

R. N. P. 1406

classe budżetowy 1932/33.

5009

spRAWozdanie



wachunkowe.

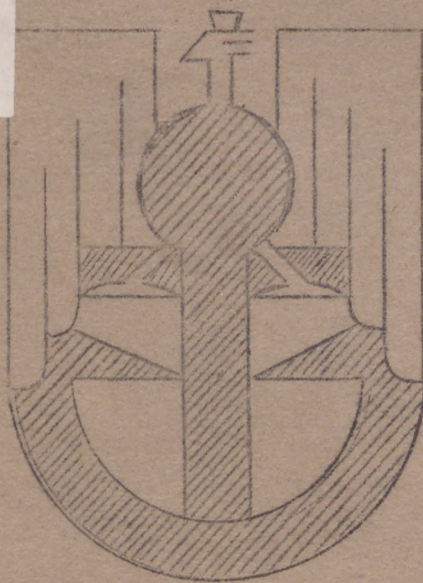
portowego miasta Gdyni  
za okres

od 1 kwietnia 1932 do 31 marca 1933 r.



Biblioteka  
Prez. Rady Ministrów

Nr. inw. 5009

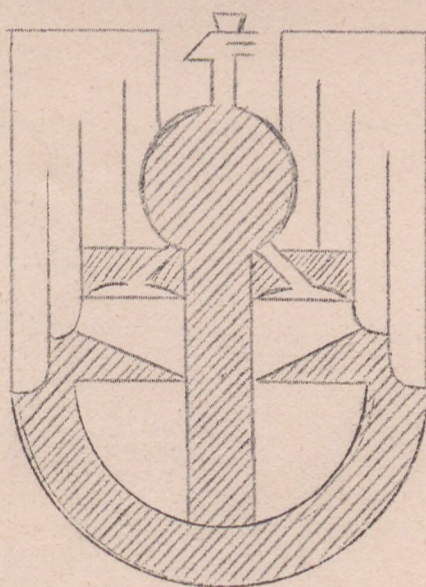




Okres budżetowy 1932/33.

# spRAWozdanie rachunkowe.

portowego miasta Gdyni  
za okres  
od 1 kwietnia 1932 do 31 marca 1933 r.





BG/Mag



~~C 11 27642~~

C 11 42480

D 91/6/014

1005



# S k o r o w i d z .

L. p.	T r e ś ć	Strona
1	Wynik budżetowy gospodarki miejskiej w okresie sprawozdawczym 1932/33 .....	1
2	Ogólny wynik gospodarki miejskiej z końcem okresu sprawozdawczego .....	2
3	Inwentarz stanu majątkowego miasta .....	4 - 14
4	<u>Stan majątku i długów w/g podziału organizacyjnego administracji miejskiej</u>	
	a/ Majątek .....	17 - 20
	b/ Długi .....	21 - 22
5	<u>Odpis księgi inwentarzowej nieruchomości.</u>	
	a/ budowle .....	23 - 34
	b/ place zabudowane .....	35 - 42
	c/ "      budowlane niezabudowane .....	43 - 52
	d/ tereny leśne .....	63
	e/ przestrzenie wodne .....	63
	f/ różne .....	63
	g/ inne grunta .....	65 - 68
6	<u>Zestawienie ogólne nieruchomości.</u>	69
7	<u>Zestawienie ruchomości miasta.</u>	
	a/ biura Komisarjatu Rządu .....	70
	b/ Tania jatka .....	71
	c/ Straż pożarna .....	71
	d/ Szpital dla zakaźnych .....	71 - 72
	e/ Szpital św. Wincentego .....	72
	f/ Ogrody Miejskie .....	73



L. p.	T r e ś ć	Strona
	g/ Miejski Hotel Robotniczy .....	73
	h/ Miejskie Domy Mieszkalne .....	74
	i/ Biuro Nowych Pomiarów .....	74 - 75
	j/ Biblioteka Miejska .....	75
	k/ Oddział Drogowy .....	75
	l/ " pomiarów .....	76
	z/ Informator turystyczny .....	76
	z/ Szkoły powszechne .....	76 - 77
	m/ Gimnazjum Im.Dra Zegarskiego .....	77
	n/ Swietlice miejskie .....	77
	o/ Przedszkola .....	78
8	Ogólne zestawienie ruchomości .....	78
9	Inwentarz ruchomy stanowiący własność Skarbu Państwa .....	79
10	<u>Wykaz materiałów w zapasie</u>	
	a/ Magazyn intendentury .....	80
	b/ Oddział pomiarów .....	80
	c/ " budowlany .....	81
	d/ " drogowy .....	81 - 82
	e/ Ogrody miejskie .....	82
	f/ Hotel Robotniczy .....	83
	g/ Straż pożarna .....	83 - 84



L. p.	T r e ś ć	Strona
	h/ Szpital dla zakaźnych .....	84
11	Lokaty i udzielone pożyczki .....	85 - 86
12	Salda na rachunkach w Inst. Finansowych	87
13	Zaliczki zwrotne na pobory .....	88 - 96
14	Zaliczki budżetowe do wyrachowania ..	96
15	Wierzyciele i dłużnicy .....	97 - 113
16	Wierzyciele z tytułu obsługi długów ..	114
17	Salda na kontach rozrachunkowych Przedsiębiorstw Miejskiej .....	115
18	Wykaz różnic sald bilansowych Zakładów Wodociągów i Kanalizacji .....	116 - 117
19	Wykaz różnic sald bilansowych Miej- skich Zakładów Elektrycznych .....	118 - 120
20	Wykaz różnic sald bilansowych Zakładu Oczyszczania Miasta .....	121 - 123
21	Salda na koncie "różne" .....	124
22	Salda na rachunku " Sum przechodnich "	125 - 130
23	Salda na rachunku " depozytów walor. "	131
24	Salda na rachunku " Sum Wojewódzkich "	131
25	Salda na rachunku " Deponentów " .....	132 - 134
26	Salda na R-ku " Funduszu Emerytalnego .	135
27	" " " " Weksli własnych " .....	136 - 162



L. p.	T r e ś ć	Strona	
28	Wypis z księgi inwentarzowej długów długoterminowych.....	163 -170	
29	Wykaz pożyczek krótkoterminowych.....	171 -178	
30	<u>Zamknięcie rachunkowe za r. 1932/33</u>		
	A/ roczny bilans brutto.....	181 -182	
	b/ zamknięcie rachunków sum budżeto- wych i pozabudżetowych .....	183 -184	
	c/ Sumaryczne zestawienie wykonania budżetu .....	185	
	d/ <u>wykonanie budżetu zwyczajnego</u> <u>w/g działu budżetu .</u>		
	1/ wydatki .....	187 -188	
	2/ dochowy : .....	189 -190	
	e/ <u>Wykonanie budżetu nadzwyczajnego</u> <u>w/g działów budżetu.</u>		
	1/ Wydatki .....	191- 192	
	2/ Dochody .....	193 -194	
	f/ <u>Zestawienie wymiaru, poboru i za- ległości podatkowych.</u>		
	1/ Podatki samoistne .....	197 -198	
	2/ Dodatki do podatków państw.....	195 -196	
	3/ różne opłaty .....	195 -196	



L. p.	T r e ś ć	Strona
	g/ wykaz obowiązujących w r.1932/33 stawek podatkowych i opłat miejskich .....	199 - 200
	h/ wykaz obowiązujących wzgl.stosowanych stawek czynszów dzierżawnych w domach miejskich .....	201 - 202
	i/ zestawienie zaległych per 31.III. 1933 czynszów w domach miejskich	203
	k/ zestawienie zaległych per 31.III. 1933 sum z tyt.zapomóg zwrotnych dla ubogich .....	204
	l/ <u>Szczegółowe sprawozdanie rachunkowe z wykonania budżetu za r. 1932/33 :....</u>	
	1/ wydatki zwyczajne .....	206 - 247
	2/ "      nadzwyczajne .....	264 - 271
	3/ dochody zwyczajne .....	248 - 263
	4/ dochody nadzwyczajne .....	272 - 276
	z/ <u>Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budżetu za r.1932/33 Miejskiego Szpitala dla zakaźnych</u>	278 - 282



L. p.	T r e ś ć	Strona	
31	Bilans i Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budżetu Miejskich Za- kładów Elektrycznych .....	284-318	
32	Bilans i sprawozdanie rachunkowe z wykonania budżetu Miejskich Za- kładów Wodociągów i Kanalizacji	319-390	
33	Bilans i sprawozdanie rachunkowe z wykonania budżetu Zakładu Oczysz- czania Miasta ....	392-433	
34	Bilans i sprawozdanie rachunkowe z wykonania budżetu Betoniarńi Miej- skiej .....	440-453	
35	Bilans Mleczarni miasta Gdyni	455-467	
36	Bilans Miejskiego Towarzystwa Komu- nikacyjnego za r.1932 .....	469-471	
37	Bilans Towarzystwa Budowy Osiedli Sp.Akc.za r.1932 .....	480.	
38	Bilans za r.1932 Komunalnej Kasy Oszczędności w Gdyni .....	473-479	



L. p.	T r e ś ć	Strona	



# A. ZESTAWIENIE OGÓLNE.

## I. Wynik budżetowy gospodarki miejskiej w okresie sprawozdawczym 1932/33r.

Faktyczne wydatki budżetu zwyczaj. za rok 1932/33	zł. 8.396.579.12	
Faktyczne dochody budżetu zwyczaj. za rok 1932/33	zł. 2.753.151.88	5.643.427.24
<u>Deficyt budż. zwyczaj. za rok 1932/33</u>	<u>zł. 5.643.427.24</u>	
Faktyczne dochody budż. nadz. za rok 1932/33	zł. 9.209.451.73	
Faktyczne wydatki budżetu nadz. za rok 1932/33	zł. 6.031.868.56	3.177.583.17
Nadwyżka budż. nadzw. za rok 1932/33	zł. 3.177.583.17	
<hr/>		
Ogółem niedobór za okres sprawozdawczy 1932/33		2.465.844.07



# B. ZESTAWIENIE OGOLNE.

## II. ogólny wynik budżetowy gospodarki miejskiej z końcem okresu sprawozdawczego 1932/33.

Wydatki budżetu zwyczaj./bez obsługi długów i	
deficytu/	zł. 2.551.356.67
Wydatki budż. zwyczaj.-obsługa długów	" 5.845.222.45
Wydatki budżetu nadzwyczajnego	" 6.031.868.56
	<u>zł. 14.428.447.68</u>

Deficyt budż. zwyczaj. do dn. 31. III. 32.	zł. 2.298.651.01
deficyt budż. nadzwyczaj. " "	" 12.337.913.04" <u>14.636.564.05</u>

<u>Ogółem wydatki zwyczaj. i nadzw. za rok 1932/3 wraz</u>	
<u>z deficytem lat ubiegłych</u>	zł. 29.065.011.73

Dochody budż. zwyczaj./bez dotacji	
Skarbu Państwa /	zł. 2.353.156.88
Dochody budż. zwyczaj.-Dotacja Skarbu	" 399.995.--
Państwa /	" 9.209.451.73
Dochody budżetu nadzwyczajnego	<u>zł. 11.962.603.61</u>

Ogółem dochody zwyczaj. i nadzw. za r. 1932/33	zł. 11.962.603.61
--	-------------------

Niedobór z końcem roku sprawozdawczego 1932/33	zł. 17.102.408.12
--	-------------------







I N W E N T A R Z  
stanu majątkowego miasta per 31. marca  
1933 roku.

-----



L. p.	No. anc- ksu	Gru- py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
	E	I	<u>Nieruchomości</u>				
1			1 Budowle	4:767.640.	--		
2			2 Place zabudowane	602.990.	--		
3			3 Place budowl:niezabudow.	2.315.810.	--		
4			4 Parki	-			
5			5 Inne grunta	757.664.	45		
6			6 Tereny leśne	320.	--		
7			7 Przestrzenie wodne	12.346.	--		
8			8 Skupy ogłoszeniowe, szalety, publiczne i t.p. urządze- nia	1.200.	--	8.457.970.	45
	-	II	<u>Inwestycje w budowie</u>				
9			1 Budowa gmachów	-		-	
	F	III	<u>Ruchomości.</u>				
10			1 Inwentarz żywy	-			
11			2 Tabor	79.110.	--		
12			3 Ruchomości biurowe	182.975.	34		
13			4 Inwentarz drogowy	95.427.	60		
14			5 Ruchomości różne	53.956.	--		
15			6 Inwentarz szkolny	102.712.	50	514.181.	44
			do przeniesienia			8.972.151.	89



L. p.	Nr. ane- ksu	Gru- py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
	W	I	<u>Długi długoterminowe.</u>				
1			1 Długi hipoteczne	20.032.561.	10		
2			2 Długi obligacyjne	-			
3			3 Inne długi długoterminowe	5.545.260.	--	25.577.821.	10
	-	II.	<u>Pasywa Przedsiębiorstw komu- nalnych.</u>				
4			1. Miejskie Zakł. Elektryczne	3.794.965.	87		
5			2. Zakł. Wodoc. i Kanalizacji	35.791.	84		
6			3. Zakład Oczyszcz. Miasta	23.851.	86		
7			4. Betoniarńia Miejska	2.166.	32		
8			5. Mleczarnia Miejska	34.084.	59	3.890.860.	48
	-	III.	<u>Pasywa Fundacyj.</u>				
		IV.	<u>Długi krótkoterminowe.</u>				
9	Y		1. Pożyczki krótkoterminowe	8.130.000.	--		
10	U		2. Weksle własne	5.493.429.	05		
11	J		3. Instytucje finansowe	33.070.	10	13.658.499.	15
	O	V	<u>Sumy Przechodnie.</u>				
12			1. Sumy Skarbowe	114.342.	12		
13			2. " Związków Komunaln.	761.	25		
14			3. " Instytucyj ubezpiecze- niowych	68.639.	05		
			do przeniesienia	183.742.	42	43.125.180.	73



L. p.	No. ane- ksu	Gru- py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
			z przeniesienia			8.972.151.89	
	-	IV	<u>Aktywa Przedsiębiorstw komu- nalnych.</u>				
16			1. Miejskie Wkłady Elektryczne	5.061.407.66			
17			2. Zakład Wodoc.i Kanalizacji	10.075.256.99			
18			3. Zakład Oczyszcz.Miasta	147.764.94			
19			4. Betoniarnia Miejska	26.504.76			
20			5. Mleczarnia Miejska	82.084.59		15.393.018.94	
	-	V	<u>Aktywa Fundacyj.</u>	-		-	
	H	VI.	<u>Materjały i zapasy.</u>				
21			1. Komisarjat Rządu	73.542.41			
22			2.Miejski Szpital dla Zakażn.	21.702.91			
23			3.Straż Pożarna	8.165.--			
24			4.Hotel Robotniczy	10.490.84		113.901.16	
	J	VII	<u>L o k a t y</u>				
25			1. Sumy hipoteczne	-	-		
26			2. Papiery wartościowe	1.198.--			
27			3. A k c j e	1.000.000.--			
28			4. Udziały	460.000.--			
29			5a.Inne lokaty / M.T.K./	1.730.000.--			
30			b. " " / T.B.O. /	63.000.--			
			do przeniesienia	3.254.198.--		24.479.971.99	



L. p.	No. ane- ksu	Gru- py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
			z przeniesienia	183.742.42		43.125.180.73	
15			4. Instytucyj społecznych	42.636.71			
16			5. I n n e	33.534.30		259.913.43	
	-	VI	Fundusze specjalne.				
17			1. Fundusz renowacyjny Miejsk. Zakładów Elektrycznych	198.932.39			
18			2. Fundusz na spłatę rat po- życzki szwajcarskiej	56.536.44			
19			3. Fundusz renowacyjny Zakł. Wodociągów i Kanalizacji	139.150.23			
20			4. Fundusz zasobowy	6.933.---			
21			5. " renowacyjny Zakład Oczyszczania Miasta	45.775.47			
22	T		6 Fundusz rezerwowy "Dubioso"	1.646.95			
23			7 " emerytalny	33.785.16		462.665.14	
		VII	Inne Pasywa				
24	R		1. Sumy Wojewódzkie	12.415.94			
25	M		2. Przedsiębiorstwa Miejskie	608.196.35			
26	Z		3. Wierzyciele	4.255.130.81			
27	N		4. Sumy do zwrotu w okresie 1933/34	2.700.21			
28	N		5. Różne pasywa	182.000.---		5.060.465.31	
			do przeniesienia			48.908.222.61	



L. p.	No. ane ksu	Gru py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
			z przeniesienia	3.254.198.--		24.479.071.99	
31			7c Inne lokaty / M.Z.E./	3.111.040.82		6.365.238.82	
	J	VIII	<u>Sumy komunalne w Kasach innych Związków Komunalnych oraz w Kasach Urzędów Skar- bowych.</u>				
32			1 w Kasach innych Związków Komunalnych	-			
33			2 w Kasach Urzędów Skarbowych	55.860.39		55.860.39	
	J	IX	<u>Pozostałości czynne na rachun- kach bieżących w Instytu- cjach Finansowych.</u>				
34			1 Poczta Kasa Oszczędności	2.487.15			
35			2 Komun. Bank Kredytowy-Poznań	87.35			
36			3 Schweizerische Bankgesellschaft Z u r i c h	2.091.52			
37			4 Polski Bank Komunalny Warszawa	10.618.20			
38			5 Kom. Kasa Oszcz. " Ordinario "	512.257.--			
39			6 " " " "r-k poż. szwajc."	159.504.21			
40			7 " " " "r-k Kaucyj "	58.855.--			
41			8 " " " "r-k wkładów oszcz."	560.70			
			do przeniesienia	746.461.13		30.900.171.20	



L. p.	No. ane ksu	Grupa py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
			z przeniesienia			48.908.222.	61
29	S	VIII.	D e p o n e n c i	1.222.854.	10	1.222.854.	10
	-	IX	Majątek Związku Komunalne- ----- go.				
			1. Czysty majątek / kapita- ły zakładowe / przedsię- biorstw komunalnych /.				
30			a. Miejskie Zakł:Elektr.	1.031.072.	46		
31			b. Zakład Wodoc.i Kanaliz.	9.893.376.	92		
32			c. Zakład Oczyszcz.Miasta	76.490.	66		
33			d. Betoniarńia Miejska	24.338.	44		
34			e. Mleczarnia Miejska	48.000.	--	11.073.278.	48
			2. Fundusz obrotowy Związk. komunalnych	-		-	
			3. Czysty majątek Związku Komunalnego	-		-	
			do przeniesienia			61.204.355.	19



L. p.	Nr. ane ksu	Gru py	T r e ś ć	Sumy pozycyj		Sumy grup	
				zł	gr	zł	gr
			z przeniesienia	746.461.	13	30.900.	171.20
42			9 Bank Gosp.Kraj. Warszawa				
			T.249		2.21		
43			10 Bank Gosp.Kraj. w/m różne				
			pozostał.	20.921.	--		
44			11 Bank Gosp.Kraj. w/m				
			r-k bież.107	38.977.	--	806.361.	34
		X	K a s a				
45			1. Saldo Kasy Miejskiej	4.880.	60		
46			2. " " szpitala dla Zakażn.	10.765.	49	15.643.	09
		XI.	Inne aktywa				
47	K		1. Zaliczki zwrotne na pobory	75.741.	66		
48	L		2. Zaliczki budż.zwyczaj. do wyrach.	2.532.	02		
49	-		3. Zaliczki budż.nadzwyczajn.	-			
50	N		4. Weksle obce protestowane	1.000.	--		
51	Z		5. Dłużnicy różni	151.156.	16		
52	M		6. Przedsiębiorstwa miejskie	92.272.	50		
53	-		7. Prawa i przywileje	-			
54	N		8. Sumy przejściowe	601.264.	14		
55	N		9. Kaucje sądowe	18.500.	--		
56	N		10. Wydatki okresu przyszłego	176.605.	29	1.119.071.	77
			do przeniesienia			32.841.	250.40

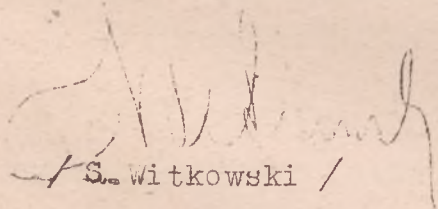






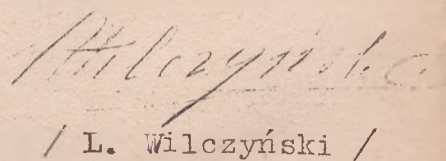
L. p.	Nr. aneks	Grupy	T r e ś ć	Suma pozycji		Sumy grup	
				zł.	gr.	zł.	gr.
			z przeniesienia			32.841.250	40
	P	XII	<u>DEPOZYTY WALCOWE</u>	1.144.932	93	1.144.932	93
37			Niedobór budżetowy	17.102.408	12	17.102.408	12
58		XIII	Przewyżka stanu biernego nad stanem czynnym			10.115.763	74
59			Suma stanu czynnego			61.204.355	19
			<u>Należności względne.</u>				
			1. Różni za gwarancje udziel.	3.005.485	-		
			2. Gwarancje przyjęte	53.133	29		
			C g ó ł e m	3.058.618	29		

Kierownik Oddziału Rachuby:



/ S. Witkowski /

Naczelnik Wydziału Finan.

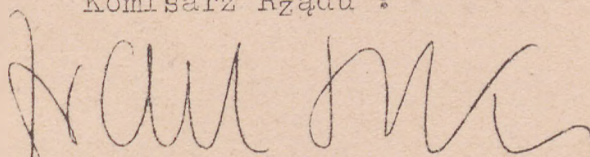


/ L. Wilczyński /



L. p.	Nr. aneks	Grupy	Treść	Sumy pozycji		Sumy grup	
				zł.	gr.	zł.	gr.
			<u>z przeniesienia</u>			61.204.355	19
			Suma stanu biernego			61.204.355	19
			<u>Zobowiązania względne.</u>				
			1. Gwarancje udzielone	53.133	29		
			2. Różnica	3.005.485	-		
			Ogółem	3.058.618	29		

Komisarz Rządu :



/ Mgr. pr. Fr. Sokół /







1. Stan majątku i długów w/g podziału organizacyjnego administracji miejskiej oraz podziału na specjalne grupy w/g przynależności aktywów i pasywów bilansu.



L. p.	T r e ś ć	Ogólne sumy majątku		Nieruchomości	
		zł.	gr.		
1	Komisarjat Rządu	18.047.931	70	8.457.970	45
2	Miejskie Zakłady Elektryczne	5.061.407	66	3.589.563	88
3	Zakład Wodociągów i Kanał.	10.075.256	99	9.348.507	19
4	Zakład Oczyszczania Miasta	147.764	94	-	
5	Betoniarnia Miejska	26.504	76	12.488	39
6	Mleczarnia Miejska	82.084	59	-	
7	Miejski Szpital dla Zakaźnych	72.336	65	-	
8	" Hotel Robotniczy	27.259	34		
9	Miejska Straż Pożarna	56.904	05		
10	Biuro Nowych Pomiarów	6.992	76		
11	Miejskie Domy Mieszkalne	1.591	88		
12	Miejska Tania Jatka	425	-		
13	Ogrody Miejskie	10.680	60		
14	Biblioteka Miejska	32.762	-		
15	Szpital św. Wincentego	8.542	-		
16	Gimnazjum Dr. Żegarskiego	8.015	-		
17	Kioski Inform-Turystyczne.	94	-		
18	Magazyny Miejskie	73.542	41		
19	Oddział Drogowy Kom. Rządu	145.760	-		
20	" Pomiarowy " "	2.195	05		
21	Swietlica Miejska	3.133	45		
22	Przedszkole	301	-		
do przeniesienia		33.891.485	83	21.408.529	91





Ruchomości		Gotówka w kasie i inst. finan.		Lokaty i pożyczki		Dłużnicy		Inne aktywa i materjały	
zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.
93.615	40	867.102	33	Poż. 4.904.040 Lok. 1.461.198	82	230.429	84	2.033.574	86
509.207.	42	34.911	12	-	-	704.189	14	223.536	10
162.940	17	14.398	50	-	-	312.304	52	237.106	61
82.995	41	1.685	67	-	-	63.183	86	-	-
10.761.	54	-	-	-	-	2.166	32	1.088.51	-
48.153	77	1.266	17	490	-	10.569	59	21.605	06
39.868	25	10.765	49	-	-	-	-	21.702	91
16.768	50	-	-	-	-	-	-	10.490	84
48.739	05	-	-	-	-	-	-	8.165	-
6.992	76	-	-	-	-	-	-	-	-
1.591	88	-	-	-	-	-	-	-	-
425	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10.680	60	-	-	-	-	-	-	-	-
32.762	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8.542	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8.015	-	-	-	-	-	-	-	-	-
94	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	73.542	41
145.760	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.195	05	-	-	-	-	-	-	-	-
3.133	45	-	-	-	-	-	-	-	-
301	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1 233.442	25	930.129	28	6.365.728	82	1.322.843	27	2.630.812	30



L. p.	T r e ś ć	Ogólne sumy majątku		Nierucho- mości		Uwagi
		zł.	gr.	zł.	gr.	
	z przeniesienia	33.891.485	83	21.408.529	91	
23	Szkoła powszechna przy ulicy Szkolnej	42.022	-			
24	Szkoła powsz. przy ul. Leśnej	14.841	-			
25	Szkoła powszechna przy ulicy Witomińskiej	16.790	50			
26	Szkoła powszechna w Chylonji	9.303	-			
27	Szkoła pow. w Oksywiu	11.741	-			
	Razem	33.986.183	33	21408.529	91	

Sumaryczne zestawienie majątku z podziałem

L. p.	T r e ś ć	Ogólne sumy mająt. Nieruch.		Uwagi
1	Zarząd Administracyjny	18593.164	39	8457.970 45
2	Przedsiębiorstwa Miejskie	15393.018	94	12950.559 46
	O g ó ł e m	33986.183	33	21408.529 91



t e k

Ruchomości		Gotówka w kasie i Inst. finansow.		Lokaty i pożyczki		Dłużnicy		Inne aktywa i materiały		Uwagi
zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	
1233.442	25	930.129	28	6365.728	82	1322.843	27	2630.812	30	
42.022	-									
14.841	-									
16.790	50									
9.303	-									
11.741	-									
1328.139	75	930.129	28	6.365.728	82	1322.843	27	2630.812	30	

na majątek miejski i przedsiębiorstw .

=====

Ruchomości		Gotówka w kasie i Inst. Fin.		Lokaty i Pożyczki		Dłużnicy		Inne aktywa		Uwagi
514.181	44	877.867	82	6365.238	82	230.429	84	2.147.476	02	
813.958	31	52.261	46	490	-	1092.413	43	483.336	28	
1.328.139	75	930.129	28	6365.728	82	1322.843	27	2.630.812	30	



L. p.	T r e ś ć	Ogólne sumy zadłużenia		Pożyczki dłu- goterminowe	
		zł.	gr	zł.	gr
1	Zarząd Administracyjny	45.811.336	25	25.577.821	10
2	Miejskie Zakłady Elektryczne	5.061.407	66	<del>3.111.040</del>	<del>82</del>
3	Zakład Wodociągów i Kanalizacji	10.075.256	99	-	
4	Zakład Oczyszczania Miasta	14.764	94	-	
5	Betoniarnia Miejska	26.564	76	-	
6	Miejski Szpital dla Zakażn.	-		-	
7	Mleczarnia Miejska	82.084	59	-	
	R a z e m	61.204.355	19	<del>25.577.821</del> <del>28.688.861</del>	<del>10</del> <del>92</del>
				<u>Zestawienie</u>	
1	Zarząd Administracyjny	45.811.336	25	25.577.821	10
2	Przedsiębiorstwa Miejskie	15.393.018	84	<del>3.111.040</del>	<del>82</del>
	R a z e m	61.204.355	19	<del>25.577.821</del> <del>28.688.861</del>	<del>10</del> <del>92</del>



Pożyczki krótko-terminowe		Kapitały własne i fundusze		Wierzyciele prywatni		Zainkasowane sumy obce.		Inne pasywa i weksle		Uwagi
zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	zł.	gr.	
13.656.499	15	33.785	16	4.255.150	81	272.329	37	2.015.750	66	
-		1.266.441	79	89.274	31	152.786	72	<del>3.111.040</del>	82	
-		10.039.465	15	4.757	81	1.062	96	441.864	02	
-		123.913	08	16.671	15	6.930	61	29.971	07	
-		24.338	44	-	-	-	-	260	10	
-		-	-	-	-	-	-	2.166	32	
-		48.000	-	5.654	97	206	87	-	-	
								28.222	75	
13.656.499	15	11.535.943	62	4.371.509	05	433.306	53	<del>5.629.275</del>	<del>74</del>	
								<del>2.518.234</del>	<del>92</del>	
<u>sumaryczne</u>										
13.656.499	15	33.785	16	4.255.150	81	272.329	37	2015.750	66	
-		11502.158	46	116.358	24	160.977	16	<del>3.111.040</del>	<del>82</del>	
								502.484	26	
13.656.499	15	11.535.943	62	4.371.509	05	433.306	53	<del>2.518.234</del>	<del>92</del>	
								<del>5.629.275</del>	<del>74</del>	



E. Wpis księgi inwentarzowej nieru-

L. księgi p. inwent.	Pozycja	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieru- chomości	Sposób użytkowania nie- ruchomości
		<u>B u d o w l e</u>		
1	1	Budynek murowany	ul. Abrahama	mieszkania
2	2	- " - drewniany	- " -	kuźnia
3	3	- " - " -	- " -	ustępy
4	4	- " - " -	- " -	magazyn
5	5	- " - " -	- " -	garaże
6	6	- " - " -	Plac Dworcowy	kiosk infor-turyst.
7	7	- " - murowany	ul. Keśna	szkoła
8	8	- " - " -	- " -	szkolny budyn.gł. p.
9	9	- " - " -	ul. Szkolna	szkoła
10	10	- " - " -	ul. Świętojańska	kiosk
11	11	- " - " -	ul. Starowiejska	straż pożarna
12	12	- " - " -	- " -	t.zw.tania jatka
13	13	- " - " -	ul. Mościckich	biura
		do przeniesienia		



chomości miasta per 31.III.1933.

Figurowało w inwent- Stan na dz.31.III.33r.  
tarzu na r.1930/31 w/g dokonanego snisu

Uzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nierucho-  
mości. Jeżeli nieruchomość w  
międzyczasie nabyto, to w którym  
okresie budżetowym.

Ilość	w wartości		Ilość	wartość w/g oszacowań	
	zł.	gr.		zł.	gr.

-	-	-	1	900	-	w r.1931był, lecz nieobj.spisem
-	-	-	1	210	-	- " -
-	-	-	1	120	-	- " -
-	-	-	1	450	-	- " -
-	-	-	1	350	-	- " -
1	5.000	-	1	3.200	-	zmniejszenie wartości wskutek ogólnej zniżki cen.
-	-	-	1	142.000	-	wybudowany w 1931 r.
-	-	-	1	700	-	- " -
1	586.284	-	1	565.000	-	
-	-	-	1	1.000	-	wybudowany w 1932 r.
1	220.000	-	1	220.000	-	
1	2.297	-	1	600	-	
1	400.000	-	1	400.000	-	

5	1213.581	-	13	1334.530	-
---	----------	---	----	----------	---



L. p.	Pozycja księgi nieruch.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
<u>Z przeniesienia</u>				
14	14	Budynek murowany	ul. Starowiejska	mieszk. kier. Szk. Powszechnej
15	15	- " -	- " -	biura
16	16	- " -	- " -	areszt policyjny
17	17	- " - drewniany	- " -	magazyn
18	18	- " - murowany	Na plaży	ustęp
19	19	- " - - " -	- " -	- " -
20	20	- " - - " -	ul. Witomińska	szkoła powszech.
21	21	- " - - " -	- " -	szkolny bud. gosp.
22	22	- " - - " -	ul. św. Wojciecha	t. zw. "dom ubog."
23	23	- " - - " -	ul. Waszyngtona	tzw. "Kolonja Ryb."
24	24	- " - drewniany	Kamienna Góra	Ogrody Miej. - Biura
25	25	- " - - " -	- " -	- " - magazyn
26	26	- " - - " -	- " -	- " - szopa
<u>do przeniesienia</u>				



Figurowało w inwen. za r.1930/31.			Stan na 31.III.33 w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruch. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyto to w którym okresie budżetowym.	
Ilość	w wartości		Ilość	Wartość w/g oszacowan.			
	zł.	gr		zł.	gr		
5	1213.581	-	13	1334.530	-		
1	50.000	-	1	32.000	-		
1.	400.000	-	1	400.000	-		
1	30.000	-	1	30.000	-		
			1	1.000	-	w r.budż.1930/31.bud.był,lecz nieumieszczono w spisie	
			1	800	-	" " "	
			1	800	-	" " "	
-	-		1	140.000	-	wybudowano w 1931 r.	
-	-		1	700	-	" " "	
1	50		1	50	-		
1	400.000		1	400.000	-		
6	13.220		1	600	-	w r.1930/31 Ogrody Miejskie figuro-	
-	-		1	250	-	wały w jednej pozycji na sumę zł. 13.220 w budż.1932/33 figuruja pod pozycjami od 24 do 29 włącznie na kwotę zł:4.250.-	
-	-		1	200	-		
16	2106.851	-	26	2.340.930	-		



L. p.	Pozycja księgi inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
		<u>z przeniesienia</u>		
27	27	Budynek drewniany	Kamienna Góra	Ogrody Miejskie-szopa
28	28	" betonowy	- " -	" " -cieplarnia
29	29	" drewniany	- " -	" " cieplarnia
30	30	" murowany	ul. Waszyngtona	willa "Tusia"-biura
31	31	Studnia betonowa	- " -	do wody
32	32	Budynek drewniany	- " -	ustęp
33	33	- " -	- " -	kiosk
34	34	- " - murowany	ul. Morska	biura P.U.P.P.
35	35	- " - drewniany	- " -	budynek gospodarczy
36	36	- " - murowany	- " -	światlica Zw. Rezerw
37	37	- " - drewniany	- " -	budynek gospodarczy
38	38	- " - murowany	- " -	tzw. "Hotel Robotn."
39	39	- " - drewniany	- " -	budynek gospodarczy
40	40	- " - murowany	- " -	domy mieszkalne
		Dc przeniesienia		



Figurowało w inw. za r.1930/31.			Stan na dz.31.3.33r. w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyto to w jakim okresie budżetowym.
Ilość	w wartości		Ilość	wartość w/g oszacowan.		
	zł.	gr		zł.	gr.	
16	2.106.851	-	26	2.340.938	-	
			1	150	-	
			3	2.400	-	
			3	650	-	
1	80.000		1	50.000	-	
			1	120	-	w r.1931 była; nie objęta spisem
3	3.000		3	1.800	-	
			1	300	-	
1	30.000		1	25.000	-	
-	-	-	1	1.200	-	w r.1931 był; nieobjęty spisem
1	30.000	-	1	25.000	-	
-	-	-	1	350	-	w r.1931 był; nie objęty spisem
1	250.000	-	1	180.000	-	
-	-	-	1	1.100	-	W r.1931 był; nie objęty spisem
-	-	-	1 blok	1.900.000	-	wybudowany w 1931 r.
23	2.499.851	-	45	4.529.000	-	



Pozycj. L. księgi p. inwen.		Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieru- chomości
		<u>z przeniesienia</u>		
41	41	Budynek drewniany	Witomino	przedszkole
42	42	- " - - " -	- " -	budynek dla polic.
43	43	- " - - " -	- " -	- " - parafj.
44	44	- " - murowany	Redkowo	magazyn i miesz- kanie ogrodnika
45	45	- " - drewniany	Rynek warzywny	kiosk warzywny
46	46	- " - - " -	na Kamiennej Górze	pawilon muzyczny / muszla /
47	47	- " - murowany	Oksywie	szkoła /stara/
48	48	- " - - " -	- " -	szkolny budynek gosp.
49	49	- " - drewniany	- " -	drwalnia
50	50	- " - - " -	- " -	ustępy
51	51	- " - murowany	- " -	- " -
52	52	- " - - " -	- " -	tzw. "sikawka "
53	53	- " - mur. drewn.	- " -	stacja pomp
54	54	- " - - " -	- " -	wieża ciśnień
		do przeniesienia		



Figurowało w inwen-  
tarzu za r.30/31

Stah na dz.31.III.33  
w/g dokon.spisu

Uzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nieruchomości.  
Jeżeli w międzyczasie nabyto, to  
w którym okresie budżetowym.

Ilość	w wartości		Ilość	Wartość w/g oszacowania		
	zł.	gr		zł.	gr.	
23	2.499.851	-	45	4.529.000	-	
			1	6.800	-	kupiony w 1932/33 r.
			1	8.100	-	" "
			1	3.080	-	" "
			1	14.420	-	w r.1931 nie objęto spisem
			1	200	-	" "
			1	300	-	" "
1	65.000	-	1	38.000	-	
			1	3.600	-	w r.1931 nie objęto spisem
			1	700	-	" "
			1	300	-	" "
			1	400	-	" "
			1	200	-	" "
1	2.000	-	1	1.000	-	
1	2.000	-	1	1.000	-	
26	2568.851	-	59	4.607.100	-	



L. p.	Pozycja księgi inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruch.	Sposób użytkowania nier- chomości
55		<u>z przeniesienia</u>		
	67	Budynek murowany	Oknywie	szkoła/nowa/
56	68	- " -	- " -	szkolny budynek gosp.
57	69	- " -	Chylonja	szkoła/stara /
58	70	- " -	- " -	szkolny budynek gosp.
59	71	- " -	- " -	ustępy
60	72	- " -	- " -	szkoła /nowa/
61	73	- " -	- " -	szkolny budy.gosp.
62	74	- " -	- " -	ustępy
63	75	- " -	- " -	tzw.sikawki
64	76	- " - murowany	Obłuże	Szkoła
65	77	- " - drewniany	- " -	ustępy
66	78	- " - murowany	- " -	piwnica
67	79	Studnia	- " -	studnia
68	80	Budynek murowany	Gdynia	wieża ciśnień
		do przeniesienia		



Figurowało w inwen. na r.1930/31			Stan na dz.31.3.33r. w/g dokon.spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyto, to w którym okresie budżetowym.
Ilość	W wartości		Ilość	wartość w/g oszacowan.		
	zł.	gr.		zł.	gr.	
26	2.568.851	-	59	4.607.100	-	
-	-	-	1	82.000	-	wybudowany w 1931 r.
-	-	-	1	700	-	" "
-	-	-	1	8.000	-	w 1931 r.nie objęte spisem
-	-	-	1	1.800	-	" "
-	-	-	1	500	-	" "
-	-	-	1	32.000	-	
-	-	-	1	2.000	-	" "
-	-	-	1	650	-	" "
-	-	-	1	200	-	" "
			1	30.000	-	
			1	180	-	
			1	350	-	
			1	160	-	
1	4000	-	1	2.000	-	
27	2572.851	-	73	4767.640	-	



L. p.	Pozycja księgi nieruch.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nie- ruchomości
69	81	z przeniesienia ===== Budynki w majątku	Pogórze	sprzedane



Figurowało w inwen- Stan na dz.31.III.33  
tarzu na r.30/31. w/g dokonanego spisu

Uzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nierucho-  
mości. Jeżeli nieruchomość w  
międzyczasie nabyto, to w któ-  
rym okresie budżetowym.-

Ilość	w wartości		Ilość	wartość w/g oszacowania	
	zł.	gr		zł.	gr.
27	2.572.851	-	73	4.767.640	-
	25.000	-			
27	2.597.851	-	73.	4.767.640	-

sprzedane



L. nr.	Pozyc. księg. inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
<div data-bbox="384 502 713 535">Place zabudowane</div> <div data-bbox="368 546 744 556">-----</div>				
1	1	parcela $\frac{2174}{135}$	ul. Abrahama	podwórze
2	2	" $\frac{2949}{135}$	"	"
3	3	" $\frac{2150}{130}$	"	"
4	4	" $\frac{2161}{130}$	"	"
5	5	" $\frac{3008a}{80}$	Skwer Kościuszki	"
6	6	" $\frac{3173}{226}$	ul. 10 Lutego	plac przy szkole
7	7	" $\frac{1313}{192}$	ul. Szkolna	podwórze szkolne
8	8	" $\frac{200}{67}$	ul. Portowa	podwórze
9	9	" $\frac{2021}{67}$	"	"
10	10	" $\frac{2094}{67}$	"	"
11	11	" $\frac{1973}{235}$	ul. Mościckich	"
12	12	" $\frac{2425}{235}$	"	"
13	13	" $\frac{2322}{235}$	"	"
do przeniesienia				



Figurowało w inwent. na r. 30/31			Stan na dz. 31. III. 33 r. w/g dokon. spisu		Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości Jeżeli w międzyczasie nieruchomości nabyto, to w którym okresie budżetowym.
Ilość	W wartości		Ilość mb	wartość w/g ostacowania	
	zł	gr			
-	-	-	122	3.050.--	nie zamieszczono w spisie w r. 1931
500	14.170.--		500	12.500.--	"
-	-	-	63	1.890.--	"
"	-	-	8	240.--	"
-	-	-	72	2.880.--	"
-	-	-	1450	43.500.--	"
-	-	-	1764	74.204.--	"
-	-	-	32	960.--	"
-	-	-	84	2.520.--	"
-	-	-	225	6.750.--	"
-	2	-	982	24.550.--	"
-	-	-	330	8.250.--	"
-	-	-	1294	38.820.--	"
500	14.170	-	6926	220.114.--	



L. p.	Pozycja księg. inwentarz.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
		<u>z przeniesienia</u>		
14	14	parcela $\frac{2319}{235}$	ul. Starowiejska	podwórze
15	15	- " - $\frac{2320}{235}$	- " -	- " -
16	16	- " - $\frac{872}{150}$	- " -	- " -
17	17	- " - $\frac{1123}{200}$	ul. Zgoda	- " -
18	18	- " - $\frac{2979}{211}$	ul. Świętojańska	- " -
19	19	- " - $\frac{1834}{119}$	- " -	- " -
20	20	- " - $\frac{3451}{119}$	- " -	- " -
21	21	- " - $\frac{1977}{150}$	ul. Starowiejska	- " -
22	22	- " - $\frac{1974}{235}$	- " -	- " -
23	23	- " - $\frac{3081}{150}$	- " -	- " -
24	24	- " - $\frac{473}{70}$	ul. S-tego Wojciecha	- " -
25	25	- " - $\frac{831}{80}$	ul. Washingtona	- " -
26	26	- " - $\frac{846}{109}$	ul. Żeromskiego	- " -
27	27	- " - $\frac{541}{280}$	Oksywie	- " -
			Do przeniesienia	



Figurowało w Stan na dz.31.III.1933r.  
inwent.na r.30/31 w/g dokonanego spisu

Uzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nieruch.  
Jeżeli nieruchomość w międzyczasie  
nabyto, to w którym okresie  
budżetowym.

Ilość m2	w wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania	
	zł:	gr.		zł.	gr.

500.-	14.170	-	6.926	220.114	
-	-	-	234	5.850	-
-	-	-	265	6.625	-
-	-	-	81	2.430	-
-	-	-	202	5.050	-
-	-	-	65	1.950	-
-	-	-	10	300	-
-	-	-	34	1.020	-
-	-	-	8	240	-
-	-	-	1288	38.640	-
-	-	-	13	390	-
-	-	-	600	18.000	-
750	60.000	-	750	30.000.	-
-	-	-	18	270	-
-	-	-	36	360	-

nie zamieszczono w spisie w r.193

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

- " -

1250	74.170	-	10.530	331.239	-
------	--------	---	--------	---------	---



L. p.	Pozycj. księg. inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
Z przeniesienia				
28	28	parcela <u>543</u> 288	Oksywie	podwórze
29	29	- " - <u>1264</u> 51	- " -	- " -
30	30	- " - <u>300</u>	- " -	- " -
31	31	- " - <u>846</u> 103	- " -	- " -
32	32	- " - <u>1429</u> 260	Chylonja	- " -
33	33	- " - <u>1430</u> 260	- " -	- " -
34	34	- " - <u>831</u> 212	- " -	- " -
35	35	- " - <u>1336</u> 302	- " -	- " -
36	36	- " - <u>1337</u> 303	- " -	- " -
37	37	- " - <u>501</u> 222	- " -	- " -
38	38	- " - <u>125</u>	Obłuże	- " -
39	39	- " - <u>286</u> 160	- " -	- " -
40	40	- " - <u>1534</u> 67	ul. Starowiejska	kapłac pod domem
41	41	- " - <u>1535</u> 67	- " -	- " -
			Do przeniesienia	



Figurowało w inwent. na r.30/31			Stan na dz.31.3.33r. w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruch. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyta, to w którym okresie budżetowym	
w wartości			wartość w/g oszacowania				
Ilość m2	zł-	gr	Ilość	zł.	gr.		
250	74.170	-	10.530	331.239	-	nie zamieszczono w spisie w 1931	
-	-	-	53	530	-		
3840	33.400	-	3.820	38.220	-		
-	-	-	990	14.900	-		- " -
-	-	-	18	270	-		- " -
-	-	-	125	1.250	-	- " -	
-	-	-	275	2.750	-	- " -	
-	-	-	120	360	-	- " -	
0000	240-000	-	15.361	153.610	-	zamieszczono w dwóch pozycjach 3	
-	-	-	4.639	46.390	-	nie zamieszczono w spisie 1931 r	
-	-	-	950	2.850	-		
-	-	-	1070	5.350	-		- " -
1000	4.000	-	1022	3.066	-		
-	-	-	10	300	-		- " -
-	-	-	60	1.800	-	- " -	
26.090	356570	-	39043	602.885	-		



L. p.	Pozycja księgi inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
42		<p style="text-align: center;"><u>Z przeniesienia</u></p> <p>42      parcela      <math>\frac{1279}{66}</math></p> <p>43      różne pozycje wykazane w bilansie za rok 1930/31 sumarycznie</p> <p>=====</p>	Okaywie	plac pod domem



Figurowało w inwent. na r. 30/31			Stan na dz. 31.3.33 r. w/g oszacowania			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nieruchomość nabyta w międzyczasie, to w którym okresie budżetowym.
Ilość w wartości		Ilość w m2	Wartość w/g oszacowania			
m2	zł. gr.		zł.	gr.		
6090	356.570 -	39.043	602.885	-		nie zamieszczono w r. 1930/31
		7	105	-		
4139	1004353 -					część placów znajduje się pod ulicami, część figuruje na placach niezabudowanych.
60229	1360923 -	39050	602.990	-		
=====						



L. p.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowa- nia nieruchomości
<u>Place budowlane - nie- zabudowane.</u>			
1	parcela $\frac{2160}{130}$	ul. Abrahama	rola
2	- " - $\frac{2162}{130}$	- " -	- " -
3	- " - $\frac{2163}{130}$	- " -	- " -
4	- " - $\frac{3006}{80}$	Skwer Kościuszki	- " -
5	- " - $\frac{3008}{80}$	- " -	skasowana droga
6	- " - $\frac{3008}{80}$ b	- " -	- " -
7	- " - $\frac{3180}{192}$	ul. Szkolna	przy szkole
8	- " - $\frac{3117}{104}$	ul. Poznańska	- " -
9	- " - $\frac{3236}{196}$	ul. 3-go Maja	- " -
10	- " - $\frac{1150}{220}$	ul. Stefana Batorego	- " -
11	- " - $\frac{2272}{220}$	- " -	- " -
12	- " - $\frac{2267}{220}$	ul. 3-go Maja	- " -
			o przeniesienia



Figurowało w inwent.na r.30/31			Stan na dz.31.3.33 r. w/g dokon.spisu.			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruch. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyta, to w którym okresie budżetowym.
Ilość m2	Wartości zł. gr.		Ilość	Wartość w/g oszacowania zł. gr.		
-	-	-	12	360	-	nie objęto spisem w r.1931 r.
-	-	-	20	500	-	- " -
-	-	-	77	1.925	-	- " -
-	-	-	17	680	-	- " -
-	-	-	166	6.640	-	- " -
624	37.440	-	623	24.920	-	- " -
-	-	-	2085	52.125	-	nie objęto spisem w r.1931
-	-	-	335	3.350	-	- " -
-	-	-	92	2.300	-	- " -
-	-	-	126	2.520	-	- " -
-	-	-	21	420	-	- " -
-	-	-	89	2.670	-	- " -
624	37.440	-	3663	98.410.	-	



Lp.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
Z przeniesienia			
13	parcela <u>2268</u> 220	ul.3-go Maja	rola
14	- " - <u>2450</u> 45	ul.Mościckich	łąka
15	- " - <u>2451</u> 45	- " -	rola
16	- " - <u>2452</u> 45	- " -	- " -
17	- " - <u>1979</u> 26	- " -	nieużytki
18	- " - <u>1980</u> 26	- " -	rola
19	- " - <u>2457</u> 42	- " -	łąka
20	- " - <u>2318</u> 235	- " -	rola
21	- " - <u>2321</u> 235	- " -	- " -
22	- " - <u>670</u> 211	ul.Starowiejska	- " -
23	- " - <u>2934</u> 150	- " -	drogi skasowane
24	- " - <u>2977</u> 211	- " -	rola
25	- " - <u>2764</u> 130	ul.Swiętojańska	- " -
26	- " - <u>2765</u> 130	- " -	- " -
		Do przeniesienia	



Figurowało w inw Stan na dz.31.3.33 r.  
na r.1930/31 w/g dokon.spisu

Uzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nieruchomości.  
Jeżeli nieruchomość w międ-  
zyczasie nabytą to w którym okre-  
sie budżetowym.

Ilość m2	w wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania		
	zł-	gr.		zł.	gr.	
624	37440	-	3663	98.410	-	
-	-	-	34	1.020	-	nie objęto spisem w r.1931
-	-	-	192	4.800	-	- " -
-	-	-	259	6.475	-	- " -
-	-	-	86	2.150	-	- " -
-	-	-	1	25	-	- " -
-	-	-	110	2.750	-	- " -
-	-	-	603	15.075	-	- " -
-	-	-	2295	68.850	-	- " -
-	-	-	236	7.080	-	- " -
-	-	-	7	175	-	- " -
-	-	-	88	2.640	-	- " -
-	-	-	29	870	-	- " -
-	-	-	2	60	-	- " -
-	-	-	78	1.950	-	- " -
524	37.440	-	7.683	212.330	-	



L. p.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowa- nia nieruchomości
Z przeniesienia			
27	parcela $\frac{3165}{211}$	ul. Świętojańska	skasowana droga
28	- " - $\frac{3169}{211}$	ul. Mościckich	rola
29	- " - $\frac{3186}{211}$	ul. 3-go Maja	- " -
30	- " - $\frac{3452}{119}$	ul. Świętojańska	- " -
31	- " - $\frac{672}{211}$	ul. Zygmunta-Augusta	- " -
32	- " - $\frac{3209}{211}$	- " -	- " -
33	- " - $\frac{3212}{211}$	- " -	- " -
34	- " - $\frac{2847}{110}$	ul. Trauguta	- " -
35	- " - $\frac{735}{112}$	- " -	Skasowana droga
36	- " - $\frac{765}{112}$	- " -	- " -
37	- " - $\frac{2920}{84}$	ul. Waszyngtona	rola
38	- " - $\frac{2921}{84}$	- " -	- " -
39	- " - $\frac{2922}{84}$	ul. Witomińska	- " -
40	- " - $\frac{3305}{107}$	- " -	- " -
		Do przeniesienia	



Figurowało w inv. na r.1930/31.			Stan na dz.31.III.33r. w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nieruchomości w międzyczasie nabyto, to w którym okresie budżetowym.
Ilość m2	w wartości		Ilość m2	Wartość w/g oszacowania		
	zł:	gr.		zł:	gr.	
624	37.440	-	7.683	212.330	-	nie objęto spisem 1931 r.  - " -  - " -  - " -  - " -  - " -  - " -  - " -  - " -  - " -  - " -
-	-	-	123	3.075	-	
-	-	-	106	2.650	-	
499	29.940	-	497	12.425	-	
			15961	478.830	-	
-	-	-	38	950	-	
-	-	-	97	2.425	-	
-	-	-	15	375	-	
-	-	-	2460	36.900	-	
-	-	-	2099	41.980	-	
-	-	-	260	5.200	-	
-	-	-	43	645	-	
-	-	-	57	855	-	
-	-	-	2981	44.715	-	
-	-	-	28	280	-	
1123	67380	-	32448	843.635	-	



L. Pozycja księgi p. inwent.		Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowa- nia nieruchomości
		z przeniesienia		
41	41	parcela $\frac{3308}{108}$	ul. Śląska	rola
42	42	- " - $\frac{3306}{107}$	- " -	skasowana droga
43	43	- " - $\frac{3307}{107}$	- " -	- " -
44	44	- " - $\frac{3309}{107}$	ul. Witomińska	rola
45	45	- " - $\frac{3310}{107}$	- " -	- " -
46	46	- " - $\frac{3311}{107}$	- " -	- " -
47	47	- " - $\frac{3312}{107}$	- " -	- " -
48	48	- " - $\frac{2981}{211}$	ul. Władysława IV	skasowana droga
49	49	- " - $\frac{2982}{211}$	- " -	- " -
50	50	- " - $\frac{3213}{211}$	- " -	- " -
51	51	- " - $\frac{3215}{211}$	- " -	- " -
52	52	- " - $\frac{411}{129}$	Kamienna Góra	rola
53	53	- " - $\frac{275}{146}$	- " -	- " -
54	54	- " - $\frac{197}{160}$	- " -	- " -
			Do przemieszenia	



Figurowało w inw. Stan na dz.31.III.1933 r.  
na r.1930/31. w/g ~~dokonanego spisu~~

Uzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nieruchomości.  
Jeżeli nieruchomość w międzyczasie  
nabyto, to w którym okresie  
budżetowym.

Ilość m2	w wartości		Ilość m2	Wartość w/g oszacowania	
	zł.	gr.		zł.	gr.

1123	67.380	-	32.448	843.635	-
------	--------	---	--------	---------	---

nie objęte spisem 1931 r.

-	-	-	8	30	-
---	---	---	---	----	---

-	-	-	74	740	-
---	---	---	----	-----	---

-	-	-	115	1.150	-
---	---	---	-----	-------	---

-	-	-	8	80	-
---	---	---	---	----	---

-	-	-	41	410	-
---	---	---	----	-----	---

-	-	-	32	320	-
---	---	---	----	-----	---

-	-	-	6	60	-
---	---	---	---	----	---

-	-	-	156	3.900	-
---	---	---	-----	-------	---

-	-	-	48	1.200	-
---	---	---	----	-------	---

-	-	-	7	175	-
---	---	---	---	-----	---

-	-	-	7	175	-
---	---	---	---	-----	---

-	-	-	77	385	-
---	---	---	----	-----	---

-	-	-	587	2.935	-
---	---	---	-----	-------	---

-	-	-	239	1-195	-
---	---	---	-----	-------	---

1.123	67.380	-	33.853	856.440	-
-------	--------	---	--------	---------	---



L. p.	Pozycja księgi inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
Z przeniesienia				
55	55	parcela $\frac{300}{30}$	Kamienna Góra	skasowane drogi
56	56	- " - $\frac{847}{109}$	Pomiędzy ul. Żeromskiego i Portową	- " -
57	57	- " - $\frac{60}{}$	Pom. Portową a Janą z Kolna	- " -
58	58	- " - $\frac{355}{275}$	Pom. ul. Morską a torami przy Mleczarni	- " -
59	59	- " - $\frac{358}{267}$	ul. Morska przy M.D. M.	- " -
60	60	- " - $\frac{360}{268}$	ul. Morska przy Mleczarni	- " -
61	61	- " - $\frac{448}{231}$	przy Dworcu Kolejowym	- " -
62	62	- " - $\frac{449}{231}$	- " -	- " -
63	63	- " - $\frac{571}{278}$	przy torze kolej. obok M.D.M.	- " -
64	64	- " - $\frac{572}{278}$	przy torze kolej. obok M.D.M.	- " -
65	65	- " - $\frac{573}{278}$	- " -	- " -
66	66	- " - $\frac{574}{278}$	- " -	- " -
67	67	- " - $\frac{576}{278}$	ul. Morska przy Mleczarni	- " -
68	68	- " - $\frac{601}{96}$	przy ul. J. Poniatowskiego	- " -
Do przeniesienia				



Figurowało w inw. Stan na dz. 31. III. 33 r. na r. 1930/31 w/g dokonanego spisu				Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie, to w którym okresie budżetowym.		
Ilość m2	w wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania		
	zł-	gr.		zł.	gr.	
1.123	67.380	-	33.853	856.440	-	
-	-	-	443	2.215	-	nieobjęto spisem w r.1931.
-	-	-	126	1.890	-	- " -
-	-	-	1.150	17.250	-	- " -
1.450	43.500	-	1.450	14.500	-	
660	19.800	-	660	6.600	-	
670	20.100	-	670	6.700	-	
-	-	-	220	6.600	-	nie objęto spisem w r.1931.
4.090	122700	-	4.090	122.700	-	
-	-	-	74	444	-	nie objęto spisem w r.1931.
-	-	-	50	300	-	- " -
437	13.110	-	437	2.622	-	
-	-	-	229	1.374	-	- " -
-	-	-	106	636	-	- " -
-	-	-	152	1.520	-	- " -
8.430	286.590	-	43.710	1.041.791	-	



Pozycj. L. księgi p. inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowa- nia nieruchomości
69	Z przeniesienia		
69	parcela $\frac{602}{96}$	Pom.ul.Gdańską a torem kolejowym	skasowana droga
70	70	- " - $\frac{603}{96}$	- " -
71	71	- " - $\frac{675}{211}$	Pom.ul.Abrahama i Władysława IV.
72	72	- " - $\frac{677}{211}$	- " -
73	73	- " - $\frac{1175}{211}$	Pom.Władysława IV a Zyg Augusta
74	74	- " - $\frac{1306}{17}$	Pom.Jana z Kolna a ul.Mościckich
75	75	- " - $\frac{1459}{17}$	ul.Jana z Kolna
76	76	- " - $\frac{1460}{17}$	- " -
77	77	- " - $\frac{1504}{267}$	obok toru kolejow. za M.D.M.przy ul. Morskiej.
78	78	- " - $\frac{1505}{275}$	na terenie portow- wym
79	79	- " - $\frac{1506}{268}$	- " -
80	80	- " - $\frac{1690}{131}$	ul.Swiętojańska
81	81	- " - $\frac{2164}{130}$	przy ul.Poniatows- kiego
82	82	- " - $\frac{2295}{131}$	przy ul.Traugutta
		do przeniesienia	



Fig. w inwentarz. na r. 1930/31			Stan na dz. 31. III. 33r. w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyto, to w którym okresie budżetowym.
Ilość m2	w wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania		
	zł.	gr.		zł.	gr.	
8430	286.590	-	43.710	1.041.791	-	"
-	-	-	172	1.720	-	nie objęto spisem w r. 1931
-	-	-	155	1.550	-	- " -
64	1.920	-	67	1.675	-	- " -
-	-	-	70	1.750	-	nie objęto spisem w 1931 r.
-	-	-	101	2.525	-	- " -
-	-	-	1.865	46.625	-	- " -
-	-	-	3.925	23.550	-	- " -
-	-	-	13.804	82.824	-	- " -
-	-	-	992	5.952	-	- " -
16.051	481530	-	16.051	96.306	-	
-	-	-	1.724	10.344	-	nie objęto spisem w r. 1931.
90	2.700	-	90	2.250	-	
-	-	-	1.753	52.590	-	nie objęto spisem w r. 1931.
-	-	-	85	2.125	-	- " -
24635	772.740	-	84564	1.373.577	-	



L. p.	Pozycja księgi inwent.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości	
		z przeniesienia			
83	83	parcela	$\frac{2296}{131}$	ul. Abrahama	skasowane drogi
84	84	- " -	$\frac{2297}{130}$	- " -	- " -
85	85	- " -	$\frac{2186}{211}$	pom. Ul. Zygmunt. Augusta i Mściwoja.	- " -
86	86	- " -	$\frac{2187}{211}$	- " -	- " -
87	87	- " -	$\frac{2192}{214}$	- " -	- " -
88	88	- " -	$\frac{2193}{214}$	- " -	- " -
89	89	- " -	$\frac{2715}{97}$	przy M.T.K. pom. torem kolejowym z lasem	- " -
90	90	- " -	$\frac{3083}{150}$	Pom. ul. Mościckich i Starowiejską	- " -
91	91	- " -	$\frac{865}{25}$	przy ul. Morskiej	rola
92	92	- " -	$\frac{868}{25}$	- " -	- " -
93	93	- " -	$\frac{871}{25}$	- " -	droga
94	94	- " -	$\frac{877}{25}$	- " -	- " -
95	95	- " -	$\frac{880}{25}$	- " -	- " -
96	96	- " -	$\frac{882}{25}$	- " -	- " -
			do przeniesienia		



Fig.w inwentarzu na r.1930/31			Stan na dz.31.III.1933 w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia i zmniejszenia nieruchomości. Jeżeli nieruchomość w międzyczasie nabyta, to w którym okresie budżetowym.-
Ilość m2	wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania		
	zł.	gr.		zł.	gr.	
21635	772.740	-	84.564	1.373.577	-	nie objęto spisem w r.1931. - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " - - " -
-	-	-	331	7.775	-	
-	-	-	881	20.275	-	
-	-	-	57	1.425	-	
-	-	-	182	4.550	-	
-	-	-	284	7.100	-	
-	-	-	112	3.360	-	
81	2.430	-	82	820	-	
-	-	-	4.285	114.025	-	
53	530	-	54	540	-	
-	-	-	24	240	-	
-	-	-	92	920	-	
-	-	-	141	1.410	-	
-	-	-	17	170	-	
-	-	-	141	1.410	-	
24769	775.700	-	91246	1.537.597	-	



L. p.	Po- zycja księ- gi inwen- tarz.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytko- wania nierucho- mości
		z przeniesienia		
97	97	parcela $\frac{886}{25}$	Gdynia	droga
98	98	" $\frac{178}{25}$	przy ul.Morskiej	"
99	99	" $\frac{183}{22}$	"	"
100	100	" $\frac{297}{}$	"	"
101	101	" $\frac{429}{280}$	Oksywie	pastwisko
102	102	" $\frac{1260}{8}$	"	rola
103	103	" $\frac{1261}{8}$	"	"
104	104	" $\frac{47}{}$	"	"
105	105	" $\frac{299a}{}$	"	"
106	106	" $\frac{299b}{}$	"	"
107	107	" $\frac{299c}{}$	"	"
108	108	" $\frac{828}{319}$	"	"
109	109	" $\frac{945}{267}$	"	"
110	110	" $\frac{949}{267}$	"	"
		do przeniesienia		



Figurowało w inwent. na r. 1930/31. Stan na dz. 31. III. 33r. wg. dokonanego spisu

Uzasadnienie zwiększenia wzg. zmniejszenia stanu nieruchomości Jeżeli nieruchomości w międzyczasie nabyto, to w którym okresie budżetowym.

Ilość m2	w wartości		Ilość m2	wartość w/g. oszacowania	
	zł	gr		zł.	gr.

24.769	775700.-	-	91.246	1.537.597	-
-	-	-	227	2.270	-
-	-	-	128	1.280	-
-	-	-	172	1.720	-
-	-	-	29.510	295.100	-
-	-	-	1.082	10.820	-
-	-	-	14	140	-
-	-	-	2	20	-
-	-	-	4.490	67.350	-
-	-	-	3.880	58.200	-
-	-	-	3.910	58.650	-
-	-	-	2.650	39.750	-
-	-	-	475	4.750	-
-	-	-	35	350	-
-	-	-	36	360	-

nie objęto spisem 1931r.

??

??

??

??

??

??

??

??

??

??

??

??

??

24769	775.700	-	137857	2.078.357	-
-------	---------	---	--------	-----------	---



L. p.	Poży- cja księ- gi in- went.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
		z przeniesienia		
111	111	parcela $\frac{1260}{8}$	Oksywie	rola
112	112	" $\frac{1261}{8}$	"	"
113	113	" $\frac{1280}{66}$	"	"
114	114	" $\frac{224}{}$	Chylonja	plac pod szkołą
115	115	" $\frac{218}{}$	"	"
116	116	" $\frac{387}{}$	"	łąka
117	117	" $\frac{832}{212}$	"	rola
118	118	" $\frac{373}{}$	"	"
119	119	" $\frac{384}{}$	"	łąka
120	120	" $\frac{385}{}$	"	"
121	121	" $\frac{386}{}$	"	"
122	122	" $\frac{502}{222}$	"	"
123	123	" $\frac{45}{}$	"	rola
124	124	" $\frac{126}{}$	Obłuże	"
		do przeniesienia		



Figurowało w in-  
went. na r. 30/31Stan na dz. 31. III. 33r.  
w/g dokonanego spisuUzasadnienie zwiększenia wzgl.  
zmniejszenia stanu nieruchomości

Ilość w wartoś.			Ilość w/wg oszacowania		
m2	zł	gr	m2	zł	gr

Jeżeli nieruchomości w między-  
czasie nabyto, to w którym okre-  
sie budżetowym.

24769	775.700	-	137857	2.078.357	-
-	-	-	14	210	-
-	-	-	2	30	-
-	-	-	1279	12.790	-
-	-	-	5003	37.522.	50
-	-	-	55	262.	50
-	-	-	7920	23.760	-
-	-	-	5700	17.100	-
-	-	-	6640	19.920	-
-	-	-	4060	12.180	-
-	-	-	2680	8.040	-
-	-	-	14270	42.810	-
-	-	-	7840	23.520	-
-	-	-	10870	21.740	-
-	-	-	3500	7.000	-

nie objęto spisem w 1931r.

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

?? ??

24769	775700	-	207670	2.305.242	-
-------	--------	---	--------	-----------	---



L. p.	Poz. księ- gi inwen.	nieruchomości		Położenie nieruchomości	Sposób zużytkowania nieruchomości
		z przeniesienia			
125	125	parcela	$\frac{208}{121}$	Obkłuże	rola
126	126	"	$\frac{209}{121}$	"	"
127	127	"	$\frac{217}{121}$	"	"
128	128	"	$\frac{76}{4}$	"	skasowana droga
129	129	"	$\frac{78}{4}$	"	rola
130	130	"	$\frac{79}{4}$	"	"
131	131	"	$\frac{80}{4}$	"	"
132	132	Różne pozycje wykazane w bilansie za rok 1930/31 sumarycznie			



Ilość			wartość w/g oszacowania		
m2	zł	gr	m2	zł	gr
24769	75700	-	207670	2.305.242	--
			94	376	-
			279	1.116	--
			957	3.828	--
			706	2.824	--
			429	1.716	--
			117	468	--
			60	240	--
215671	2145712	-	-	-	--
240440	2921712	-	210312	2.315.810	--
=====					



L. p.	Pozycj księgi inwen.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
		Tereny leśne -----		
1	1	las - parcela $\frac{305}{36}$	Oliwa leśn.	l a s
				R a z e m
		Przeźrzenie wodne -----		
1	1	parcela $\frac{492}{189}$	Oksywie	rzeka
2	2	" 190	"	"
3	3	" $\frac{894}{189}$	"	łó w
4	4	" $\frac{1011}{180}$	"	rzeka
5	5	" 82 b	Obkłuże	staw
				R a z e m
		R ó ż n e -----		
1	1	Słupy reklamowe	w śródmieściu	reklamy
				R a z e m



Figurowało w inwent. za r. 50/31 Stanna dz. 31. III. 1933r w/g dokonanego spisu

Uzasadnienie wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości. Jeżeli nie ruchomości w międzyczasie nabyto, to w którym okresie budżetowym.

Ilość m2	w wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania	
	zł	gr		zł.	gr.
-	-	-	32	320.	--
			32	320.	--
-	-	-	2947	2.947.	--
-	-	-	1610	1.610.	--
-	-	-	1799	1.799.	--
-	-	-	1930	1.930.	--
-	-	-	4060	4.060.	--
			12346	12.346.	--
4	1600	--	4	1.200.	--
4	1600	--	4	1.200.	--

nie objęto spisem w 1931r.

nie objęto spisem w 1931r

??

??

??

??



L. p.	Poz. księg. inwen.	Ridzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
		Inne grunta. -----		
1	1	parcela $\frac{873}{150}$	ul. Starowiejska	stare łożysko rzek
2	2	" $\frac{3164}{211}$	" Zgoda	skrawek
3	3	" $\frac{74}{}$	" Washingtona	plaża
4	4	" $\frac{322 + 237 + 41}{111}$	Kamienna Góra	żwirown.i lasck
5	5	" $\frac{597}{96}$	Gdynia przy dworcu	pod torami kol.
6	6	" $\frac{598}{96}$	"	"
7	7	" $\frac{599}{96}$	"	"
8	8	" $\frac{600}{96}$	"	"
9	9	" $\frac{1096}{13}$	"	"
10	10	" $\frac{1458}{17}$	"	"
11	11	" $\frac{1501}{268}$	"	"
12	12	" $\frac{1502}{273}$	"	"
13	13	" $\frac{1503}{267}$	"	"
14	14	" $\frac{2712}{97}$	"	"
		do przeniesienia		



Figurowało w inwentarzu na 30/31			Stan na dz. 31. III. 33r w/g dokonanego spisu			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości Jeżeli nieruchomość w między- czasie nabyto, to w którym okre- sie budżetowym.
Ilość m2	wartości		Ilość m2	wartość w/g oszacowania		
	zł	gr		zł	gr	
			64	1.600	--	nie objęto spisem w 1931r.
			2	50	--	"
			25510	255.100.	--	"
			75942	237.551.	45	kupiono w 1933r.
			429	10.725	--	tereny zajęte przez kolej, nie odkupione do Miasta: nie objęto spisem w 1931r.
			283	7.075	--	"
			224	5.000.	--	"
			52	1.300.	--	"
			148	3.700.	--	"
			845	5.070.	--	"
			206	1.236.	--	"
			440	2.640.	--	"
			227	1.362.	--	"
			113	1.130.	--	"
			104485	533.539.	45	



L. p.	Pozyc. Księ- gi inwen.	Rodzaj nieruchomości	Położenie nieruchomości	Sposób użytkowania nieruchomości
		<u>z przeniesienia</u>		
15	15	parcela $\frac{2714}{94}$	Gdynia	pod torami kolej.
16	16	" $\frac{672}{280}$	Oksywie	nieużytki
17	17	" $\frac{673}{280}$	"	"
18	18	" $\frac{674}{280}$	"	"
19	19	" $\frac{472}{100}$	"	"
20	20	" $\frac{476}{102}$	"	paśnik
21	21	" $\frac{944}{537}$	"	ogród domowy
22	22	" $\frac{1247}{195}$	"	gliniak
23	23	" $\frac{372}{}$	"	pastwisko
24	24	" $\frac{55}{}$	Obkuzę	ogród domowy
25	25	" 31	"	nieużytki
26	26	" $\frac{143}{}$	"	pastwisko
27	27	Gospodars two	Pogórze	
		O g ó ł e m		



Figurow. w inwen- na r. 1930/31			Stanu na dz. 31. III. 1933r.			Uzasadnienie zwiększenia wzgl. zmniejszenia stanu nieruchomości Jeżeli nieruchomość nabyta w międzyczasie w którym okre- sie budżetowym.
Ilość w wartości m2	zł	gr	Ilość m2	Wartość w/g oszacowania zł	gr	
			104485	533.539	45	
			928	9.280	--	
			27211	27.211	--	nie objęto spisem w 1931r.
			1038	1.038	--	"
			2251	2.251	--	"
			18058	90.290	--	"
			5000	25.000	--	"
			145	435	--	"
			2070	8.280	--	"
			12050	36.150	--	"
			1100	2.200	--	"
			17030	17.030	--	"
			2480	4.960	--	
188571	150000	-	-	-	-	sprzedane
188571	150000	-	193846	757.664	45	



ZESTAWIENIE OGOLNE NIERUCHOMOSCI.

---

L. p.	T r e ś ć	I l o ś ć		Wartość	
		sztuk	Kubatura lub powierzchnia	zł	gr
1	Budowle	89	119.818.50m <sup>3</sup>	4.767.640.	--
2	Place zabudowane	42	39.050 m <sup>2</sup>	602.990.	--
3	" bud.niezabud.	131	210.312 m <sup>2</sup>	2.315.810.	--
4	Tereny leśne	1	32 "	320.	--
5	Przestrzenie wodne	5	12.346 "	12.346.	--
6	R ó ż n e	4	-	1.200.	--
7	Inne grunta	26	193.846 "	757.664.	45
	O g ó ł e m	289	<u>m<sup>3</sup> 119.818.50</u> <u>m<sup>2</sup> 455.586</u>	8.457.970.	45



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość		Wartość ogólna	
			zł	gr	zł	gr
	<u>Biura Komisarjatu</u> <u>Rządu</u>					
1	Stoły	143	7.727.	--		
2	Regały	121	3.416.	-		
3	Krzesła i fotele	270	7.166.	--		
4	Ławki	10	197.	--		
5	Szafy	76	14.385.	--		
6	Biurka	39	8.436.	--		
7	wieszaki	60	614.	--		
8	maszyny	16	15.200.	--		
9	obrazy	48	2.519.	---		
10	krzyże	10	78.	--		
11	karnisze	22	184.	--		
12	dywany	40	1.730.	--		
13	lampy	117	2.919.	50		
14	centrala i apar.tel.	53	24.793.	90		
15	różne	46	4.250.	--	93.615.	40
	do przeniesienia				93.615.	40



L. D.	Nazwa przedmiotw	Ilość	Wartość grup poszczeg8ln. grup przedm.		Wartość ogólna			
			zł	gr	zł	gr		
	z przeniesienia				93.615.	40		
	<u>Tania jątka</u>							
1	urządzenie wewnętrzne	5	425.	--	425.	--		
	<u>Straż pożarna</u>							
1	umeblowanie	101	898.	--				
2	samochody	2	3.330.	--				
3	pompy motorowe	3	24.500.	--				
4	worek ratunkowy	1	2.000.	--				
5	sikawki	2	2.150.	--				
6	węże i łączniki	11	9.738.	--				
7	8 reflektory	2	1.188.	--				
8	syrena	1	2.500.	--				
9	guśnice	14	1.052.	--				
10	różne narzędzia	76	1.383.	05	48.739.	05		
	<u>Szpital dla Zakażn.</u>							
1	krzesła, taborety	119	682.	50				
2	stoły i nocne stoliki	106	5.770.	--				
3	łóżka	10	10.801.	50				
4	szafy regały i lampy	65	5.271.	50				
5	umywalnie	37	512.	90				
6	wanny	5	482.	--				
7	ramy i stojaki	59	611.	--				
	do przeniesienia		24.131.	40	142.779.	45		



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczeg8ln. grup przedm.		Wartość ogólna		
			zł	gr	zł	gr	
	<u>z przeniesienia</u>		24.131.	40	142.779.	45	
8	maszyny do szycia	2	1.500.	--			
9	dezynfektor	1	586.	--			
10	kozoteki lekarskie	2	480 .	--			
11	lodówka	1	380.	--			
12	wagi	5	613.	70			
13	gaśnica i statyw	2	265.	--			
14	sterelizator	1	4.750.	--			
15	palniki do sterlizatora	2	320.	--			
16	piece kąpielowe	10	1.155.	--			
17	termostat	1	1.400.	--			
18	wirówka	1	467.	70			
19	suszarka elektry	1	997.	50			
20	puszki opatrunk.operac.	3	352.	--			
21	różne przyrządy i narzędzia	80	2.469.	95	39.868.	25	
	<u>Szpital Sw.Wincentego</u>						
1	łóżka	36	3.692 .	--			
2	stoły	28	1.900 .	--			
3	nocne stoliki i krzesła	30	732.	--			
4	szafy	4	1.625.	--			
5	reflektor i irygator	2	305.	--			
6	różne	15	288.	--	8.542.	--	
	<u>do przeniesienia</u>				191.189.	70	



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczególn. grup przedm.		Wartość ogółem		
			zł	gr	zł	gr	
	<u>z przeniesienia</u>				191.189.	70	
	<u>Ogrody Miejskie</u>						
1	skrzynie inspektowe	30	1.545.	--			
2	pompa wózkowa	1	360.	--			
3	ławki	107	2.155.	--			
4	wałek do ulic	1	420.	--			
5	węże	5	938.	--			
6	rower i kościurka	2	328.	--			
7	siewniki	2	325.	--			
8	okna inspektowe	637	1.274.	--			
9	warsztat stolarski i szafa	2	340.	--			
10	piece	2	199.	--			
11	różne narzędzia	220	2.796.	60	10.680.	60	
	<u>Miejski Hotel Robotniczy</u>						
1	łóżka	206	8.682.	50			
2	szafy i szafki	61	5.412.	--			
3	stoły	20	690.	--			
4	miednic	25	345.	--			
5	różne	202	1.639.	--	16.768.	50	
	<u>do przeniesienia</u>				218.638.	80	



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczególn. grup przedm.		Wartość ogółem		
			zł	gr	zł	gr	
	z przeniesienia				218.638.	80	
	<u>Miejskie Domy Mieszkalne</u>						
1	Kampy	135	914.	68			
2	drabiny i waga	3	139.	--			
3	wanny	4	98.	--			
4	lustra	20	120.	--			
5	różne	20	320.	20	1.591.	88	
	<u>Biuro Nowych Pomiarów</u>						
1	Tyczki miernicze	24	125.	76			
2	przyrządy do nanoszenia " Augla "	2	240.	--			
3	pryzmaty	4	80.	--			
4	stoliki	4	300.	--			
5	instrument uniwersalny	1	1.100.	--			
6	słupolazy	2	100.	--			
7	pantograf	1	640.	--			
8	łaty miernicze	5	290.	--			
9	parasole	3	150.	--			
10	przyrząd do naprawy taśm	1	136.	--			
11	stoły	15	550.	--			
12	szafy	2	870.	--			
13	transportery	2	760.	--			
14	taśmy	4	405.	--			
15	zerowniki	4	100.	--			
16	płyty szklane do kartow.	7	175.	--			
	do przeniesienia		6.021.	76	220.230.	68	



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczególn. grup przedm.		Wartość ogólna		
			zł	gr	zł.	gr.	
	<u>z przeniesienia</u>		6.021.	76	220.230.	68	
17	lampy	10	250.	--			
18	wkładki do taśm	7	175.	--			
19	różne	81	546.	--	6.992.	76	
	<u>Biblioteka Miejska</u>						
1	Książek i wolumenów	4337	29.762.	--			
2	opraw	3000	3.000.	--	32.762.	--	
	<u>Oddział Drogowy</u>						
1	Kilofy	77	385.	--			
2	taraszk	2	213.	--			
3	kalimotor i bocznica	2	137.	--			
4	taczki	31	410.	--			
5	taśmy	12	110.	--			
6	wąż	1	120.	--			
7	rower	1	185.	--			
8	winda	1	160.	--			
9	statywy i łaty	3	178.	80			
10	szyny	807mb	1.848.	80			
11	wózki	4	280.	--			
12	samochód cięż. "Ford"	1	10.000.	--			
13	maszyna do tłucz.kam.	1	14.000.	--			
14	walec drogowy	2	41.000.	--			
15	kompresor z motorem	1	16.000.	--			
16	suszarki	2	60.000.	--			
17	różne narzędzia	80	712.	40	145.760.	--	
	<u>do przeniesienia</u>				405.745.	44	



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczególnych grup przedm.		Wartość ogółem		
			zł	gr	zł	gr	
	<u>z przeniesienia</u>				405.745.	44	
	<u>Oddział Pomiarowy</u>						
1	taśm	10	600.	--			
2	tyczek	130	780.	--			
3	parasoli	2	120.	--			
4	łat i podstaw	14	160.	--			
5	różne narzędzia	100	535.	05	2.195.	05	
	<u>Informator Turystyczny</u>						
1	umeblowanie kiosku	3			94.	--	
	<u>Szkoła powszechn. przy ulicy Leśnej.</u>						
1	Urządzenia szkolne oraz po- moce naukowe	51			14.841.	--	
	<u>Szkoła powszechna przy ul. Szkolnej.</u>						
1	Urządzenia szkolne oraz po- moce naukowe	321			42.022.	--	
	<u>Szkoła powszechn. przy ul. Witomińskiej.</u>						
1	Urządzenia wewn. i pomoce naukowe	251			16.790.	50	
	<u>Szkoła pow. w Chylonji</u>						
1	Urządzenia szkolne i pomo- ce naukowe	221			9.303.	--	
	<u>do przeniesienia</u>				490.990.	99	



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczególn. grup przedm.		Wartość ogólna			
			zł	gr	zł	gr		
	z przeniesienia				490.990.	99		
	<u>Szkoła pow.w Oksywiu</u>							
1	Urządzenia szkolne i pomoc naukowe	384			11.741.	--		
	<u>Gimnazjum im.Dr.Zegarskie</u> go							
1	ławki	90	4.548.	--				
2	szafy	10	2.060.	--				
3	krzesła	21	399.	--				
4	stoły	7	392.	--				
5	wieszaki	4	328.	--				
6	tablice i stojaki	8	288.	--	8.015.	--		
	<u>Swietlice miejskie.</u>							
1	taborety	48	188.	--				
2	stoły	7	297.	--				
3	szafy	6	700.	--				
4	ławki	10	150.	--				
5	skrzynki	5	29.	50				
6	stoliki	30	90.	--				
7	tablice	16	114.	--				
8	obrazy	36	450.	50				
9	epijoskop	1	780.	--				
10	gry towarzyskie	6	53.	--				
11	różne	107	281.	45	3.133.	45		
	do przeniesienia				513.880.	44		



L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Wartość poszczególne grup przedm.		Wartość ogólna	
			zł	gr	zł	gr
	z przeniesienia				513.880.	44
	Przedszkola					
1	Urządzenie przedszkola	53			301.	--
	O g ó ł e m				514.181.	44

OGÓLNE ZESTAWIENIE RUCHOMOŚCI W/G DZIAŁÓW INWENTARZOWYCH.

L. p.	Grupy inwentarzowe	Ilość	Wartość w/g oszacow.		UWAGI
			zł	gr	
1	Inwentarz żywy		-	-	
2	Tabor		79.110.	--	
3	Inwentarz drogowy		95.427.	60	
4	" biurowy		182.975.	34	
5	Inwentarz Szkolny		102.712.	50	
6	Różne ruchomości		53.956.	--	
	O g ó ł e m		514.181.	44	



# INWENTARZ RUCHOMY STANOWIĄCY WŁASNOSC SKARBU PANSTWA.

---

Dla inwentarza ruchomego stanowiącego własność Skarbu Państwa prowadzi się osobną książkę. Stan ruchomości skarbowych znajdujących się w posiadaniu Komisarjatu Rządu jest następujący:

1/	Maszyny do pisania	szt.	5.
2/	Biurka	"	11
3/	Stoły i stoliki	"	29
4/	Szafy	"	18
5/	Regały	"	21
6/	krzesła	"	96
7/	wieszaki	"	27
8/	obrazy	"	44
9/	kanapy i fotele	"	18
10/	lampy	"	38
11/	ławki	"	6
12/	rower	"	1
13/	różne przedmioty	"	30

---

Razem przedmiotów szt. 344

---



L. p.	Nazwa materiału	Ilość	Wartość poszczególn. materiałów		Wartość ogółem	
			zł	gr	zł	gr
	<u>Intendentura.</u>					
1	Materiały pisarskie		462.	--		
2	przybory kancelaryjne		206.	74		
3	" do oczyszcz.biur		156.	--		
4	benzyna		240.	--		
5	opak		799.	50	1.864	24
	<u>Oddział Pomiarów</u>					
1	Dykta	1 ark.	6.	--		
2	paliki drewniane	3876	193.	80		
3	drzewo ø 20 cm.	1 m3	35.	--		
4	drut cynkowy	1 kg	1.	70		
5	wapno	105	6.	30		
6	rurki miern.--miedz.	242	363.	--		
7	repery miernicze	100	250.	--		
8	" "	5	50.	--		
9	kamienie granitowe	6	348.	--		
10	" graniczne	504	907.	20		
11	" polig <sup>o</sup> nowe	258	541.	30		
12	słupy wskaźnikowe	450	2.025.	--		
13	pale sosnowe	202	171.	70		
14	karbolineum	25	8.	75	4.908.	25
	do przeniesienia				6.772.	49



L. p.	Nazwa materiału	Ilość	Wartość poszczególn. grup materj		Wartość ogólna		
			zł	gr	zł	gr	
	z przeniesienia				6.772	49	
	<u>Oddział Budowlany</u>						
1	Dachówka karpiówka	14525	1815.	63			
2	Ceblotex	10 ar	10	--	1.825.	63	
	<u>Oddział Drogowy</u>						
1	Blacha stalowa	8.5	29.	75			
2	gwoździe do tacek	4	5.	60			
3	" 2" i 2½"	12	9.	60			
4	cegła palona	1000	64.	--			
5	dachówka	471	58.	88			
6	klej stolarski	2.5	7.	50			
7	olej aut: A:Z:	69	186.	30			
8	smar "Tavotti"	16	22.	40			
9	odpadki bawełniane	9	18.	--			
10	sznur murarski	1.7	2.	21			
11	olej gazowy	32	11.	78			
12	krawężniki szwedzkie	174.25	4.007.	75			
13	" żuk. R-2	24.49	685.	72			
14	" granitowe	325.60	1.302.	40			
15	kamień tłuczony	19.20	422.	40			
16	kostka szwedzka drobna	290.67	3.154.	94			
17	krawężniki tatrzańsk. proste	148.37	3.115.	77			
18	kostka oporowo-granit.	2.15	150.	50			
	do przeniesienia		13.255.	50	8.597.	12	



L. p.	Nazwa materiału	Ilość	Wartość poszczegół. grup mater.		Wartość ogólna		
			zł	gr	zł	gr	
	<u>z przeniesienia</u>		13.255.	50	8.597.	12	"
19	brukowiec II kl.	634.4	17.763.	20			
20	granit łupany	1097.16	16.464.	45			
21	" tłuczony	781.63	12.506.	08			
22	śruby maszynowe	42	4.	20			
23	lasze do szyn	185	120.	25			
24	papa dachowa	4.5	24.	08			
25	deski lipowe 20 mm	23	92.	--			
26	części zapa-sowe walca	7	42.	--			
27	tłuszcz betonowy	116.72	233.	44			
28	kostka 12 x 12 mm	61.28	3.063.	--			
29	węgiel kowalski	500	28.	---			
30	olej wulkaniczny	55	38.	50			
31	troki do pasów	05	12.	25			
32	asbest /ark.= 127 kg /	a ark.	381.	--			
33	piłki do metalu	12	6.	--			
34	rurki drenowe	994	99.	40			
35	spłonki do mot."Diesla"	22 p.	236.	--			
36	kamień polny	41.67	500.	04	64.870.	39	
	<u>Ogrody Miejskie</u>						
1	cegła palona	100	6.	40			
2	drzewo lipowe /stare /	4.5	67.	50	73.	90	
	<u>do przeniesienia</u>				73.542.	41	



L. p.	Nazwa materiału	Ilość	Wartość poszczeg. grup mater		Wartość ogólna			
			zł	gr	zł	gr		
	z przeniesienia				73.542.	41		
	<u>Hotel Robotniczy</u>							
1	Firan	150	168.	--				
2	zasłon	17	66.	30				
3	materacy z trawy indy.	199	3.696.	--				
4	klinów " "	110	110.	--				
5	sienników	240	971.	--				
6	kocy	166	1.229.	40				
7	prześcieradeł	783	2.559.	24				
8	ręczników	585	1.146.	40				
9	poduszek	35	262.	50				
10	poszewek	70	210.	--				
11	spluwaczek	30	72.	--	10.490.	81		
	<u>Straż Pożarna</u>							
1	Sito koszykowe	1	13.	--				
2	pochodni	50	90.	--				
3	szczotki	2	11.	--				
4	gąbka	1	6.	--				
5	plocak	1	12.	--				
6	spluwaczek	6	12.	--				
7	wycieraczek do nóg	1	3.	--				
8	ubrań drelichowych	31	498.	--				
9	pasów skórzanych	25	229.	--				
10	hełmów	31	363.	--				
	do przeniesienia		1.237.	--	84.033.	25		



L. p.	Nazwa materjału	Ilość	Wartość poszczeg. grup matj.		Wartość ogółem	
			zł	gr	zł	gr
	<u>z przeniesienia</u>		1237.--		84.033.	25
11	gwizdki	24	14.--			
12	czapki strażackie	22	150.--			
13	mundurów granatowych	25	2665.--			
14	rękawic szoferskich	2	80.--			
15	buty gumowe	1	95.--			
16	kurtki skórzane	32	3924.--		8.165.--	
	<u>Szpital dla Zakażn.</u>					
1	Naczynia kuchenne	-	2055.	71		
2	materjały biurowe		379.	70		
3	różne		1201.	35		
4	narzędzia lekarskie		1354.	53		
5	kołdry		3049.	50		
6	poduszki		1115.--			
7	powłoczki		2284.	50		
8	bielizna		1001.	45		
9	ubrania		1631.	--		
10	obrusy, serwety i ręczn.		423.	--		
11	plaszcz, fartuchy		975.	75		
12	firanki		374.	--		
13	narzędzia chirurgiczne		5651.	92		
14	różne/ścierki itp./		205.	--	21.702.	91
					113.901.	16



Nr.	Nr.	T r e ś ć	sztuk	po ile	Debet		R a z e m	
					zł	gr	zł	gr
		<u>Papiery wartościowe.</u>						
	125461	Obligacje 5% Państw.	1	1	1.	--		
	125462	Pożyczki konwers.z 1924r.	1	1	1.	--		
	285412	"	1	3	3.	--		
	0538221	"	1	50	50.	--		
	2980066	"	1	10	10.	--		
	2980065	"	1	10	10.	--		
	2980062	"	1	10	10.	--		
	1326702	"	1	10	10.	--		
	3520203	"	1	100	100.	--		
		Swiadectwa tymcz. wydane gm.m.Gdyni przez Two Budowy i Eksploatacji Domów Dochod. w Gdyni, Sp.Akc. z dn. 11/7.32. Nr. 744/32	10000	100	1.000000.	--	1.000.198.	--
		<u>II. Udziały</u>						
	000630/34	Udział w Komunaln. Banku Kredytowym Poznań.	5	100	500.	--		
	03061/ 65	"	1	5x100	500.	--		
		do przeniesienia			1000.	--	1.000.198.	--



L. p.	T r e ś ć	Debet		Razem	
		zł	gr	zł	
	<u>z przeniesienia</u>	1000.	--	1.000.198.	
3	Udział w Spółce " Miejskie Towarzy- stwo Komunikacyjne " w Gdyni, / poz. Dz.mem.8469 z dnia 31/X.1929r./	350.000.	--		
4	Udział w kapitale zakładowym F-my " Rzeźnia Eksportowa w Gdyni " / poz. Dzśkas. 35 z dn. 3.IV.1930r. - umowa z dn.5.X.1929r./	10.000.	--		
5	Udział w Spółce " Chłodnia i Składy Portowe w Gdyni " / poz.Dz.mem.1892 z dn.31.III.1931r.-umowa z dnia 7.V. 1930r. /	100.000.	--	461.000	
	<u>III.Inne lokaty / pożyczka /</u>				
1	M.Z.E. pożyczka szwajcarska <u>fr.szw. 1.800.000.--</u>	3.111.040.	82		
2	M.T.K. pożyczka szwajcarska <u>fr.szw. 1.000.000.--</u>	1.730.000.	--	4.841.040.	
	O g ó ł e m			6.302.238.82	



L. p.	Foljo ks. szcz.	T r e ś ć	S-da Debet		S-da Kredyt	
			zł	gr	zł	gr
1	1-53	K.K.O. " rk. Ordinario "	512.257.	--		
2	60	" poż.szwajcar.lokac.	159.504.	21		
3	59	" kaucyj "	58.855.	--		
4	34	" wkłady oszczędn.Op.Sp.	560.	70		
5	52	" Mleczarni "			31.630.	--
6	80	Komunalny Bank Kredyt.Poznań	87.	35		
7	86	Bank Gosp.Kraj.W-wa T.249	2.	21		
8	62	różne pozostałości	20.921.	--		
9	58	rk.bieżący Nr.107	38.977.	--		
10	85	" Kto 397			390.	60
11	28	" 551			1.037.	50
12	30	Bank Zachodni Oddz. w/m.			12.	--
13	75-91	Poczt.Kasa Oszczędn. W-wa	2.487.	15		
14	82	PolSKI Bank Komunalny W-wa	10.618.	20		
15	81	Schweizerische Bankgesellschaft Zurich	2.091.	52		
R a z e m      zł.			806.361.	34	33.070.	10
Saldo sald			773.291.	24		



L. p.	Folio ks. szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debet		U W A G I
			zł	gr	
1	1	Reinhardt Franciszek	638.	59	
2	3	Kitkowski "	895.	01	
3	4	Pawelczyk Alojzy	646.	39	
4	5	Porzeziński Aleksander	3.049.	12	
5	6	Kolonista Hilary	869.	68	
6	7	Mocek Stanisław	1.470.	60	
7	8	Wilczyński Jan Kazimierz	642.	--	
8	9	Tomaszewski Kazimierz	169.	72	
9	10	Piaskiewicz Tadeusz			
10	11	Brzeski Zdzisław	1.618.	52	
11	12	Kamiński Kazimierz	462.	65	
12	14	Mizgalewicz Franciszek	1.213.	03	
13	18	Legocki Tolimir	891.	56	
14	20	Mrówczyński Teodor	751.	32	
15	22	Kowalski Leonard	303.	86	
16	24	Brozowski Eugenjusz	1.124.	19	
17	26	Wolff Robert	76.	73	
18	28	Zakrzewski Władysław	997.	65	
19	29	Dmochowski Kazimierz	136.	70	
20	31	Skupień Lucjan	580.	95	
21	33	Abramowicz Cecilja	814.	98	
		do przeniesienia	17.353.	25	



L. p.	Foljo ks szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debet		U W A G I
			zł	gr	
		<u>z przeniesienia</u>	17.353.	25	
22	34	Groniecki Ludwik	1.688.	02	
23	37	Stambrowski Antoni	427.	45	
24	41	Kukulska Emilja	455.	56	
25	42	Bartoszewski Adam	1.550.	37	
26	44	Hedrych Franciszek	737.	-	
27	43	Berezowski Adolf	2.117.	-	
28	47	Ząbkowski Edmund	97.	-	
29	48	Jureczyński Mikołaj	32.	40	
30	51	Skoczyńska Irma	615.	--	
31	55	Kaziński Mikołaj	355.	86	
32	56	Nowaczyk Stanisław	1.453.	9	
33	57	Skoczek Jan	101.	80	
34	58	Bochniak Jan	2.450.	--	
35	59	Filar Karol	613.	30	
36	60	Jasiński Bronisław	258.	40	
37	61	Mańkowski Bolesław	428.	90	
38	62	Ordyniec Leon	251.	76	
39	66	Surkont Alojzy	1.564.	29	
40	67	Horbaczewski Antoni	1.342.	39	
41	68	Kaniewski Stanisław	-	-	
		do przeniesienia	33.893.	44	



L. P.	Folio ks. szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debet		U w a g i
			zł	gr	
		<u>z przeniesienia</u>	33.893.	44	
42	70	Chłodnicki Stanisław	1.412.	88	
43	71	Majewski "	664.	24	
44	72	Piwowski Tadeusz	689.	20	
45	73	Gręczyk Stanisław	151.	60	
46	74	Dr. Mojseowicz Roman	1.128.	35	
47	76	Szacherski Zygmunt	2.327.	19	
48	78	Hoppe Paweł	60.	63	
49	81	Józwiakówna Bronisława	175.	--	
50	84	Domański Wacław	107.	--	
51	87	Baran Feliks	207.	20	
52	88	Kalkstein Witold	-	--	
53	89	Chlebba Brunon	526.	40	
54	90	Dorsz Wiktor	537.	96	
55	91	Witkowski Stanisław	455.	96	
56	94	Lubarski Wszechwład	1.800.	--	
57	97	Czubała Władysław	673.	--	
58	98	Graj Bronisław	201.	47	
59	103	Mucha Włodzimierz	1.272.	88	
60	105	Gwóźdź Karol	98.	28	
61	106	Łęcki Edward	140.	--	
62	107	Ciborski Stanisław	776.	--	
63	108	Inż. Spilka	75.	--	
		<u>do przeniesienia</u>	47.373.	71	



L. p.	Foljo ks. szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debet		U w a g i	
			zł	gr		
		<u>z przeniesienia</u>	47.373.	71		
64	109	Dr.Stankiewicz Józef	134.	80		
65	110	Sorn Augustyn	37.	03		
66	111	Mizerek Zdzisław	450.	--		
67	113	Komowski Władysław	462.	50		
68	114	Boczyńska Lucyna	49.	20		
69	115	Jurek Edmund	150.	70		
70	117	Serdakowski Konstanty	305.	--		
71	118	Łudwikowski Władysław	294.	20		
72	119	Podlasiecki Augustyn	108.	40		
73	120	Jachimowski Jan	325.	07		
74	121	Tyczyński Stanisław	725.	18		
75	122	Rap Tadeusz	1.009.	--		
76	123	Pawelec Marjan	90.	--		
77	124	Tollik Paweł	80.	--		
78	126	Kruszyński Maksymilian	473.	64		
79	127	Świętochowski Stanisław	108.	40		
80	128	Wojciechowska Zofja	96.	60		
81	129	Wojtylakówna "	49.	20		
82	131	Cierpka Jan	311.	80		
83	130	Chylewska Helena	62.	80		
84	132	Dorsz Leon	356.	39		
85	133	Janosik Feliks	35.	20		
		do przeniesienia	53.088.	82		



L. p.	Foljo ks. szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debet		Uwagi
			zł	gr	
		z przeniesienia	53.088.	82	
86	134	Konkol Joachim	144.	40	
37	135	Kitowski Jan	165.	25	
88	136	Inż. Eckert Paweł	527.	80	
39	137	Janicka Marja	66.	--	
90	138	Leśniak Stanisław	1.220.	--	
91	139	Furmański Bronisław	1.187.	29	
92	140	Suski Zygmunt	1.220.	--	
93	141	Boczeński Wacław	78.	80	
94	142	Józefowicz Bogumił	120.	40	
95	143	Stefański Antoni	224.	20	
96	144	Gołąbek Franciszek	553.	93	
97	145	Papis Zygmunt	297.	60	
98	146	Pill Mieczysław	84.	40	
99	147	Cieczynski Franciszek	229.	34	
100	148	Pogorzelski Władysław	832.	38	
101	149	Goderski Roman	237.	40	
102	150	Kaczmarek Bolesław	365.	40	
103	151	Maćkiewicz Mieczysław	99.	20	
104	152	Kwiatkowski Leon	400.	60	
105	154	Tomaszewski Mieczysław	73.	80	
106	155	Zkośnik Bronisław	265.	28	
107	156	Marczyński Jan	180.	50	
		do przeniesienia	61.662.	79	



L. p.	Foljo ks szcz.	Nazwisko i imię	Saldo Debet		U W A G I
			zł	gr	
		<u>z przeniesienia</u>	61.662.	79	
108	157	Grubba Władysław	90.	--	
109	159	Paszkowski Antoni	922.	--	
110	160	Łukasik Walenty	-	--	
111	161	Jastrzębski Jan	8.	--	
112	162	Janiszewski Stanisław	144.	80	
113	163	Kowalski Franciszek	281.	64	
114	164	Szczepanek Jan	60.	--	
115	165	Ragosz Józef	60.	--	
116	166	Cieszyński Józef	112.	50	
117	167	Lamenta Michał	89.	15	
118	168	Borowski Konrad	456.	60	
119	169	Trybulla Józef	126.	--	
120	170	Tryba Piotr	53.	37	
121	171	Lewiński Franciszek	23.	--	
122	172	Dakiniewicz Marjan	94.	60	
123	173	Małolepszy Stanisław	54.	80	
124	174	Jakubowski Antoni	78.	--	
125	175	Leszczyński Franciszek	52.	80	
126	176	Domalewski Stanisław	32.	40	
127	178	Mierzanowski Zygmunt	31.	20	
128	179	Szymański Józef	33.	10	
129	180	Lamociński Józef	92.	51	
		do przeniesienia	64.559.	26	



L. p.	Foljo ks. szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debet		U W A G I
			zł	gr	
		<u>z przeniesienia</u>	64.539.	26	
130	181	Kopczyński Adam	198.	79	
131	182	Dobraczyński Wiktor	400.	--	
132	183	Reimius Leon	59.	20	
133	187	Woźnicka Jadwiga	26.	--	
134	189	Drewek Antoni	86.	62	
135	190	Kujawa Stanisław	73.	22	
136	191	Kaszycki Czesław	1.005.	--	
137	4/II	Jezieski Józef	820.	73	
138	5/II	Rutkowski "	83.	80	
139	8/II	Koehler Andrzej	20.	--	
140	8/II	Jezierny Adam	66.	--	
141	11/II	Wróblewski Hipolit	350.	--	
142	14/II	Swierczyński Zygmunt	100.	--	
143	19/II	Obara Stefan	42.	--	
144	20/II	Lubocka Walerja	27.	90	
145	21/II	Wolski Wacław	52.	50	
146	22/II	Rybicki Stanisław	45.	--	
147	23/II	Szydłowski Władysław	52.	50	
148	24/II	Rafalski Ignacy	52.	50	
149	25/II	Pawelec Jerzy	52.	50	
150	26/II	Walerak Antoni	75.	--	
151	27/II	Świątochowski Kazimierz	75.	--	
		do przeniesienia	68.323.	52	



L. p.	Foljo ks. szcz.	Nazwisko i imię	Salda Debot		U W A G I
			zł	gr	
		<u>z przeniesienia</u>	68.323.	52	
152	28/II	Stoksik Jan	75.	--	
153	29/II	Sokołowski Zygmunt	75.	--	
154	30/II	Schindler Edward	75.	--	
155	31/II	Rawski Zygmunt	146.	08	
156	32/II	Laskowski Aleksander	75.	--	
157	33/II	Jędrychowski Jan	325.	--	
158	36/II	Twardowski Franciszek	59.	--	
159	37/II	Borys Stanisław	75.	--	
160	38/II	Dybas "	75.	--	
161	39/II	Jeleń Fryderyk	75.	--	
162	43/II	Waliszewski Mieczysław	100.	--	
163	45/II	Wicekom. Szaniawski Włodz.	237.	10	
164	50/II	Remer Jan	400.	--	
165	51/II	Czerwiński Seweryn b. Kom. Rz.	2.095.	20	
166	55/II	Szyszko-Bohusz Marjan	463.	--	
167	56/II	Wrzesiński Alfred	49.	--	
168	58/II	Uziembłowa Marja	170.	07	
169	59/II	Rożko Stanisław	488.	--	
170	60/II	Paszkiewicz Edward	990.	69	
171	63/II	Stanżanowski Franciszek	55.	--	
172	68/II	Sokół Mgr. Kom. Rządu	1.000.	--	
173	70/II	Leuschner Edward	315.	--	
		O g ó ł e m	75.741.	66	



96



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy	Salda Debet		Salda Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
1.	1.	Apteka pod Gryfem w/miejsu			3.737	95
2.	2.	Szkoła Rzemieśl.Przemysłowa			1.180	20
3.		Pomorska Szkoła Sztuk Pięknych - Gru dziądz.			814	--
4.		II.Szk.Dokszt.Zawodowa/gm.Szk.Morsk./			946	71
5.	3.	Apteka Dr.Jurkowskiego w/m.			2.020	47
6.	5.	Inż.Maćkowski Kaz.			2.500	--
7.		Adm.Pom.Dz.Woj.Toruń.			126	75
8.		M.Mager w/m.	10	32		
9.	6.	Grzegowski Franciszek w/m.			211	80
10		Drukarnia i Księg.Polska w/m.			100	50
11		Dera Józef Strażyce			228	--
12	7.	St.Dusza			19	25
13		Gd.Zakłady Przemysł.w/m.			2.312	30
14	8.	Dr.Reichart w/m.			1.065	--
15		Naucz.Szkoły ul.Leśna w/m.			334	97
16	9.	Związek Inwalidów Wojennych w/m.			20	--
17		Witulski Józef			3	60
18		Delecka Fr. w/m.			90	--
19	10	Simac D. w / m.			885	12
20		Adw.Kurpisz - Jankowski			1.450	-
21		Janicka Marja			13	70
		Do przeniesienia	10	32	18.060	32



L. p.	Fol.	Imię i nazwisko lub nazwa firmy	Salda Debet		Salda Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		z przeniesienia	10	32	18.060	32
22	11	Dr. Janina Gąsiorowska w/m			134	-
23		Dr. Woyda Toruń			369	60
24		Zarząd Bud. Kol. Państw. Bydgoszcz			100.000	-
25		" Haspo " w/m			563	85
26		Wolfschleger w/m			342	10
27		Torenc Z. w/m.			40	-
28	13	Ślęzak S. w/m			1.988	71
29		Heinitz St. w/ m.			1.206	50
30	14	Adm. Gazety Handl. w/m.			118	-
31		Samp w/ m.			7	-
32		Nasz Sklep " Urania " Warszawa			500	-
33	15	Klasztor S.S. Elżbietanek Puck			784	-
34		Grzelak Stanisław			5	50
35		Związek Uzdrow. Polsk. Warszawa			580	08
36	16	" Auto " Marlewska w/m			2.739	16
37		Pralnia " Śnieżka w /m			3	10
38		Zarząd Maj. Państw. Redłowo			2.550	
39	17	Morawski Jan			76	23
40		Kleja Wojciech			70	50
41		Główna Kasa Kraj. Toruń			1.972	39
42	18	Robocizna			7.436	29
43		Goldhar M.			163.400	-
44	19	Adm. M.D.M. Gdynia - Grabówek			492	30
		do przeniesienia	10	32	303.439	69



L. p.	Foljo	Imię i Nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo debet		Saldo Kredyt	
			zł	gr	zł.	gr
		<u>Z przeniesienia</u>	10	32	303.439	69
45	19	Łuczak Stan. Toruń			1.218	20
46		Ławnicy Sądu Kupieckiego w / m.			269	20
47	20	A. i W. Brzostowski			1.927	-
48	21	Szpital Dobrego Pasterza Toruń			901	50
49		R. Zieliński w/m.			656	51
50		Pozn. Warsz. Tow. Ubezp. Grudziądz			-	-
51		Dmochowski Witold			209	74
52	22	Różni - kwatery wojskowe			39.174	-
53		Walkowski K. fotogr.			15	
54		Drukarnia Balto-Polak			98	-
55	23	adw. Roszczyński w/ m.			6.894	40
56		Bradtke Edmund			-	-
57	24	Wolff J.			20	-
58		Gierszewska M.			18	-
59	25	Hundsorff			2.498	65
60		Adm. " Lekarz Polski " Warszawa			42	-
61	26	Imbierowicz w/ m.			1.572	30
62		Stocznia Gdynska w/ m.			939	-
63	27	Nauczyciele Szk. Witomińskiej			823	61
64		Dr. Herzberg w/m.			6	50
65	28	Pozn. Pomoc Szkolna Inż. Szymański			16.591	35
66		Księgarnia Wojciechowskiego Toruń			50	30
67		Gazolina w/m			612	21
		Do przeniesienia	10	32	377.982	26



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo debet		Saldo kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>Z przeniesienia</u>	10	32	377.982	26
68	28	Zieliński J. w / m.			-	-
69	30	Teodor Roczniak			96	40
70		Pom.Zakł.Wychow.Chojnice			204	50
71	31	Syndykat Emigracyjny w/m.			812	10
72		Przegląd mierniczy Warszawa			8	-
73		Bedka Piotr w / m.			52.	78
74	32	Lesna wł.taks.			12	70
75		Lesiak Mieczysław.			21	-
76		Państw. Zakł.Higjeny      Poznań			30	-
77	33	Kulwicki A. w / m.			14.591.	94
78		" Echabe " Sz.Gdańska			93	70
79	34	Dyr.Zalewski w/m/Sz.Przem.Rzem.fol.2/			-	-
80	35	Naucz.Szk.Pow.10 Lutego			687	35
81		" Ferrum " Katowice III.			1.476	35
82		Dr.Bridka Zdzisław			189	68
83		Pogorzelski w/m Hotel Rob.			20	55
84	36	Dziennik Gdynski w/m			120	-
85		Grabarczyk w/m			10	-
86		Tow.Polsko Ameryk. Warszawa			50	-
87	37-136	" Atlantic " w/m.			-	-
88		Montana w/m.			170	75
89		Naucz.Miej.Kurs.dla Dekszt.w/m.			3.592	43
90		Hozakowski R.Toruń			207	20
		<u>do przeniesienia</u>	10	32	400.430	19



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł	gr	zł.	gr
		<u>z przeniesienia</u>	10	32	400.430	19
91	39	Inż. Chojnacki Reda			3.466	85
92		Bracia Hoser Warszawa			-	-
93	40	Będziniak M. w/m.			308	-
94		Marjan Piotrowski w/m			300	50
95		Morawska Jadwiga w/m.			12	30
96	41	Morawski Roman w/m.			41	40
97		Kraj. Zakł. Op. Spół.			7.961	80
98	42	R. Szurminska w/m.			913	60
99		Dr. Kowalska J. w / m.			317	-
100		Brudnachowski S. w/m.			28	-
101	43	Sobczak P. w/m.			36	70
102		Kulikowski w/m.			100	--
103		W. Skiba i Wyporek W-wa			274	10
104		J. i R. Schulz w / m	172	-	-	-
105		Pom. T. Op. u dziećmi Toruń			384.773	19
106		Szef_Budown. w/m	129	59		
107		A. Lubawska w/m.			36	-
108		Fund. Kwat. Wojsk. w/m.	53.198	49		
109	46	W. Jezierny w/m			200	-
110		Osoby korzyst. z kw. wojsk.	6.735	22		
111	47	Kasyna Ign.			150	22
112		Gdyński Dom Tapet w/m			4	
113		Ruciński M. w/m.			-	-
		<u>do przeniesienia</u>	60.245	62	799.353	85



L. p.		Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr	zł.	gr
		z przeniesienia	60.245	62	799.353	85
114	48	Matuszewski W. w /m.			71	30
115		" Pepcha % W - wa			164	-
116		M. Wesołówna w/m.				88
117	49	Urząd Telegr.Telef. w/m.			760	98
118		" Getepe " w/m.	2.975	46	-	-
119	50	A. Zaborski			1.306	35
120	51	Biuletyn Inf.Izby Przem.Handl. w/m.			16	50
121		Stow.Naucz.Dokszt.Szk.Zawod.Poznań			24	-
122		Kamiński komor.sąd.			75	95
123	52	Moza Zagórze			120	-
124		Pow.Kasa Kom.Wejherowo			100	-
125		Polska Wytw.Pap.Wart.W-wa			605	34
126	53-65	Głombiowski w/m			1.396	34
127		Książnica"Atlas" Kwów			25	-
128		Inst.Ośw.dla Dorosł. W-wa			37	15
129	54	B. Rugowska w/m			20	
130		Korda W. w/m.			500	-
131	55	Dobrowolski J. w/m.			521	10
132		Józefowicz Fr. w/m.			233	30
133		Korkolit w/m.			269	13
134	56	F. Adamski w/m.			486	60
135		Chłodnia i Składy Portowe w/m.			40	50
136	57	A. Kina			62	50
		do przeniesienia	63.221	08	806189	97



L. P.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Debet	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	63.221	08	806.189	97
137	57	Trzaska - Ewert - Michałski W-wa			161	25
138		Inst. Wydaw. Bib. Pol.		"	162	45
139		Jan Kaczmarek w/m.			35	-
140		Dr. Ewert.Krzemieniowski w/m.			12.170	55
141	59	Menn D.			300	-
142		Górnośląsk.Zjedn.Huty Król.i Laura Katowice			2.090	-
143		Skoraczewski F. w m.			200	-
144	60	Gdyńska Spółka Drzewna w/m.			616	38
145		Nowak Teodor w/m.			-	-
146		Inż.Maciejewski Eug. w/m.			100	-
147	61	Brucki w/m.			224	47
148		Hoffmann B.Gnieszno			68	22
149		Różni za niepod_zarobki w/m.			1.435	34
150	62	Getcha w/m.			902	47
151	63	Apteka Centralna w/m.			1.316	78
152	64	Brzeski Zdzisław w/m.			86	30
153		Freege E.Kraków			1.350	25
154	65	Swida Wiktor w/m.			183	50
155	66	A. Badziąg			48	78
156		In.Dobrzycki Gdańsk			-	-
157	67	Fabryka Papy Starogard			250	13
158		Sąd Grodzki Wydz.Depozytowy			12.700	--
159	69	" Elibor " w /m.			2.467	--
		<u>do przeniesienia</u>	63.221	08	843.058	84



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Debet	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	63.221	08	843.058	84
160	69	Kasa Sądu Grodzkiego w /m.			383	90
161		"Boismine " Wiercinski w /m.			2.325	-
162		Adm.Dziennik Ustaw W-wa			6	-
163		Gbiorczyk i Ska w / m.			339	70
164		Zakł.Samochodowe Brodnica			520	-
165	70	Kasa Ochot.Str.Pożarn. w/m.			104	-
166		" Sądu Okręg. w/m.			648	65
167	71	Drog.pod Orłem w/m.	3	20		
168		Tomaszewski A. w/m.			4.407.	47
169	72	Urbańska Wer. w/m.			20	-
170		Tempski J. w/m.			425	27
171	73	Klaczkowski Jan w/m.			348	-
172		Zakł.S.S.Miłosierdzia Chełmno			3.249	-
173	74	Gł.Kasa Starostwa Kraj.Pom.w/m.			1.669	40
174		Dr.J.Haraschim Gdańsk			3.450	-
175		Kasa Skarbowa Toruń			450	80
176	75	Rada Szkolna w/m.			420	-
177		Węgierska Górka S.A.			666	95
178		Dzienisz J. w/m.			30	-
179	76	Majewski Jan w /m			116	70
180		Elektrohurt w/m			75	99
181		Arch. Iulny Bern. w/m			1.419	81
182	77	Benter Józef w/m.			180	--
		<u>do przeniesienia</u>	63.229	28	864.315	48



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	63.229	28	864.315	48
183	77	Dziekan Wład. w/m.			340	40
184		Dyr. Kol.Państw. Gdańsk			178	76
185	78	Dr. Skowroński w/m.			510	-
186		Leszczyński G. w/m.			89	54
187		E.Witkowski W-wa			246	05
188	79	Adwentowiczowa w/m			35.074	-
189		Majewska Adela w/m			12	-
190		Woj.Sąd Adm.Toruń			12	-
191		Tomaszewski Wacław w/m.			221	42
192	80	adw.Zalewski w/m.			1.000	-
193		Jurawkiewicz w/m			12	15
194		Warsz.Inform.Praw.W-wa			12	50
195		Stark Wilhelm Wejherowo			655	-
196	81	Naucz.Szkoły Okdywie			1.062	11
197		Dom Chorych - Augusty Wejherowo			270	20
198	82	Naucz.Szk.Dok.Okseywie			55	90
199		Sąd Grodzki w/m.			387	60
200	83	" Sair " Grudziądz			-	-
201		I. Pol.Tow.Kap.Mor.w/m.	29	53		
202	84	Naucz.Szk.Dokszt.Chylonja			113	69
203		" " Powsz. "			1.432	62
204	85	III.Publ.Szk.Dokszt.Zaw.w/m.			402	66
205	86	III " " " "			656	25
		do przeniesienia	63.258	81	907060	33



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy	Saldo Debet		Saldo Kredy	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		z przeniesienia	63.258	81	907.060	33
206	86	Drewek wóźny szk. w/m.			75	-
207		Adm." Płomyczka " W- wa			3	50
208		Orłowski Bol. w/m.			1.871	23
209		Obarzycki taks. Nr.36			12	30
210	87	Dobrowolski D. w/m.			264	
211		Szpital Miejski Grudziądz			1.610	
212		Kowalski Br. w/m.			147	33
213	88	Szemberg Zygm. w/m.			35	
214		Mokwa Marjan w /m.			1.367	90
215		Marczyński Jan.lek.wet.w/m.			36	
216		Związek Miast Polsk. W-wa			1.361	55
217	89	Kubale Edw. w/m.			2.819	87
218		Mikołajczyk W. w/m.			41	65
219	90	Meisner Wł.Kartuzy			2.807	97
220		Drog.Poznańska w/m.			18	45
221	91	Jasiewicz M. w/m.			325	45
222		Zakł.Graf.i Wydaw.w /m.			44	
223		Polski Touring Club w/m			20	
224	92	Kuźnicowa Z. w/m.			25	
225		Kasa Stac.P.K.P. w/m.			14	
226		Zieliński W. w/m.			38	64
228		Gozdowska B. Zegluga Polska w m/m			60	
		do przeniesienie	63.258	81	920.067	32



Lp.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	63.258	81	920.067	62
229		Mey Aleks. Wejherowo			1.100	-
230	94	Magistrat m. Bydgoszczy			35	50
231		Ksiąg. Gaz. Kaszubs. Wejherowo			31	88
232		Przewoski K. Oksywie			24	89
233		Księg. Kaszubska Wejherowo			71	34
234	95	Wittbrodtowa Chylonja			2.712	28
235		" Tri " w/m.			816	20
236		Tutkowski Józef w/m.			319	81
237	96	Szpital św. Wincentego w/m.			23.306	65
238		Kom. Bud. Schron. Sport. Zim. Bałów			1.000	-
239	97	Mazurowski P. w/m.			973	93
240		Adw. M. Zawodny w/m.			262	15
241		" Płócieniak w/m.			1.700	-
242	98	" Architektura i Budow. W-wa			18	-
243		Inż. T. Rusin w/m.			107	10
244	99	Autotechnika w/m.			60	30
245		Dondajewski Adam w/m			-	-
246		Drukarnia " Ekspres w/m.			1.093	75
247	100	B-cia Welz w/m.			955	41
248	102	Kartowski Wł. w/m.			444	-
249		Urząd Morski w /m.			16.855	52
250	103	B. Janina w/m.			10	30
251		Wojewska Emilja z Publów			-	-
		Do przeniesienia	63.258	81	971.966	63



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	g.
		Z przeniesienia	63.258	81	971.966	63
252	104	Polskie Tow. Asfalt. w/m.			15.874	48
253	104-137	Polska Agencja Telegraf. w/m.			5.176	93
254	105	Błęszyńska Witomino / Bażantownia /			120	-
255		Porzeziński A. w/m.			2.231	15
256		Rusinowa W. Witomino			98	40
257	106	Adm. Skrzydlatej Floty W-wa			15	30
258		Magistrat m. Tczewa			423	75
259		Parafia Najśw. Rodziny Grabowo			339	23
260	107	Centrohurt w/m.			225	47
261		Opatowski w/m.			114	65
262	108	Kraj. Zakł. Psychjtr. Swiecie			847	80
263		" " " Kocborowo			1.199	70
264	109	Urząd Katastral. Gdynia			70.85	
265		Oddział " Toruń			192	60
266		M. Kruszyński w/m.			74	60
267	110	Kasa Chorych Wejherowo			9.177	42
268	111	Lejnbach J. w/m.			41	89
269		" Ożwignia " druk. w/m.			20	-
270		Ogrodowski kier. szk. Oksywie			112	90
271		" Strop " w/m.			6	32
272	112	Uchlikowa w/m.			100	-
273		Zakł. św. Józefa Oksywie			400	-
274	113	"Centrocement " w/m.			418	19
		do przeniesienia	63.258	81	1009.248	26



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	63.258	81	1.009.248	26
275	113	L.Spiess i Syn Zakł.Chem.W-wa			248	-
276		F-a Krzysztof Brun i Syn W-wa			357	-
277	114	H.Buzalska w/m.			367	21
278		Erog.Morska w/m.			176	65
279	115	Radtke A. w/m.			67	77
280		Majkowski L. w/m.			32	50
282		Block - Brun w/m.			35	-
283	116-8	Unger Jakób w/m.	293	09	-	-
284		Kawała A. w/m.			18	20
285		Międzyn.Wyst.Morska w/m.			5.200	-
286	117	Klein A. w/m.			1.046	55
287		Inż.Ziołkowski w/m.	500	-	-	-
288	118	Wł.Łaza w/m.			300	-
289		Związ.Teatru Lud.W-wa			75	70
290		Krak.Fabr.Szczotek Kraków oddz.w/m.			21	25
291	119	J.Kitowski w/m.	458	25	-	-
292		Samopomoc Inw. W-wa			91	-
293		Schmidt Rudolf Biała			396	35
294	120	Dr.Stankiewicz w/m.			1.100	-
295		Szymański Wal. w/m.			242	76
296		" Siemens " w /m.			40	-
297	121	Denizot Luboń			320	-
298		Zakł S.S.Urszulanek w /m.			350	-
		<u>Do przeniesienia</u>	64.510	15	1019.734	70



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		<u>Z przeniesienia</u>	64.510	15	1.019.734	70
298	121	Dr.Flisowski w/m.	346	76	-	-
299	122	Zakł.Sierot św.Wincentego Kartuzy			3.906	50
300		Klinika Okulistyczna Uniwer.Poznań			2.353	-
301	123	Niemierkiewicz M. w/m.			1.049	40
302		Kamrowski w/m.			4.293	81
303	124	Tokarski w/m.			2.621	95
304		Jastrzębski Cz. w/m.			204	30
305		Laskowska w/m.			30	60
306	125	" Tor " w/m.			3.253	65
307		Ulnich E. W-wa			109	20
308		Mochówna A. w/m.			30	60
309	126	Górski Teodor w/m.			530	35
310		Zabierzowski Z.W-wa			4.891	18
311		Druk.Knollera i Syna Przemysl			52	20
312	127	Federacja Polsk.Zw.Obronców w/m.			2.000	-
313		Englicht Jacek w/m.			78	33
314	128	" Bałtyk " J.Skwiercz w /m.			557	52
315		Grünhaus w/m.			28	10
316		Brzoska Aug.w/m.			370	59
317	129	Comptior Intern.des Metanx Paris			4.233	-
318		Reszke Jan w/m.			12	-
319		Mazalon F.Inż.w/m.	1.500	-	-	-
320	130	Mrówczyński Eks.Tow.P.K.P.	61	89	-	-
		<u>Do przeniesienia</u>	66.418	80	1.050.340	98



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt	
			zł.	gr.	z.	gr.
		z przeniesienia	66.418	80	1.050.340	98
321	130	Modolski Alf w/m.			9	90
322	131	Zakł.Ub.od wyp.w roln.w/m.			64	-
323		Voss Antoni Chylonja			1.050	-
324	132	Polski Przem.Włókien. w/m.			69	50
325		Borzyskowski w/m.			53	49
326	133	Polski Bron - Poznań			1.135	-
327		Samopomoc Szk.Kraj.Inst.Wyd.Lwów			10	60
328		Lewandowicz L.w/m.			67	-
329	134	Kucowa U- w/m.			38	
330		B-cia Jurkiewicz w/m.			10	50
331		Paszkowa Fr. w / m.			231	-
332	135	Weyna Fr. w/m.			300	-
333		Inż.Bochniak J. w/m.	200	-	-	-
334		Stangel P. w/m.			17	-
335		Inspektorat Szkół Wejherowo			440	-
336	136	Polsk.Transtl.Tow.Okręt.w/m.			870	-
337	137	Zakł.Ub.Prac.Um. Poznań			186	30
338		Żelkonstrukt w/m.			7	45
339	138	Sznuk Tad.w/m.			2.440	-
340		Bazar Gdynski w/m.			10	95
341	139	Krauze Aug.w/m.			550	-
342		Ant.Sporke w/m.			120	-
343	140	Wyszyński Antoni w/m.			184	10
		do przeniesienia	66.618	80	1.058.205	77



L. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Debet	
			zł.	gr.	zł.	gr.
		z przeniesienia	66.618	80	1.058.205	77
346	140	Andrzejewski Ant. w/m.			85	71
345	141	Siewierski J. w/m.			450	24
346		Winnicki J. w/m.			141	-
347	142	Polska Agencja Reklamy Poznań			106	-
348		Piasecka Helena w/m.			127	44
349		Bieńkowski J. i Ska w/m.			34	-
350	143	Gdyński Zw. Prop. Turyst. w/m.			500	-
351		Zwierzchowski A. Poznań			5	-
352	13	Tow. Bud. Rzym-Kat. Bazyliki Morskiej			8.000	-
353	75	Dziennik Bydgoski			56	-
354	77	Stańco Kier. szk. ul. Leśna			63	75
355		Konsorcjum Franc. Polskie			233	58
356	64	Piwowoński Tad. w/m.	128	-		
357		Dobraczyński Wiktor w/m.	19	30		
358		Paszkiewicz Edward w/m.	80	-		
359	66	Bartoszewski Adam	3	10		
360	70	Jasiński Bron. w/m.	27	40		
361		Zakrzewski Wład. w/m.	178	30		
362	71	Brozowski Eug. w/m.	39	59		
363	72	Platta Aleks. w/m.	50	-		
364	100	Kasa Chor. Wejherowo " Kto seperato "	48608	37		
365	116	Filar Karol	97	55		
366	133	Ordyniec Leon	120	56		
		do przeniesienia	115.971	47	1.068.008	49



l. p.	Foljo	Imię i nazwisko lub nazwa firmy.	Saldo Debet		Saldo Kredyt.	
			zł.	gr	zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	115.971	47	1.068.008	49
367	98	Dłużnicy wątpliwi w/g zał.zest.	34.992	74		
368	114	Dr.adw.Turek zast.Lopackiego			8.950	52
369	67	Łacki Zdzisław	50	-		
370		Mańkowski Bolesław	51	50		
Razem			151.065	71	1.076.959	01
Saldo			925.893	30		
Ogółem			1076.959	01	1.076.959	01



L. p.	Foljo		Saldo Debet		Saldo Debet	
			zł.	gr	zł.	gr.
1	55	Ministerstwo Skarbu			106.111	11
2	57	Państwowy Bank Rolny			10.000	--
3	59	Komunalna Kasa Oszczędn. Wejherowo			1.000	--
4	61	Bank Gosp. Krajowego Kto 551			305.056	99
5	63	" 63			269.465	60
6	65	" 231			220.064	13
7	67	" 375			129.092	69
8	69	" 397			129.092	69
9	71	" 423			129.636	95
10	73	" 478			282.245	02
11	75	" 481			403.767	18
12	79	poż.inwest.skonwert.			607.163	96
13	81	" budowlane			135.238	54
14	83	" inwest.nieskonwert.			450.256	94
Ogółem					3178.191	80



L. p.	Foljo		Saldo Debet		Saldo kredyt.	
1		Miejskie Zakłady Elektryczne			317.413	67
2		Zakład Oczyszczania Miasta			29.600	60
3		Miejskie Komitet P.W.i W.F.			1.320	83
4		Zakład Wodociąg.i Kanalizacji			200.140	55
5		Mleczarnia Miasta Gdyni			36.068	99
6		Miejskie T-wo Komunikacyjne	64.392	79		
7		T-wo Budowy Osiedli	27.879	71		
8		Szpital dla Zakaźnych			23.651	71
		Razem	92.272	50	608.196	35
		Saldo Salda	515.923	85		
=====			=====			
		O g ó ł e m	608.196	35	608.196	35



Konto różnic Sald bilansowych per 31.3.1933 r.w bilansie Z. W. i K.

Saldo w/g bilansu Z.W.i K.

1/ na koncie rozrach.Kom.Rz.	192.765.07Wn.
2/ na koncie odbiorców pól.dom.	779.79 "
3/ " " " wody	6.678.64 "
4/ " " Wydz.Tech.	200.223.50
	82.95Ma
Razem:	200.140.55Wn.
Saldo na koncie rozrach.Przedsiębiorstw	196.638.26Ma.
Przenis.31.III.33.różnicę na: r-k " Różno "	3.502.29Ma
	=====

Różnica powyższa powstała z wyszczególnionych poniżej obrotów.

	<u>M a</u>	<u>Winień.</u>
1/ R-k ZW i K.zapłacone wzgl.uregul.w drodze rozrach.w roku budż.1933/34 :		
Mleczarnia m.Gdyni .....	2.023.80	
Izba Skarbowa .....	195.45	
II.Dom przy ul.Starowiejskiej .....	61.--	
<u>Z konta odbiorców wody.</u>		
willa " Tusia " .....	9.80	
Szpital dla Zakaźnych .....	137.55	
Oddz.Drog.Kom.Rządu .....	21.44	
M.D.M. ....	625.80	
M.Z.E. ....	343.20	
<u>Z konta Wydz.Techn.przelew z r-ku</u>		
Szpitala dla zakaźnych .....	1.915.67	
Z konta połącz.domow.z - roku N.529	3.25	
2/ Nieprzyjęte przez Kom.Rządu obciążenie		



	M a	Winień.
z konta odbiorców wody - M.T.K.	336.30	
"      łącz.domown. Z.O.M.	8.00	
3/ Księgowane w Z.W.i K.obciążenia		
za koszty adw.Roszczyńskiego		
przy sporządzeniu skryptu dłużn.		
do pożycz.ZUPU na zł: 185.000.-	500.00	
4/ Nieksięgowan. w ZW i K.uznania		
Mem.3310 za wodę dla Szpit.św.Win.		252.65
"    3410    "    "    Oddz.Drog.Rk 537		23.12
"    3411    "    "    M.D.M.		674.85
"    3494    "    "    willi Tusia i na-		
prawę inst.w szk.Wit.		13.55
"    3634    "    "    za należ.od		
Nowaka Teod.		370.60
"    3746    za przelew ZOM cesja		
Janaszaka		370.00
"    3747    "    "    MZE za r-ki		
z 28/2 i 23/3.		351.00
"    4081    za różne wpłaty ze sum		
prz. ....43.13		
"    4217    oraz storno .....29.08		
K    7359                               14.05		14.05
za należn.od szpit.św.Win.		187.50
Różnica z konta odbiorców wody		
/ fund.Bezr./		
a/ stara szkoła Oksywie	0.25	
b/ Szkoła powsz.	0.30	
c/ szkoła powsz.Witom.	1.35	
d/ szkoła powsz.Leśna	2.05	
e/ szkoła powsz.10 Lutego	7.45	11.40
5/ Nieprzyjęte przez Kom.Rządu uznanie		
ZOM.u/konto odbiorców wody/Rynek		
warzywny .....		0.90
6/ Różnica w zestaw.zadłużenia Kom.Rządu		
na wyciągu z konta odbiorców wody MTK		336.30
z konta odbiorców wody M.Z.E.		73.05
	6.181.26	2.678.97
<u>Różnica</u>		3.502.29
	6.181.26	6.181.26



Konto różnic sald bilansowychper 31.III.1933 r.

Saldo w/g bilansu M.Z.E.:

a/ Konto rozrach.Kom.Rządu .....zł: 519.558.23 W-r

b/ rach.wekslowy ..... " 202.144.56 M-a

Saldo  
per 31.III.33 r. " 317.413.67 W-h

Saldo na koncie rozrach.MZE w Kom.Rządu " 171.202.62 M-a

Różnica sald uwidocz.na r-ku " R ó ż n e " " 146.211.05.M-a

Na różnicę powyższą składają się nast.poz:

	<u>Winień</u>	<u>Ma</u>
1/ Nieksięgowane w M.Z.E.ohciążenie:		
Zawada i towarzysze .....		1.051.08
ZUPU - składki .....		31.20
Kozinsk. znaczki .....		9.90
Pismo M.Z.E.Ubezp.Kraj.za Iwańskiego .....		128.40
29.III.33.Kasa Chorych " " .....		115.24
Fig/S.1691/33 Ubezp.Krajowe za Bielińskiego .....		55.00
Kasa Chorych " " .....		43.68
Dyr.Bieliński za dod.mieszk....		177.00
M. 1577 należność Kom.Rządu za wytycz.linji		166.00
" 4421 " " " tyt.oprac.poż.szw.		209.120.00
" " " " " czyst.zysku z bil.32/3.....		10.698.89
MZE 85/33 z 22/2.Storno poz.2691 i z 8/4 Kabel Polsk.ods.....		790.90
M. 3747 Przelew na r-k Z.W.i K. ....		351.00
" " " " " Z.O.M. ....		14.20
" 3950 Saldo Kaczmarka .....		40.10
" 3995 Różnica składek emeryt.inż.K.Bielin- skiego ....		6.52
" " " Iwańskiego ...		3.33



M. 4243 Storno poz.4190 i 4191 za  
podw.zapł.r-ki / R.Sz./ 112.90

2/ Nieprzejęte przez Kom.Rządu obciążenia:

Za koszt.dyskont.Kabel P.....	828.-
do storn. " " doręcz.przek.z Polsk.	
Elektr. ....	10.-
w M.Z.E. " blankiety weksel Kabel	
Polski .....	504.90
" różnicę r-ków instalacyjnych	10 25

3/ Nieksięg.w M.Z.E.różnica z weksla Nr.  
943.- wydanego f-mie Siemens w sumie  
zł: 8.717.06 - ..... 2.910.62

4/ Za księgow.w Kom.Rządu przekaz Swidy  
dla Z.W. i K.w roku 1933/34 M.750 z  
31./5..... 40.00

5/ Za księgow.w r.1933/4 lub nieksięg.-  
uznanie przesłane przez Kom.Rządu

M.3310 Szpital Sw.Wincentego .....	199.30
" 3399 Przelew W.Swidy .....	130.00
" 3415 Straż Pożarna za prąd .....	76.90
" 3416 Kom.Rządu " " .....	273.70
" 3491 za kuchenkę dla Rady Szkoln..	24.00
za dzierżawę licznika .....	3.10
" tablicę marmurową.....	90.56
" prąd dla kiosku .....	4.60
" 3492 " " Straży Pożarnej..	113.70
" 3505 " " Ogrodów w Redłowie	13.20
" 3581 " części instalacyjn.dla Ho-	
telu Robotniczego .....	14.40
" " sprawdzenie liczników ....	7.50
" 3652 " prąd dla przedszkola .....	13.70
" 3990 " różnicę należ.za prąd dla	
" Deuba " .....	603.02

Pozycje nieksięgowane w M.Z.E.po stronie  
winień.

M. 2587 za prace monterskie w M.D.M.	40.14
" 8 za korki dla M.D.M.....	7.47
" " za żarówki dostar.dla II	
domu .....	22.05
" 2591 za prąd dla Straży Pożarnej	
za styczeń .....	121.70
" 2629 za jazdę samochodem do To-	
runia .....	91.80
" 2914 za należ.od Marczaka .....	29.00
" 3027 za przelew.ZW i K.do pism	
516/33 z 27.3.....	8.883.85
" 3075 za prąd dla Betoniarni	
L.k.3415 .....	19.70
" 3076 za prąd Magistratu ul.	
Abrahama.....	70.60
" 3077 za prąd do mieszkania Komisarza Rządu i Wicekom.Rządu	337.20



M. 3078	za naprawą instal.w/g r-ku 2781	2.45	
" 9	" " " " " 2684i 93	3.75	
" 3080	za prąd dla Kom.Rządu w lutym	499.95	
" 1	" " " " " w marcu	47.00	
" 2	" " " " " "	262.30	
" 3	" klosze dla żyrandola w gab. Komisarza Rządu .....	7.50	
" 4	" naprawę czajnika elektr.....	7.50	
" 5	" żarówki dla Hotelu Robotn.....	155.70	
" 6	" prąd dla Hotelu Robotn.....	197.80	
" 7	" prąd dla M.D.M.II domu i Tusi"	383.20	
" 8	" żarówki dla M.D.M.....	24.20	
" 9	" prąd dla Straży Pożarnej .....	426.50	
" 3090	" prąd dla oświetlenia ulic .....	45.721.30	
" 3323	" oprawki i żarówki .....	15.13	
" 4	" dla Straży Pożarnej .....	72.20	
" 5	" za oświetlenie ulic w marcu ..	8.103.60	
" 6	" za prąd dla M.D.M. II domu i " Tusi " .....	157.40	
" 7	" za dod.tabl.licznik.....	90.31	
" 8	" żarówki dla M.D.M.....	44.10	
" 9	" prąd w pokoju 4-tym II domu za luty .....	5.70	
" 2230	" prąd dla ogrodów miejskich....	23.20	
" 1	" " " " " "	18.70	
" 2	" " " mieszkań Wicekom.Rządu	61.70	
" 3	" " " Bederskiego .....	163.95	
" 4085	" oświetlenie w czasie Zjazdu Legjonistów .....	111.90	
" 4190	" prąd dla szkoły przy ul.Leśnej	117.10	
" 1	" " " " " "	139.60	
" 4211	" iluminację ulic podczas Zjazdu Legjonistów .....	2.039.05	
" 2	" wypożyczone aparatury dźwięk. na " Święto Morza " .....	750.00	
" 4282	" prąd w mieszk.inż.Eckerta.....	382.85	
" 4317	" za prąd dla świetlicy w lokalu " ZUPU .....	45.00	
" 8	" instalac.w Kolonji Akademickiej	1.029.44	
" 4394	" za zwrot kosztów przy katastrof. ZUPU .....	1.544.23	
" 4416	" zakup w r.1929 kartoidens.....	890.00	
" 4417	" za jazdę samochodem do Wej- herowa .....	23.20	
" 4448	" za naprawę instal.r-k 3160/30..	5.40	
" "	" koszt.licznik,remont.r-k 2846 i 2222/31.....	10.00	
" "	" pracę monterskie przy napraw.świet- ła.....	2.60	
" 4449	" za materiał instalac.dla ilumin.	27.13	
" 4450	" " przy budow.stadjonu.	274.64	
" "	" światło zużyte .....	19.95	
" "	" prace monterskie r-k 5861.....	7.30	
		78.057.44	224.268.49
Saldo wykazane na koncie różnic Saldo bilans.na rku "Różne"		146.211.05	
		224.268.49	224.268.49

=====



Konto różnic Sald bil.Z.O.M.per 31.III.1933 r.

Saldo w/g bilansu Z.O.M.

1/ Na koncie rozrach.Kom.Rządu.....	zł: 25.468.58	Wn.
2/ Na koncie Ogniska Robot.im.Marsz. Piłsudskiego .....	" 2.995.59	"
3/ Na Koncie Szkoły Powsz.Witominie "	318.50	"
4/ Na Koncie Szkoły Powsz.w Oksywiu "	404.00	"
5/ " " " przy ul.Szkolnej	313.93	"
6/ " " " " Leśnej.....	80.00	"
7/ " " " " Chylonja...	20.00	"
	<u>29.600.60</u>	"

Saldo Z.O.M.konto rozrach.w Kom.Rządu per  
31/3.33 r.....

" 28.637.48 M-a

Różnica sald uwidoczn.na r-ku "Różne"

963.12 "

1/ Nieksięgowano w ZOM.po stronie "Ma".

WinieńMapoz.M.3746 Przelew z tyt.cesji Janaszka  
" " 1645 za zwrot podwójnego przekazu370.-  
3.163.122/ Zamieszczone w bilansie ZOM na oddziel-  
nych kontach należ. od Kom.Rządu :

Za ognisk.Rob.im.Marsz.Piłsudskiego	2.995.59
" szkołę przy ul.Witomińskiej ...	318.50
" " " Oksywiu .....	404.00
" " " ul.Leśnej .....	80.00
" " " " Szkolnej .....	313.93
" " " w Chylonji .....	20.00

3/ Nieksięgowane w ZOM na stronie "Winień"  
uregul.r-ki :

poz.M.1039 Referat Turystyczny r-k 431	30.00
" " 1376 " " 1115	113.25
" " 1377 " " 884	176.00
" " 1464 Dyrekcja Kolei za wpłatę	1.121.18
" " 2439 P.Urząd Pośred.Pracy r-k 1901 .....	10.00
" " 4023 Szkoła Witomińska r-k 886	86.00
" " 3310 S.S.Miłosierdzia 340,20	766.20
	<u>426</u>
" " 3747 M.Z.E.przelew na r-ki	14.20
" " 3493 Szkoła przy ul.Witomińskiej 2830.....	6.00
" " " Szkoła przy ul.Witom.3391	6.00
" " " - " " - 2076	6.00
" " " - " " - 1743	6.00
" " " - " " - 1486	40.00
" " " - " " - 1483	6.00
" " " - " " - 1254	56.00



poz.M.3653	Szkoła przy	Oksywiu	2291	52.-
" "	" "	Leśna	2816	8.-
" "	" "	"	221	6.-
" "	" "	"	223	6.-
" "	" "	"	432	6.-
" "	" "	"	888	6.-
" "	" "	"	1252	6.-
" "	" "	"	1484	6.-
" "	" "	"	1744	6.-
" "	" "	"	2225	6.-
" "	" "	"	2390	6.-
" "	" "	"	2681	13.20
" "	" "	"	875	13.65
" "	" "	"	1785	13.20
" "	" "	"	2523	13.65
" "	" "	"	1253	14.96
" "	" "	"	887	11.88

Nieksięgow.z Z.O.M.zostanie winień,uregul.  
przez Kom.Rz. r-ki:

poz. M. 3653	Szkoła przy	ul.10 Lutego	2077	14.10
" "	" "	"	2142	16.30
" "	" "	Witom.	423	20.00
" "	" "	"	234	26.-
" "	" "	"	212	22.50
" "	" "	"	876	50.-
" "	" "	"	4557	6.-
" "	3235	"	Oksywie 1485	12.-
" "	"	"	" 425	5.-
" "	"	"	" 426	16.-
" "	"	"	" 1251	43.-
" "	"	"	" 1485	70.-
" "	"	"	" 1742	56.-
" "	"	"	" 1486	40.-
" "	"	"	" 2078	40.-
" "	"	"	" 2524	30.-
" "	3071	Opieka Społeczna	2223	8.25
" "	"	"	" 2232	9.63
" "	4339	pokrycie niedobór z bil.	5767754	
" "	4454	- storno z poz.4339	" 5736225	315.29
" "	4440	Szkoła Chylonja	r-k 155	20.-
" "	1	" ul.Leśna	2075	6.-
" "	2	" Oksywie	642	40.-
" "	3	" Szkolna	2087	13.20
" "	4	" "	2122	14.10
		"	232	8.36
		"	434	7.50
		"	1478	9.70
" "	4444	"	931	16.72
		"	1872	11.88
		"	1551	13.65
		"	154	10.56
		"	173	14.08
		"	508	25.10
		"	694	16.30
		"	1069	14.55
		"	1366	12.76
		"	1552	4.85
		"	1692	9.68

" " 4445 Ognisko Rob.im.Piłsuds.  
za r-ki



poz.M. 4446 Nr.11 zŁ.175 Nr.394 zŁ: 50.99

" 149 "	175.-	" 902 "	90.-
" 324 "	148.60	3181 "	20.-
" 722 "	210.-	1222 "	90.-
" 778 "	205.-	1918 "	16.-
" 855 "	260.-	1962 "	130.-
"1090 "	245.-	2209 "	8.-
"1404 "	260	21 "	6.-
"1559 "	190	120 "	120.-
"1809 "	16.-	528 "	6.-
"1854 "	138.-	z przen.2458.60	
"2072 "	140.-		
" 35 "	156.-		
" 175 "	140.-		

do przen. 2.458.60 2.995.59

6.702.02

7.665.14

Różnica sald per 31/3.33. 963.12

=====

Ogółem :

7.665.14

7.665.14

-----



L. p.	Foljo ks.pom.	T r e ś ć	Salda Debet	Salda Kredyt
			zł.	gr.
1	9	Fundusze specjalne - składki emryt.prac.	-	33.785
2	33	Wydatki budż.okresu 1933/4	2.166.-	-
3	54	Polskie T-wo Asfaltowe / kredyt /	601.264.14	-
4	64	K.Szpotański W-wa / zagubiony akcep. Kom.Rządu/	-	10.000
5	66	Stocznia Gdyńska wpłata na podatki do wyjaśn.	-	1.700
6	74	Konto różnic sald bilansow.1932/3 Z.W.i K.	3.502.29	-
7	79	" " " " " " M.Z.E.	146.211.05	-
8	86	" " " " " " Z.O.M.	963.12	-
9	77	Konto dla przeksięgowan	23.762.83	-
10	78	Goldhar Marcin	-	172.000
11	84	Bank Gosp.Kraj.-koszty w sprawie Dra Bobkowskiego do wyjaśnienia	90.45	-
12	92	Depozyty własne a/ kaucja Sądowa na wykonania wyroku w spr.grzywien zł: 1.500.- b/ kaucja sądowa w spr. c-a Piątek zł: 2.500.- " 1.000.- c/ kaucja sąd.w spr. c/a Rietzl3.500.-	18.500.-	-
13	94	Weksle protestowane	1.000.-	-
14	95	Schmidt Gdynia	-	1.000
		Razem	797.459.-	218.485
		Saldo per 31.III.1933	-	578.974.
		O g ó ł e m	797.459.88	797.459.



L. p.	Foljo	T r e ś ć	Z tytułu
		<u>I. Sumy Skarbowe</u>	
1	29	Kasa Skarbowa w Gdyni	podatku od lokali
2	348	" " " "	" " nieruch.
3	178	" " " "	" " gruntow
4	302	" " " "	" " plac.niezab.
5	38	" "	opłaty stempl.
6	98	" "	pod.od upos.od prac.K.K.
7	293	" "	k-to sep.
8	36	" "	wyegz.wat.
9	255	Starostwo Morskie	" "
10	257	" Grodzkie w/m.	" "
11	258	Urząd Pocztowy w/m.	" "
12	279	Kasa Stacyjna w/m.	" "
13	191	Grzywny dla Min.Spr.Wewn.	ściągn.grzywny
14	325	Pom.Urząd Wojew.	opłat od ogierow iudic.
15	276	Dziennik Wojewódzki Toruń	" " ogłoszeń zagub. dow.
16	344	Państw.Fund.Drog.Toruń	podatku
		Sumy związków komunaln. =====	
17	353	Wydział pow.Wejherowo	pod.grunt.pow.
18	355	" " "	opłata drogowa
19	354	" " "	podatek pow.drog.
20	356	" " "	" " od grunt.
21	352	" " "	" " " budynków
		do przeniesienia	



Salda Debet	Salda kredyt	Salda		
		Debet	Kredyt	
zł.	zł.	zł.	zł.	
	1.008.84			
	4.293.07			
	22			
	17.869.97			
	2.285.59			
	5.088.94			
	46.704.18			
	23.436.28			
	567.38			
	379.62			
	101.15			
	8.50			
	1.654.--			
	50.-			
	335.05			
	<u>10.559.33</u>		114.342.12	
	124.62			
	211.03			
	87.18			
	- .12			
	66.35			
	489.30		114.342.12	



L. p.	Foljo	T r e ś ć	Z tytułu
		<u>Z przeniesienia</u>	
22		Różne miasta	wyegz.należ.
		Sumy instytucyj społeczn. =====	
23	35	Polski Czerwony Krzyż- Warszawa	pod.od widowisk
24	254	Fundusz Niesienia Pom.Bezrob.	składki i opłaty
25	193	Miejski Kom.Nies.Pom.Bezrob.w/m.	dobrow.opłaty
26	309	L.O.P.P.w/m.	skład.członk.
27	68	Zw.Zaw.Prac.Miejsk.w/m.	" "
		Sumy instyt.ubezpieczeniowe =====	
28	39	Kasa Chorych w /m.	świadczeń socj.
29	336	" " "	wyegz.nal.
30	58	Z.U.P.U. Poznań	świad.socj.
31	299	" " "	wyegz.należ.
32	67	Ubezp.Krajowe Poznań	świadcz.socjaln.
33	246	" " "	wyegz.należ.
34	117	Fundusz Bezrob.Toruń	świadcz_socj.
35	252	" " "	wyegz.należ.
36	202	Inst.Kast.Fund.Bezrob.w/m.	na pomoc bezrob.
37	314	Zakład Ubezp.od wyp.w roln.Pom.	świadczeń roln.
		Sumy inne =====	
38	122	Różne sumy przechodnie.	różnych
		do przeniesienia	



	Salda Debet	Salda Kredyt	Salda grup.		
			Debet	Kredyt	
	zł.	zł.	zł.	zł.	
		489.30		114.342.12	
		271.95		761.25	
		19.308.74			
		20.225.37			
		3.096.60			
		5.00			
		1.00		42.636.71	
		13.733.93			
		4.031.14			
		23.641.75			
		4.814.70			
		7.878.51			
		2.259.56			
		4.754.16			
		371.59			
		5.852.96			
		1.300.75		68.639.05	
		20.983.99			
		20.983.99		226.379.13	



L. p.	Foljo	T r e ś ć	Z tytułu
		z przeniesienia	
39	192	Różne sumy do wyjaśnienia	różnych
40	364	Pomorska Izba Rolnicza w Toruniu	składek na rzecz Izby Roln.
41	368	Sp.Meljor. <i>Myzezino</i>	" "
42	228	Zajęcia Sąd.prac.Kom.Rządu	zaj.sądowe
43	338	Konto zal.dod.kom.z Ks.Skarb.	-
		Saldo sald	
		=====	



Saldo Debet zł.	Saldo Kredyt zł.	Salda grup		
		Debet	Kredyt	
		zł.	zł.	
	20.983.99		226.379.13	
	4.403.-			
	4.95			
	6.35			
	8.136.01			
55.860.39	—	55.860.39	33.534.30	
		55.860.39	259.913.43	
		204.053.04		
		259.913.43	259.913.43	
=====				



131  
P. Salda na R-ku Depozytów wal.

L. p.	Foljo	T r e ś ć	Salda debet zł.		
1	84	Depozyty w 4 wekslach blanco	1.079.705.93		
2	86	" " czekach	28.597.-		
3	88	" " listach gwarancyj.	11.000.-		
4	90	" " księgach oszczęd.	4.890.-		
5	91	" " obligacjach	20.740.-		
		O g ó ł e m	1.144.932.93		

R - Salda na R-ku Sum Wojewódzkich.

L. p.	Foljo	T r e ś ć	Salda k - t zł. gr.		
1	19	Subwencja na budowę stadjonu	11.405.24		
2	25	" na stację op.nad Mat.i Dziec.	100.-		
3	31	Zasiłki wojskowe	410.70		
4	39	Subwencja na Opiekę Rodzicielską przy szkołach	500.-		
		O g ł e m	12.415.94		



## Salda na R-ku Deponentów.

L. p.	Foljo	Treść	Salda Kredyt  zł.
		α-	
1	5	Różni deponenci	675.35
2	9	" Getepe "	178.838.32
3	14	Koszałka Jan	448.80
4	15	Polskie Tow.Asfaltowe	33.727.08
5	21	Inż.Mazalon	2.175.00
6	23	Gużewski Czesław	1.-
7	24	Dachtera Fel .i Joanna	1.-
8	25	Bak Józef	1.-
9	26	Mikulski Jan	1.906.00
10	27	Wykursz Piotr	78.04
11	29	Zw.Inwal.Wpjen.	30.00
12	30	Szafranek Roszczyk	7.621.56
13	33	Zieliński B.	110.00
14	34	Kowalski B.	900.00
15	35	Stasinkiewicz A.	33.97
16	36	Fynfsztyk Bron.	1.000.-
17	37	Zbydniowski A.	2.000.-
18	41	Adwentowiczowa	3.000.-
19	42	Jażdżewski Apol.	2.000.-
20	44	Jaworski - Jankowski	37.297.76
21	46	Czapp Bron.	500.00
		do przeniesienia	272.344.88



L. p.	Foljo	T r e ś ć	Salda kredyt	zł.
		<u>z przeniesienia</u>	272.344.88	
22	47	Kubale Edw.	14.478.70	
23	48	Wyszomirski Stef.	100.-	
24	49	Pozn.Kol.Elekt.	860.000.-	
25	51	Państw.Fabr. Ol.Min. " Polmin"	200.-	
26	52	" Galicja "	200.-	
27	53	Nossek Stan.	500.-	
28	55	Piorkowski Zygm.	180.-	
29	56	Renk Franc.	360.-	
30	59	Skudro Antoni	1.800.-	
31	61	Benter Józef	2.000.-	
32	63	Lokatorzy M.D.M.i Kol.Rob.	7.180.-	
33	64	I Pols.Tow.Kąpieli Morskich	1.000.-	
34	65	Stocznia Gdyńska	10.000.-	
35	66	Szwan Teofil	25.-	
36	67	Dulny B.	62.76	
37	68	Skielnik Józef	5.000.-	
38	69	Klawikowski Emil	25.-	
39	70	Kowalski Wład.	2.000.-	
40	73	Myślisz Ant.	10.000.-	
41		Sąd Grodzki	6.880.-	
42	74	Osikowski Wład.	1.522.33	
43	75	Bradtke Edw.	266.50	
		do przeniesienia	1.196.125.17	



L. p.	Foljo	T r e ś ć	Salda Debet	
			zł.	gr.
		<u>z przeniesienia</u>	1.196.125.17	
44	76	Grodzki Jan	180.-	
45	"	Zarz.Bud.Kol.Państw.	21.805.93	
46	77	Mandra Ant.	180.-	
47	78	Bonk Anast.	360.-	
48	79	Obrycki inż.	900.-	
4	80	Szuła	1.000.-	
50		Wojewski	2.303.-	
		<u>O g ó ł e m</u>	1.222.854.10	



	Nazwisko i imię pracownika	Salda kredyt zł.	
1	Brzeski Zdzisław	915.60	
2	Porzeziński Aleksander	1.249.30	
3	Skupień Lucjan	860.97	
4	Groniecki Ludwik	439.04	
5	Zakrzewski Wład.	874.-	
6	Inż.Eckert Paweł	2.902.26	
7	Reinhardt Franciszek	1.724.56	
8	Mocek Stanisław	1.459.52	
9	Witkowski Stanisław	878.04	
10	Tomaszewski Kazimierz	1.008.62	
11	Brozowski Eugenjusz	1.381.24	
12	Kitłowski Franciszek	1.217.43	
13	Mizgalewicz Franciszek	1.564.12	
14	Dorsz Leon	1.551.33	
15	Kruszyński Maksym.	1.617.25	
16	Gołębek Franciszek	1.367.85	
17	Pawelczyk Alojzy	1.104.66	
18	Wilczyński Kazimierz	2.579.32	
19	Wolf Robert	1.401.70	
20	Dorsz Wiktor	983.85	
21	Sorn Augustyn	1.514.44	
22	Bieliński K.Inż.	2.490.19	
23	Iwański Paweł	2.663.87	
	O g ó ł e m	33.785.16	



L. p.	Wydano na zlecenie	Salda Kredyt		Na pokrycie jakich wydatków	Bliższe określe- nie operacyj
		zł	gr		
1	T.B.O.	16.405.--		na upłynn.fund.	zdyskont. w K.K.O.
2	" Siemens "	5.000.--		za dostarcz.M.Z.E. met..	w/g konta rozrach.
3	" Kabel Polski "	60.707.80		"	"
4	Inż.Mazalon	9.000.--		na upłynn.fund.	uzysk.walut wpłac. do Kasy Miejskiej
5	B-cia Borkowscy	5.000.--		za dost.M.Z.E.mat.	w/g konta rozrach.
6	F-a " T R I "	22.653.55		" bud.szkoły oraz cz.	prolong.zł.15000.-
7	Tow.Szk.Sredniej	25.000.--		Subwencja	prolongata
8	EśTojarski	5.000.--		na pokrycie należn.	
9	I.P.Two Kap.Morsk.	237.551.75		za wykup grunt.pod bud.ulic i pl.publ.	
10	Pol.Tow.Asfaltowe	601.264.14		za roboty ziemne i asfaltowe	prolongata
11	F-ma " T O R "	76.832.83		za bud.tunelu ZWK	w/g konta rozrach. Z:W:K:
12	Ungerowie i Jakób.	7.000.--		" dost:MZE mat.	zwrot depozytu 2000.- /5000.-konto M.Z.E.
13	Centromiedź	14.149.92		"	w/g konta rozrach. M.Z.E.
14	Kom.Nies.Pom.Bezr:	2.000.--		Subwencja	
Do przeniesienia		1.087.564.99			



L. p.	Wydano na zlecenia	Salda kredyt		Na pokrycie jakich wydatków	Bliższe określe- nie operacyj
		zł	gr		
	z przeniesienia	1.087.564.	99		
15	Polsk.Elekt.r.W-wa	8.698.	16	za dost.MZE mat.	wg konta rozr.MZE
16	Fr. F a l k e	4.189.	--	"	"
17	A. Marciniak	5.000.	--	"	"
18	B. Kowalski	4.000.	--	za wykon.prace dla Rały Szkolnej	
19	Polsk.Fabr.Kabli	52.648.	91	za dost.mat:M.Z.E.	"
20	Bank G.Kraj.w/m	2.802.000.	--	krótk.term.poż. weks.gwar.Skarb. Państwa	objęt.--redysk. K.K.O. z żyrem M.Z.E.i Z.W.i K.
21	K. K. O.	1.476.342.	14	różne prol.z 31/2	wydan.na pokr. nal.akcept.
22	. Mikiciński	5.000.	--	pokr.należn.	nal.z S.p.
23	J.Wawrzeczko	1.575.	--	za zakup bud. w/g umowy	
24	M.N.Morsk.Wyst. Sport.	3.000.	--	Subwencja	
25	A.Jaworowicz	4.583.	55	na pkr.należn.	czynsz za lokal P:K:U. zwrot nadpł.podatku
26	A. Miotek	4.000.	--	za wykup grunt.	w/g umowy
27	E l i b o r	7.459.	53	za dost.węgiel i koks	
28	Polsk.Zakł.Philips	3.295.	52	za dost.M.Z.E. mat.	w/g konta rozrach. M.Z.E.
29	. Bobkowski	11.500.	--	pokr.należn.	nal.z rach.S.p.
	do przeniesienia	5.480.856.	80		



L. p.	Wydano na zlecenie	Saldo Kredyt		Na pokrycie jakich wydatków	Bliższe określe- nie operacyj
		zł	gr		
	z przeniesienia	5.480.856.80			
30	E. Wojewska	4.117.--		zakup grunt.	w/g umowy
31	F-ma Standard Nobel	3.955.25		za dost.mat.MZE	w/g konta rozr. M.Z.E.
32	Pom.Tow. Elektr.	4.500.--		"	"
O g ó ł e m		5.493.429.05		pięć milionów czterysta dziewięć- dziesiąt trzy tysiące czterysta dwadzieścia dziewięć złotych i 5/100.	



129

Szczegółowy wykaz weksli w obiegu w dniu  
31.marca 1933r.w/g rejestru wekslo-  
go.

L. p.	Termin płat- ności	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł.	gr.
1	kwiec.	Dr. Bobkowski	1276	5.000	--
2	1933	"	7	3.500	--
3	"	"	8	3.000	--
4	"	P. T. A.	922	10.000	--
5	"	"	3	5.000	--
6	"	"	4	5.520	15
7	"	"	1007	7.999	36
8	"	"	6072	2.479	--
9	"	"	3	5.000	--
10	"	"	263	2.428	90
11	"	"	4	3.000	--
12	"	"	7	2.650	--
13	"	"	8	5.000	--
14	"	"	9	5.000	--
15	"	"	513	1.875	--
16	"	"	4	10.000	--
17	"	"	774	9.927	64
18	"	"	781	4.454	02
		do przeniesienia		91.834	07



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł.	gr.
		z przeniesienia		91.834.	07
19	kwiec. 1933	1 P: T. A.	782	20.000.	--
20	"	"	3	20.000.	--
21	"	"	4	20.000.	--
22	"	2	1030	10.000.	--
23	"	2	1064	20.000.	--
24	"	"	5	20.000.	--
25	"	"	6	5.000.	--
26	"	5	1031	10.000.	--
27	"	3	2	10.000.	--
28	"	"	3	20.000.	--
29	"	"	4	20.000.	--
30	"	"	5	20.000.	--
31	"	"	6	20.000.	--
32	"	T. R. I.	1081	10.000.	--
33	"	7 P. T. A.	1037	20.000.	--
34	"	A.Jaworowicz	1094	4.583.	55
35	"	" T o r "	1083	10.000.	--
36	"	"	4	10.000.	--
37	"	"	5	5.000.	--
38	"	"	8	1.832.	83
39	"	"	9	10.000.	--
40	"	"	90	10.000.	--
		do przeniesienia		388.250.	45



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	kwiec.	z przeniesienia		388.250.	45
41	1933	10 P. T. A.	1283	20.000.	--
42	"	Bracia Borkowscy	955	5.000.	--
43		Ungerowie i Jakóbowicz	1063	5.000.	--
44		Tow.Szkoły Sredniej	1045	5.000.	--
45		"	96	5.000.	--
46		"	7	5.000.	--
47		"	8	5.000.	--
48		"	9	5.000.	--
49		"	1100	5.000.	--
50		T. R. I.	1082	5.000.	--
51		Miedz.Morsk.Wyst.Sp.	1103	3.000.	--
52		11. E l i b o r	1104	5.000.	--
53		"	5	2.459.	53
54		12. Polskie Elektr. W-wa	798	5.000.	--
55		"	9	3.698.	16
56		P. T. A.	1038	10.000.	--
57		"	9	10.000.	--
58		"	40	20.000.	--
59		"	1	20.000.	--
60		Ungerowie i Jakóbowicz	1040	10.000.	--
61		"	7	5.000.	--
62		13. P. T. A.	1042	20.000.	--
		do przeniesienia		567.408.	14



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e		Nr.Nr. weksli	S U M A	
					zł	gr
	kwiec.	z przeniesienia			567.408.	14
63	1933	13	P. T. A.	1043	20.000.	--
64			Miotk i inni	1110	4.000.	--
65		14	Inż. Mazalon	1106	5.000.	--
66		15	L.J. Wawrzecki	1062	1.575.	--
67		20	P. T. A.	1284	20.000.	--
68			T. R. J,	1111	5.000.	--
69			"	2	2.653.	55
70			Ungerowie i Jakóbowicz	1113	2.000.	--
71			Komitet Pomocy Bezrob.	4	2.000.	--
72			P. T. A.	1264	20.000.	--
73			Inż. Mazalon	1149	4.000.	--
74		21	P. T. A.	1263	10.000.	--
75			B. Kowalski	9	4.000.	--
76			E. Wojewska	1279	3.000.	--
77		23	P. T. A.	1266	10.000.	--
78			"	1135	20.000.	--
79			"	1068	20.000.	--
80			"	9	20.000.	--
81			Ungerowie i Jakóbowicz	1119	2.987.	98
82			"	1116	20.000.	--
83			"	1051	20.000.	--
84		25	T. B. O.	1143	2.000.	--
		do przeniesienia			785.624.	67



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Kwiec. 1933	z przeniesienia		785.624.	67
85		25 T. B. O.	1144	5.000.	--
86		"	5	9.405.	--
87		Ungerowie i Jakóbowicz	1142	10.000.	--
88		"	1120	2.000.	--
89		"	1052	20.000.	--
90		"	1121	1.873.	37
91		"	2	3.000.	--
92		"	3	3.000.	--
93		"	4	10.000.	--
94		P. T. A.	1267	10.000.	--
95		"	8	10.000.	--
96		E. Wojowska	1280	1.117.	--
97		26. E. Tokarski	1107	5.000.	--
98		Ungerowie i Jakóbow.	1053	20.000.	--
99		"	1125	10.000.	--
100		"	6	10.000.	--
101		"	9	20.000.	--
102		Szpotanski i Ska	1141	10.000.	--
103		Kabel Polski	1092	4.000.	--
104		"	3	4.000.	--
105		Ungerowie i Jakóbow.	1055	5.000.	--
106		"	1133	10.000.	--
		do przeniesienia		969.020.	04



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Kwiec. 1933	<u>z przeniesienia</u>		969.020.04	
107		Siemens	1108	5.000.--	
108	27	" T O R "	1086	10.000.--	
109		"	7	10.000.--	
110		"	1091	10.000.--	
111		Ungerowie i Jakóbowicz	1130	10.000.--	
112		"	1	10.000.--	
113		"	1054	20.000.--	
114		"	1132	10.000.--	
115		"	1117	2.395.32	
116		"	1048	10.000.--	
117		"	9	5.000.--	
118		P. T. A.	1136	10.000.--	
119		"	7	5.000.--	
120	28	Ungerowie i Jakóbowicz	1134	20.000.--	
121		"	1050	20.000.--	
122		"	1118	4.974.50	
123		P. T. A.	1038	19.855.27	
124	30	"	1075	20.000.--	
125		"	6	20.000.--	
126		"	7	20.000.--	
127		"	8	20.000.--	
128		"	1139	20.000.--	
		do przeniesienia		1.251.245.13	



L. p.	Termin płatn.	Z l o c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Kwiec. 1933	z przeniesienia		1.251.245.13	
129		30 P. T. A.	1140	20.000.--	
130		"	4	20.000.--	
		Razem płatne w kwietniu		1.291.245.13	
131	Maj 1933	3 Ungerowie i Jakóbowicz	1216	20.000.--	
132		T. B. O.	1222	20.000.--	
133		"	3	20.000.--	
134		"	4	10.000.--	
135		"	5	5.000.--	
136		5 I. Pol. Tow. Kap. Morsk.	1226	20.000.--	
137		"	7	20.000.--	
138		"	8	20.000.--	
139		"	9	20.000.--	
140		"	1230	20.000.--	
141		7 Zakład Pazowy	1240	20.000.--	
142		"	1	20.000.--	
143		8 P. T. A.	1243	5.000.--	
144		"	4	10.000.--	
145		10 "	5	20.000.--	
146		"	6	20.000.--	
147		Centromiedź	1056	10.000.--	
148		"	7	4.149.92	
		do przeniesienia		284.149.92	



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Maj 1933	<u>z przeniesienia</u>		284.149.	92
149		P. T. A.	1285	20.000.	--
150		15     "	1249a	10.000.	--
151		"	1249	10.000.	--
152		Pow.Tow.Elektr.	1282	4.500.	--
153		16   Standard Nobel	1	3.955.	25
154		Fr. Talke	6	4.189.	--
155		17   Polskie Fabr.Kabli i Walc	1253	10.000.	--
156		"	4	10.000.	--
157		"	5	10.000.	--
158		"	6	10.000.	--
159		"	7	10.000.	--
160		"	8	2.648.	91
161		18   A. Marciniaak	1287	5.000.	--
162		Kabel Polski	1259	10.000.	--
163		"	60	10.000.	--
164		"	1	20.000.	--
165		"	2	10.000.	--
166		"	3	2.707.	80
167		Unger i Jakóbowicz	1219	20.000.	--
168		I,Pol.Tow.Kap.Morsk.	1231	20.000.	--
169		"	2	20.000.	--
170		"	3	20.000.	--
		do przeniesienia		527.150.	88



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Maj 1933	z przeniesienia		527.150.	88
171		I. Pol. Tow. Kap. Morsk.	1244	20.000.	--
172		20 Unger i Jakóbowicz	1252	5.000.	--
173		21 Inż. Andruszkiewicz	1235	10.000.	--
174		"	6	5.000.	--
175		23 "	7	10.000.	--
176		24 M. Z. E.	1301	20.000.	--
177		"	2	20.000.	--
178		"	3	20.000.	--
179		28 P. T. A.	1250	10.000.	--
180		I. Pol. Tow. Kap. Morsk.	1270	7.551.	75
181		"	1	10.000.	--
182		"	2	10.000.	--
183		"	3	10.000.	--
184		"	4	10.000.	--
185		"	5	10.000.	--
		Razem płatne w maju		704.702.	63
186	Czerw.	1 P. T. A.	128	20.000.	--
187	1933	"	9	20.000.	--
188		"	1300	5.000.	--
189		K. K. O.	1337a	20.000.	--
190		"	8a	10.000.	--
191		"	9a	10.000.	--
		do przeniesienia		85.000.	--



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Czerw. 1933	z przeniesienia		85.000.	--
192		K. K. O.	1340a	10.000.	--
193		2 "	1a	10.000.	--
194		"	2a	10.000.	--
195		"	3a	10.000.	--
196		"	4a	10.000.	--
197		"	5a	10.000.	--
198		Ungerowie i Jakóbowicz	6a	20.000.	--
199		"	11	20.000.	--
200		I.Pol.Tow.Kap.Morsk.	1319	20.000.	--
201		"	12	10.000.	--
202		5 Ungerowie i Jakóbowicz	1320	10.000.	--
203		"	1307	1.750.	--
204		"	8	20.000.	--
205		6 "	1327	5.000.	--
206		7 I.Pol.Tow.Kap.Morsk.	1313	20.000.	--
207		"	4	20.000.	--
208		"	5	20.000.	--
209		Unger i Jakóbowicz	1321	5.000.	--
210		I.Pol.Tow.Kap.Mor.	22	3.000.	--
211		"	3	4.000.	--
212		10 Unger i Jakóbowicz	1328	10.000.	--
213		"	1309	10.000.	--
		do przeniesienia		343.750.	--



L. p.	Term. płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Czerw. 1933	z przeniesienia		343.750.	--
214	"	11 Zakład Gazowy	1329	20.000.	--
215		14 I.Pob.Tow.Kap.Morsk.	16	3.505.	70
216		16 "	24	20.000.	--
217		Zakład Parowy	20	20.000.	--
218		Ungerowie i Jakóbowicz	1331	5.000.	--
219		"	2	4.000.	--
220		18 I.Pol.Tow.Kap.Morsk.	70	20.000.	--
221		"	25	20.000.	--
222		19 Ungerowie i Jakóbowicz	1310	5.000.	--
223		20 I.Pol.Tow.Kap.Morsk.	26	20.000.	--
224		"	18	20.000.	++
225		23 Ungerowie i Jakóbowicz	1333	20.000.	--
226		25 "	4	20.000.	--
227		"	5	10.000.	--
228		"	6	5.000.	--
229		Dr.Mikiciński	1027	2.500.	--
		Razem płatne w czerwcu		558.755.	70
230	Sierp. 1933	15 I Polskie Zakł.Philips	1095	3.295.	52
231	Wrzes. 1933	25 Dr.Mikiciński	1028	2.500.	--



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr. Nr. weksli	S U M A	
				zł	gr
	Kwiec.				
232	1934	1 P. T. A.	74	2.450.	--
233		"	5	5.000.	--
234		"	262	3.000.	--
235		"	5	2.650.	--
236		"	6	10.000.	--
237		"	272	2.428.	90
238		"	623	20.000.	--
239		"	5	2.500.	--
240		"	773	9.927.	64
241		"	7	4.454.	02
242		"	9	20.000.	--
243			780	20.000.	--
244		"	925	10.000.	--
245		"	6	5.000.	--
246		"	7	5.520.	15
247		"	1008	7.999.	36
Razem płatne w kwietniu 34r				130.930.	07



L. p.	Miesiąc	Rok	S U M A		
			zł	gr	
1	Kwiecień	1933	1.291.245.	13	
2	Maj	1933	704.702.	63	
3	Czerwiec	1933	558.755.	70	
4	Sierpień	1933	3.295.	52	
5	Wrzesień	1933	2.500.	--	
6	Kwiecień	1934	130.930.	07	

Razem na 1.kwietnia  
1933r.

2. 691.429. 05



Szczegółowy wykaz weksli w obiegu z żyrem Komunalnej  
Kasy Oszczędności w Gdyni, objętych gwarancją Banku  
Gospodarstwa Krajowego w/g stanu w dniu  
31/III.1933r. podług rejestru weksli.

L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli w Komisarjacie Rządu	Nr.Nr. weksli w K.K.O. w Gdyni	S U M A	
					zł	gr
248	kwiecień 1933	1 Unger i Jakobowicz	959	20007	10.000.-	
249		"	60	6	10.000.-	
250		"	1	5	10.000.-	
251		"	2	4	10.000.-	
252		"	3	3	10.000.-	
253		"	4	2	10.000.-	
254		5 P. T. A.	971	20087	10.000.-	
255		"	2	8	10.000.-	
256		"	3	9	20.000.-	
257		"	4	90	20.000.-	
258		"	5	1	20.000.-	
259		"	6	2	20.000.-	
260		"	7	3	20.000.-	
261		"	8	4	20.000.-	
262		"	9	5	20.000.-	
263		"	980	6	20.000.-	
264		7 "	1	7	20.000.-	
		do przeniesienia			260.000.-	



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli Kom. Rządu	Nr.Nr. weksli w KKO Gdynia	S U M A		
					zł	gr	
	1933 Kwiecień	<u>z przeniesienia</u>			260.000.	---	
265		7 M.Z.E.	996	20314	20.000.	---	
266		"	7	5	20.000.	---	
267		"	8	6	2.000.	---	wykup.
268		9 P.T.A.	982	20098	20.000.	---	
269		"	3	9	20.000.	---	
270		"	4	100	20.000.	---	
271		"	5	1	20.000.	---	
272		"	6	2	20.000.	---	
273		"	7	3	20.000.	---	
274		12 "	8	20439	20.000.	---	
275		"	9	40	20.000.	---	
276		Ungerowie i Jakóbo.	965	6	5.000.	---	
277		"	6	7	5.000.	---	
278		"	7	8	10.000.	---	
279		"	8	9	10.000.	---	
280		P. T. A.	990	20441	20.000.	---	
281		"	1	2	20.000.	---	
282		"	2	3	20.000.	---	
283		"	3	4	20.000.	---	
284		"	4	5	20.000.	---	
285		Ungerowie i Jakób.	969	20450	20.000.	---	
286		19 E. Kubale	999	20549	10.000.	---	
		do przeniesienia			622.000.	---	



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weks. w Kom. Rządu	Nr.Nr. weks. w KKO Gdyn.	S U M A	
					zł	gr
	Kwiec. 1933	z przeniesienia			622.000.	--
287		24 P. T. A.	1071	20807	20.000.	--
288			70	6	20.000.	--
289		I. Pol. Tow. Kap. Morsk.	1005	829	20.000.	--
290		"	6	30	20.000.	--
291		26 K. Szpotkański	1004	20808	10.000.	--
292		29 Unger i Jakóbowicz	970	831	10.000.	--
293		30. P. T. A.	995	2	20.000.	--
		Razem płatne w kwietniu 33r.			742.000.	--
294	Maj	1 M. Z. E.	1206	21269	20.000.	--
295	1933	Ungeri Jakóbowicz	1155	230	20.000.	--
296		2 "	1207	2	20.000.	--
297		"	8	2	20.000.	--
298		P. T. A.	1157	21231	20.000.	--
299		5 "	1158	4	20.000.	--
300		6 "	94	458	10.000.	--
301		"	5	9	10.000.	--
302		"	6	60	10.000.	--
303		"	7	1	10.000.	--
304		7 "	1159	21388	20.000.	--
305		Zakład Gazowy	1238	603	20.000.	--
306		"	9	2	20.000.	--
307		8 M. Z. E.	1209	386	10.000.	--
		do przeniesienia			230.000.	--



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli w Kom. Rządu	Nr.nr. weksli w KKO. Gdynia	S u m a	
					zł	gr
	Maj 1933	<u>z przeniesienia</u>			230.000.	--
306		8 P. T. A.	1160	21387	20.000.	--
309		9 Unger i Jakóbowicz	1156	5	20.000.	--
310		10 P. T. A.	1161	571	20.000.	--
311		"	2	2	20.000.	--
312		"	3	3	20.000.	--
313		"	4	4	20.000.	--
314		"	5	5	20.000.	--
315		"	6	6	20.000.	--
316		"	7	7	20.000.	--
317		"	8	8	20.000.	--
318		"	9	9	20.000.	--
319		"	70	80	20.000.	--
320		11 "	1198	1	20.000.	--
321		"	9	2	10.000.	--
322		"	1200	3	10.000.	--
323		Zakład Gazowy	1242	21604	20.000.	--
324		P. T. A.	1247	7	20.000.	--
325		12 "	1201	584	20.000.	--
326		"	1171	5	20.000.	--
327		"	2	6	20.000.	--
328		"	3	7	20.000.	--
329		"	1248	21608	20.000.	--
		do przeniesienia			650.000.	--



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr.Nr. weksli w Kom. Rządu	Nr:Nr. weksli w KKO. Gdynia	S U M A	
					zł	gr
	Maj 1933	z przeniesienia			650.000.	--
330	13	P. T. A.	1174	21588	20.000.	--
331		"	5	9	10.000.	--
332	14	"	1202	21590	20.000.	--
333		M. Z. E.	1210	6	20.000.	--
334		"	1	5	20.000.	--
335		"	2	4	20.000.	--
336		"	3	3	20.000.	--
337		"	4	2	20.000.	--
338		"	5	1	20.000.	--
339		P. T. A.	1203	21598	20.000.	--
340		"	4	9	10.000.	--
341		"	1176	7	20.000.	--
342		Unger i Jakóbowicz	1251	21812	5.000.	--
343	17	P. T. A.	1177	21765	20.000.	--
344		K.K.O.Unger i Jakó.	1289	22134	20.000.	--
345		"	90	21859	20.000.	--
346		"	1	8	20.000.	--
347		"	2	7	20.000.	--
348		"	3	6	20.000.	--
349		"	4	5	20.000.	--
350		"	5	4	20.000.	--
351		"	6	3	20.000.	--
352		"	7	2	10.000.	--
		do przeniesienia			1.065.000.	--



L. p.	Termin płatności	Z l e c e n i e	Nr. weks. z Kom. Rządu	Nr. weksli w K.K.O.	Suma	
					zł.	gr.
	Maj 33.	z przeniesienia			1.065.000	-
353	17	Unger i Jakubowicz	1217	21814	5.000	-
354	18	T.T.A.	1178	21766	20.000	-
355		Unger Jakóbowicz	1218	21815	20.000	-
356		"	20	6	20.000.-	-
357		"	1	7	10.000	-
358	19	P.T.A.	1179	21767	20.000	-
359	20	"	80	8	20.000	-
360	22	"	1	21927	20.000	-
361	23	"	1182	21928	20.000	-
362	24	"	3	9	20.000	-
363		M.Z.E.	1304	22141	20.000	-
364		"	5	2	20.000	-
365	25	P.T.A.	1184	21930	20.000	-
366		"	5	1	20.000	-
367		"	6	2	20.000	-
368	27	"	1205	21926	10.000	-
369		"	1187	33	20.000	-
370		"	8	4	10.000	-
371	28	"	9	5	20.000	-
372		"	1190	6	20.000	-
373		"	1	7	20.000	-
374		"	2	8	20.000	-
		do przeniesienia			1.460.000	-



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr. Weksl. w Kom. Rządu	Nr. weksl. w KKO.	Suma	
					zł.	gr.
375		z przeniesienia			1.460.000	-
		P.T. A.	1193	21939	20.000	-
		Razem płatne w maju 33.			1.480.000	-
376	Czerwiec	M.Z.E.	1337	22460	20.000	-
377	1933	"	1338/9	58	20.000	-
378		"	1340	9	10.000	-
379	2	"	1	61	10.000	-
380		"	1342/3	2	20.000	-
381	3	"	1344	4	10.000	-
382		"	5	3	10.000	-
383	7	"	1346	22471	20.000	-
384	10	"	7	2	20.000	-
385	11	"	1348	3	20.000	-
386		"	9	4	20.000	-
387	14	"	1350	5	20.000	-
388	16	"	1	22757	20.000	-
389	17	"	2	8	20.000	-
390		"	3	9	20.000	-
391	18	Z.W.i K.	4	80	20.000	-
392		"	5	1	20.000	-
393			6	2	20.000	-
394			7	3	20.000	-
		do przeniesienia			340.000	-



L. p.	Termin płatn.	Z l e c e n i e	Nr. weksl. w Kom. Rząd.	Nr. weksl. w KKO	Suma zł.	gr.
	Czerwiec 1933	z przeniesienia			340.000	-
395	20	Z.W.i K.	13.58	22.784	20.000	-
396	22	"	13.59	22.937	20.000	-
397	23	"	13.60	8	20.000	-
398		"	1	9	20.000	-
399		"	2	40	20.000	-
400		"	3	1	20.000	-
401		"	4	2	20.000	-
402		"	5	3	20.000	-
403	24	"	6	23.051	20.000	-
404	26	"	7	2	20.000	-
405	"	"	8	3	20.000	-
406	28	"	9	4	20.000	-
Razem płatne w czerwcu 33.					580.000	-



Sumaryczne zestawienie weksli w obiegu  
 -----  
 z żyrem Kom.Kasy Oszczędności w Gdyni,  
 -----  
 objętych gwarancją Banku Gosp.Krajowego.

L. p.	Miesiąc	Rok	Suma		
			zł.	gr.	
1	Kwiecień	1933	742.000	-	
2	Maj	1933	1.480.000	-	
3	Czerwiec	1933	580.000	-	
	Razem		2.802.000	-	

Ogólne zestawienie wszystkich weksli  
znajdujących się w obiegu per 31.III.33.

L. p.				
	Pierwsza grupa weksli w obiegu	2.691.429	05	
	Druga grupa       "       "       "			
	z żyrem K.K.O.i gwaran.B.Gosp.	2.802.000	-	
	Razem na 1 kwietnia 1933 r.	5.493.429.	05	



Wykaz weksli gwarancyjnych  
wydanych Bankowi Zachodniemu S.Akc. w Warszawie  
na zabezpieczenie pożyczki w kwocie 3.000.000 zł.

L. p.	Terminy zamiany		Suma	
	Miesiąc	Rok	zł.	gr.
1	8 kwiecień	1933	100.000	-
2	"		100.000	-
3	"		100.000	-
4	"		100.000	-
5	"		100.000	-
6	8 Maja	"	100.000	-
7	"		100.000	-
8	"		100.000	-
9	"		100.000	-
10	"		100.000	-
11	8 lipca	"	100.000	-
12	"		100.000	-
13	"	"	100.000	-
14	"	"	100.000	-
15	"	"	100.000	-
16	"	"	100.000	0/10
17	"	"	100.000	-
18	"	"	100.000	-
19	"	"	100.000	-
20	"	"	100.000	-
21	17 Czerwca	"	100.000	-
22			100.000	-
23			100.000	-
do przeniesienia			2.300.000	-



L. p.	Terminy zamiany		Suma		
	Miesiąc	Rok	zł.	gr.	
	z przeniesienia		2.300.000	-	
24	17 czerwca	1933	100.000	-	
25	"		100.000	-	
26	"		100.000	-	
27	"		100.000	-	
28	"		100.000	-	
29	"		100.000	-	
30	"		100.000	-	
	Razem		3.000.000	-	



## W - WYPIS Z KSIĘGI INWENTARZOWEJ DŁU-

L. p.	Wierzyciel	No. pożycz- ki	Data za- ciągnię- cia pożyczki	Na jaki cel zaciągnię- to pożyczkę.
1	Kuratorjum Okręgu Szkol- nego Pozn. w Poznaniu	./.	7.3.28.	Na budowę publ.szkół powszechn.
2	Kuratorjum Okręgu Szkol- nego Poznan.w Poznaniu	./.	7.3.28.	Na budowę publ.szkół powszechn.
3	Kuratorjum Okręgu Szkol- nego Poznan.w Poznaniu	./.	17.12.29.	Na budowę publ.szkół powszechn.
4	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.63	14.9.27.	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
5	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.231	28.1.28.	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
6	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.375	29.7.28.	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
7	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.397	24.11.28.	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
	do przeniesienia			



GOW DŁUGOTERMINOWYCH PER 31/ marca 1933r.

Zabezpieczenie pożyczki	Warunki opro- centowania	Terminy za- płaty	Stan zadłużeni per 31/III.33r	
			zł	g
Zwyczajny skrypt dłuż- ny z 7.3.1928r.	5% p.a.	równe raty roczne pł.1.X.każdego roku przez 40 lat	16.150.	-
zwykły skrypt dłuż- ny z 7.3.1928r.,	5% p.a.	równe raty roczne pł.1.X.każdego roku przez 40 lat	19.950.	-
zwykły skrypt dłuż- ny z 14/XII.1929r.	5% p.a.	równe raty roczne pł.1.X.każdego roku przez 40 lat	123.310.	-
notarj.skrypt dłuż- ny z 26.7.27.i hipo- teka nieruch.Tom XVII k.d.972 i 3	do 31.3.33r. 8% p.a.plus 1/4% pókr.dod.adm.od każdocześnie dłuż- negokapitału	raty pókr.płat.1. 4.i 1.10.każd. roku przez 20 lat do 31.3.1933r.	1.503.220.	65
notarj.skrypt dłuż- ny z 21.12.27r. i hipotekanieruch.tom XVII.wyk.d.372 i 373	do 31.3.1933.7% p.a.plus 1/4% pól- r.dod.adm.od kaźdo- cznie dłużn. kapitału	raty pókr.płatne 1.4.i 1.10.każd. roku przez 29½ lat do 31.3.1933.	1.534.232.	33
notar.skrypt dłuż. z 10.8.28r.i hipo- teka nier.tom XVII. wyk.d.372 i 373	do 31.3.1933 7% p. a.plus ¼% pókr. dod.adm.od kaźdo- cznie dłużn.ka- pitału	raty pókr.płatne 1.4.i 1.10.każdego roku przez 29½ lat do 31.3.1933	919.073.	52
notar.skrypt dłużn. 20.X.28r.i hipoteka nier.tom.XVII wyk. 372 i 373	do 31.3.1933 7% p. a.plus ¼% pókr. dod.adm.od kaźdo- cznie dłużn. kapitału	raty pókr.płatne 1.4.i 1.10.każde. r.przez 29½ lat do 31.3.33r.	919.073.	52
			5.035.010.	02



L. p.	Wierzyciel	Nr. pożycz- ki	Data zaciągnię- cia po- życzki	Na jaki cel zaciągnię- to pożyczkę.
8	z przeniesienia Bank Gospodarstwa Krajowego	K.423	2.4.29r.	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
9	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.478	27.2.30.	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
10	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.481	17.4.30	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
11	Bank Gospodarstwa Krajowego	K.551	5.7.32	Na cele ogólnno-inwesty- cyjne
12	Komunalny Bank Kredyt. w Poznaniu	K. 99	16.11.31.	Na konwersję kredytu krótkoterm.na czasowe zasilenie fund.kasow.
13	b.Ministerstwo Robót Publ.	./.	rok budż. 1926	Na zatrudn.bezrobotn.
14	Państwowy Bank Rolny	2001	24.6.31	Na udział miasta w Chłodni Port.
	do przeniesienia			



Zabezpieczenie pożyczki.	Warunki oprocentowania	Termin upłaty	Stan zadłużenia per 31.3.1933r.	
			zł	gr
notar. skrypt dłużn. z 14.2.29r. i hipoteka nieruch. tom XVII. wykaz d. 372 i 373	do 31.3.1933 7% p.a. plus $\frac{1}{4}\%$ półr. dod. adm. od każdego dłużn. kapitału.	raty półr. płatne 1.4. i 1.10. każdego roku przez $29\frac{1}{2}$ lat do 31.3.33r.	5.035.010	02
			931.905.	95
notar. skrypt dłużn. z 21.12.29. i hipoteka nieruch. tom XVII wykaz d. 372 i 373.	do 31.3.33 7% p.a. plus $\frac{1}{4}\%$ półr. dod. adm. od każdego dłużn. kapitału	raty półr. płatn. 1.4. i 1.10. każdego roku przez $29\frac{1}{2}$ lat do 31.3.33.	2.065.476.	48
notarj. skrypt dłużn. z 27.3.30 i hipoteka nieruch. tom XVII. wykaz d. 372 i 373.	do 31.3.33. 7% p.a. plus $\frac{1}{4}\%$ półr. dod. adm. od każdego dłużn. kapitału.	raty półr. płatne 1.4. i 1.10. każdego roku przez $29\frac{1}{2}$ lat do 31.3.33	2.954.778.	82
notar. skrypt dłużn. z 26/X.31 i hipoteka nieruch. tom XVII wyk. d. 372 i 373	do 31.3.1933 7% p.a. plus $\frac{1}{4}\%$ półr. dod. adm. od każdego dłużn. kapitału	raty półr. płat. 1.4. i 1.X. każdego roku przez $29\frac{1}{2}$ lat do 31.3.33.	7.142.797.	93
zwykły skrypt dłużny z 26/X.31. i hipoteka nieruch. Tom X. wyk. d. 170 i tom XII. d. 199	5% p.a. plus 0,8% dod. adm. od każdego dłużn. kapitału	raty kwart. płatn. 1.4.1.7. 1.10. 2.1. każdego roku przez 33 lat	127.001.	90
deklaracja z 15.X. 28r.	3% p.a.	różne raty roczne pł. 1.X. każdego roku przez 10 lat.	22.500.--	
zwykły skrypt dłużn. z 12.V.1931r.	pożyczka bezprocentowa	Różne raty roczne pł. dn. 1.3. każdego roku przez 10 lat	80.000.--	
			18.359.471.	10



L. p.	Wierzyciel	Nr.Nr. pożycz- ki	Rata za- ciągnię- cia poż.	Na jaki cel zaciągnięto pożyczkę
	z przeniesienia			
15	Schweizerische Bankge- sellschaft w Zurychu	./.	26.8.30	Na elektryfikację i rozwój środków komunikacyjnych.
16	Firma O i E.Ungerowie i E.Jakóbowicz w Gdyni	./.	rok budż. 1931/32	Na budowę szkoły powsz.
17	Zakład Ubezp.Prac. Umysłowych-Poznań	./.	rok budż. 1932/33	Na przyłączenie domów ZUPU z miejską siecią kanalizacyjn.
18	Komunalna Kasa Oszczę- dności m. Gdyni	./.	31.3.32.	Na podwyższenie kapitału zakładowego K.K.O.
19	Komunalna Kasa Oszczę- dności m. Gdyni	./.	25.1.33	Na kapitał obrotowy Mleczarni
20	Kom.Kasa Oszczędności m. Gdyni	./.	rok budż. 1929/30	Na elektryfikację b.gminy Chylonja
21	Komunalna Kasa Oszczę- dności pow.morski Wejherowo	./.	22.8.30.	Pożyczka przyjęta po b.gm. Obłuże a zaciąg.na remont szkoły powszechn.tamt.
	do przeniesienia			



Zabezpieczenie pożyczki	Warunki oprocentowania	Termin upłaty	Stan zadłużenia per 31.3.1933	
			zł.	gr
Umowa pożyczkowa z 26.8.30 i gwarancja Skarbu Państwa 26.9.30 Nr.D.II. 5166/4	7% p.a. plus 1/4% prowizji kwartalnie.	Spłata pożyczki 1.X.35r. 5000000 1.X.36r. 700000 1.X.37r. 700000 1.X.38r. 700000 1.X.39r. 700000 1.X.40r. 700000	18.359.471.     4.900.000.	10     --
zwykle skrypty dłuż. z 10.9. 1931 12.10.1931 20.10.1931 24.11.31.	9% p.a.	Różne raty kwartalne płatne dn. 1.4. i 1.7. 1.10. i 2.1. każdego roku przez 6 lat	110.000.	--
notar. skrypt dłużny z 17.10.32 i hipoteka nieruch. tom X. wyk.d.170 i tom XII wyk.d.199	9% P.a.	Różne raty roczne pŁ.20.11. każdego roku przez 15 lat	185.000.	--
Pismo K.K.C.w Gdyni z dn.29.4.32r.	5% p.a.	29.4.33.poŁ. została spŁacona	135.850.	--
Podpisanie i przyjęcie warunków promesy K.K.O.z 5.12.32r.	4 1/2% p.a.	w równ.ratach: 1.12. 1933r. 1. 3. 1934r. 1. 6. 1934r. 1. 9. 1934r.	30.000.	--
Umowa między b.gminą Chylonja a Gminą m. Gdyni z 4.9.29r.	9 1/2% p.a.	29.4.33r. poŁ. została spŁacona	40.000.	--
Zobowiązanie dłużn. z dn.22.8.30r.	9 1/2%	w równ.ratach roczn.pŁatn.22.8. kaŁ.roku przez 1/2 lata.	2.000.	--
			23.762.321.	10



L. p:	Wierzyciel	Nr.po- życzki	Data zaciąg- nięcia	Na jaki cel zaciągnięto pożyczkę
22	z przeniesienia Izba Skarbowa w Grudziądzu	./.	rok budż. 1926	Na zatrudnienie bezrob.
	O g ó ł e m			

ZESTAWIENIE OGÓLNE DŁUGÓW DŁUGOTERMINOWYCH W/G GRUP  
-----  
POZYCZKOWYCH.

L.p.	G r u p y      d ł u g ó w	Zadłużenie w/g księgi inwentarz. zł	gr
1	Długi hipoteczne	18.282.561.	10
2	Długi obligacyjne	-	-
3	Długi i n n e	5.482.260.	--
	O g ó ł e m:	23.764.821.	10



Zabezpieczenie pożyczki	Warunki oprocentowania	Termin upłaty	Stan zadłużenia p.31.3.33r	
			zł	gr
Deklaracja z dn.15.X.28r.	3%	w równych rat. rocznych pł.1.X.każd.roku przez 10 lat	23.762.321.10	
			2.500.--	
			23.764.821.10	

Wyjaśnienia różne	Do inwentarza	
	zł	gr
Sumę obok wykazaną zwiększa się o zł.1.750.000.-- składającą się z kilku pożyczek krótkoterminowych B.G.K.uwidocznionych w wykazie pożyczek krótkoterm.pod pozycj.8,9,10 i 11 zaciągniętych na budowę domu miejskiego na Grabowie /M.D.M./, które w latach ubiegłych potraktowano jako pożyczki długoterminowe i zaksięgowano na dochody budżetu administracyjnego.	20.032.561.	10
Z przyczyn wyżej podanych uwieksha się do inwent.sumę zł.5.482.260.--o zł.63.000 uwidocznione w wykazie pożycz.krótkoterm.pod poz.12	5.545.260.	--
O g ó ł e m	25.577.821.	10



L. p.	Wierzyciel	Nr. po- życzki obcej.	Data za- ciągnię- cia	Na jaki cel pożyczkę zaciągnięto
1	Bank Gospodarstwa Krajowego	-	6.V.1930r.	Na inwestycje
2	Bank Gospodarstwa Kraj.	-	18.VII.30r	Na inwestycje
3	Bank Gospodarstwa Krajowego	-	24.XII.30r	Na inwestycje
4	Bank Gospodarstwa Krajowego	-	6.6.1931	Na inwestycje
5	Bank Gospodarstwa Krajowego	-	17.7.1931	Na inwestycje
6	Bank Gospodarstwa Krajowego	-	15.X.1931	Na inwestycje
7	Bank Gospodarstwa Krajowego	-	23.11.1931	Na inwestycje
	do przeniesienia			



Zabezpieczenia pożyczki	Warunki oprocentowania	Spłata	Stan zadłużeń. per 31.3.1933	
			zł	gr
weksel in blanco	9½% p.a.	do konwersji	150.000.	---
weksel in blanco	9½% p.a.	do konwersji	500.000.	---
weksel in blanco	9½% p.a.	do konwersji	250.000.	---
weksel in blanco	9½% p.a.		300.000.	---
weksel in blanco	9½% p.a.		1.250.000.	---
weksel in blanco	9½% p.a.		150.000.	---
weksel in blanco	9½% p.a.		500.000.	---
			3.100.000.	---



Nr. kol.	Wierzyciel	Nr.po- życzki obcej	Data zaciąg- nięcia	Na jaki cel pożyczkę zaciągnięto
	z przeniesienia			
8	Bank Gospodarstwa Krajowego	196	28.X.29r	Na budowę domów miejsk. na Grabowie
9	Bank Gospodarstwa Krajowego	249	31.10.30r	Na budowę domów miejsk. na Grabowie
10	Bank Gospodarstwa Krajowego	300	30.9.1931	Na budowę domów miejsk. na Grabowie
11	Bank Gospodarstwa Krajowego	305	21.11.31.	Na budowę domów miejsk. na Grabowie
12	Bank Gospodarstwa Krajowego	306	1.II.1932	Na budowę domów robotn. na Witominie
13	Bank Gospodarstwa Krajowego		15.XII.32	Na wykup weksli
14	Bank Gospodarstwa Krajowego		31.XII.32	Na spłatę procentów od poż.szwajcarsk.
	do przeniesienia			



Zabezpieczenie pożyczki	Warunki opro- centowania	S p ł a t a	Stan zadłużenia w dn. 31.3.1933	
			zł	gr
Ewikcja hipotecz- na na nierucho- mości	$3\frac{3}{4}\%$ p.a.	do konwersji	3.100.000.	--
			750.000.	--
Grabowo wykaz L.1 do czasu utrzyman. tytułu własn. tego gruntu i konwersji na kredyt długo- terminowy.	$3\frac{3}{4}\%$ p.a.	do konwersji	800.000.	--
	$3\frac{3}{4}\%$ p.a.	do konwersji	100.000.	--
	$3\frac{3}{4}\%$ p.a.	do konwersji	100.000.	--
weksel in blanco	$3\frac{3}{4}\%$ p.a.	do konwersji	63.000.	--
weksel in blanco	$8\frac{1}{2}\%$ p.a.	1.4.1933	100.000.	--
weksel in blanco	$8\frac{1}{2}\%$ p.a.	1.4.1933	100.000.	--
			5.113.000.	--



Nr. ko- lej.	Wierzyciel	Nr. pożycz- ki	Data zaciągnię- cia	Na jaki cel pożyczkę zaciągnięto
15	z przeniesienia Bank Gospodarstwa Krajowego	-	7.3.1933	Na zasilenie fundusz. kasowych
16	Ministerstwo Skarbu	-	11.XI.1930	Na zasilenie funduszków kasowych
17	Bank Zachodni	-	8.4. 1932	Na zasilenie fundusz. kasowych
13	Bank Zachodni	-	17.3.1933	Na zasilenie fundusz. kasowych.
19	Polski Bank Komunalny	<u>523</u> 524	17.X.1931	Na zasilenie fundusz. kasowych
20	Polski Bank Komunalny	813	7:1: 1933	Na zasilenie fundusz. kasowych /%% od poż. w Banku Zachodnim /.
21	Polski Bank Komunalny		31.1.1933	Na wykup weksli
	do przeniesienia			



Zabezpieczenie pożyczki	Warunki oprocentowania	Spłata	Stan zadłużenia w dn.31.3.1933	
			zł	gr
weksel in blanco	8 1/2% p.a.	1.4. 1933	5.113.000.	--
			230.000.	--
--	6 1/2 % p.a.		800.000.	--
weksle sola i gwar.Sk.Państwa z 8.4.32.Nr.D.II. 9592/4/32	8 1/2% p.a.	8.4.33.500.000 8.5.33.500.000 8.7.33r.1.000.000	2.000.000.	---
weksle sola i gwar.Sk.Państwa z 16.3.33.Nr.D. II.3886/4/32	9 1/2% p.a.	5.4. 1934	1.000.000.	---
skrypty dłużne z dn.26.7.1933	6% p.a.od 17.X. 33r. 3 3/4%		150.000.	---
			150.000.	---
skrypt dłużny z 26.7.33r.	6% p.a./ od 7.7. 3 3/4% p.a./		70.000.	---
skrypt dłużny z 7.2.1933	6% p.a./ od 31.7 3 3/4% p.a./		180.000.	---
			9.693.000.	---



Nr. ko- lej- ny.	Wierzyciel	Nr.po- życzki obcej	Data zaciąg- nięcia	Na jaki cel pożyczkę zaciągnięto.
	z przeniesienia			
22	K.K.O. m.st. Warszawy	-	23.3.1932	Na zasilenie funduszków kasowych



Zabezpieczenie pożyczki	Warunki oprocentowania	Spłata	Stan zadłużenia w dn. 31.3.1933	
			zł	gr
weksle in blanco	9 1/2% p.a. plus 1/4% p. obrot. kwart.		9.693.000.	---
			250.000.	---
			9.943.000.	---
Z przyczyn podanych w zestawieniu długów długo- terminowych w/g grup pożyczkowych wyłącza się z inwentarza pożyczek krótkoterminowych pozycje No. 8, 9, 10, 11 i 12 jako niefigurujące na rachunku pożyczek krótkoterminowych w księdze kontowej głównej.			1.813.000.	---
Pozostaje do inwentarza			8.130.000.	---







Z - Zamknięcie rachunkowe za okres  
sprawozdawczy

1932 / 1933 .  
-----



Tytuł rachunku	Salda na dz.1.IV.1932 r.		Obroty
	W - n	M a	W-n
Kasa	2.5461.91		4.980.351.56
Banki		452.357.32	23.237.059.04
Wydatki budżet zwyczajn.			12.499.129.81
Dochoły " "			65.038.13
Wydatki budżet nadzwycz.			19.910.710.75
Dochoły			5.457.94
Zaliczki budżetowe zwycz. 20.730.76			83.444.94
Zaliczki pozabudż. 121.057.86			687.856.52
Sumy przechodnie		247.519.96	2.517.578.31
Pożyczki krótkotermin.		10.083.000.-	5.642.921.-
Weksle własne		4.279.127.06	16.652.982.73
Sumy Wojewódzkie			11.052.76
Depozyty walorowe 1.164.205.60			81.407.33
Deponenci		1.320.884.41	260.203.67
Zaległości budż.czynne 188.510.98			6.011.56
Zaległości budż.bierne		2.615.690.42	2.653.362.79
Zaliczki budż.nadz 123.667.09			203.242.44
Przedsiębiorstwa miejsk. 227.751.76			2.177.909.71
Administracja Rządowa			33.448.01
Dłużnicy - wierzyciele			821.246.46
Dłużnicy za udz.gwaran.			5.970.-
Wierzyciele			3.245.-
R-ki Różne 2.505.050.82			3.784.351.01
Wykonanie budżetu 14.645.057.39			8.503.84
	18.998.579.17	18.998.579.17	96.296.485.31



182  
1.IV.1932 do 31.III.1933 r.

w roku 1932/33	Salda na dz.1.IV.1933 r.		
Ma	W-n	Ma	
4.978.017.87	4.880.60		
22.011.410.48	.773,291.24		
1.803.899.68	10.695.230.13		
2.818.190.01		2.753.151.88	
1.540.929.15	18.369.781.60		
9.214.909.67		9.209.451.73	
101.643.68	2.532.02		
733.172.72	75.741.66		
2.474.111.32		204.053.04	
3.689.921.-		8.150.000.-	
17.867.284.72		5.493.429.05	
23.468.70		12.415.94	
100.680.-	1.144.932.93		
162.173.36		1.222.854.10	
194.522.54	-		
37.672.37			
326.909.53	-		
2.921.585.32		515.923.85	
33.448.01	-	-	
4.925.331.56	-	4.104.085.10	
3.245.-	2.725.-		
5.970.-		2.725.-	
5.674.427.32	578.974.51		
14.653.561.23	-	-	
96.296.485.31	31.648.089.69	31.648.089.69	



## Zamknięcie rachunków sum budżetowych i

L. p.	Tytuły rachunków	Pozostałości z dnia 31. marca 1931 / 32 r.	
		Winień	Ma
1	Kasa	2.546.91	.
2	Banki		452.357.32
3	Zaliczki budż.zwycz.	20.730.76	
4	Zaliczki pozabudż.	121.057.86	
5	Sumy przechodnie		247.519.96
6	Pożyczki krótkoterm.		10.083.000.-
7	Weksle własne		4.279.127.06
8	Sumy wojewódzkie	-	-
9	Depozyty walorowe	1.164.205.60	-
10	Deponenci		1.320.884.41
11	Zaległ.budż.czynne		
12	" " bierne		2.615.690.42
13	Zaliczki budż.nadzw.	123.667.09	
14	Przedsięb.miejskie	227.751.76	
15	Administracja Rządowa	-	-
16	Dłużnicy - Wierzyciele	-	-
17	" za udziel.gwar.	-	-
18	Wierzyciele " "	-	-
19	R-ki Różne	2.505.050.82	-
	<u>Sumy rozrachunków pozabudż.</u>	4.353.521.78	18.998.579.17
20	Wykonanie budżetu	14.645.057.39	-
21	wydatki i dochody budż.zwycz.-Salda	-	.
22	Wydatki i Dochody budż.nadzw.-Salda	-	-
	Sumy obrotowe	18.998.579.17	18.998.579.17



O b r o t y		Pozostałości	
od 1.IV.1832 r.	do 31.III.1933 r.	na dz.1.kwietnia 1933 r.	
Winień	Ma	Winień	Ma
4.980.351.56	4.978.017.87	4.880.60	
23.237.059.04	22.011.410.48	773.291.24	
83.444.94	101.643.68	2.532.02	
687.856.52	733.172.72	75.741.66	
2.517.578.31	2.474.111.39		204.053.04
5.642.921.-	3.689.921.-		8.130.000.-
16.652.982.73	17.867.284.72		5.493.429.05
11.052.76	23.468.70		12.415.94
81.407.33	100.680.-	1.144.932.93	
260.203.67	162.173.36		1.222.854.10
6.011.36	194.522.54	-	-
2.653.362.79	37.672.37	-	-
203.242.44	326.909.53	-	-
2.177.909.71	2.921.585.32	-	515.923.85
33.448.01	33.448.01	-	-
821.246.46	4.925.331.56	-	4.104.085.10
5.970.00	3.225.-	2.725.-	-
3.245.-	5.970.-	-	2.725.-
3.748.351.01	5.674.427.32	578.974.51	-
63.807.644.84	66.264.995.57	2.583.077.96	19.685.486.08.
8.503.84	14.653.561.23	-	-
10.695.230.13	2.753.151.88	7.942.078.25	-
18.369.781.60	9.209.451.73	9.160.329.87	-
92.881.160.41	92.881.160.41	19.685.486.08	19.685.486.08



Sumaryczne zestawienie.

=====

Wykonania budżetu zwyczajnego i nadzwyczajnego  
za rok 1932/33.

-----

1/ Budżet zwyczajny.

-----

Rzeczywiste wydatki za rok 1932/33 -8.396.579.12

Deficyt za rok 1931/32 ..... 2.298.651.01

R a z e m z ł: 10.695.230.13

Rzeczywiste dochody za rok

1932/33 ..... 2.753.151.88

Niedobór budżetu zwyczajnego 7.942.078.25

=====

2/ Budżet nadzwyczajny:

-----

Rzeczywiste wydatki za rok 1932/33 6.031.868.56

Deficyt za rok 1931/32 ..... 12.337.913.04

R a z e m z ł: 18.369.781.60

Rzeczywiste dochody za rok 1932/33 ..... 9.209.451.73

Niedobór budżetu nadzwyczajnego 9.160.329.87

=====







## WYKONANIE ADMINISTRACYJNEGO BUDŻETU ZWYCZAJ-

W Y D A

L. p.	Dzia- ły budż.	Nazwa działów budżetu.	Sumy preliminowane	
			zł	gr
1	I	Administracja ogólna <sup>a/Wydz.Osob.</sup> ----- <sup>b/Wydz.rzecz.</sup>		
2	II	Majątek komunalny		
3	III	Przedsiębiorstwa Miejskie		
4	IV	Splata długów /na końcu zestaw./		
5	V	Drogi i place publiczne		
6	Va	Pomiary i Plany		
7	VI.	Oświata i . . .		
8	VIII	Kultura i Sztuka		
9	VIII.	Zdrowie publiczne		
10	IX	Opieka Społeczna		
11	X	Popieranie rolnictwa		
12	XI	Popieranie przemysłu i handlu		
13	XII	Bezpieczeństwo publiczne		
14	XIIa	Swiadczenia na rzecz in.zw.kom.		
15	XIII	R ó ż n e		
16	IV	Opłata długów		
17		Razem wydatki roczne		
18	XIII	Deficyt budżetu zwycz.za lata ub.	-	-
19		O g ó ł e m:	-	-



NEGO ZA ROK BUDŻETOWY 1932/33 w/g działów budżetu.

K I.

Wykonanie budżetu w/g działów.		Sumy globalne		Stosunek procentowy do globalnej sumy budż. łącznie z deficytem.	Stosunek procentowy do sumy wydatków roku 1932/33	Stosunek procentowy do sumy wydatków 1932/33 bez obsługi dług.
zł	gr	zł	gr			
616.036.	74			5.76%	7.34%	24.15%
304.183.	01			2.84%	3.62%	11.92%
86.935.000.	87			0.81%	1.04%	3.41%
19.870.	36			0.19%	0.24%	0.78%
-	-			-	-	-
99.910.	14			0.94%	1.19%	3.91%
12.020.	82			0.11%	0.14%	0.47%
277.506.	33			2.60%	3.30%	10.87%
10.896.	40			0.10%	0.13%	0.43%
259.157.	62			2.42%	3.09%	10.16%
355.222.	33			3.32%	4.23%	13.92%
3.262.	80			0.03%	0.04%	0.13%
19.107.	06			0.18%	0.23%	0.75%
197.577.	15			1.85%	2.35%	7.74%
5.710.	57			0.05%	0.07%	0.24%
283.909.	47	2.551.356.	67	2.66%	3.38%	11.12%
-	-	5.845.222.	45	54.65%	69.61%	
		8.396.579.	12		100 %	100%
		2.298.651.	01	21.49%		
		10.695.230.	13	100%		



WYKONANIE ADMINISTRACYJNEGO BUDŻETU ZWYCZAJNEGO

D O C H O

Lp.	Działy budżetu	Nazwa działów budżetu.	Sumy preliminowane			
			zł	gr		
1	I.	Majątek komunalny				
2	II	Przedsiębiorstwa Miejskie				
3	III	Subwencje i dotacje / norm./				
4	IV	Z w r o t y				
5	V	Opłaty administracyjne				
6	VI	Opłaty za korzystanie z urządzeń dobra publiczn.				
7	VII	D o p ł a t y				
8	VIII	Udział w podatk. państw.				
9	IX	Dodatki do podatk. państw.				
10	X	Podatki samoistne				
11	XI	R ó ż n e				
12	III	Subwencje i dotacje				
13		Razem dochody roczne	-	-		
14		Deficyt budż. zwycz. za r. 1932/33				
		" " " za lata ubiegłe				
		O g ó ł e m				



## ZA ROK BUDŻETOWY 1932/33 W/G DZIAŁÓW BUDŻETU.

D Y.

Wykonanie budżetu w/g działów		Sumy globalne		Stosunek procentowy do globalnej sumy budżetu	Stosunek procentowy do dochodów własnych	Stosunek procent. do globaln. sumy dochodów.
zł	gr	zł	gr			
100.044.	13			1.19%	4.64%	3.63%
262.813.	29			3.13%	12.19%	9.55%
7.842.	25			0.09 %	0.36%	0.29%
322.119.	35			3.84%	14.94%	11.70%
50.727.	90			0.60%	2.35%	1.84%
54.284.	15			0.65%	2.52%	1.97%
-	-					
204.996.	01			2.44%	9.51%	7.45%
603.342.	18			7.18%	27.98%	21.91%
528.800.	99			6.30%	24.52%	19.21%
21.453.	38	2.156.423.	63	0.26%	0.99%	0.78%
		596.728.	25	7.11%	100%	21.67%
-	-	2.753.151.	88			
5.643.427.	24			67.21%		100%
2.298.651.	01	7.942.078.	25	-		
		10.695.230.	13	100%		



## WYKONANIE ADMINISTRACYJNEGO BUDŻETU NADZWYCZAJNEGO

W Y D A T

L. p.	Działy budż.	Nazwa działów budżetu	Sumy preliminowane		
			zł	gr	
1	I	Administracja ogólna <u>a/Wydz.osobowe</u> <u>b/Wydz.rzeczowe</u>			
2	II	Majątek komunalny			
3	III	Przedsiębiorstwa komunalne			
4	IV	Spłata długów /na końcu zestawienia/			
5	V	Drogi i place publiczne			
6	Va	Pomiary i Plany			
7	VI	Oświata			
8	VII	Kultura i Sztuka			
9	VIII	Zdrowie publiczne			
10	IX	Opieka Społeczna			
11	X	Popieranie rolnictwa			
12	XI	Popieranie przemysłu i handlu			
13	XII	Bezpieczeństwo publiczne			
14	XIII	R ó ż n e			
15	IV	Spłata długów			
16		Razem wydatki roczne	-		
17	XIII	Deficyt budżetu nadzw.za lata ubiegł.	-	-	
		O g ó ł e m :	-	-	



## ZA ROK BUDZETOWY 1932/33 w/g działów budżetu.

n I.

Wykonanie budżetu w/g działów.		Sumy globalne		Stosunek pro- centowy do glob.sumy budżetu łącz- nie z deric.	Stosunek pro- centowy do sumy wydatk. roku 1932/33	UWAGI
zł	gr	zł	gr			
78.792.	50			0.43%	1.31%	
5.422.	91			0.03%	0.09%	
316.178.	16			1.72%	5.24%	
1.313.318.	09			7.15%	21.77%	
-	-			-	-	
2.148.423.	05			11.69%	35.62%	
330.089.	25			1.80%	5.47%	
14.495.	74			0.08%	0.24%	
-	-					
199.012.	54			1.08%	3.30%	
-	-					
-	-					
-	-					
-	-					
190.156.	52	4.595.868.	56	1.04%	3.15%	
-	-	1.436.000.	---	7.82%	23.81%	
-	-	6.031.868.	56		100%	
-	-	12.337.913.	04	67.16%		
-	-	18.369.781.	60	100%		



## Wykonanie administracyjnego budżetu nadzwyczajnego

I o c h o -

		Nazwa działów budżetu	Sumy preliminowane		
			zł.	gr.	
1	I	Ze sprzedaży i likwidacji majątku i przedsiębiorstw.			
2	OII	Subwencje i dotacje			
3	III	Zwroty			
4	IV	Pożyczki			
5	V	Dopłaty			
6	VI	Podatki inwestycyjne			
7	VII	Różne			
8	-	Razem dochody roczne	-	-	
9		Deficyt budżetu nadzw. x/	-	-	
		O g ó ł e m	-	-	



za rok budżetowy 1932/33 w/g działów budżetu.

d y

Wykonanie budż. w/g działów		Sumy globalne		Stosunek % do globalnej sumy dochod. budżetu
zł.	gr	zł.	grz	
422	-			0.005 %
-	-			
20.943	34			0.227 "
9.188.080	39			99.768 "
		9.209.451	73	
		9.209.451	73	100 %
		9.160.329	87	
		18.369.781	60	

x/ Deficyt budżetu nadzw. za lata ubiegłe: zł: 12.337.913.04  
 Nadwyżka budżetu nadzw. za r. 1932/33 " 3.177.583.17  
 Ostateczny deficyt budż. nadzw. zł: 9.160.329.87



Zestawienie wymienionych uiszczonych i zaległych

L. p.	Nazwa podatku	Ilość podat- ków	Zaległości z lat ubiegłych		Wymiar za okres sprawozdawczy	
			zł.	gr.	zł.	gr.
1	Dodatek komunalny do państw.pod.grunt.	378	165	43	1.616	88
2	Dodatek kom.do opłat na wyrób sprzedaż.				6.917	10
3	Dodatek kom.do państw. pod.obrotowego do opł.	1714				
4	Dod.kom.od świadectw przem.	90				
5	- " - od spoż.zużyż.prod*	1			547.056	39
6	- " - od nieruchomości	280			37.102	80
					10.769	39
	Razem		165	43	603.462	56

O p ł a t y m i e j s k i e

1	Taksa kuracyjne			16.679	40
2	Opłaty targowe			26.515	-
	Razem			43.194	50



## DODATKOW KOMUNALNYCH DO PODATKOW PANSTWOWYCH

ZA ROK BUDZETOWY 1932/33

O d p i s y	O g ó ł e m	Zaległości końcowe	Nadpłata	Stosunek procentowy wpływów pod. w okresie sprawozdaw.			Uwagi
				do wymiaru z zaległościami	do glob.sumy budż./2.156.423. 63/	do glob.sumy budż.za obsł. długów 753.157.88/	
7.65	1.579.50	266.30	71. 14	84.99	0.069	0.055	
	6.917.10			100.-	0.321	0.251	
	547.058.39			100.-	25.369	19.869	
	37.102.80			100.-	1.720.-	1.348.-	
	10-769-39			100.-	0.500.-	0.391.-	
7.65	603.425.18	266.30	71. 14	99.59	27.979.-	21.914.-	

	16.679.50			100.-	0.773.-	0.05	
	25.515.-			100.-	1.229	0.963	
	43.194.50			100.-	2.002.	1.568	



## Z e s t a w i e n i e

Wymierzonych, uiszczonych i zaległych podatków samoistnych  
za rok budż. 1932/33.

L. por.	Nazwa podatku	Liczba podatników	Zaległość podatkowa z lat ubiegł.	Wymiar za rok bież.	Odписы	O g ó ł e m	Zaległość końcowa.
1	Pod. kom. do państw. pod. doch.	2317	643.935.61	815.267.90	53.136.44	465.890.81	948.633.22
2	Podatek od psów	661	6.078.70	10.050.-	420.00	2.482.92	13.377.63
3	" " szylków, plakat	931	12.850.57	8.085.-	25.-	3.732.03	17.455.63
4	" wojskowy	402	4.000.73	3.945.-	20.-	269.65	7.172.26
5	" kom. od placów budowl.	575	14.488.33	57.841.77	-	46.90	72.330.10
6	" od przedmiotów zbytku	86	4.928.73	200.-	20.-	305.-	4.825.-
7	" od spadku i darowizn	14	5.145.22	5.215.98	-	692.85	9.668.35
8	" od lokali	-	-	4.368.61	-	4.368.61	-
9	Opłata od umów o przen. własn. nieruchomości	274	55.555.46	43.900.36	1.055.-	65.850.62	33.040.46
10	Podatek hotelowy	95	-	20.545.61	-	19.434.04	1.111.57
11	Podatek widowiskowy	54	30.297.94	75.371.74	-	36.811.30	68.858.38
12	Podatek od weksli	11	-	16.584.23	-	12.709.94	3.874.29
			777.291.29	1.061.376.20	54.676.44	613.094.67	1.180.952.29



Nadpłata	Stosunek % wpływu			Objaśnienia: wzgl. uwagi
	do wymiaru i zaległości razem	Do globalnej sumy dochodów	Do glob. sumy doch. łącznie z dotac. państw.	
8.426.96	32.53	21.214.-	16.615	
151.85	14.84	0.109.-	0.084	
297.09	15.68	10.159.-	0.124	
16.18	9.54	0.035	0.028	
46.90	-	-	-	
21.27	6.-	0.013	0.010	
-	6.7	0.032	0.026	
-	100.-	0.202	0.158	
1.096.26	65.80	3.003	2.353	
-	94.5	0.901	0.706	
-	34.82	1.707	1.337	
-	76.56	0.590	0.462	
10.056.51	32.79	27.965	21.903	
=====		=====	=====	



Wykaz obowiązujących stawek podatkowych w roku  
podatkowym 1932/33.

Dodatki kameral. do państwowych podatków.

L. p.	Nazwa podatku dodatku wzg. opłaty	Normy podat- kowe procent	Uchwały Rady Miej- skiej	Zatwier- dzenie Wo- jewody	Uwagi
1	Do podatku gruntowe- go	150 %	29. 5. 33r.	Min. Spr. Wewn. 14.6.33. Nr. S.F. 7/226	
2	Do podatku od nie- ruchomości	57,5%	29.5. 33 r.	-	
3	Do podatku przemys- łowego	od obrotu 25% od świadectw 30%	29. 5. 33.	-	
4	Do opłat od patentów na wyrób i sprzedaż alkoholu.	100% od wyrobu 50% os. sprzedaży	29. 5. 33	-	
5	Do podatku dochodo- wego	4-5% 1/ dochodu 2/ od uposażeń od 15 stopnia 3% dochodu	26.10.32	-	
6	Do podatku od spożycia żywności, wzgl. pro- dukcji.	udział w sto- sunku 30.2.10 mieszkań.	-	-	z mocy samej ustawy
7	Do opłat od pism o przeniesieniu włas- ności rzeczy nieru- chomych	50%	-	-	z mocy samej ustawy
8	Do podatku od placów niezabudow.	100%	8.9.33	-	



Podatki samoistne.

L. p.	Nazwa dodatku, podatku wzgl. opłaty	Wysokość stawek podatkowych	Uchwała Rady Miej- skiej	Zatwierdzo- no reskryp- tem Wojewo- dy w dniu	Uwagi
1	Od lokali	4% podstawy wymiarowej	-	-	z mocy ustawy
2	Od zajmowanych lokalii lub ich części w hotel. /hotelowy/	20% a od goś- ci opłacają- cych takse kurac. 3%	1.6.1916	7.VII.26 r. IV.4443/26	
3	Od zaprotestowa- nych weksli.	0,5% sumy wekslowej	-	-	z mocy ustawy
4	od plakatów i szyldów	zł.5.-zł.20 i każdy rozpocz. mtr2 ponad 3m2 zł.10.-	25.4.1929.	22. V.29. L.III. D. 3389/29	
5	Od publicznych zabaw, rozrywek i widowisk	Od widowisk 2 - 25% od zabaw i rozry- wek 10-25% i ryczałt od 5- 100.- zł.	29. V. 31	19. 8.31 r. Nr.P.F. 2034	
6	Od psów	20 - 60 zł. i każdy następ- ny pies ponad 3 = zł: 60-	25.4.1929	22. V.1928 L.III.D. 3390/29	
7	Zasadniczy po- datek wojskowy	zł.10.15 i 20	-	-	z mocy ust.sam.
8	Taksa kuracyjna	Opłaty 15 - 20 zł.	11.III.31.	15.VI.31 r. Z.II.2194/31	
9	Opłaty admin.z art.27 ustawy z 11.8.23r./D.U.R. P.Nr.106.poz.884/	w różnej wysokości	30. V.1932.	-	-
10	Opłaty targowe	0.30 od 1 m i 0.50-1.50zł.	30.V.32.	-	-



## WYKAZ OBOWIAZUJACYCH W ROKU BUDZETOWYM 1932/33 STAWEK

L. p.	Rodzaj lokali	Czynsz	Podstawa	U w a g i.
<u>Kolonja Rybacka</u>				
1	1 pokój z kuchnią za cały blok	70.- zł. 140.- "	Uchwała R.M. z 9.2.33r. " " " "	rk bud. 31/32 "
2	1 pokój z kuchnią za cały blok	50.- zł. 100.- "	" " " 30.5.32 " " "	" 1932/33 "
3	1 pokój z kuchnią za cały blok	35.- zł. 70.- "	" " " 9.2.33 " " "	" 1933/34 "
<u>Miejskie Domy Mieszkalne Grabówek</u>				
1	1 pokój z kuchnią	60.- zł.	Zarządzenie Komisarza Rządu z dn. 18.II.32. i	do dn. 31.3.33
2	2 pokoj. z kuchnią bez łaz.	90.- "	uchwała R.M. z 25.8.33r. "	" " "
3	2 " z łazienką	95.- "	"	" " "
4	3 " z kuchn. bez łaz.	110.- "	"	" " "
5	3 " " z łaz.	150.- "	"	" " "
6	4 " " /mniejsze/	175.- "	"	" " "
7	4 " " /większe/	180.- "	"	" " "
8	sklep	150.- "	"	" " "
9	warsztat	40.- "	"	" " "
<u>A. za mieszkanie 1 i 2 pokojowe rocznie za 1 m<sup>2</sup></u>				
a	parter i IV. piętro	15.- zł.	Uchwała R.M. z 25.8.33r.	od dn. 1.4.33r.
b	I. i II. piętro	16.- "	" " "	"
c	III. piętro	15.50"	" " "	"



CZYN SZOW DZIERZAWNYCH W DOMACH MIEJSKICH.

L. p.	Rodzaj lokali	Czynsz	Podstawa	Uwagi
<u>B. Za mieszkanie 3 i 3½ pokojowe rocznie za 1 m<sup>2</sup></u>				
a	parter	17.- zł	Uchwała R.M. z 25.8.33	od d.l. 4.33r
b	I i II piętro	18.- "	" "	" "
c	III. piętro	17.50 "	" "	" "
<u>C. Za mieszkanie większe rocznie za 1 m<sup>2</sup></u>				
a	parter	19.- zł	Uchwała R.M. z 25.8.33	" "
b	I. i II. piętro	20.- "	" "	" "
c	III. piętro	19.- "	" "	" "
1	sklep	125.- mies.	" "	" "
2	warsztat większy	25.- "	" "	" "
3	" mniejszy	20.- "	" "	" "
Za mieszkania z łazienkami dolicza się 10.- zł. miesięcznie.				
<u>Dom miejski przy ul. Mościckich</u>				
1	na parterze, I. II. III. i IV. piętrze	zł. 12.- za m <sup>2</sup> w stosunku rocznym	Uchwała R.M. z 9.2.33	
2	za lokale suterene	zł. 8.- "	" "	
3	za garaż P.P.	zł. 15.- mies.	" "	



## Zestawienie

zaległych / nieuiszczonych do dnia  
31. marca 1933 / czynszów dzierzawnych  
w domach miejskich.

Lp.	Wyszczególnienie nieruchomości	Suma zaległ.		Swagi
		zł.	gr.	
1	Miejskie Domy Mieszk. na Grabowie	3.879	25	Nie księgowane na dochody budżetowe.
2	Kolonja Rybacka	4.190	-	
3	Willa " Tusia "	250	-	
4	Pierwszy dom miejski przy ul. Starowiejskiej	517	08	
5	Drugi dom miejski przy ul. Al. Wolności	6.050	20	
6	Kioski	75	-	
7	Dom miejski na Grabowie /P.U.P.P./	2.750	-	
	Ogółem	22.711	53	-



Zestawienie zaległości per 31.marca 1933 z tytułu udzielonych zapomóg zwrotnych dla ubogich w okresie do dnia 31.III.33.

Dział	Paragraf	Pozycja	Nazwa pozycji	Sumy dokonanych wydatków w r. 1932/33 .-	
IX	35	a	Zapomogi zwrotne	22.026.20	
IX	36	a	Leczenia ubogich	60.974.03	
IX	36	b	Utrzymanie dzieci w Zakł.	18.192.25	
IX	35	c	Zapomogi na pogrzeby	4.539.05	
			Razem	105.731.53	
Dział	Paragraf	Pozycja	Nazwa pozycji	Sumy uzyskanych zwrotów w 1932/33 r.	Sumy uzyskanych zwrotów na zb.cz.w.r. 1932/33
IV.	9	a	Zwroty wsparć za ubogich obcych gmin	3.133.92	2.598.84
IV.	"	b	Zwroty kosztów leczenia za ubogich obcych gmin	1.266.97	2.208.67
"	"	c	Zwroty kosztów utrzymania starców, ułomnych i dzieci obcych gmin	573.20	120.80
"	"	d	Zwroty za pogrzeby ubogich obcych gmin	58.-	381.46
				5.037.09	5.309.77=10346.86
Dział	9	Poz.	Nazwa pozycji	Saldo zaległ. na r.1933/34	
IV	9	a	Zwroty wsparć za ubogich obcych gmin	10.456.-	
"	9	b	Zwroty kosztów leczenia ubogich obcych gmin	26.684.20	
"	"	c	Zwroty kosztów utrzymania dzieci, starców i ułomnych obcych gmin	932.05	
"	"	d	Zwroty za pogrzeby ubogich obcych gmin	1.002.-	
				39.074.25	







S P R A W O Z D A N I E

---

z wykonania budżetu administracyjnego zwyczajnego  
za rok 1932/33

W Y D A T K I .

---



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
I			<p><u>WYDATKI ZWYCZAJNE</u></p> <p>Dział I. Administracja ogólna.</p> <p><u>Rozdz.A. Wydatki osobowe.</u></p> <p><u>Uposażenie Zarządu Miasta.</u></p>		
	1		<p>a Pobory Komisarza i Wicekom.Rządu</p> <p>b Świadczenia specjalne</p> <p>c Odszkodowanie dla b.burmistrza</p>		<p>33.375.-</p> <p>7.499.92</p> <p>12.455.91</p>
	2		<p>Wynagrodzenie personelu biurowego i pomocniczego, stałego i czasowego.</p> <p>a Pobory urzędników i pracowników kontr.</p> <p>b Pobory niższych funkcjonariuszy</p> <p>c Składki socjalne</p> <p>d Wynagrodzenie pracowników czasowych</p> <p>e Różnica pborów pracown.państw.</p>		<p>372.464.32</p> <p>46.021.35</p> <p>32.917.59</p> <p>50.956.69</p> <p>3.842.27</p>
	3		<p><u>Świadczenia specjalne.</u></p> <p>a Na fundusz pomocy lekarskiej</p> <p>b Częściowy zwrot wpisów szkolnych</p> <p>c Zwrot kosztów przejazdu pracowników mieszkających poza Gdynią</p> <p>d Koszty dostarczenia pracownikom mieszkań w naturze</p>		<p>8.009.65</p> <p>4.816.-</p> <p>-</p> <p>11.815.35</p>



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		e	Emerytury		600.--
		f	Remuneracje		25.126.94
		g	Zwrot kosztów przeprowadzki		6.185.75
					616.086.74
			<u>Rozdz. B. Wydatki rzeczowe.</u>		
	4		<u>Utrzymanie lokali służb.</u>		
		a	Składki asekuracyjne od ubezpieczonych.		-
		b	Remont gmachów administracyjnych.		91.669.08
		c	Ogrzewanie		10.561.17
		d	Oświetlenie		8.109.07
		e	Opłata za zużycie wody i za korzystanie z urządzeń kanalizacyjnych		3.856.21
		f	Wynagrodzenie służby		2.949.76
		g	Utrzymanie porządku i czystości		4.666.88
		h	Urządzenie pokoju gościnnego		42.30
		i	Urządzenie lokalu reprezent. Kom. Rządu		-
		j	Wynajem pomieszczeń służbowych		-
	5		<u>Umeblowanie biur.</u>		
		a	Uzupełnienie umeblowania i urządzeń biurowych		4.931.94
		b	Utrzymanie centrali oraz sieci telef.		3.377.74
		c	Koszty przeniesienia biur		1.764.50
	6		<u>Wydatki kancelaryjne.</u>		
		a	Materiały piśmienne, księgi, druk...		







Dział	Koszty	Paragraf	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano	
1	2	3	4	5	6	
			i przybory kancelaryjne		17.996.73	
		b	Różne prace introligatorskie		893.10	
		c	Telefony, telegramy i portorja		19.500.40	
		d	Koszty wydrukowania budżetu		-	
		e	Opłaty i koszty sądowe oraz adwokackie i rejentalne		27.487.41	
		f	Opłaty stemplowe		2.851.60	
		g	Różne ogłoszenia		1.926.74	
	7		<u>Prenumerata czasopism i Książek do biblioteki urzędowej.</u>			
		a	Prenumerata czasopism		2.112.10	
		b	Zakup książek do biblioteki urz.		399.85	
		c	Wydawnictwa miejskie		-	
	8		<u>Reprezentacja Miasta.</u>			
		a	Na fundusz reprezentacyjny Komisarza Rządu miasta Gdyni		18.004.75	
		b	Koszty obchodów i uroczystości		5.193.66	
		c	Koszty przyjęcia wycieczek zagranicznych		6.198.90	
		d	Wydatki związane z ułatwieniami i pomocą w organizacji wszechpolskich zjazdów różnych organizacji i zrzeszeń w Gdyni		20.-	
	9		<u>Srodki lokomocji.</u>			
		a	Wynagrodzenie szofera		6.192.93	
		b	Utrzymanie samochodu		4.131.87	
		c	Asekuracja		-	



Różnica

Więcej

Mniej

Objaśnienia

7

8

9



Lp. pozycji	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		a	Na opłacenie kosztów przejazdu samochodami w mieście		205.30
		e	Konserwacja rowerów		43.40
		f	Zakup środków lokomocji		15.000.-
10			<u>Diety i koszty podróży.</u>		
		a	Diety i koszty podróży		21.057.75
		b	Ryczałty na rozjazdy		100.-
11			<u>Różne wydatki rzeczowe.</u>		
		a	Umundurowanie niższych funkcj.		18.-
		b	Na doksztalcenie pracowników		-
		c	Konkurs na herb miasta		-
		d	Tablice orientacyjne		-
		e	Koszty przeprowadzenia wyborów do Rady Miejskiej		11.410.54
		f	Koszty poboru wojskowego		-
		g	Ryczałt na przesiedlenie		-
		h	Na manko kasowe		550.-
		i	Odprawy zwolnionym pracownikom		-
		j	Koszty rewizji		-
12			<u>Wydatki wynikające z poboru podatków.</u>		
		a	Wynagrodzenie za wymiar i pobór przez Kasę i Urząd Skarb.dodat- ków komun.do podatków państwowych		10.949.33
					304.183.01



Różnica

Objaśnienia

Więcej

Mniej

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
II			DZIAŁ II - Majątek Komunalny. =====		
	13		Utrzymanie nieruchomości własności miejskiej i urzędzeń.		
		a	Bieżąca konserwacja i remonty domów		5.267.37
		b	Składki asekurac. od ubezpie. ogniom.		2.510.96
		c	Ubezpieczenie od prawnoc- cywilnej odpowiedzialności		1.479.40
		d	Wydatki gospodarcze		49.404.78
		e	Opłaty sądowe, katastralne i hipoteczne		5.60
		f	Podatki na rzecz innych gmin od nieruchomości własności miejskiej położonej poza granicami miasta		184.-
		g	Koszty dzierżawy nieruchomości państw. i prywatnej		17.689.32
		h	Państwowe podatki od miejskiej własności nieruchomej		151.80
		i	Pomieszczenie taniej jatki		299.15
		j	Eksploatacja maszyn " Deuba "		335.75
		k	Różnica kosztów kolaudacji za rok 1928/29		-
		l	Zwirowania		206.42
		z	Inwentaryzacja majątku miejskiego		2.680.-
		m	Zwrót czynszu dzierżawnego za sprzedane T.B.O. grunta w Pogórze		475.-



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		n	Kupno obrazu art.mal.Mokwy / w r.1929/30 /		2.800.-
		o	Koszty połączeń wodociagowych i kanalizacyjnych		2.644.04
	14		Ubezpieczenie od pożaru i kra- dzieży ruchomej własności miast.		802.28
					86.935.87
III			<u>DZIAŁ III - Przedsięb.komunalne.</u>		
	15		<u>Przedsiębiorstwa komunalne.</u>		
		a	Deficyt Zakładu Oczyszczania Miasta		315.29
		b	Deficyt Mleczarni Miejskiej		19.555.07
					19.870.36
IV.			<u>DZIAŁ IV - Spłata długów.</u> / vide oddzielne zestawienie /		
V			<u>DZIAŁ V - Drogi i place publicz.</u>		
	16		<u>Wydatki osobowe.</u>		
		a	Wynagrodzenie personelu drogowego		7.609.60
		b	Składki socjalne		233.81
		c	Świadczenia specjalne		-
	17		<u>Wydatki rzeczowe.</u>		
		a	Konserwacja i remonty ulic, placów i bulwarów miejskich		41.141.84
		b	Powiększenie i konserwacja inwen- tarza drogowego		-



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		c	Utrzymanie zadrzewienia ulicznego		-
		d	Kupno tablic do regulacji ruchu kołowego		28.-
	18		<u>Utrzymanie dróg państwowych</u>		
		a	Utrzymanie drogi państwowej / odcinek Szosy Gdańskiej /		13.379.55
	19		<u>Utrzymanie czystości na uli- cach i placach gminnych</u>		
		a	Utrzymanie porządku na ulicach i placach miejskich		37.517.54
		b	Dopłata miasta do kosztów czysz- czenia ulic		-
		c	Utrzymanie porządku na placu targowym		-
					99.910.14
Va			<u>DZIAŁ Va - Pomiary i Plany.</u>		
	20		<u>Wydatki osobowe.</u>		
		a	Wynagrodzenie personelu miernicz.		11.643.92
		b	Składki socjalne		376.90
		c	Świadczenia specjalne		-
		d	Stałe miernicze dodatki funkcyjne		-
		e	Djety polowe		-
	21		<u>Wydatki rzeczowe</u>		
		a	Zakup przyrządów mierniczych i rysunkowych		-
		b	Koszty przeprowadzenia przymuso- wej komasacji		-
					12.020.82



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a .

7

8

9



1	2	3	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
VI.	22		DZIAŁ VI. -- O ś w i a t a. ===== <u>Oświata szkolna.</u>		
		a	Dopłata miasta do budż.szkoły powsz.w Gdyni		86.670.81
		b	Dopłata miasta do budż.szkoły powsz.w Oksywiu		11.946.60
		c	Dopłata miasta do budż.szkoły powsz.w Chylonji		8.846.01
		d	Wychowanie fizyczne młodzież. szkolnej		8.399.-
		e	Stypendja		1.312.-
		f	Dopłata miasta do budż.szkoły powsz.przy ulicy Leśnej		6.233.18
		g	Dopłata miasta do budż.szkoły powszechnej przy ul.Witomińskiej		10.571.80
		h	Wewnętrzne wyposażenie szkół		-
		i	Dopłata miasta do budż.szkoły powszechnej na Grabowie		5.524.75
	23		<u>Świadczenia na rzecz nauczycie- li publicznych szkół powszech.</u>		
		a	Dodatek mieszkaniowy dla nauczy- cieli szkół powszechnych w Gdyni		8.719.52
	24		<u>Oświata pozaszkolna.</u>		
		a	Utrzymanie kursów dla dorosłych		42.671.12
		b	Na prowadzenie akcji świetlicowej		3.645.54
		c	Utrzymanie przedszkoli i ochronek		12.666.-



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
VII		d	Subwencje		70.300.-
					277.506.33
			DZIAŁ VII. - Kultura i Sztuka.		
			=====		
	25		<u>Utrzymanie miejskiej biblj. publ.</u>		
		a	Wydatki administracyjne		3.878.79
		b	Zakup i oprawa książek		1.805.65
		c	Wewnętrzne urządzenie biblioteki		-
			"		
	26	a	Zakup zbiorów do przyszłego muzeum miejskiego		-
			"		
		b	Subwencja na prace wykopaliskowe na terenie Gdyni		300.-
	27		Popieranie kultury, sztuki i nauki polskiej		
		a	Popieranie teatru i sztuki		-
		b	Organizacja wystaw		-
		c	Popieranie nauki polskiej		-
	28		<u>Krajoznawstwo i turystyka.</u>		
		a	Obsługa wycieczek krajoznawczych i turystycznych		900.90
		b	Składki członkowskie do Towarzystw i Zrzeszeń turystycznych i krajoznawczych		500.-
		c	Subwencje na cele krajoznawczo-turystyczne		3.511.06
					10.896.40



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
VIII			DZIAŁ VIII - Zdrowie publiczne.		
	29		<u>Wydatki osobowe / Dozór sanit/</u>		
		a	Wynagrodzenie personelu		16.766.37
		b	Składki socjalne		998.55
	30		Zapobieganie i walka z chorobami zakaźnymi		
		a	Środki i przybory dezynfekcyjne		48.50
		b	Zwroty za szkody przy odkażaniu przedmiotów i pomieszczeń		64.-
		c	Badanie środków spożywczych		30.-
		d	Szczepienie zapobiegawcze		1.965.47
		e	Na zwalczanie chorób gruźlicy i jaglicy		437.70
		f	Utrzymanie przychodni przeciw-wenerycznej		12.323.32
		g	Koszty leczenia protytutek		3.924.60
		h	Dopłata do budżetu Szpitala dla Zakaźnie Chorych		25.468.32
		i	Zwroty Szpitalowi dla Zakaźnie Chorych należności zainkas. od Kasy Chorych w roku 1930/31		9.711.39
	31		<u>Utrzymanie ogólnych zakładów i urządzeń zdrowia publicznego.</u>		
		a	Urządzenie hali kontrolnej		-
		b	Utrzymanie studzien publicznych		3.770.05
		c	Utrzymanie ustępów publicznych		834.10
		d	Utrzymanie cmentarzy		-







Pozycja	Pozycja	Treść	Preliminowano	Wykonano	
1	2	3	4	5	6
	e	Przeszkolenie akuszerok i orga- nizacja okręgów akuszerijnych			
	f	Subwencje na rzecz prywatnych zakładów leczniczych			15.750.-
32		<u>Wychowanie fizyczne</u>			
	a	Dopłata do budżetu PW. i WF.			17.000.-
	b	Popieranie sportu			4.629.35
	c	Subwencja na wydatki organiz. Międzynarodowej Wyst.Sport. Morskich w Gdyni			11.200.-
33		<u>Utrzymanie kąpieliska</u>			
	a	Wydatki na personel sezonowy			1.557.99
	b	Utrzymanie kąpieliska			21.118.76
	c	Propaganda kąpieliska			2.541.76
	d	Składki członkowskie do Związków i Zrzeszeń Uzdrowiskowych			324.-
34		<u>Utrzymanie ogrodów i skwerów</u>			
	a	Wynagrodzenie personelu			3.403.30
	b	Składki socjalne			330.80
	c	Świadczenia w naturze			1.950.-
	d	Czynsz dzierżaw.za grunt pod ogród hodowlany			3.279.20
	e	Zakup nasion i mateczników			1.799.71
	f	Zakup nawozów			1.198.78
	g	Utrzymanie ogrodu hodowlanego			60.304.34



R o z n i c a

O b j a ś n i e n i a

Więcej

Mniej

7

8

9



Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	5	6
		h Utrzymanie kwietników i traw- ników		36.056.66
		i Kupno ławek do ogrodów i skwerów oraz remont i odnowienie sta- rych		370.60
				259.157.62
IX		DZIAŁ IX. Opieka Społeczna. =====		
	35	Ogólne wydatki na opiekę społeczną.		
		a Wynagrodzenie personelu lekarsk.		2.652.55
		b Łożyzwanie dziatwy szkolnej		-
		c Zapomogi dla ubogich		24.514.69
		d Wsparcia zwrotne dla niemających siedziby wsparciowej w Gdyni		22.026.20
		e Zapomogi na pogrzeby		4.539.05
		f Lekarstwa i opatrunki dla biednych		5.849.62
		g Na pomoc dla położnic		1.437.40
		h Koszty transportu ubogich i chor.		744.53
		i Opieka nad więźniami po odbyciu kary		430.-
		j Na zwalczanie nierzędu		270.-
		k Pomoc dentystyczna dla ubogich		127.-
		l Na walkę z włóczęgostwem i żebr		85.20
		z Zwroty innym gminom		650.20
		m Wynagrodzenie pracown.Fund.Bezrob.		-



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Lziah	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowane	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		n	Czynsz za lokal dla Misji Dworcowej		3.600.-
		o	Pomoc społeczna		121.874.75
		p	Wysiedlenie bezrobotnych		12.500.-
		r	Urządzenie prowizorycznej kolonii dla bezdomnych / w Witominie/		4.970.-
	36		Koszty utrzymania ubogich w szpitalach i zakładach.		
		a	Koszty utrzymania chorych w szpił.		60.974.03
		b	Koszty utrzym. ułomnych w zakł. op.		12.728.56
		c	Koszty utrzym. starców w zakł. op.		1.082.-
		d	Koszty utrzym. dzieci w zakł. wych.		18.192.25
		e	Utrzymanie domu dla ubogich		49.01
		f	Zmroty Kasie Chorych i dopłaty gminy za leczenie		6.053.75
		g	Subwencje		-
	37		<u>Utrzymanie Miejskiego Hotelu Robotniczego.</u>		
		a	Wynagrodzenie personelu		7.836.84
		b	Składki socjalne		655.24
		c	Robocizna		7.418.72
		d	Wydatki kancelaryjne / administr. /		772.43
		e	Ubezpieczenie, remonty i konserwacja budynków		5.863.86
		f	Wewnętrzne urządzenie Hotelu		1.877.40
		g	Wydatki gospodarcze		25.447.05
					355.222.33







Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
X			DZIAŁ X - Popieranie rolnictwa =====		
	38		Popieranie rozwoju gospodarstw wielkich.		
		a	Popieranie hodowli nierogacizny i innych pożytecznych zwierząt domowych i ptaków		-
		b	Popieranie ogrodnictwa, warzywnic- twa, hodowli pszczół i jedwabników		-
	39		<u>Wydatki na weterynarię.</u>		
		a	Wydatki osobowe		3.000.-
		b	Zwalczanie zaraźliwych chorób zwierzęcych		15.-
		c	Utrzymanie grzebowisk dla padlin		211.80
		d	Dozorowanie jarmarków i targów		36.-
					3.262.80 =====
XI			DZIAŁ XI. Popieranie przem. i handl. =====		
	40		<u>Wydatki na szkolnictwo zawodowe.</u>		
		a	Utrzymanie szkoły kształcą- cej dla terminatorów		8.050.46
		b	Nagrody i zapomogi dla młodzieży uczącej się rzemiosła		-
	41		<u>Utrzymanie Sądów Przemysłowo- Handlowych</u>		
		a	Utrzymanie Sądu Przemysłowego		6.677.40
		b	Utrzymanie Sądu Kupieckiego		4.264.20



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Bież	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
	42		Pōpieranie przemysłu i wy- twórczości krajowej		115.-
					19.107.06
XII			DZIAŁ XII. Bezpiecz.publiczne.		
			Rozdz. A. Utrzymanie Policji Budowlanej.		
	43		<u>Wydatki osobowe.</u>		
	a		Wynagrodzenie personelu		39.682.80
	b		Składki socjalne		3.654.12
	c		Świadczenia specjalne		2.050.-
	44		<u>Wydatki rzeczowe.</u>		
	a		Różne wydatki rzeczowe		3.268.43
					48.650.35
			Rozdz.B.Utrzymanie miejskiej straży pożarnej.		
	45		<u>Wydatki osobowe</u>		
	a		Wynagrodzenie personelu ratown. i szoferów		11.375.12
	b		Składki socjalne		730.41
	c		Premje dla strażaków		1.039.50
	46		<u>Wydatki rzeczowe.</u>		
	a		Zwrót kosztów wyjazdów i delegacji		300.-
	b		Wydatki kancelaryjne		30.-
	c		Umeblowanie i urządzenie wewn.biura		350.90
	d		Umundurowanie		999.80
	e		Przybory strażackie		584.51



R o ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		f	Kupno apteczki		98.95
		g	Wydatki na telefony		411.03
		h	Remonty zabudowań straży pożarnej		384.85
		i	Utrzymanie budynku straży pożarnej		4.959.-
		j	Utrzymanie i częściowe powiększenie urządzeń przeciwpożarowych		3.548.85
		k	Wydatki na kupno materiałów pędnych i smarów		890.05
		l	Koszta połączeń wodoc. i kanal. straż.		-
		z	Obsługa hydrantów		1.425.90
		m	Asekuracje		3.190.73
					30.319.58
					=====
			Rodz.C. Wydatki na Policję Państ.		
			-----		
47			<u>Wydatki rzeczowe.</u>		
		a	Koszty najmu lokalu dla Komisariatu Policji Państwowej		6.679.01
		b	Założenie i utrzymanie telefonów ulicznych dla użytku Policji Państw.		-
		c	Przejazdy służbowe funkcj.P.P.		-
		d	Transport i wyżywienie aresztantów		1.491.80
		e	Na fundusz specjalny Komisarza Rządu na wydatki związane z utrzymaniem bezpieczeństwa publicznego		14.026.06
					22.196.87
					=====
			<u>Rodz.I. Różne wydatki z bezpieczeństwem związane.</u>		
48			<u>Wydatki rzeczowe</u>		
		a	Koszty utrzymania Urzędu Rozjem.		-
		b	Oświetlenie ulic i placów		96.405.35



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		c	Przeprowadzenie numeracji domów		-
		d	Wydatki związane z wprowadzeniem w życie nowych przepisów meldunk.		-
					96.455.35
XIIa			Dział XII.a. Świadczenia na rzecz innych związków komunalnych		
	49	a	Podatek krajowy		5.710.57
					5.710.57
XIII			DZIAŁ XIII. R ó ż n e		
	50		<u>Wydatki rzeczowe</u>		
		a	Czynsz dzierżawny za lokal P.K.U. Gdynia		8.320.62
		b	Udział Miasta w kosztach utrzym. w Gdyni Wydz.Cywilnego Sąd Okr. Starogardzie		2.000.-
		c	Koszty dostarcz.kwater osobom woj.		212.046.98
		d	Wydatki na pobór rekruta		745.79
		e	Wydatki zwrotne z Fund.Bezrobocia		11.369.07
		f	Kupno ksiąg i druków meldunkowych		4.418.-
		g	Na propagandę Gdyni		1.930.37
		h	Składki członkowskie do samorządów i zrzeszeń		1.361.55
		i	Subwencje		13.236.29
		j	Koszty utrzymania Sądu Rozjem.		-
		k	Na kapitał zakładowy Kom.Kasy Oszcz.		-
		l	Cmentarze		-
		z	Wydatki nieprzewidziane		-



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	
		m	Powszechny spis ludności		-
		n	Kaucje licznikowe		120.-
		c	Kupno tabliczek rowerowych		673.55
		p	Wydatki na administrację państw.		9.770.30
		r	Numeracja domów		-
		s	Obrona przeciwgazowa i przeciwlot.		1.375.42
		t	Zmroty nadpłaconych podatków w latach ubiegłych		2.110.48
		u	Koszty związane z katastrofą domu ZUPI		14.433.05
					283.909.47
		w	Deficyt budżetu zwycz.za r.31/32		2.298.651.01
					2.582.560.48
IV.			<u>DZIAŁ IV. Spłata długów.</u>		
	51		Pożyczki długoterminowe powyżej 10 lat.		
			<u>Pożyczki długoterminowe państw.</u>		
		a	Pożyczka 10-letnia z Min.Skarbu na zatrudnienie bezrobotnych		5.750.-
		b	Pożyczka 40-letnia z Min.W.R.i O.P. na budowę szkół powszechnych		2.802.50
		c	Pożyczka 40 letnia z Min.WR.i OP. na budowę szkół powszechnych		9.572.75
			<u>Pożyczki długoterminowe z banków państwowych i samorządowych.</u>		
		d	Pożyczki 21½ letnie z Banku Gospodarstwa Krajowego na cele inwestycyjne:		
		1/	Pożyczka No.K.63 z l.w z l.1.720.000		179.530.78
		2/	" " 231 " " " 1.720.000		138.762.30
		3/	" " 375 " " " 1.000.000		81.762.93
		4/	" " 397 " " " 1.000.000		81.762.93
		5/	" " 423 " " " 1.000.000		82.276.23



	R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a
	Więcej	Wniej	
	6	7	8



Lp.	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			6/Pożyczka Nr 478 zł. w zł. 2.160.000		179.319.06
			7/ " " 481 " " " 3.090.000		257.241.15
			8/ " " 551 " " " 7.180.000		305.056.99
			e Koszty od pożyczki długoterminowej zł: 7.180.000.- /Nr. K. 551/ zaciąg- niętej w Banku Gospodarstwa Krajowe- go		189.152.33
			f Pożyczka na 20½ lat z Komunalnego Banku Kredytowego w Poznaniu		12.775.40
			g Pożyczki długoterminowe z instytu- cji prywatnych krajowych lub zagr.		-
			h Koszty realizacji długoterminowych pożyczek zagranicznych		252.018.23
			i Pożyczka zł: 185.000.- z Zakładu Ubezpieczeń Pracowników Umysłowych w Poznaniu		7.374.36
52			Pożyczki średnioterminowe od 5-10 lat.		
		a	Pożyczki średnioterminowe państw.		
			Pożyczki średnioterminowe z ban- ków państw. lub samorządowych.		
		b	Pożyczka 10 letnia z Państw. Banku Roln.		10.000.-
			Pożyczki średnioterminowe z in- stytucji pryw., krajow. lub zagr.		
		c	Pożyczka 10-letnia zaciągnięta w Schweizerische Bankgesellschaft w Zurychu		387.191.89
53			Pożyczki krótkoterminowe od 1-5 lat.		
			Pożyczki krótkoterminowe państw.		
		a	Pożyczka z Min. Skarbu na wykonanie programu inwestycyjnego		52.000.-
			Pożyczki krótkoterminowe z ban- ków państwowych lub samorząd.		



	R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a
	W i ę c e j	M n i e j	
	7	8	9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		b	Pożyczki budowlane z B.G.K.		122.988.54
		c	Pożyczki inwestycyjne z B.G.K.		459.582.50
		d	Pożyczka roczna z K.K.O.m.Gdyni		-
		e	Procenty od nowych krótkoterm. pożyczek		1.071.137.58
			Pożyczki krótkoterminowe z instytucyj prywatnych, krajowych lub zagranicznych.		
		f	Pożyczka na budowę Eksport.Rzeźni Miejskiej		-
		g	Dyskonto i wykup weksli od umowy kredytowej kupna-sprzedaży gruntu pod budowę gazowni w Gdyni		-
		h	Dyskonto i wykup weksli od robót kredytowych wykonanych przez Polskie Towarzystwo Asfaltowe		1.781.388.99
		i	Skrypty dłużne : Ungerowie i Jarkóbowicz		32.690.71
		j	Koszty notarialne przy zaciąganiu pożyczek		24.80
		k	Pożyczka wekslowa zł: 2.000.000. z Banku Zachodniego w Warszawie		142.502.50
					5.845.222.45
					=====



R ó ż n i c a

O b j a ś n i e n i a

Więcej

Mniej

7

8

9



# ZESTAWIENIE WYDATKÓW BUDŻETOWYCH ZWYCZAJNYCH

Wiał		I. Administracja Ogólna:	
		Rozdz. A. Wydatki osobowe .....	616.086.74
		Rozdz. B. Wydatki rzeczowe .....	<u>304.183.01</u>
			920.269.75
	II.	Majątek Komunalny : .....	82.935.87
	III.	Przedsiębiorstwa komunalne .....	19.870.36
	IV.	Spłata długów / na końcu zestawienia/	
	V.	Drogi i place publiczne .....	99.910.14
	Va.	Pomiary i plany .....	12.020.82
	VI.	Oświata .....	277.506.33
	VII.	Kultura i Sztuka .....	10.896.40
	VIII.	Zdrowie publiczne .....	259.157.62
	IX.	Opieka Społeczna .....	355.222.33
	X.	Popieranie rolnictwa .....	3.262.80
	XI.	Popieranie przemysłu i handlu .....	19.107.06
	XII.	Bezpieczeństwo publiczne :	
		Rozdz. A. Utrzymanie Pol. Budowl. ....	48.655.35
		Rozdz. B. Utrzymanie Miej. Str. Poż. ....	30.319.58
		Rodz. C. Wydatki na Pol. Państw. ....	22.196.87
		Rozdz. D. Różne wydatki z bezp. związane ....	<u>96.405.35</u>
			197.577.15
	XIIa.	Świadczenia na rzecz innych związków komunaln.	5.710.57
	XIII.	R ó ż n e .....	283.909.47
			<u>2.551.356.67</u>
	IV.	Spłata długów .....	5.845.222.45
		Suma wydatków zwyczajnych	<u>8.396.579.12</u>
	XIII.	Deficyt budż. zwycz. za rok 1931/32 .....	<u>2.298.651.01</u>
		Ogólna suma wydatków zwyczajnych	<u>10.695.230.13</u>



## S P R A W O Z D A N I E

z wykonania budżetu administracyjnego zwyczajnego

za rok 1932 / 33.

## D O C H O D Y

=====



Strona	Paragraf	Pozycja	Treść	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			DOCHODY ZWYCZAJNE. =====		
			<u>DZIAŁ I. - Majątek komunalny</u> <u>Dochody z nieruchom. miejskich.</u>		
	1	a	Dochody z domów miejskich		81.786.62
		b	" z gruntów miejskich		3.598.70
		c	" ze źwirowni miejsk.		46.-
					85.431.32
					-----
	2		<u>Dochody z kapitałów i papierów wartościowych.</u>		
		a	Procenty od papierów wartość.		94.25
					94.25
					-----
	3		<u>Różne wpływy z przedm. i praw majątkowych.</u>		
		a	Udział w zysk. z łazienek		3.576.80
		b	Dochody z ogrodu hodowlanego		9.886.76
		c	" ze sprzedaży zbęd. ruchom.		1.055.-
					14.518.56
					-----
			D z i a ł II.		
	4		<u>Przedsiębiorstwa komunalne.</u> <u>Nadwyżki budż. z przeds. komunaln.</u>		
		a	Nadwyżki budżetowe M.Z.E.		219.818.89
		b	" " Z.W.i K.		-
		c	Dochód z Twa Turystyki		-
		d	Betoniarnia		42.994.40
					262.813.29
					-----
	5		<u>Dochody z przeds. koncesyjnych</u>		
		a	Dochody z M.T.K.		-



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a .

7

8

9



Data	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			<u>D z i a ł III.</u>		
	7		<u>Subwencje i dotacje.</u>		
			<u>Różne subwencje i dotacje.</u>		
		a	Subwencje na cele oświatowe		-
		b	Różne dotacje		7.842.25
					7.842.25
			<u>I z i a ł IV.</u>		
			<u>Z w r o t y</u>		
			<u>Z--roty ze Skarbu Państwa.</u>		
	8	a	Wynagrodz.za pońór podatków i opłat państwowych		1.449.41
		b	Z--roty z tyt.szkoń powstałych przy odkażaniu		-
		c	Z--rot koszt.za lok.od pst.państw.		-
		d	" " " " " Sądu Okręg.		-
		e	" " " " " P.K.U.		3.500.--
		f	Część zwrótu koszt.za kwatery dla osób wojsk.		173.120.53
		g	Udział w państw.Fund.na utrzym. dróg państwowych		1.584.--
					179-653.94
	9		<u>Z--roty od innych gmin i związków komunalnych.</u>		
		a	Z--roty wsparć udziel.ubogim obc.gmin		3.133.92
		b	Z--roty koszt.lecz. " "		1.266.97
		c	" " " utrzym.w Zakł.ułomn. starców i dzieci obc.gmin		578.20
		d	Z--roty koszt.pogrzebu ubog.		58.--
					5.037.09







Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			<u>Zwroty od przedsiębiorstw miejskich.</u>		
	10	a	Zwroty za używanie środków lokom. przez przedsiębiorstwa miejskie		33.616.51
		b	Różne zwroty od przedsiębiorstw miejskich.		4.977.91
					38.594.42
					=====
	11		<u>Zwroty od pracowników miejskich.</u>		
		a	Zwroty za dost. mieszk. w dom. miejs.		13.847.77
		b	" " " " w dom. prywat.		3.681.25
		c	" różne świadczenia na rzecz pracowników miejskich		2.913.36
		d	" nadpł. poborów warobk. i emeryt.		790.22
					21.232.60
					-----
	12		<u>Różne zwroty.</u>		
		a	Zwrot koszt. adm. z Fund. Bezrob.		6.020.20
		b	" " pomiarowych		1.328.75
		c	" za różne prace i opinie techn.		1.051.21
		d	" wydatk. z tyt. przeprow. numeracji domów		-
		e	" za druki i księgi meldunkowe		-
		f	" za świad. /woda, kanały/ od lokat. Dom. Miejsk.		159.--
		g	" koszt. za rozmowy tel. prywatne		1.467.45
		h	" " za I-e urządzenie ulic		60.880.--
		i	Wszelkie inne zwroty		3.567.89
		j	Zwrot koszt. przeprow. przymus. komasacji		-
		k	" za roboty przym. Nadz. Budowl.		414.--
		l	" za tabliczki rowerowe		-
		m	" Wydatków na Admin. Rządową		-



	R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a .
	Więcej	Mniej	
	7	8	9



Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
2	3	4	5	6
	n	Zwrót 6% odsetek od pożyczki dla TBO.		192.30
	o	Zwrót wydatków związanych ze spis. ludn.		2.520.--
				77.601.30
		<u>D z i a ł V.</u>		
13		<u>Opłaty administracyjne</u> <u>Opłaty za czynności organ. komunal.</u>		
	a	Opłaty administracyjne		12.249.25
	b	" budowlane		21.167.46
	c	" za czyn. Urzędu Stanu Cyw.		726.64
	d	" " " Rozjemczego		-
	e	" " " Sądu Kup. i Przemysł.		374.50
	f	" " " Komitetu Rozbudowy		850.39
	g	" " " za badanie mięsa		832.30
	h	" " wydaw. zaświadc. zniż. kol.		1.248.50
	i	różne opłaty		7.--
	k	Opłaty za czyn. Nadz. Budowlanego		13.271.86
				50.727.90
		<u>D z i a ł VI.</u>		
14		<u>Opłaty za korzyst. z urzadz.</u> <u>dobra publicznego.</u>		
	a	Taksa kuracyjna		16.679.50
	b	Opłaty targowe		26.515.--
	c	Opłaty za czynności hali kontroln.		-
	d	Opłaty za czyszcz. plac. i ulic		-
	e	" za korzyst. z bibl. publ.		20.--
	f	" " kursy dla dorosłych		5.097.25
	g	Dochód z odczytów publicznych		-



	R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a .
	Więcej	Mniej	
	7	8	9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		h	Opłaty za przydz.przewodn.do wy- cieczek		-
		i	Dochód z wydawnictwa przewodnik po Gdyni		-
		j	Dochód z eksploatacji Hot.Robot.		5.972.40
					54.284.15
			<u>D z i a ł VII.</u>		
			<u>D o p ł a t y</u>		
			<u>D z i a ł VIII.</u>		
15			<u>Udział w podatkach państw.</u>		
		a	15% udziału w państw.pod.doch.		204.996.01
					204.996.01
			<u>D z i a ł IX.</u>		
16			<u>Dodatki do państw.podatków.</u>		
		a	Dodatek kom.do p.pod.gruntowego		1.496.50
		b	" " od opłat na wyrób i sprzedaż trunków		6.917.10
		c	" " do państw.pod.obrot.		547.056.39
		d	" " od świadectw przemysł.		-
		e	" " od spoż.zużyc.i przedm. zbytków		37.102.80
		f	" " od nieruchomości		10.769.39
					603.342.18
			<u>D z i a ł X.</u>		
			<u>Podatki samoistne.</u>		
17			<u>Wpływy z pośredn.i bezpośredn. podatków.</u>		
		a	Dodatek komun.do p.pod.dochod.		377.851.52
		b	Podatek od lokali		4.368.61
		c	" " od zabaw,widowisk i rozryw.		36.014.98



R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dziela	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		a	Podatek od psów		1.706.27
		e	" " hoteli i pensjonatów		19.434.04
		f	" " umów o przen. własn. nier.		57.399.25
		g	" " szyldów, plakatów i anonsów		1.528.15
		h	" " weksli zaprotestowanych		12.709.94
		i	" " placów niezabudowanych		46.90
		j	" " spadków i darowizn		6.78
		k	" " przedmiotów zbytku		-
		l	" wojskowy		207.37
					511.273.81
18			<u>Odsetki i kary za zwłokę od podatk. samoistnych.</u>		
		a	Odsetki od dodatk. kom. do p. pod. dochodowego		12.237.08
		b	Odsetki od podatku od lokali		185.74
		c	" " od dod. kom. p. pod. od nieruch.		405.50
		d	" " podatku od psów		116.57
		e	" " opłaty od umów o przenies. własn. nieruchomości		3.439.87
		f	" " podatku od szyldów, plakatów i anonsów		488.67
		g	" " podat. od plac. niezabudo.		-
		h	" " " " przedm. zbytków		70.01
		i	" " " " wojskowego		42.40
		j	" " " " spadk. i darowizn		13.97
		k	" " dod. do p. pod. gruntowego		70.99
		l	" " podatku od hoteli		37.78
		z	" " od zabaw i rozrywk		320.14
		k	" " weksli zaprotestowanych		98.46
					17 527 18



R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a
Więcej	Mniej	
7	8	9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
	19		<u>D z i a ł XI.</u> <u>R ó ż n e</u>		
		a	Kary za przekroczenie podatkowe		-
		b	Doraźne kary policyjne		944.---
		c	Koszty egzekucyjne i upomn.		16.851.61
		d	Dochody nieprzewidziane		3.657.77 21.453.38
			<u>Dział amortyzacji i oprocentowania długów.</u>		
	2		<u>D z i a ł I.</u> <u>Procenty od kapitałów inwestycyjnych.</u>		
		b	Odsetki od przejsć. ulok. w KKO. pożycz. szw.		22.356.78
		c	" od funduszu na budowę rzeźni miejskiej		6.112.71
		d	" " pożyczki udziel. M.T.K.		141.893.94
		e	" " funduszu na budowę szkół powszechnych		-
		f	" " różnych lokat		26.369.82 196.733.25
			<u>D z i a ł III.</u> <u>Subwencje i dotacje</u>		
	6		<u>Subwencje Rządowe.</u>		
		a	Subwencja rządowa		399.995.- 399.995.-







Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			<u>Zestawienie dochodów</u> <u>budżetowych - zwyczajnych.</u>		
			Dz. I. Majątek komunalny		100.044.13
			" II. Przedsiębiorstwa kom.		262.813.29
			" III. Subwencje i dotacje		7.842.25
			" IV. Z w r o t y		322.119.35
			" V. Opłaty administrac.		50.727.90
			" VI. Opłaty za korzyst.z urzędz. dobra publ.		54.284.15
			" VII. Dopłaty		-
			" VIII. Udział w podatk.państw.		204.996.01
			" IX. Dodatki do państw.podat.		603.342.18
			" X. Podat ki samoistne		528.800.09
			" XI. R ó ż n e		21.453.38.
					<u>2.156.423.63</u>
			<u>Dział amortyzacji i oprocentowa-</u> <u>nie długów.</u>		
			Iz. I. Procenty od kapitałów		196.733.25
			" III. Subwencje rządowe		399.995.--
			Ogólna suma dochodów zwycz:		<u>2.753.151.88</u>
			=====		



## S P R A W O Z D A N I E

z wykonania budżetu administracyjnego  
nadzwyczajnego  
za rok 1932 /33

W Y D A T K I.

=====



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
I.	1	WYDATKI NADZWYCZAJNE. =====			
		<u>D z i a ł I.</u>			
		<u>A d m i n i s t r a c j a</u> <u>Wydatki osobowe.</u>			
		a	Wynagrodzenie personelu techn. i kanc.		69.688.89
		b	Wynagrodzenie niższych funkcj.		5.290.--
		c	Składki socjalne		3.813.41
		<u>Wydatki rzeczowe.</u>			
		a	Wydatki kancelaryjne		3.184.21
		b	Środki lokomocji		2.238.70
					84.215.21
II.	3	<u>D z i a ł II.</u>			
		<u>Majątek komunalny.</u> <u>Majątek komunalny.</u>			
		a	Dokończenie budowy Kolonj.Robotn.		172.500.14
		b	Budowa rzeźni miejskiej		124.321.55
		c	Budowa hali targowej		53.50
		d	Kolaudacja budów z lat ubiegłych		-
		e	Gruntowna przebudowa 2 domów miej- skich na Grabowie, grożących zawala- leniem		4.054.49
		f	Kupno domów na Witominie od T.B.O.		14.900.--
		g	Budowa zabudowań gosp.i urządzenie podwórza przy gmachu Kom.Rządu		348.48
					316.178.16
		<u>D z i a ł III.</u>			
		<u>Przedsiębiorstwa komunalne.</u>			



R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a
Więcej	Mniej	
7	8	9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
	4		<u>Przedsiębiorstwa komunalne.</u>		
		a	Budowa kanalizacji i wodociągów		394.615.63
		b	Rozbudowa sieci elektrycznej		727.608.24
		c	Rozbudowa środków komunikacyjnych		111.210.72
		d	Kupno urządzeń do Z.O.M.		31.883.50
		e	Mleczarnia Miejska		48.000.-
					11313.318.09
IV			<u>D z i a ł IV:</u>		
	4a		<u>Spłata długów.</u>		
		a	Spłata długów :		
		a	Różnica kursu obligacyj		1.436.000.-
					1.436.000.-
V			<u>D z i a ł V.</u>		
	5		<u>Drogi i place publiczne.</u>		
		a	Drogi i place publiczne.		
		a	Kupno gruntów pod ulice i place publ.		744.287.59
		b	Budowa i urządzenie ulic i placów publ.		1.404.135.46
					2.148.423.05
Va			<u>D z i a ł Va.</u>		
	6		<u>Pomiary i plany</u>		
			Pomiary i plany.		
		a	Pomiary i plany regulacyjne		158.159.50
		b	Utrzymanie Biura Nowych Pomiarów		171.929.75
					330.089.25







Dział	Paragraf	Pozycja	Treść	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
VI.			<u>Dział VI. Oświata.</u>		
	7		Oświata		
		a	Budowa szkoły powsz. na Grabowie		-
		b	" " " w Oksywiu		3.865.20
		c	" " " przy ul. Leśnej		1.380.64
		d	" " " przy ul. Witom.		4.006.09
		e	Kupno budynku na cele oświaty pozaszkolnej		5.243.81
					14.495.74
VIII.			<u>Dział VIII. Zdrowie publ.</u>		
	8		Zdrowie publiczne		
		a	Budowa szpitala powszechnego		2.644.86
		b	Budowa i pierwsze urząd. ogrodów miej.		67.596.47
		c	Budowa ustępów publicznych		5.373.71
		d	Budowa stadjonu		89.043.97
		e	Budowa urządzeń kąpieliskowych		1.689.90
		f	Budowa urządzeń scenicznych na skwerze miejskim przed hotelem kaszubskim		11.440.71
		g	Urządzenie lokalu Szpitala dla Za- każnych / w nowo wynajętym domu/		21.222.92
					199.012.54
			<u>Dział XIII. Różne.</u>		
	9		Różne.		
		a	Budowa domków na Witominie / pożycz- ka dla T.B.O./		63.000.-
		b	Kolaudacja budów z lat ubiegłych		7.079.20
		c	" Święto Morza "		120.057.32
					190.136.52
		d	Deficyt budż. nadzwycz. za r. 1931/32		12.337.913.04
					12.528.049.56







			T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			ZESTAWIENIE WYDATKÓW BUDŻETOWYCH NADZYCZAJNYCH.		
			Dział I. Wydatki administrac.		84.215.21
		"	II. Majątek Komunalny		316.178.16
		"	III. Przedsięb.komunalne		1.313.318.09
		"	IV. Spłata długów		1.436.000.--
		"	V. Drogi i place publiczne		2.148.423.05
		"	Va. Pomiary i plany		330.089.25
		"	VI. Oświata		14.495.74
		"	VIII. Zdrowie publiczne		199.012.54
		"	XIII. R ó ż n e		190.136.52
					6.031.868.56
		"	XIII. Deficyt budż-nadz. za rok 1931/32		12.337.913.04
			Ogólna suma wydatków nadzyczajnych		18.369.781.60



SPRAWOZDANIE  
z wykonania budżetu administracyjnego  
nadzwyczajnego  
za rok 1932 / 33.

DOCHODY



Dział	Paragraf	Pozycja	Treść	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			<u>DOCHODY NADZWYCZAJNE.</u>		
			<u>Dział I - Majątek komunalny</u>		
	1		<u>Majątek komunalny.</u>		
		a	Dochody ze sprzedaży majątku miejskiego		422.--
			<u>Dział II.</u>		
			Subwencje i dotacje		
			<u>Dział III - Zwroty.</u>		
	2		<u>Zwroty</u>		
		a	Zwrot z Betoniarni miejskiej równowartości przejętych wyrobów betonowych z Magazynu Oddz. Technicznego		12.231.25
		b	Różne zwroty		8.712.09
					20.943.34
			<u>Dział IV. Pożyczki.</u>		
	3		<u>Pożyczki.</u>		
		a	Pożyczka szwajcarska 10-letn. na elektryfikację miasta i rozbudowę środków komunikacyjnych		1.040.400.--
		b	Pożyczka / 3-letnia / z Komunalnej Kasy Oszczędn. m. Gdyni na podwyższenie kapitału zakł. K.K.O. m. Gdyni		135.850.--
		c	Pożyczka / 15-letnia / z Zakładu Ubezpiecz. Pracow. Umysłow. w Poznaniu na połączenie domów ZUPU z miejską siecią kanalizacyjną		185.000.--
		d	Pożyczka długoterminowa / na 29½ lat / inwestycyjna z B.G.K. na cele ogólnoinwestycyjne		7.180.000.--



R ó ż n i c a

Wuęcej

Mniej

O b j a ś n i e n i a

7

8

9



Dział	Paragraf	Pozycja	T r e ś ć	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		e	Pożyczka z BGK. na budowę domków robotniczych na Witominie		63.000.-
		f	Kredyt wekslowy udzielony przez firmę "Polska Towarzystwo Asfaltowe w Warszawie" na budowę ulic i placów		583.836.39
					9.188.086.39



Zestawienie dochodów budżetowych  
nadzwyczajnych.

Dział I.	Majątek komunalny	422.--
Dział II.	Subwencje i dotacje	..
Dział III.	Zwroty	20.943.34
Dział IV	Pożyczki	<u>9.188.086.39</u>
Ogólna suma doch.nadzwycz.		<u>9.209.451.73</u>







S p r a w o z d a n i e  
z wykonania budżetu zwyczajnego Miejskiego  
Szpitala dla Zakaźnych  
w Gdyni

za rok 1932 / 33 .  
=====



	T r e ś ć	Suma preliminow.	Suma wykon.budż.	Zaległ. do uregul.
	<u>WYDATKI ZWYCZAJNE.</u>	86.640.82		
	<u>Administracja osobowa.</u>	19.712.92		
	a Pobory lekarza	5.280.-	5.879.92	418.-
	b Pobory pomocniczego personelu lekarskiego i gospodar.	14.432.92 19.712.92	7.487.89 13.367.81	4.097.49 4.515.49
2	<u>Administracja rzeczowa.</u>	1.800.-	-	-
	a Wydatki kancelaryjne	1.020.-	778.09	84.60
	b Biblioteka lekarska	780.- 1.800.-	306.35 1.084.44	- 84.60
3	<u>Utrzymanie budynku.</u>	7.892.90		
	a Remont zwyczajny budynku	2.070.-	2.792.79	720.01
	b Najem lokalu	10.-	-	-
	c Opał	3.130.-	3.144.81	1.195.-
	d Światło	1.040.-	2.024.90	214.30
	e Woda	982.20	1.501.10	139.35
	f Wywóz śmieci	144.-	-	-
	g Ogród	300.-	248.45	-
	h Ubezpieczenie budynków i sprzętów	182.70 7.898.90	339.52 10.051.57	- 2.268.66
	<u>Uzupełnienie i utrzymanie inwentarza.</u>	10.640.-		
	a Zakup mebli	840.-	668.75	-
	b Uzupełnienie sprzętów lekarskich	7.000.-	5.856.64	500.01
	c Bielizna	1.500.-	1.531.64	254.65
	d Sprzęty kuchenne	300.-	1.126.05	64.10
	e Utrzymanie kostnicy	1.000.- 10.640.-	- 9.182.98	- 818.76
	<u>Utrzymanie Chorych.</u>	46.295.-		
	a Wyżywienie chorych	29.200.-	16.347.42	2.685.58
	b Wyżywienie personelu szpitalnego	9.800.-	-	-
	c Utrzymanie czystości Chorych	2.400.-	445.89	1.336.69



R a z e m	R o ż n i c a		U w a g i
	Mniej	Więcej	
6.297.92	-	1.017.92	
11.585.38	2.847.54	-	
17.853.30	2.847.54	1.017.92	
-	-	-	
862.69	157.31	-	
306.35	473.75	-	
1.169.04	630.96	-	
3.512.80	-	1.442.80	
-	10.-	-	
4.339.81	-	1.169.81	
2.239.20	-	1.199.20	
1.640.45	-	658.25	
-	144.-	-	
248.45	51.55	-	
339.52	-	156.82	
12.320.23	205.55	4.626.28	
668.75	171.20	-	
6.356.65	643.35	-	
1.786.19	-	286.19	
1.190.15	-	890.15	
-	1.000.-	-	
10.001.74	1.814.60	1.176.34	
19.033.-	20.022.-	-	
-	-	-	
1.782.58	617.42	-	



	T r e ś ć	Suma prelimin.	Suma wykon.budż.	Zaległ. do uregul.
d	Ubezpiecz. od wypadków i odpow. cyw.	340.-	-	-
e	Apteka	4.500.-	3.471.04	2.166.53
		46.295.-	20.264.35	6.208.80
5	<u>R ó ż n e</u>	300.-		
a	Utrzymanie koszt.przewozu chor.	300.-	281.40	-
b	<u>Nieprzewidziane.</u>	-	1.260.54	1.915.67
		300.-	1.541.94	1.915.67
	<u>Z e s t a w i e n i e</u>			
1	Wydatki osobowe	19.712.92	13.367.81	4.515.49
2	Wydatki rzeczowe	1.800.-	1.084.44	84.60
3	Wydatki na utrzymanie budynku	7.892.90	10.051.57	2.268.66
4	Wydatki na uzupełnienie i utrzym. inwentarza	10.640.-	9.182.98	818.76
5	Na utrzymanie Chorych	46.295.-	20.264.35	6.208.80
5	R ó ż n e	300.-	1.541.94	1.915.67
		86.640.82	55.493.09	15.811.98
	<u>Dochód Szpitala.</u>	86.640.82		
1	Dochód z ogrodu	800.-	914.14	-
2	" z opłat szpitalnych	54.202.50	39.838.57	38.663.-
3	" za badania laborat.	6.170.-	37.55	-
4	" dopłata do budż.przez K.R.	25.468.32	25.468.32	-
	Ogólny dochód	36.640.82	66.258.58	38.663.-
	" rozchód	86.640.82	55.493.09	15.811.98
	Nadwyżka budżetowa		10.765.49	22.851.02



Razem	R ó ż n i c a		U w a g i
	Mniej	Więcej	
-	340.-	-	
5.657.57	-	1.157.57	
26.473.15	20.979.42	1.157.57	
281.40	18.60	-	
3.176.21	-	3.176.21	
3.457.61	18.60	3.176.21	
17.883.30	2.847.54	1.017.92	
1.169.04	630.96	-	
12.320.23	205.55	4.626.88	
10.001.74	1.814.60	1.176.34	
26.473.15	20.979.42	1.157.57	
3.457.61	18.60	3.176.21	
71.305.07	26.496.67	11.154.92	
=====			
914.14	-	914.14	
78.501.57	.	24.299.07	
37.55	6.132.45	-	
25.468.32	-	-	
104.921.58	6.132.45	25.213.21	
71.305.07	26.496.67	11.154.92	
33.616.51	.	-	







MIEJSKIE ZAKŁADY ELEKTRYCZNE  
W GDYNI

S P R A W O Z D A N I E

ZA ROK BUDŻ.

1932 / 33.

---







Sprawozdanie z działalności  
Miejskich Zakładów Elektrycznych w Gdyni  
w roku budżetowym 1932/1933.

-----

A. w zakresie budżetu zwykłego .

-----

Budżet zwykły Miejskich Zakładów Elektrycznych za rok 1932/33 w wykonaniu " k r u t t o " zamyka się sumą :

zł: 1.042.622.05

W porównaniu z budżetem za rok 1931/32, który wynosił 889.837.46 zł. stanowi to zwiększenie o 152.784.59 zł. czyli o 17,2%.

Mimo ogólnego kryzysu gospodarczego zużycie energii elektrycznej wzrosło. Gdy bowiem w roku budż. 1931/32 sprzedano ogółem 1.676.216 kWh, to w ubiegłym roku budż. sprzedano 2.152.330 kWh, czyli 476.114 kWh / 28,5% / więcej. Wpływy z sprzedaży energii elektrycznej wynosiły 886.670.85 zł., a przeciętna cena sprzedanej kilowatogodziny 41. groszy. Dalsze dane porównawcze dotyczące obrotu energią elektryczną w poniższej tabeli :

Rok budż.	Zakupiono kWh	Sprzedano kWh	Straty w sieci i trans. %	Wpływy ze sprzedaży prądu zł:	Przeciętna cena sprzedanej kWh w gr.	Zysk brutto z sprzedaży prądu zł:
1929/30	1.015.045	741.515		390.418.65		281.051.37
1930/31	1.405.053	1.229.842	12,5	580.053.39	47,2	329.921.73
1931/32	1.814.079	1.676.216	7,6	757.042.19	45,2	431.227.18
1932/33	2.440.541	2.152.330	11,8	886.670.85	41,0	463.437.32
przyrost ilościowy	626.462	476.114		129.628.66		32.210.14
przyrost %	34,5%	28,5%		17,1%		7,5 %

Ilość zainstalowanych liczników dla światła wzrosła w ciągu ubiegłego roku budżetowego z 3.299 na 4.727 sztuk, czyli zwiększyła się o 1.428 sztuk / = 43,2%/. Natomiast ilość zainstalowanych liczników dla siły wzrosła nieznacznie, bowiem tylko z 173. na 185 sztuk / = 7 % / .-



Z powodu wprowadzenia taryfy blokowej spadła ilość liczników odliczających z 426 na 212 sztuk, co należy uważać za objaw korzystny.

Ilość mieszkańców korzystających z energii elektrycznej oraz ilość i moc przyłączonych odbiorników wynosiły :

Data	Ilość mieszk. korzystających z prądu	Ilość przyłączonych			Przyłączona moc w kilowatach			
		lamp szt.	aparatów szt.	motorów szt.	żarówki kw.	aparaty kw.	motory kw.	razem kw.
1.4.32	12.885.	24.990.	2.261	240	1070.856	1070.045	826.006	2966.907
1.4.33	16.642	31.151	4.359	256	1342.671	2258.660	856.240	4457.571
przyrost ogólny	3.757	6.161	2.098	16	271.815	1188.615	30.234	1490.664
%	29%	24,5%	93%	6,7%	25,3 %	111 %	3,7 %	50,4 %

Obszar objęty uprawnieniem M.Z.E. zamieszkiwało w dniu 1. stycznia br. ogółem około 51.516 mieszkańców. Z dobrodziejstwa energii elektrycznej korzysta więc dotychczas tylko 32,5% mieszkańców.

Najwyższe obciążenie całej sieci M.Z.E. wynosiło 862 kW / w dniu 22. grudnia 1932 r. / Ilość godzin użytkowania tej mocy wynosiła 2.830.

Wprowadzone z dniem 1. czerwca 1932 r. nowe taryfy, a w szczególności taryfa blokowa dla mieszkań, zostały przychylnie przyjęte. W dniu 31. marca br. korzystało z taryfy blokowej 3.188 mieszkań. Zużycie prądu dla celów grzejnych wzrosło znacznie i powodowało ubytek prądu sprzedawanego dla siły. Możliwość otrzymywania prądu dla grzejnych po bardzo niskiej cenie przyczyniła się do powiększenia zbytu aparatów elektrycznych, jak wynika z poniżej podanego zestawienia :



283

Rodzaj aparatów	Ilość sprzedanych aparatów	
	w r. 1931/32	w r. 1932/33
Żelazka	565	915
grzałki	10	19
imbryki	182	383
rondelki	32	79
kuchenki	182	382
piecyki	67	43
poduszki	44	41
różne aparaty	141	189
R a z e m    sztuk	1.223	2.057
<hr/>		
w p ł y w y    w zł:	51.866.18	75.122.57
<hr/>		

Ogólny obrót sklepu w ubiegłym roku budżetowym mimo poważnej zniżki cen wynosił 139.409.05 zł., a zysk brutto 28.022.17 zł. W poprzednim roku budżetowym wynosił ogólny obrót sklepu 118.820.62 zł., a zysk brutto 22.121.14 zł. Gdy weźmiemy pod uwagę stale pogarszające się położenie gospodarcze większości mieszkańców m. Gdyni, to możemy zauważyć, że prowadzona przez M.T.E. propaganda dała korzystne wyniki.

Uruchomiona w październiku 1931 r. wzorcownia liczników była w ciągu ubiegłego roku budżetowego w pełni zatrudniona, obsługiwała ona nie tylko własne potrzeby, lecz i sąsiednie elektrownie jak: Gródek, Rutki i Wejherowo. Przy wzorcowni istnieje warsztat dla naprawy liczników i aparatów elektrycznych.



Wzorcowni zalegalizowano :

	własnych	obcych:
liczników jednofazowych	1.781	837
liczników trójfazowych	30	175
R a z e m :	1.811	1.012

Przeprowadzono napraw :

	własnych :	obcych:
liczników jednofazowych	340	633
liczników trójfazowych	9	118
aparatów elektrycznych	-	342
R a z e m :	349	1.093

Opłaty z wzorcowni i warsztatu dla naprawy aparatów wynosiły 19.921.10 zł.

Połączony z wzorcownią oddział nadzoru nad instalacjami prywatnymi sprawdził i odebrał w ubiegłym roku budżetowym 296 instalacyj.

Kradzieży prądu wykryto 9.

Inne działy M.Z.E. wykonały w ubiegłym roku budżetowym następujące prace :

Sekretariat :

	1931/32r.	1932/33 r.
Otrzymano listów :	6.577	7.877
Wysłano listów	5.296	7.363

K a s a :

Rok budżet.	Ilość pozycji kasowych:		
	przychodnych	rozchodnych	r a z e m :
1931/32	25.462	2.200.-	27.662
1932/33	36.366	2.659	39.025
przyrost	43.3 %	20.8 %	41 %

Pomieszczenia dla kasy okazały się za szczupłe, wobec czego zostały powiększone. W pierwszych dniach każdego miesiąca zachodzi nawet potrzeba uruchomienia dwóch kas.

Polecenie wstrzymania dostawy prądu z powodu nieuregulowania rachunków, wystawiono 15.303, co w porównaniu z poprzednim rokiem stanowi wzrost o 8.149 czyli o 114%. Z tego wynika, że zdolność płatnicza odbiorców prądu stale się pogarsza.



Faktycznie wstrzymano prądu w 689 wypadkach reszta odbiorców uregulowała zaległe rachunki bezpośrednio przed odłączeniem instalacji. O ile konsument w ciągu 2 tygodni po zamknięciu licznika zaległości nie ureguluje, licznik zdejmuję się, co miało miejsce w 118 wypadkach.

Biurow sprzedaży prądu :

Przyjęto zgłoszeń na dostawę prądu:

	<u>w roku budż. 1931/32</u>	<u>w r. budż. 1932/33</u>
a/ dla światła i grzejnictwa :	2.520	3.195
b/ dla siły	77	69
razem:	2.597.	3.264

Przyjęto rezygnacji z dalszej dostawy prądu :

	<u>w roku budż. 1931/32</u>	<u>w r. budż. 1932/33</u>
a/ dla światła i grzejnictwa :	1.149.	1.977
b/ dla siły,	39	57
razem :	1.188	2.034

Z powyższego wynika, że Gdynia posiada nadzwyczaj płynny element mieszkańców, nie równie wielki od innych miast. Pociąga to za sobą wiele kłopotliwej pracy i powiększa wydatki, bowiem uprawnienie rządowe nie zezwala na pobieranie jakichkolwiek opłat za zakładanie, zdejmowanie i przenoszenie liczników.

Mimo, że ilość odbiorców prądu wzrosła w ubiegłym roku z 3.472 na 4.912, czyli o 1:440 = 41,5 % i mimo stale wzrastającej pracy, spowodowanej przez pogarszającą się wypłacalność odbiorców oraz przez gruntowną zmianę dotychczasowych taryf, koszty administracyjne obniżyły się z 181.702.-- zł. na 174.744.91 zł. czyli o 3,84 %.

Nadmienia się, że w wspomnianych kosztach administracyjnych mieszczą się również koszty administrowania pracami inwestycyjnymi. Gdy wobec tego porównamy koszty administracyjne z globalną sumą budżetów zwyczajnego i nadzwyczajnego, która wynosi 1.810.485.45 zł. to koszty te stanowią tylko 9,6 % ogólnych wydatków.

Na fundusz renowacyjny odpisano za ubiegły rok budżetowy 72.725.--zł. Przy dodaniu tej sumy do odpisów z poprzednich trzech



lat, stan funduszu renowacyjnego w dniu 31.marca br.wyniesie 198.832.89 złotych.

Niestety zaszła w ubiegłym roku budżetowym konieczność naruszenia funduszu renowacyjnego z powodu nieotrzymania z Komisarjatu Rządu gotówki, potrzebnej na wykonanie robót inwestycyjnych.

Na oprocentowanie pożyczki szwajcarskiej przeznaczono w budżecie 209.120.- zł.lecz odsetki, które M.Z.E. w rzeczywistości winny obciążać wynoszą według naszych obliczeń tylko 177.129.23 zł., czyli o 31.990.77 zł.mniej.

Zamiast preliminowanej nadwyżki budżetowej 2.014.27 zł.osiągnięto faktycznie 11.198.89 zł.czyli o 9.184.62 zł.więcej.

Gdyby uwzględniło się tylko odsetki od pożyczki szwajcarskiej w wysokości wyżej podanej / 177.129.23 zł./, to w rzeczywistości osiągnięta nadwyżka budżetowa wyniosłaby 41.175.39 zł.

#### B. Sprawozdanie z wykonania budżetu nadzwyczajnego:

Z preliminowanej na inwestycje sumy 895.200.- zł.wydatkowano 784.494.17 zł.czyli o 110.705.83 zł.mniej.

Na rozbudowę głównej stacji rozdzielczej i stacji transformatorowych w śródmieściu wydano 130.819.37 zł., a mianowicie :

- 1/ 33.910.73 zł.na budowę stacji transformatorowej nr.5 w piwnicy gmachu Komisarjatu Rządu przy Aleji Marszałka Piłsudskiego,
- 2/ 13.569.35 zł.na budynek dla stacji transformatorowej nr.10 na Grabówku.
- 3/ 6.580.55 zł.na budowę prowizorycznej słupowej stacji transformatorowej w Chylonji, zamiast przewidzianej masywnej stacji.
- 4/ 5.741.92 zł.na rozbudowę i przebudowę stacji transformatorowej na Kamiennej Górze, wykupionej w roku 1930 od Pierwszego Polskiego Towarzystwa Kąpieli Morskich.
- 5/ 48.472.41 zł.na budowę stacji transformatorowej nr.6 przy ul. Witomińskiej. Przekroczenie preliminowanej pozycji o 17.472.41 zł.tłomaczy się tem, że preliminowany w poprzednim roku kredyt



nie został z powodu spóźnionego dostarczenia rachunków wykorzystany.

Na zakup 7 sztuk transformatorów o mocy od 10 do 50 kVa wydatkowano 18.494.40 zł.

Liczników zakupiono za 71.510.31 zł. czyli za 16.510.31 zł. więcej niż preliminowano, a to z powodu nieprzewidzianego zwiększenia się ilości odbiorców.

Poważny wydatek w wysokości 246.632.15 zł. spowodowało wybudowanie nowoczesnego oświetlenia ulicznego. Inwestycja ta przyczyniła się w znacznym stopniu do upiększenia śródmieścia i nadała Gdyni wygląd wielkiego miasta. Ustawiono ogółem 157 sztuk słupów betonowych.

Na rozbudowę sieci rozdzielczej w śródmieściu wydatkowano 194.801.99 zł. a mianowicie : ułożono 1.950 km. kabla wysokiego napięcia 1.950 km. kabla sygnalizacyjnego, 2.978 km. kabla rozdzielczego niskiego napięcia, wybudowano 1 km. linii napowietrznej wysokiego napięcia i 2 km. linii napowietrznej niskiego napięcia.

Elektryfikacja sąsiednich gmin kosztowała 118.292.75 zł. z czego m. i. przypada 43.174.33 zł. na elektryfikację Zagórza, 22.709.21 zł. na elektryfikację zachodniej części Małego Kacka, dla której wybudowano osobną stację transformatorową i 50.262.79 zł. na rozbudowę istniejących sieci rozdzielczych.

W dniu 31. marca br. M. Z. E. posiadały:

1 główną stację rozdzielczą wraz z magazynami, warsztatami, lokalami biurowymi i mieszkaniami dla obsługi.

22 stacji transformatorowych / z tego 6 większych, 12 mniejszych i 4 słupowe /.

42,167 km. linii wysokiego napięcia / 33.730 km. napowietrznych i 8.387 km. kablowych /.

68709 km. linii wysok. napięcia / 57.92 km. napowietrz. i 11617 kabl. /

41.123 km. linii oświetlenia ulicznego / 31.453 km. napowietrz. i 9.670 km. kablowych /



Waga miedzi w całej sieci wynosiła 102, 3 ton.

Gdynia\_dnia 31 marca 1933 r.

Miejskie Zakłady Elektryczne  
w Gdyni  
DYREKTOR

/-/ Inż.K.Bieliński.







4/ Zakupiony w ciągu roku inwentarz w wysokości zł: 7.366.63 odpisać do kwoty zł. 1.- z poszczególnego konta, z którego inwentarz zakupiono, celem utrzymania ewidencji, obniżając równocześnie sumy bilansowe z kwoty zł: 5.098.565.78 do kwoty zł: 5.091.212.15

5/ Po uchwaleniu powyższego, Zarząd zatwierdza :

a/ wykonanie budżetu zwyczajnego, zamykającego się w sumie zł: 1.042.622.05.

b/ wykonanie budżetu nadzwyczajnego, zamykającego się w sumie zł: 784.404.17.

c/ bilans zamykający się w sumie zł: 5.091.212.15.

d/ rachunek strat i zysków, zamykający się w sumie zł: 619.388.52.

Zgodność odpisu z oryginałem stwierdzam.

Gdynia, dnia 28. V. 1933 r.

/-/ Woźniakowski

Sekretarz M.Z.E.







Paragraf	Pozycja	D z i a ł	Preliminowano
		Wydatki zwyczajne	1.033.341.28
		<u>D z i a ł I.</u>	
		Nieruchomości i urządzenia wewnętrzne.	57.507.-
1		Główna stacja rozdzielcza	15.825.-
	a	Utrzymanie budynku	1.000.-
	b	Utrzymanie urządzeń wewnętrznych	2.050.-
	c	Opał, woda, światło i czyszczenie	12.775
2		Stacje transformatorowe	2.590.-
	a	Utrzymanie budynków	300.-
	b	Utrzymanie urządzeń wewnętrznych	1.300.-
	c	Utrzymanie transformatorów	990.-
3		Dzierżawa placów i czynsze rekog.	260.-
4		Utrzymanie ślusarni i Kuźni	3.290.-
5		Ubezpieczenie od ognia i kradzieży	1.955.-
6		Odpisy na fundusz renowacyjny	33.587.-
		<u>D z i a ł II.</u>	
		Urządzenia zewnętrzne	163.845.01
7		Uposażenie pracowników	29.990.-
8		Utrzymanie sieci	36.174.-
	a	Wydatki osobowe	27.474.-
	b	Wydatki rzeczowe	8.700.-
9		Utrzymanie liczników i wzorcowni	25.410.-
	a	Wydatki osobowe	22.260.-
	b	Wydatki rzeczowe	3.150.-
10		Utrzymanie oświetlenia ulicznego	17.980.-
	a	Wydatki osobowe	3.780.-
	b	Wydatki rzeczowe	14.200.-
11		Środki lokomocji	8.300.-
	a	Z a k u p	300.-
	b	Utrzymanie	8.000.-



Wykonano	Pozostałość	Przekroczo.
1.042.622.05	21.010.53	30.291.30
54.031.18	3.541.08	65.26
13.839.94	2.001.89	16.83
900.69	99.31	-
2.066.83	-	16.83
10.872.42	1.902.58	-
2.105.33	533.10	48.43
-	300.-	-
1.348.43	-	48.43
756.90	233.10	-
211.--	49.--	-
2.367.20	922.80	-
1.920.71	34.29	-
33.587.-	-	-
151.482.71	12.495.88	133.53
29.887.72	102.28	-
31.907.32	4.266.68	-
25.929.23	1.544.77	-
5.978.09	2.721.91	-
24.400.79	1.009.21	-
21.901.65	358.35	-
2.499.14	650.86	-
12.871.58	5.108.42	-
1.933.47	1.841.53	-
10.935.11	3.266.89	-
8.296.06	5.94	-
7.998.06	3.94	-



Paragraf	Pozycja	D z i a ł	Preliminowano
12		Zakup i konserwacja przyda.montaż	1.000.-
13		Ubezpieczenia	5.853.01
	a	Od cywilno-prawnej odpowiedzialności	2.191.92
	b	Od wypadków	3.661.09
14		Odpisy na fundusz renowacyjny	39.138.-
	a	Sieć rozdzielcza	35.838.-
	b	Samochody	3.300.-
		<u>D z i a ł III.</u>	
		Koszty przeprowadz.urzadz.prywatn.	19.245.-
15		=====	
16		Wydatki osobowe	14.100.-
17		Propaganda	5.145.-
		Zakup materji instal.i aparat.elekt.	Preliminuje się
		<u>D z i a ł IV.</u>	
		Koszty zakupu energji elektrycznej	403.600.-
		=====	
18		Zakup energji elektrycznej	403.600.-
		<u>D z i a ł V.</u>	
		Koszty administracyjne	178.010.-
		=====	
19		Wydatki osobowe	121.960.-
20		Wynagrodzenie zarządu	5.000.-
21		Remuneracje dla pracowników	9.000.-
22		Wydatki reprezentacyjne	1.000.-
23		Wydatki kancelaryjne	10.748.-
24		Opłaty pocztowe	4.650.-
25		Zakup podręczn.fachow.i abon.	1.900.-
26		Ogłoszenia	1.300.-
27		Urządzenia wewnętrzne biur	3.130.-
28		Wyjazdy służbowe	3.000.-
29		Różne wydatki	16.322.-
	a/	Składki do Związków	1.560.-
	b/	Sprzątanie lokali biurowych	2.870.-
	c/	Dzierżawa za mieszk.służb.zakup prądu dla oświetl.biur i dla urzędników	8.192.-
	d/	Opłaty stemplowe	2.500.-
	e/	Opłaty za nadzor państwowy	1.200.-
		<u>D z i a ł VI.</u>	
		Spłata długów	209.120
		=====	
		Odsetki od pożyczki szwajcarskiej	209.120.-



Wykonano	Pozostałość	Przekrocz.
282.31	717.69	-
4.698.93	1.287.66	133.58
2.325.50	-	133.58
2.373.43	1.287.66	-
39.138.-	-	-
35.838.-	-	-
3.300.-	-	-
	434.17	-
13.942.26	157.74	-
4.868.57	276.43	-
tylko w dochodach - zysk brutto z sprzedaży aparatów.		
423.233.53	-	19.633.53
423.233.53	-	19.633.53
175.244.91	4.539.40	1.774.31
118.483.84	3.476.16	-
5.000.-	-	-
9.000.-	-	-
1.403.67	-	403.67
10.530.80	217.20	-
4.738.25	-	88.25
1.738.53	161.47	-
2.294.05	-	994.05
3.107.78	22.22	-
2.996.60	3.40	-
15.951.39	658.95	288.34
956.-	604.-	-
2.815.05	54.95	-
8.233.64	-	41.64
2.746.70	-	246.70
1.200.-	-	-
209.120.-	-	-
209.120.-	-	-



59	Pozycja	D z i a ł	Preliminowano
		<u>D z i a ł VII.</u>	
		C z y s t y z y s k	2.014.27
		Czysty zysk	2.014.27
		<u>Dochody zwyczajne</u>	1.033.341.28
		<u>D z i a ł I.</u>	
		Wpływy z sprzedaży energii elektr.	900.450.-
		<u>Wpływy z sprzedaży energii elektr.</u>	900.450.-
		<u>D z i a ł II.</u>	
		<u>Różne dochody</u>	132.891.28
		a/ Zysk brutto z sprzed.aparat.elekt.	22.000.-
		b/ Wpływy z dzierżawy liczników	36.000.-
		c/ Wpływy z odsetek z zdepon.gotówki	8.000.-
		d/ Zwrot kosztów adm.pracami inw.	40.000.-
		e/ Wpływy z wzorcowni	15.350.-
		f/ Różne dochody	10.900.-
		g/ Opłaty za odbiór instalacyj	641.28
		h/ Zwrot za świadczenia w naturze	
		i/ Zwrot wynagr.Zarządu z r.1931/32	



wykonano	Pozostałość	Przekroc.
		8.684.62
10.698.89	-	8.684.62
10.698.89	-	8.684.62
1.042.622.05	20.779.15	27.196.51
886.670.85	13.779.15	-
886.670.85	13.779.15	-
155.951.20	7.000.00	30.059.92
28.022.17	-	6.022.17
37.088.--	-	1.088.-
12.201.04	-	4.201.04
33.000.-	7.000.00	-
21.476.25	-	6.126.25
16.514.46	-	5.614.46
8.-	-	8.--
641.28	-	-
7.000.00	-	7.000.00











Paragraf	Pozycja	Rodzaj rozchodów	Preliminowano na rok budż. 1932/33	Wykonano w r.1932/33
1	2	3	4	5
		<u>Ogólne sumy rozchodów nadzwyczajnych.</u>	895.200.-	784.494.17
I-a		<u>Budowa głównej stacji rozdzielczej i stacji transfor.w środowisku.</u>	169.000.-	130.819.37
	1	Budowa głównej stacji rozdzielczej / rozłączenia / Budowa schronu przeciwigazowego	5.800.-	6.143.95
	2	Rozbudowa tablicy niskiego napięcia, sygnalizacji, zakup gaśnic, maksygrafu i sprzętu dla pogotowia techniczn.	9.000.-	8.958.31
	3	Budowa stacji transformator.Nr.5 / w budynku Komisarjatu Rządu ul. Świętojańska / : przebudowa piwnic, wewnętrzne urządzenie elektryczne	28.000.-	33.910.73
	4	Budowa stacji transformator.Nr.10 / Grabówko / Budynek, wewn.urządz. elektryczn.	28.000.-	13.569.35
	5	Budynek stacji transf.w Chylonji: Budynek stacji wraz z mieszkaniem dla monterów dyżurnego, wewnętrzne urządzenie elektryczne	49.000.-	6.580.55
	6	Rozbudowa stacji transformator.na Kamiennej Górze / wykupionej od I.Pol.Tow.Kap.Morsk./Przebudowa i otynkowanie zewn.rozbudowa urządzeń elektryczn.	6.200.-	5.741.92
	7	Wykończenie stacji transf.nr.6./ul. 53/.Wykończenie budynku i oparkowanie, Wewnętrzne urządzenie elektryczne	31.000.-	48.472.41
	8	Rozbudowa istniejących stacji transf.	12.000.-	7.442.15
I-k		Zakup transformatorów :	31.300.-	18.721.40
	1	37 transformatorów / 3 po 15,2 po 25 i 2 po 50 kVA /.	30.000.-	18.494.40



Niewykorzysta- no	Przekroczo- no	U w a g i :
6	7	8
165.202.14	54.496.31	
61.907.72	23.727.09	
-	343.95	
41.69	-	
-	5.910.73	
14.430.65	-	
42.419.45	-	
458.08	-	
-	17.472.41	
4.557.85	-	
12.578.60	-	
11.505.60	-	



Paragraf	Pozycja	Rodzaj rozchodów	Preliminowano na rok budż. 1932/1933	Wykonano w r.1932/33
1	2	3	4	5
I-c	2	Termometry maksymalne i rejestrujące do kontroli obciążenia	1.300.-	227.-
		<u>Zakup liczników :</u>	71.000.-	71.510.31
	1	1.200 szt.jedno i 50 szt.trójfaz	55.000.-	71.510.31
I-d	2	Zakup agregatu dla wzorcowni	16.000.-	-
		Rozbudowa oświetlenia ulicznego : Oświetlenie ulic:Świętojańskiej, Portowej,Rynku Kaszubskiego,10 Lutego,Starowiejskiej,Podjazdowej, Placu Iworcowego,Szkolnej,Kokłataja, Słowackiego,Abrahama,Poniatowskiego i Derdowskiego	245.700.-	246.632.15
	1	Zakup i ułożenie kabla,mufy i masa kablowa armatury,przeguby, żarówki materiał drobny i montaż	91.000.-	92.586.13
I-e	2	Słupy betonowe :  110 szt. 12-metrowych po 1.000 zł. 48 " 10- " " 900 " 1 " 14 " " 1.500."	154.700.-	154.046.02
		<u>Rozbudowa sieci rozdzielczej w średmieście,</u>	203.200.-	194.801.99
	1	Sieć kablowa wys.napięcia / 2 km./ Robocizna,mufy i drobny materiał do kabli	90.000.-	81.401.49
	2	Sieć kablowa niskiego napięcia / 3,5 km./	74.200.-	75.809.46
	3	Sieć napowietrzna wys.napięcia / 1 km./	9.000.-	10.091.32
	4	Sieć napowietrzna niskiego napięcia / ca 3 km./ i przyłączenia domowe	30.000.-	27.499.72
I-f		Elektryfikacja sąsiednich gmin :	153.000.-	118.292.75
	1	Elektryfikacja Zagórza : 1,5 km.wysokiego napięcia 3,1 km.niskiego napięcia, stacja transformatorowa,oświetlenie ulic i przyłączenia domowe	49.000.-	43.174.33



Niewykorzystano Przekroczone

U w a g i

6

7

8

1.073.-

-

16.000.-

16.510.31

-

16.510.31

16.000.-

-

653.98

1.586.13

-

1.586.13

653.98

-

11.098.79

2.700.78

8.598.51

-

-

1.609.46

-

1.091.32

2.500.28

-

44.679.25

9.972.-

5.825.67

-



		Rodzaj rozchodów	Preliminowano na rok budż- 1932/1933	Wykonano w r.1932/1933
1	2	3	4	5
	2	Elektryfikacja Mechlinek i Mostów: 2.25 km.wysokiego napięcia, 2 km. niskiego napięcia, stacja transfor- matorowa, oświetlenie ulic i przy- łączenie domowe	30.000.-	555.95
	3	Zakup placu pod budowę stacji transformatorowej w Orłowie	8.000.-	-
	4	Budowa stacji transformatorowej w Małym - Kacku : 1,5 km.wysokiego napięcia i roz- budowa sieci rozdzielczej	22.000.-	22.709.21
	5	Rozbudowa istniejących urządzeń rozdzielczych i przyłączenia do- mowe	41.000.-	50.262.79
	6	Rozbudowa oświetlenia ulicznego zamiejskiego	3.000.-	1.590.47
l-g	1	Zakup aparatu do badania i czyszczenia oleju transformatorowego oraz do badania kabli	13.000.-	2.716.20
l-h		Budowa domu administracyjnego :	9.000.-	1.000.-
	1	Sporządzenie projektu i kosztory- su	9.000.-	1.000.-
		<u>Łochody nadzwyczajne .</u>	895.200.-	-
		Wpływy z III-ej transzy poż.szw.	735.021.02	-
		Wpływy z IV - ej transzy poż.szw.	160.178.98	-
		Gdynia, dnia 31 marca 1933 r.		
		/-/ Tigas		
		Główny Księgowy :		



Niewykorzystano Przekroczono

O b j a ś n i e n i a

6

7

8

29.444.05

-

8.000.-

-

-

709.21

-

9.262.79

1.409.53

-

10.283.80

-

8.000.-

-

3.000.-

-

-

-

-

-

-

-

Miejskie Zakłady Elektryczne  
w Gdyni



## Zestawienie majątku :

Miejskich Zakładów Elektrycznych w Gdyni

do bilansu zamknięcia netto per 31.3.33 r.

Grunta zabudowane .....	zł:	19.453.07
Budynki - główna stacja rozdzielcza i stacje transf."		821.047.83
Urządzenia wewnętrzne głównej stacji rozdzielczej		
i stacyj transformatorowych .....	"	639.528.12
Sieć rozdzielcza : a/ kablowa .....	zł:	916.280.81
b/ napowietrzna ....	"	654.347.62
	=	1.570.628.43
Oświetlenie ulic : a/ kablowe	"	97.225.88
b/ napowietrzne	"	275.076.16
c/ słupy betonowe	"	166.604.39
	=	538.906.43
Liczniki .....	zł:	337.352.17
Transformatory .....	"	89.934.40
Środki lokomocji .....	"	39.822.45
Urządzenia wewnętrzne biur .....	"	42.098.40
<u>Materiały w magazynie .....</u>	"	<u>199.957.37</u>

Ogółem : zł:4.298.728.67

=====

=====



Miejskich Zakładów Elektrycznych

w G d y n i    na dzień 31.marca 1933 r.

Fol. ks. Gł.	K o n t o	S a l d a B i l a n s u		O b r o t y w r o k u		S a l d a w d n i u	
		otwarcia na dzień 1 kwietnia 1933 r.		budżetowym 1932/33		31.marca 1933 r.	
		WINIEN		WINIEN	MA	WINIEN	MA
8	Nieruchomości	13.000.-		-	-	13.000.-	-
9	Inwentarz	412.803.15	-	280.60	1.934.60	411.149.15	
10	Inwestycje	2.890.127.98		1.020.329.36	235.835.19	3.674.622.15	
38	Magazyn	185.617.73		852.352.79	838.013.15	199.957.37	
13	Komisariat Rządu - rozrach.	94.573.88		1.259.070.95	834.086.60	519.558.23	
15	Komisariat Rządu - kaucje licznik.	60.-		30.-	-	90.00	
16	Komisariat Rządu - konto zak.b. weksel.	-		504.90	504.90	-	
46	Rachunek bieżący	-		82.356.-	70.435.65	12.915.65	995.30
29	Sumy przechodnie	1.952.66	4.510.70	273.356.37	291.476.38	1.612.87	22.290.92
22	Odbiorcy prądu	142.394.82	-	942.331.47	975.906.63	108.819.66	-
25	Odbiorcy towarów grzejnikowych	30.151.66	-	103.236.26	99.918.08	33.469.84	-
24	Odbiorcy towarów instalacyjnych	17.256.18	147.10	23.979.57	33.018.32	8.070.33	-
26	Odbiorcy instalac.na raty	2.908.-	-	5.140.09	4.208.40	3.839.69	-
27	Odbiorcy różni	620.07	-	18.847.87	18.851.46	616.48	-
23	Odbiorcy wątpliwi	1.117.55	-	4.239.33	4.223.53	1.133.35	-
31	Zaliczki	18.500.70	618.91	22.698.05	26.516.80	14.063.04	-
30	Różne do rozliczenia	19.603.94	26.374.21	186.888.42	170.139.42	9.978.73	-
21	Weksle gwarancyjne	8.000.00	-	12.600.-	7.000.-	13.600.00	-
3	K a s a	320.46	-	1.466.531.61	1.466.023.43	828.64	-
4	Kom.Kasa Oszczędn. r-k bieżący	2.574.67	-	766.604.94	768.402.40	777.21	-
5	Kom.Kasa Oszczędn.wkłady oszczędn.	68.821.98	9.625.12	52.523.92	87.281.53	24.439.25	-
6	Bank Gosp.Krajowego w / m.	45.97	-	55.469.59	55.489.32	26.24	-
7	P.K.O.Poznań	3.403.37	-	115.553.72	118.573.50	383.59	-
20	Weksle klientowskie	9.678.-	-	24.608.52	25.830.33	8.456.19	-
1	Kapitał Zakładowy	-	1.031.059.46	-	13.-	-	1.031.072.46
14	Kom.Rządu - konto pożyczki szwajc.	-	1.985.400.-	296.190.98	1.421.831.80	-	3.111.040.82
9	Kom.Rządu - weksle własne	-	234.341.22	967.457.56	935.270.90	-	202.144.56
2	Fundusz renowacyjny	-	120.508.93	355.65	78.679.61	-	198.832.89



B i l a n s  
Miejskich Zakładów Elektrycznych

Obrotowy

w G d y n i na dzień 31.marca-1933 r.

K o n t o	S a l d a      b i l a n s u otwarcia na dzień 1.IV.32			O b r o t y      w r o k u budżetowym 1932/33		S a l d a      w d n i u 31 marca 1933 r.	
	WINIEN			WINIEN	MA	WINIEN	MA
Fundusz na spłatę rat pożycz. szw.	-	-			36.536.44	-	36.536.44
Dostawcy	3.852.15	167.215.11		1.688.810.55	1.613.726.60	-	88.279.01
Repozyty	-	14.689.90		18.397.47	23.608.14	-	19.900.57
Zaliczki na przyszłe zużycie prądu	-	110.537.12		35.900.10	47.044.90	-	121.681.92
Składki socjalne	-	8.340.70		47.577.89	48.051.07	-	8.813.88
Kom.Rządu - zysk z r.budż.1932/33	-	-		-	219.818.39	-	219.818.89
Urządzenia wewnętrzne	-	-		68.136.12	14.108.94	54.027.18	-
Urządzenia zewnętrzne	-	-		214.690.13	63.213.42	151.476.71	-
Urządzenia prywatne	-	-		27.448.64	8.638.81	18.809.83	-
Koszty administracyjne	-	-		256.047.29	80.804.38	175.242.91	-
Spłata długów	-	-		209.120.-	-	209.120.-	-
Różne dochody	-	-		7.673.58	135.602.71	-	127.929.03
Prąd - zakup i sprzedaż	-	-		445.344.96	908.782.28	-	463.437.32
Sprzedaż materiałów	-	-		111.386.88	139.409.05	-	28.022.17
Zysk z r.budż-1931/32	-	214.016.44		214.016.44	-	-	-
Rachunek strat i zysków	-	-		10.711.89	-	10.711.89	-
Różni za gwarancje	4.725.86	-		32.762.87	10.962.59	26.526.14	-
Różni z tytułu gwarancji	-	4.725.86		15.962.59	37.762.87	-	26.526.14
Różni za inkaso	-	-		5.747.05	2.468.70	3.278.35	-
Różni z tytułu inkasa	-	-		2.468.70	5.747.05	-	3.278.35
	3.932.110.78	3.932.110.78		11.965.751.77	11.965.751.77	5.710.600.67	5.710.600.67



# A K T Y W A

Majatek stały / w/g.zał.Nr.1/

1/ Nieruchomości przejęte z b.Magistratu	13.000.-	
2/ Inwentarz przejęty z b.Magistratu	411.149.15	
3/ Inwestycje wykonane od 1.4.1929 r. do 31.3.1933 r.	3.674.622.15	
4/ Materiały w magazynie	199.957.37	4.298.728.67

Majatek obrotowy - Dłużnicy.

1/ Komisarjat Rządu - kontó rozrachunkowe	519.558.23	
2/ Komisarjat Rządu - kaucje licznikowe	90.-	519.648.23
3/ Różni dłużnicy z rach.bież./zał.Nr.2/	12.915.65	
4/ Różni dłużnicy z rach.sum przech./zał3/	1.612.87	14.528.52
5/ Odbiorcy prądu / zał.nr.4/	108.819.66	
6/ Odbiorcy towarów grzejnych/zał.nr.4/	33.469.84	
7/ Odbiorcy towarów instalacyjnych/zał.5/	8.070.33	
8/ Odbiorcy instalacyj na raty/zał.nr.6/	3.839.69	
9/ Odbiorcy drobnych napraw/zał.Nr.7/	616.48	
10/ Odbiorcy wątpliwi / zał.nr.8/	1.133.35	155.949.35
11/ Zaliczki na pobory / zał.nr.9/		14.063.04
12/ Różne do rozliczenia /zał.nr.10/		9.978.73
13/ Weksle gwarancyjne / zał.nr.11/		13.600.00

Środki płatnicze.

1/ Gotówka w kasie /zał.nr.12/	828.64	
2/ Gotówka w K.K.O. na rach.bież.	777.21	
3/ Gotówka w K.K.O.wkł.oszczędn./zał.13/	24.439.25	
4/ Gotówka w B.G.K.	26.24	
5/ Gotówka w P.K.O.	383.59	
6/ Weksle klientowskie/ zał.nr.14/	8.456.19	34.911.12

Wierzytelności względne.

1/ Różni za gwarancję /zał.nr.18/	26.526.14	
2/ Różni za inkaso / zał.nr.20/	3.278.35	

5.091.212.15

# K N I E C I A N E T T O

Elektrycznych w Gdyni  
1932/1933.

# P A S Y W A

Kapitały własne

1/ Kapitał Zakładowy	1.031.072.46	
2/ Pożyczka szwajcarska Frs.1.800.000.-	3.111.040.82	
3/ Komisarjat Rządu - weksle własne/zał.15/	202.144.56	4.344.257.84
4/ Fundusze renowacyjne	198.832.89	
5/ Fundusze na spłatę rat pożyczki szwaj.	36.536.44	235.369.33

Kapitały obce - Wierzyciele.

1/ Dostawcy / zał.Nr.16/	88.279.01	
2/ Różni z rachunku bieżącego /zał.Nr.2/	995.30	
3/ Późni z rachunku sum przechodnich /zał.3/	22.290.92	
4/ Depozyty /zał.Nr.17/	19.900.57	
5/ Zaliczki na przyszłe zużycie prądu	121.681.92	
6/ Składki socjalne / zał.Nr.18/	8.813.88	261.961.60

Z y s k i.

1/ Komisarjat Rządu oprec.pożyczki szw.	209.120.-	
2/ Komisarjat Rządu-przelew czystego zysku	10.698.89	219.818.89

Zobowiązania względne.

1/ Różni z tytułu gwarancji/zał.nr.19/	26.526.14	
2/ Różni z tytułu inkasa/zał.Nr.20/	3.278.35	

5.091.212.15



## RACHUNEK STRAT

\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:

DO BILANSU ZAMKNI CIA

=====

## S T R A T Y

-----

1. Wydatki na utrzymanie nieruchomości i urządzeń wewnętrznych w/g budżetu	54.031.18	
Odpisy - Zakup inwentarza	4.--	54.027.18
2. Wydatki na utrzymanie urządzeń zewnętrznych według budżetu	151.482.71	
Odpisy - Zakup inwentarza	6.--	151.476.71
3. Wydatki na przeprowadzenie urządzeń prywatnych w/g budżetu	18.810.83	
- Odpisy - Zakup inwentarza	1.-	18.809.83
4. Koszty administracyjne w/g budżetu	175.244.91	
+ Odpisy + Zakup inwentarza	2.--	175.242.91
5. Przelew do rachunku " kapitał Zakładowy z tyt.odpisów - zakup inwentarza		13.-
6. Za przełanie na rachunek Kom.Rządu :		
a/ tytułem oprocent.pożyczki szwacj.	209.120.-	
b/ tytułem czystego zysku	10.698.89	219.818.89
		619.388.52

=====

## I ZYSKÓW

\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:\*:

N E T T O ZA ROK BUDŻ.1932 / 1933.

=====

## Z Y S K I

-----

1. Wpływy z sprzedaży energji	463.437.32
2. Różne dochody.	
a/ Wpływy z sprzedaży materiałów instalacyjnych i aparatów elektr.	28.022.17
b/ Różne dochody	127.929.03
	155.951.20

619.388.52

=====



# Bilans

Miejskich Zakładów Elektrycz-

## Aktywa

Majątek stały /w/g zał.nr.1./

1/ Nieruchomości przejęte z b.Magistratu	13.000.-	
2/ Inwentarz przejęty z b.Magistratu	411.149.15	
3/ Inwestycje wykonane od 1.4.29.do 31.3.33	3.674.622.15	
4/ Materiały w magazynie	199.957.37	4.298.728.67

Majątek obrotowy - Dłużnicy

1/ Komisariat Rządu-konto rozrachunkowe	519.558.23	
2/ Komisariat Rządu - kaucje licznikowe	90.-	519.648.23
3/ Różni dłużnicy z r-ku bież./zał.2/	12.915.65	-
4/ Różni dłużnicy z r-ku sum przechodnich /zał.nr.3/	1.612.87	14.528.52
5/ Odbiorcy prądu /zał.nr.4/	108.819.66	
6/ Odbiorcy towarów grzejnych /zał.nr.4/	33.469.84	
7/ Odbiorcy towarów instalc./zał.nr.5/	8.070.33	
8/ Odbiorcy instalc.na raty /zał.nr.6/	3.839.69	
9/ Odbiorcy drobnych napraw /zał.nr.7/	616.48	
10/Odbiorcy wątpliwi /zał.nr.8/	1.133.35	155.949.35
11/Zaliczki na pobory /zał.nr.9/		14.063.04
12/Różne do rozliczenia /zał.nr.10/		9.978.73
13/Weksle gwarancyjne /zał.nr.11/		13.600.-

Srodki płatnicze !

1/ Gotówka w Kasie /zał.nr.12/	828.64	
2/ Gotówka w K.K.O.na rach.wkł-oszczęd./zał.13/24.439.25		
3/ Gotówka w K.K.O.na rachunku bieżącym	771.21	
4/ Gotówka w B.G.K.	26.24	
5/ Gotówka w P.K.O.	383.59	
6/ Weksle klientowskie/zał.nr.14/	8.456.19	34.911.12
		5.061.407.66

Wierzytelności względne.

1/ Różni za gwarancje /zał.nr.19/	26.526.14
2/ Różni za inkaso /zał.nr.20/	3.278.35

5.091.212.15

## Otwarcia

nych w Gdyni na dzień 1.kwietnia 1933 roku.

## Pasywa

Kapitały własne.

1/ Kapitał zakładowy	1.031.072.46	
2/ Pożyczka szwaj.1.800.000.-frs.	3.111.040.82	
3/ Komisariat Rządu-weksle własne/zał.15/	202.144.56	4.344.257.84
4/ Fundusze renowacyjne	198.832.89	
5/ Fundusze na spłatę rat pożycz-szwajc.	36.536.44	235.369.33

Kapitały obce - Wierzyciele

1/ Dostawcy /zał.16/	88.279.01	
2/ Różni z rachunku bieżącego /zał.2/	995.30	
3/ Różni z rachunku sum przechodnich/z.3./	22.290.92	
4/ Depozyty /zał.nr.17/	19.900.57	
5/ Zaliczki na przyszłe zużycie prądu	121.681.92	
6/ Składki socjalne /zał.nr.18/	8.813.88	
7/ Komisariat Rządu z tytułu zysku	219.818.89	481.780.49

Zobowiązania względne.

1/ Różni z tytułu gwarancji/zał.nr.19/	26.526.14
2/ Różni z tytułu inkasa/zał-nr.20/	3.278.35

5.091.212.15







ZAKŁAD WODOCIĄGOW I KANALIZACJI

MIASTA GDYNI

SPRAWOZDANIE RACHUNKOWE

ZA ROK

1932/33



# B i l a n s   o t w a r c i a

## Stan czynny :

### A. Majątek stały.

Nieruchomości i urządź.maszyn	8.876.493.25	
Inwentarz ruchomy i narzędzia	86.432.80	
Wodomierze .....	50.387.44	
Materjały do inwestycji .....	<u>336.108.94</u>	9.349.422.43

### B. Majątek obrotowy.

#### a/ Wierzytelności - Dłużnicy.

Odbiorcy wody .....	78.676.43	
Odbiorcy połączeń domowych ..	58.862.61	
Dostawcy .....	88.15	
Zaliczki / awanse / .....	10.353.14	
Różni dłużnicy .....	10.602.50	
Komis.Rządu r-k bieżący .....	85.400.36	
Wydatki roku następnego .....	21.10	

#### b/ Wartości obiegowe / środki płatn./

Weksle obce w portfelu .....	233.25	
Gotowizna w K.K.O.....	638.47	
Gotowizna w Banku Gosp.Kraj.....	72.15	
<u>Gotowizna w kasie</u>	<u>4.903.05</u>	<u>249.851.21</u>
		9.599.273.64

Stosownie do postanowienia Komis.Rządu  
i uchwały Zarządu z dn.23.IX.1932 r.

1/ Przelano na fundusz renowacyjny ...	20.000.-	
2/ Wypłacono tytułem remuneracji:		
a/ Członkom Zarządu	2.800.-	
b/ Doradcom na posiedz.Zarządu	1.200.-	
c/ Dyrekt.inż.Michalskiemu	2.000.-	
<u>d/ Pracownikom Z.W.K.</u>	<u>3.124.11</u>	<u>9.124.11</u>
		29.124.11



na dzień 1.IV. 1932 r.  
=====

Stan bierny.

C. Kapitały własne.  
=====

Kapitał zakładowy :

z dn. 31.III.1931 r. .... 8.018.476.49

Dotacja Gminy w r.1931/32 ..... 1.481.284.80    9.498.761.29

Fundusz Zasobowy ..... 5.800.-

Fundusz renowacyjny/odnowienia/

Nieruchomości i urządzą\_maszyn .... 10.000.-    12.800.-

D. Kapitały obce.  
=====

Długi -- Wierzyciele.

Od biorcy połączeń domowych ..... 1.941.55

Dostawcy ..... 43.471.93

Różni za wpłaty na niewiad.r-k ... 449.37

Różni wierzyciele ..... 12.118.49

Sumy przechodnie ..... 606.90    58.588.24

E. Zyski :

=====

Zysk z roku budż.1930/31 ..... 29.124.11

9.599.273.64

Zysk do podziału z r.1930/31.

29.124.11

29.124.11



## Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż.-zwyecz./eksploat./

Pozycja		E y t u ł   w y d a t k u	Sumy	Sumy
			preliminowane	wykon.budż.
1	2	3	4	5
		WYDATKI ZWYCZAJNE ! =====	531.557.20	527.431.24
		D z i a ł   I.		
		<u>Nieruchomości i urządzwewnętrzny.</u>	<u>102.569.-</u>	<u>102.296.11</u>
1		<u>Budynki i grunta</u>	<u>10.209.-</u>	<u>10.410.10</u>
	a	Konserwacja budynków	5.000.-	5.185.05
	b	Utrzymanie plantacji	5.209.-	5.225.05
2		<u>Urządzenie wewnętrzne.</u>	<u>2.500.-</u>	<u>2.677.98</u>
	a	Konserwacja maszyn	2.500.-	2.677.98
3		<u>Ubezp.nieruchom.i ruchom.</u>	<u>260.-</u>	<u>249.47</u>
	a	Ubezpieczenie od ognia	260.-	249.47
4		<u>O d p i s y</u>	<u>89.600.-</u>	<u>88.958.56</u>
	a	Odpis na fundusz renowacyjny	89.600.-	88.958.56
		D z i a ł   II.		
		<u>Urządzenia zewnętrzne.</u>	<u>66.700.-</u>	<u>67.715.17</u>
5		<u>Wydatki osobowe.</u>	<u>7.030.-</u>	<u>7.030.-</u>
	a	Pobory urzędników	6.503.88	6.503.88
	b	Składki socjalne	526.12	526.12
6		<u>Wydatki rzeczowe</u>	<u>59.670.-</u>	<u>60.685.17</u>
	a	Płace rzemieślników i robptn.	27.020.-	26.933.23
	b	Składki socjalne	2.520.-	2.500.13
	c	Utrzymanie i konserwacja sieci wodociągowo-kanalizacyjnej	6.000.-	7.430.90
	d	Ubezpiecz.od odpow.cyw.prawnej	200.-	200.-
	e	U m u n d u r o w a n i e	830.-	450.90
	f	Zakup inwent.i środków lokomocji	2.100.-	2.009.97
	g	Naprawa i utrzymanie wodomierzy	2.000.-	2.105.44



## R ó ż n i c e

## O b j a ś n i e n i a

Wicej

Mniej

6

7

8

4.957.83

9.083.79

Wykonano mniej zł : 4.125.96  
=====379.08  
=====651.97  
=====

201.10

185.05

-

16.05

-

177.98

-

177.98

-

-

10.53

-

10.53

-

641.44

-

641.44

1.590.94  
=====575.77  
=====

-

-

-

-

-

-

1.590.94

575.77

-

86.77

-

19.87

1.430.90

-

-

-

-

379.10

-

90.03

105.44

-



333

Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż.-zwyczajn./eksploat./

Paragraf	Pozycja	T y t u ł   w y d a t k u	Sumy preliminowane	Sumy wykon.budżetu
1	2	3	4	5
	h	Odpis na fundusz renowacyjny	19.000.-	19.054.60
		<u>D z i a ł   I I I .</u>		
		<u>Koszty połączeń domowych.</u>	<u>62.200.-</u>	<u>64.749.27</u>
7		<u>Wydatki osobowe</u>	<u>8.320.-</u>	<u>8.320.39</u>
	a	Pobory urzędników	7.699.20	7.699.20
	b	Składki socjalne	620.80	621.19
8		<u>Wydatki rzeczowe.</u>	<u>53.880.-</u>	<u>56.428.88</u>
	a	Płace rzemieślników i robotników	14.400.-	15.053.16
	b	Składki socjalne	1.630.-	1.566.27
	c	Materiały i narzędzia	37.850.-	32.517.04
		R ó ż n e		7.292.41
		<u>D z i a ł   I V .</u>		
		<u>Koszty produkcji.</u>	<u>197.940.-</u>	<u>191.218.14</u>
9		<u>Wydatki osobowe</u>	<u>11.630.-</u>	<u>11.625.74</u>
	a	Pobory urzędników	10.590.86	10.590.86
	b	Składki socjalne	1.039.14	1.034.88
10		<u>Wydatki rzeczowe.</u>	<u>186.310.-</u>	<u>179.592.40</u>
	a	Płace rzemieślników i robotników	56.180.75	55.517.47
	b	Składki socjalne	5.029.25	4.423.95
	c	Koszty ruchu, opału i oświetlenia.	118.000.-	113.190.48
	d	Materiały do obsługi maszyn	2.000.-	1.672.52
	e	Analizy wody	800.-	840.34
	f	Abonament telefonów	1.600.-	1.549.60
	g	Aparaty zdalaczynne do pomiarów wody	1.300.-	1.166.35



R ó ż n i c e		O b j a ś n i e n i a.
Więcej	Mniej	
6	7	8
54.60	-	
2.613.-	63.73	
0.39	-	
-	-	
0.39	-	
2.612.61	63.73	
653.16	-	
-	63.73	
1.959.45	-	
40.31	6.762.20	
-	4.26	
-	-	
-	4.26	
40.34	6.757.94	
-	663.28	
-	605.30	
-	4.809.52	
-	327.48	
40.34	-	
-	50.40	
-	133.65	



32

Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż.zwycz./eksploat./

Paragraf	Pozycja	T y t u ł   w y d a t k u	Sumy preliminowane	Sumy wykn.budżetu
1	2	3	4	5
10	h	U m u n d u r o w a n i e	800.-	661.69
	i	Wydatki na koszty zakupu i utrzy- mania rowerów	600.-	570.-
		<u>    D z i a ł   V.    </u>		
		<u>Koszty administracji.</u>	<u>97.343.-</u>	<u>97.314.55</u>
11		<u>Wydatki osobowe.</u>	<u>63.100.-</u>	<u>62.885.39</u>
	a	Pobory urzędników	51.234.45	51.234.45
	b	Składki socjalne	3.165.55	3.072.17
	c	Pracownicy czasowi	2.400.-	2.379.51
	d	Remuneracje i zapomogi	6.000.-	5.840.81
	e	Djety i koszty podróży	300.-	358.45
12		<u>Wydatki rzeczowe</u>	<u>34.243.-</u>	<u>34.429.16</u>
	a	Koszty handlowe, druki, telefon, stemple, portorja itp. oraz %% i provizje bankowe	7.400.-	7.415.31
	b	Utrzymanie lokalu biurowego, czynsz światło, opał, woźni, stróże, ubezpie- czenie biura itp.	19.700.-	19.960.71
	c	Ogłoszenie w gazetach	2.543.-	2.543.-
	d	U m u n d u r o w a n i e	300.-	271.88
	e	Uzupełnienie inwentarza biurowego	4.300.-	4.238.26
		<u>    D z i a ł   VI.    </u>		
		<u>O d p i s y</u>	<u>4.190.-</u>	<u>4.138.-</u>
13		<u>Odpisy na fundusz zasobowy.</u>	<u>4.190.-</u>	<u>4.138.-</u>
		<u>    D z i a ł   VII.    </u>		
		<u>Nadwyżka / zysk budżetowy /</u>	<u>615.20</u>	<u>-</u>
14		<u>Nadwyżka / zysk budżetowy /</u>	<u>615.20</u>	<u>-</u>



## R ó ż n i c e

## O b j a ś n i e n i a

Więcej

Mniej

6

7

8

-

138.31

-

30.-

334.47

362.92

58.45

273.06

-

-

-

93.38

-

20.49

-

159.19

58.45

-

276.02

89.86

15.31

-

260.71

-

-

-

-

28.12

-

61.74

-

52.-

-

52.-

-

615.20

-

615.20



327  
Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż.zwycz./Eksploat./

Paragraf	Pozycja	T y t u ł	Sumy preliminowane	Sumy wykonania budż-
1	2	3	4	5
		=====		
		DOCHODY ZWYCZAJNE .		
		=====	531.557.20	527.431.24
		D z i a ł I.		
		-----		
		Sprzedaż wody i opłaty kanałowe	419.000.-	413.854.30
		=====	=====	=====
1		Sprzedaż wody	264.000.-	257.811.29
2		Opłaty kanałowe	155.000.-	156.043.01
		D z i a ł II.		
		-----		
3		R ó ż n e	112.557.20	113.576.94
		=====	=====	=====
	a	Bieżąca wodomierzy	5.800.-	5.768.90
	b	Sprzedaż osadu ze stacji oczyszczania ścieków	170.-	178.47
	c	Zwrot kosztów połączeń domowych	73.000.-	74.042.37
	d	Zwrot kosztów administrowania pracami inwestycyjnymi Zakładu	33.587.20	33.587.20
		=====		
		WYDATKI NADZWYCZAJNE.	707.551.80	493.617.96
		=====	=====	=====
		D z i a ł I.		
		Koszty administracji	96.653.45	98.512.24
		=====	=====	=====
		Wydatki osobowe.	59.760.01	60.623.72
	a	Pensje urzędników	33.272.81	33.690.87
	b	Składki socjalne	2.900.-	3.345.65
	c	Zwrot kosztów administrowania pracami inwestycyjnymi	23.587.20	23.587.20



## R ó ż n i c e

## O b j a ś n i e n i a.

Więcej

Mniej

6

7

8

2.093.85

6.219.81

Wykonano mniej zł: 4.125.96

1.043.01

6.188.71

-

6.188.71

1.043.01

-

1.050.84

31.10

-

31.10

8.47

-

1.042.37

-

-

-

8.582.01

222.515.85

Wykonano mniej zł: 213.933.84

3.550.82

1.692.03

863.71

-

418.06

-

445.65

-

1	za Dyrektora	12 x 920.-	=	11.040.00
2	" Zast.Dyrek.	12 x 300.-	=	3.600.00
3	" gł.księg.	12 x 250.-	=	3.000.00
4	" kasjera	12 x 200.-	=	2.400.00
5	" sekretarkę	12 x 150.-	=	1.800.00
	Razem zł:			21.840.00
	8% składek soci.			1.747.20
	Ogółem zł:			23.587.20



Paragraf	Pozycja	T y t u ł   w y d a t k u	Sumy preliminowane	Sumy wykon.budżetu
1	2	3	4	5
		<u>Wydatki rzeczowe</u>	<u>36.893.44</u>	<u>37.888.52</u>
		Utrzymanie magazynu	-	10.820
		Utrzymanie warsztatów	14.590.-	1.614.14
		Utrzymanie inwentarza ruchomego	-	742.32
		Utrzymanie samochodu	11.450.-	14.137.11
		Ubezpieczenie od odpow.cyw.praw.	853.44	574.95
		Zmrot kosztów rzeczowych za adm- nistrowanie pracami inwestyc.	10.000.-	10.000.-
		<u>D z i a ł   II.</u>		
		<u>Majątek Przedsiębiorstwa.</u>	<u>21.500.-</u>	<u>21.604.02</u>
		<u>Zakup inwentarza ruchomego.</u>	<u>21.500.-</u>	<u>21.604.02</u>
		Inwentarz ogólny	3.500.-	3.701.60
		Wodomierze	18.000.-	17.902.42
		<u>D z i a ł   III.</u>		
		<u>Budowa wodociągów i kanalizacji</u>	<u>589.398.35</u>	<u>372.591.11</u>
		<u>Budowa sieci</u>	<u>430.773.24</u>	<u>248.817.77</u>
		Sieć wodociągowa	198.148.74	131.434.72
		Sieć sanitarna	126.526.30	66.319.83
		Sieć deszczowa	106.098.20	51.063.22
		<u>Budowa obiektów.</u>	<u>158.625.11</u>	<u>123.773.34</u>
		Główne ujęcie wody	17.751.66	15.827.03
		Tunel pod torami kol.w ul.Nr.33	127.078.34	91.749.77
		Stacja przepompowań ścieków na Kam.Górze	1.646.50	1.646.50



R ó ż n i c e		O b j a ś n i e n i a .
Więcej	Mniej	
6	7	8
2.687.11	1.692.03	
-	1.413.54	
-	-	
2.687.11	-	
-	278.49	
-	-	
201.60	97.58	
201.60	97.58	
201.60	-	
-	97.58	
3.919.-	220.726.24	
-	181.955.47	
-	66.714.02	
-	60.206.47	
-	55.034.98	
3.919.-	38.770.77	
-	1.924.63	
-	35.328.57	
-	-	



Paragraf	Pozycja	Tytuł wydatku	Sumy preliminowane	Sumy wykon.budżetu
1	2	3	4	5
		Stacja pomp Gdynia	5.157.50	5.254.57
		St.oczyszcz.ścieków Gdynia	2.697.07	3.054.07
		Zbiornik wodociągowy Gdynia	4.294.04	2.776.47
		Zbiornik wodociągowy Obłuże	-	349.50
		Hydrofor dla Witomina	-	1.808.65
		Stacja przepomp.ścieków Gdynia	-	1.121.56
		Stacja pomp Oksywie	-	185.22
		D z i a ł I V		
		R ó ż n e .		
		=====	-	910.59
			=====	=====
		Budowa magazynu	-	910.59
		=====		
		DOCHODY NADZWYCZAJNE	707.551.80	493.617.96
		=====	=====	=====
		I z i a ł I.		
		Dotacja Gminy	707.551.80	394.615.63
		Materiały z zapasów magazynu	-	99.002.33



R ó ż n i c e		Objaśnienia.
Więcej	Mniej	
6	7	8
97.07	-	
357.-	-	
-	1.517. <b>57</b>	
349.50	-	
1.808.65	-	
1.121.56	-	
185.22	-	
910.59	-	
910.59	-	
99.002.33	312.936.17	Wykonano mniej zł: 213.933.84
-	312.936.17	
99.002.33	-	



POSZCZEGOLNE ZESTAWIENIA BILANSOWE.

1/ R-k Nieruchomości i urządzeń maszynowych.

Wartość nieruch.i urządzeń maszyn.  
na dzień 1.IV.32. 8.876.493.25

Przybyło w okresie sprawozdawczym  
/ patrz załącznik Nr.1./ 472.013.94

Wartość nieruch.i urząd.maszyn.  
na dzień 1.IV.33. 9.348.507.19

2/R-k Inwentarza ruchomego i narzędzi.

Wartość inwentarza ruchomego i narzędzi  
na dzień 1.IV.32. 86.432.80

Zakupiono inwentarza ruchom.i narzędzi  
w okresie sprawozdawczym 10.262.03

W sumie zł: 10.262.03 mieści się  
zł: 82.50 zaprz.inw.który był pomin.  
w spisie na 1.IV.32. 96.694.83

Skreślono w okresie sprawozdawczym 1.797.02

Wartość inwent.ruchom.i narzędzi  
na dzień 1.IV.33. 94.897.81

3/ R-k Wodomierzy.

Wartość wodomierzy na dzień 1.IV.32. 50.387.44

Zakupiono w okresie sprawozdawczym 17.902.42

68.289.86

Skreślono w okresie sprawozdawczym 247.50

Wartość wodomierzy na dzień 1.IV.33. 68.042.36

4/ R-k Materiałów w magazynie.

Remanent materiałów na dz.1.IV.32 336.108.91

Zaprzyszkodowano w okresie sprawozdawczym 166.975.64

503.084.53

Rozchodowano w okresie sprawozdawczym 265.977.91

Remanent materj.na dz.1.IV.33 r.  
zgodnie ze spisem dokonany w dniu  
31.III.1933 r. 237.106.00



5/ R-k Odbiorców wody.

Należało się od właścicieli nieruch.  
na dzień 1.IV.32r.

78.676.43

Obciążono w okresie sprawozdawczym

424.574.53

503.250.96

Zakredytowano w okresie sprawozdaw.

422.658.54

Należy się od właścicieli nieruch.  
na 1.IV.1933 r.

80.592.42

6/ R-k odbiorów połączeń domowych.

Należało się właścicielom nieruch.  
na 1.IV.1932

1.941.55

Zakredytowano w okresie sprawozd.

140.073.87

Należało się od właścicieli nieruch.  
na dzień 1.IV.32 r.

142.015.42

58.862.61

Obciążono w okresie sprawozdawczym

72.660.23

138.522.84

Saldo wspólne na r-ku odbiorców  
połączeń domowych wynosi

zł: 3.492.58

=====

Saldo na dzień 1.IV.1933 r.  
obciążające Zakład

23.240.32

Saldo na dzień 1.IV.1933 r.  
na dobro Z a k ł a d u

19.747.74

3.492.58

=====

7/ R-k Dostawców

Należało się dostawcom na  
dzień 1.IV.1932.

43.471.93

Dostawy w okresie sprawozd.

269.713.98

313.185.91

Należało się od dostawców  
na dzień 1.IV.32 r.

88.15

Uregul.dostawcom w okresie spraw.

310.521.13

310.609.27



Saldo wspólne dostawców

wynosi zł: 2.576.64.

Saldo na dzień 1.IV.33.obciążające  
Z a k ł a d

2.625. 6

Saldo na dzień 1.IV.1933 r.na  
dobro Z a k ł a d u

48.92

2.576.64

8/ R-k Z a l i c z e k / awansów /

Należało się Zakładowi na  
dz.1.IV.1932 r.

10.353.14

Wydano w okresie sprawozdawczym

30.757.95

41.111.09

Spłacono w okresie sprawozdawczym

28.598.92

Należy się Zakładowi na dzień  
1.IV.1933 r.

12.512.17

9/ R-k różnych dłużników i wierzycieli.

Należało się od różnych dłużn.  
na dzień 1.IV.1932 r.

10.602.50

Uregulowano w okresie sprawozd.

395.511.18

400.113.68

Należało się różnym wierzycielom  
na dzień 1.IV.32.

12.118.49

Zakredytowano z różnego tytułu  
w okresie sprawozdawczym

391.992.93

404.111.42

Saldo wspólne r-ku różnych dłużni-  
ków i wierzycieli wynosi

zł: 2.002.26.

Saldo na dzień 1.IV.1933.obciążające  
Z a k ł a d

4.134.51

Saldo na dzień 1.IV.1933 r.  
na dobro Zakładu

2.132.25

2.002.26



10/ R-k Komisarjat Rządu r-k bieżący.

Należało się od Komisarjatu Rządu na dzień 1.IV.32 r.	85.400.36
Obciążono w okresie sprawozdawczym	556.490.89
	641.891.25
Zakredytowano w okresie sprawozdawczym	449.126.18
Należy się od Kom.Rządu na dzień 1.IV.1933 r.	192.765.07
	=====

11/ R-k weksli zaprotestowanych.

Weksli niewykupionych przez wystaw- ców zaprotestowane w okresie spra- wozdawczym	3.001.18
Wykupiono lub przeniesiono na osobiste rachunki niewypłacalnych wystawców w okresie sprawozdawczym	1.764.18
Pozostałość na dzień 1.IV.33.	1.237.00
	=====

12/ R-k wydatków roku następnego.

Saldo na dzień 1.IV.1932 r.	21.10
Obciążono w okresie sprawozdawczym	1.981.89
	2.002.99
Zakredytowano w okresie sprawozdaw.	736.30
Saldo na dzień 1.IV.1933 r.	1.266.69
	=====

13/ R-k weksli obcych w portfelu.

Pozostałość na dz. 1.IV.32 r.	233.25
Przyjęto w okr.sprawozdawczym	
tytułem pokrycia	10.289.23
	10.522.48
Przesłano do inkasa w okresie spraw.	9.322.48
Pozostałość na dzień 1.IV.1933 r.	1.200.-
	=====



14/ R-k weksli obcych w inkasie.

Przesłano do P.K.O. w Gdyni do  
inkasa w okresie sprawozdawczym 9.322.48

Zainkasowane lub zaprotestowane  
w okresie sprawozdawczym 8.022.48

Pozostałość na dzień 1.IV.1933 r. 1.300.-

15/ R-k Komunalnej Kasy Oszczędności.

Gotowizna w K.K.O. na dzień 1.IV.32. 638.47

Wniesiono w okresie sprawozdaw.  
i doliczono procentów 410.988.40

411.626.93

Podniesiono i obliczono %% i pro-  
wizje w okresie sprawozdawczym 410.083.65

Gotowizna w K.K.O. na dzień  
1.IV.1933 r. 1.543.28

16/ R-k Pocztovej Kasy Oszczędności.

Wpłacono w okresie sprawozdawczym 6.985.61

Podniesiono i odliczono kosztów  
manipulacyjnych w okresie spraw. 5.319.70

Gotowizna w P.K.O. na dzień  
1.IV.1933 r. 1.665.91

17/ R-k Banku Gospodarstwa Krajowego.

Gotowizna w Banku na dzień  
1.IV.32 r. 72.15

Wniesiono i doliczono %% w okresie  
sprawozdawczym 6.208.56  
6.280.71

Podniesiono i odliczono %% i pro-  
wizji w okresie sprawozdawczym 5.766.05

Gotowizna w banku na 1.IV.33 r. 514.66



13/ R-k Kasy Zakładu Wodociągu i Kanalizacji.

Pozostałość gotowizny na dz. 1.IV.32 r.	4.903.05
Wpłynęło w okresie sprawozdawczym	630.156.41
	635.059.46
Wypłacono w okresie sprawozdawczym	626.884.81
Pozostałość gotowizny na dz. 1.IV.33 r.	8.174.65

19/ R-k Kapitału Zakładowego.

Kapitał na dz.1.IV.32 r.wynosił	9.498.761.29
Powiększono w okr. sprawozdawczym dotacją gminy z tyt. wykonania inwestycji	394.615.63
Kapitał na dz.1.IV.33 r. wynosi	9.893.376.92

20/ R-k Funduszu Zasobowego.

Fundusz zasobowy na dzień 1.IV.32 wynosił	2.800.-
Przelano zgodnie z budżetem 1% od dochodu za wodę i kanały	4.138.-
Fundusz zasobowy na dz.1.IV.33. wynosi	6.938.-

21/ R-k Funduszu renowacyjnego.

Fundusz na dzień 1.IV.32.	10.000.-
<u>Przelano w okresie sprawozdawczym .</u>	
1/ Za sprzedany wiatrak	1.000.-
2/ za sprzed.10 rur bet.Ø 80 cm.	30.-
3/ Przelew z podz.zysku za r.1930/31.	20.000.-
4/ Za wymont.żelazo i rurę z pompy wiatr.	107.07
5/ Przelew z eksploat.zgodnie z budż.	108.013.16
Fundusz na dzień 1.IV.33.r.	129.150.23
	139.150.23.



22/ R-k Różni za wpłaty na niewiad.r-k

Należało się różnym z tyt.wypłat

na niewiadomy r-k na dzień 1.IV.32r.

449.37

Wpłacono w okresie sprawozdawczym

124.49

573.86

W regul. w okresie sprawozdawczym

321.04

Należy się różnym na dzień

1.IV.1933 r.

252.82

23/ R-k sum przechodnich.

Saldo kredyt.sum przechodn.

na dzień 1.IV.32 r.

606.90

Rachunki szczegółowe sum przechodn.a/ R-k Niepodjętych zarobków.

Saldo na dzień 1. IV.1932 r.

139.46

Nie podjęto przy wypłatach zarobków

w okresie sprawozdawczym

174.71

314.17

Wpłacono w okresie sprawozdaw.

147.12

Należy się różnym z tyt.niepodję-

tych zarobków na dzień 1.IV.33.

167.05

b/ R-k Egzekucji i aresztów.Pozostałość do wniesienia na  
dzień 1.IV.32 r.

88.33

Potracono w okresie sprawozdaw.

7.041.10

7.129.43

Wniesiono zgodnie z przeznacze-

niem w okresie sprawozdawczym

7.051.30

Pozostało do wniesienia na

dzień 1.IV.1933 r.

78.13



c/ R-k składek dla bezrobotnych

Pozostałość do wniesienia na  
dzień 1.IV\_32 r.

325.47

Potrącono pracownikom ZWK.i wpłacone

przez odbiorców wody w okresie sprawozdaw. \_\_\_\_\_ 3.884.33

4.209.80

Wniesiono zgodnie z przeznaczeniem

w okresie sprawozdawczym \_\_\_\_\_

3.669.52

Pozostało do wniesienia na

dzień 1.IV.33 r.

540.28

=====

d/ R-k Wpłat na badanie wodomierzy.

Wpłacono na badanie wodomierzy

w okresie sprawozdawczym

133.-

Zaliczono na wodę lub zakredytowa-

no r-k naprawy i utrzymanie wodomie-

rzy zależnie od wyniku badania w okresie

sprawozdawczym \_\_\_\_\_

93.-

Pozostało na dzień 1.IV.1933 roku

40.-

=====

e/ R-k Wpłat przez pracowników ZWK

na spłatę wydanych gwarancji dla

Z.U.P.U. na mieszkania.-

Potrącono w okresie sprawozdawczym

i pozostaje na

dzień 1.IV.1933 roku

237.50

=====



ff/ R-k Różnych Sum przechodnich.

Pozostałość do uregulowania

świadczeń socjalnych na dzień

1.IV.1932 roku

53.64

Zakredytowano w okresie sprawozdaw-

czym

43.30

96.94

Uregulowano w okresie sprawozdaw-

czym

96.94

Saldo kredytowe sum przechodnich

na dzień 1.IV.1933 r.

1.062.96

24/ R-k Strat i Zysków.

Pozostałość zysku na dzień

1.IV.1932 r.

29.124.11

Zysk za rok obrachunkowy

6.477.93

35.602.04

Podzielono pozostałość zysku

na dzień 1.IV.32 r.w okresie

sprawozdawczym

29.124.11

Pozostaje do decyzji Zarządu

zysk za okres sprawozdawczy

6.477.93



POSZCZEGÓLNE ZESTAWIENIE POZYCJI POZABILANSOWYCH.

1 i 3 / R-k Kaucyj obcych

Przyjęto w okresie sprawozdaw.

tytułem kaucyj, weksli, czeków

bankowych i papierów wartości-

ciowych

29.778.80

Zwrócono w okresie sprawozdaw-

czym

6.450.-

Pozostałość na dzień 1.IV.1933 r.

23.328.80

2 i 4 / R-k Gwarancyj wydanych.

Wydano gwarancyj w okresie

sprawozdawczym

a/ w formie żyra

480.000.-

b/ w formie listów

2.760.-

482.760.-

Wycofano gwarancyj w okresie

sprawozdawczym z tytułu żyra

160.000.-

Pozostałość na dzień

1.IV.1933 roku

322.760.-



# B i l a n s      z a m k n i ę c i a

## Stan czynny :

### A. Majątek stały :

1. Nieruch. i urząd. /zał.1/	9.348.507.19	
2. Inwentarz ruchomy i narzędzia	94.897.81	
3. Wodomierze	68.042.36	
4. Materjały do inwestyc. /zał.2/	<u>237.106.61</u>	9.748.553.97

### B. Majątek obrotowy.

#### a/ Wierzytelności - Dłużnicy.

5. Odbiorcy wody /zał.3/	80.592.42	
6. Odbiorcy poł.domowych /zał.4/	19.747.74	
7. Dostawcy /zał.5./	48.92	
8. Zaliczki / awanse /zał.6./	12.512.17	
9. Różni dłużnicy /zał.7./	4.134.51	
10. Komis.Rządu r-k bież./zał.9/	192.765.07	
11. Weksle protestowane /zał.10/	1.237.--	
12. Wydatki roku następnego /zał.11/	1.266.69	

#### b/ Wartości obiegowe/śródkii płatn./

13. Weksle obce w portfelu /zał.12/	1.200.--	
14. Weksle obce w inkasie /zał.13/	1.300.--	
15. Gotowizna w K.K.O.	1.543.28	
16. Gotowizna w P.K.O.	1.665.91	
17. Gotowizna w Banku Gosp.Kraj.	514.66	

18. Gotowizna w Kasie	<u>8.174.65</u>	<u>326.703.02</u>
		<u>10.075.256.</u>

#### Należności względne.

1/ Kaucje obce /zał.16./		23.328.8.
2/ Różni za gwarancje /zał.17/		
a/ z tytułu żyra	320.000.--	
b/ z tytułu listu	<u>2.760.--</u>	<u>322.760.--</u>
		<u>346.088.8'</u>



w dniu 31. marca 1933 roku.

Stan bierny.

C. Kapitały własne :

19. Kapitał zakładowy z dnia 31.III.32 r.	9.498.761.29	
Dotacja Gminy w r.1932/33	<u>394.615.63</u>	9.893.376.92
20. Fundusz zasobowy	6.938.-	
21. Fundusz renowacyjna / odnowienie/		
a/ nieruch. i masz. 120.095.63		
b/ inwent. ruch. i narz. 13.285.70		
c/ wodomierzy 5.768.90	<u>139.150.23</u>	146.088.23

D. Kapitały obce.

=====

Długi - Wierzyciele.

6 Odbiorcy łącz. domow/zał.4/	23.240.32	
7 Dostawcy materiałów /zał.5/	2.625.56	
22 Różni za wpłaty na niew.r-k/zał.14/	252.82	
9 Różni wierzyciele /zał.8./	2.132.25	
23 Sumy przechodnie /zał.15/	<u>1.062.96</u>	29.313.91

E. Z y s k i .

=====

24 Zysk za rok obrachunkowy	6.477.93
-----------------------------	----------

Zobowiązania względne.

3. Różni za kaucje /zał.16/		23.328.80
4. Gwarancje wydane /zał.17/		
a/ w formie żyra	320.000.-	
b/ w formie listów	<u>2.760.-</u>	322.760.-
		<u>346.088.80</u>



S t r a t yNieruchomości i urządz.wewnetrz.

Konserwacja budynków	5.185.05	
Utrzymanie plantacji	5.225.05	
Konserwacja maszyn	2.677.98	
Ubezpieczenie od ognia	249.47	
Odpis na fundusz renowacyjny	88.958.56	102.296.11

Urządzenia zewnętrzne.

Pobory urzędników	6.503.88	
Składki socjalne	526.12	
Prace rzemieślników i robot.	26.933.23	
Składki socjalne	2.500.13	
Utrzymanie i konserw.sieci wodociągowo-kanalizacyjnej	7.430.90	
Ubezpieczenie	200.-	
Umundurowanie	289.10	
Naprawa i utrzymanie wodom.	2.105.44	
Odpis na fundusz renowacyjny	19.054.60	65.543.40

Koszty połączeń domowych.

Pobory urzędników	7.699.20	
Składki socjalne	621.19	
Prace rzemieśln.i robotn.	15.053.16	
Składki socjalne	1.566.27	
Materiały i narzędzia	32.517.04	
R ó ż n e	7.292.41	64.749.27

Koszty produkcji.

Pobory urzędników	10.590.86
Składki socjalne	1.034.88
Prace rzemieśln.i robotn.	55.517.47
Składki socjalne	4.423.95
Koszty ruchu,opału i oświetl.	113.190.48
Materiały do obsługi maszyn	1.672.52
Analizy wody	840.34
Abonament telefonu	1.549.60

Do przeniesienia 188.820.10 232.588.78



Z y s k i

Dochód ze sprzedaży wody	257.811.29	
Dochód z opłat kanałowych	<u>156.043.01</u>	413.854.30
Dzierżawa wodomierzy	5.768.90	
Dochód ze sprzedaży osadu ze stacji oczyszczania ścieków	178.47	
Zwrot kosztów połączeń domowych	74.042.37	
Zwrot kosztów administrowania pracami inwestycyjnymi Zakładu	<u>33.587.20</u>	113.576.94

Do przeniesienia

527.431.24



# Rachunek Straty

## Straty.

Z przeniesienia	188.820.10	232.588.78
Aparaty zdalaczynne do pomiarów		
wody	1.166.35	
Umundurowanie	593.79	
Dodatki na koszty zakupu i		
utrzymanie rowerów	<u>570.-</u>	191.150.24
<u>Koszty administracji :</u>		
Pobory urzędników	51.234.45	
Składki socjalne	3.072.17	
Pracownicy czasowi	2.379.51	
Zapomogi i remuneracje	5.840.81	
Djety i koszty podróży	358.45	
Koszty handlowe: druki, telefon		
stemple, portorja itp.	7.415.31	
Utrzymanie lokalu biurowego:		
czynsz, światło, opał, woźni, stróż,		
ubezpieczenie biura itp.	19.960.71	
Ogłoszenia w gazetach	2.543.-	
Umundurowanie	<u>271.88</u>	93.076.29
Odpis na fundusz zasobowy		4.138.-
Zysk bilansowy do podziału		
<u>przez Zarząd</u>	<u>                    </u>	<u>6.477.93</u>
		527.431.24
=====	=====	=====



i Zysków za rok 1932/33.  
=====

Zyski.

527.431.24

Z przeniesienia

527.431.24  
=====



L.porz.	Nazwa nieruchomości	Wartość w dniu 31.III.32r.	Przybyło w r.budżet. 1932/33
1	Sieć wodociągowa	2.725.352.25	166.113.95
2	Sieć sanitarna	2.852.632.51	83.808.36
3	Sieć deszczowa	894.880.50	64.528.59
4	Stacja pomp w Gdyni	318.415.18	6.640.20
5	Stacja pomp w Oksywiu	269.234.72	234.06
6	Główne ujęcie wody	212.718.10	20.000.61
7	Zbiornik wodociągowy w Gdyni	246.843.04	3.508.62
8	Zbiornik wodociągowy w Obłężu	117.077.26	441.66
9	Stacja oczyszczania ścieków Gdynia	931.799.63	3.859.42
10	Stacja przepompowań ścieków Gdynia	155.700.44	1.417.31
11	Stacja przepom. ścieków Kam.Góra		2.080.68
12	Hydrofor dla Witomina	35.735.09	2.285.59
13	Tunel		115.944.18
14	Magazyn	116.104.53	1.150.71
		8.876.493.25	472.013.94
=====	=====	=====	=====



Wartość  
w dniu  
31.III.33 r.

2.891.466.20

2.936.440.87

959.409.09

325.055.38

269.468.78

232.718.71

250.351.66

117.518.92

935.659.05

157.117.75

2.080.68

38.020.68

115.944.18

117.255.24

9.348.507.19

=====



	Sumy ogół. Przychodu	Zakupy	Zwroty z eksploat.	Zwroty z inwestycji
Saldo na 1.4.32.	336.108.94			
Kwiecień 32 r.	2.379.91	2.356.98	14.72	8.21
	338.488.85	2.356.98	14.72	8.21
Maj	3.450.55	3.398.93	51.62	
	341.939.40	5.755.91	66.34	8.21
Czerwiec	19.212.90	17.811.13	156.52	1.245.25
	361.152.30	23.567.04	222.86	1.253.46
Lipiec	21.005.15	16.924.42	689.17	3.391.56
	382.157.45	40.491.46	912.03	4.645.02
Sierpień	27.713.35	22.229.97	536.67	4.946.71
	409.870.80	62.721.43	1.448.70	9.591.73
Wrzesień	41.401.25	33.694.09	1.457.22	6.249.94
	451.272.05	96.415.52	2.905.92	15.841.67
Październik	15.638.95	8.036.29	898.60	6.704.06
	466.911.00	104.451.81	3.804.52	22.545.73
Listopad	10.749.66	4.892.55	541.38	5.315.73
	477.660.66	109.344.36	4.345.90	27.861.46
Grudzień	3.894.28	1.346.23	162.23	2.385.82
	481.554.94	110.690.59	4.508.13	30.247.28
Styczeń 1933 r.	9.428.57	5.586.03	88.86	3.753.68
	490.983.51	116.276.62	4.596.99	34.000.96
Luty	3.954.04	3.449.41	54.45	343.17-107
	494.937.55	119.726.03	4.651.44	34.344.07-107
Marzec	8.147.03	7.273.17	85.49	788.37
	503.084.58	126.999.20	4.736.93	35.132.44 107.
=====				
Rozchód faktyczny po odjęciu zwrotów			43.962.50	172.857.01
			48.699.43	207.989.45
=====				



	Sumy ogół. Rozdходу	Do eksploat.	Do inwestycji	Sprzedaż
Kwiecień 1932 r.	4.506.35	2.338.11	2.128.59	39.65
	4.506.35	2.338.11	2.128.59	39.65
Maj	8.616.76	5.605.06	2.941.95	69.75
	13.123.11	7.943.17	5.070.54	109.40
Czerwiec	55.968.40	3.156.09	52.025.31	787.00
	69.091.51	11.099.26	57.095.85	896.4p
Lipiec	36.460.17	8.280.70	26.718.47	1.461.00
	105.551.68	19.379.96	83.814.32	2.357.40
Sierpień	26.762.38	5.496.57	16.645.10	4.620.71
	132.314.06	24.876.53	100.459.42	6.978.11
Wrzesień	52.623.44	4.701.52	47.769.42	152.50
	184.937.50	29.578.05	148.228.84	7.130.61
Październik	27.916.83	4.844.08	23.011.50	61.25
	212.854.33	34.422.13	171.240.34	7.191.86
Listopad	22.311.54	5.135.30	15.541.47	1.634.77
	235.165.87	39.557.43	186.781.81	8.826.63
Grudzień	13.338.71	1.908.95	11.272.46	157.30
	248.504.58	41.466.38	198.054.27	8.983.93
Styczeń 1933 r.	6.756.78	1.483.67	4.969.34	303.77
	255.261.36	42.950.05	203.023.61	9.287.70
Luty	6.701.24	2.939.42	3.761.43	0.39
	261.962.60	45.889.47	206.785.04	9.288.09
Marzec	4.015.37	2.809.96	1.204.41	1.00
	265.977.97	48.699.43	207.989.45	9.289.09
=====	=====	=====	=====	=====
Saldo w dn.31.3.33 r.	<u>237.106.61</u>			
=====	<u>503.084.58</u>			
=====	=====			



Nr.3. Wykaz odbiorców wody w dniu 31.marca 1933 r.

=====

S a l d o  
Winień M a

1.	Adwentowiczowa Janina	10.60
2	Abraham Józef	66.85
3	Budyn Władysław	133.65
4	Bar Stanisław	196.17
5	Bedła Piotr	3.28
6	Bytomska Marta	88.50
7	Ballinger A.	3.40
8	Richler Wacław	5.60
9	Bennich Alfons	11.55
10	Białobrzeski Michał	82.35
11	Bentowa Jadwiga	62.-
12	Fanaszkiewicz Paweł	182.39
13	Bobkowski Stanisław	508.56
14	Bukowski Stefan	44.55
15	Brzózka Ulryka	12.40
16	Bieliński Kazimierz	0.85
17	Boniecki Damazy	102.05
18	Bak Marja	23.46
19	Bukowski Stanisław	8.50
20	Bramiński Tadeusz	13.10
21	Baranowski Marjan	26.10
22	Bradtke Antoni	89.95
23	Bienkowski Aleksander	13.90
24	Benkel Henryk	17.60
25	Bradtke Feliks	37.70
26	Bieszke Józef	4.40
27	Bigott Augustyn	14.30
28	Buratowski Władysław	32.15



Nr.3. Wykaz odbiorców wody w dniu 31.marca 1933 r.  
 =====

	Winień	S a l d o M a
29 Bażant Wacław	92.15	
30 Bogalecki Józef	0.85	
31 Czarnecki Stefan	47.00	
32 Chrzanowska Zofja	19.-	
33 Chrzanowska Marja	29.-	
34 Czerski Wacław		0.80
35 Czaplicki Henryk	107.25	
36 Chójkówna Agnieszka	102.70	
37 Czapp Brunon	18.25	
38 Czapiewski Teofil	102.69	
39 Cwikliński Józef	8.80	
40 Czappowa Marja	16.45	
41 Czajka Jan	15.15	
42 Czoska Antoni	33.85	
43 Cieśliński Józef	24.-	
44 Chojka Ksawery	12.45	
45 Chojka Marja	8.30	
46 Czupowska Jadwiga	3.20	
47 Cmentarz Oksywie	1.70	
48 Czarnojan Maksymilian	42.55	
49 Dwużnik Jan	36.00	
50 Dm Marynarza	143.85	
51 Dm Urzędników Celnych	283.70	
52 Dm Urzędników Skarbowych	258.45	
53 Dolata Kazimierz	11.05	
54 Dutczak Franciszek	98.50	
55 Dobrowolski Józef	19.45	
56 Dan Paweł		



Nr.3. Wykaz Odbiorców wody w dniu 31 marca 1933 r.

		S a l d o	
	winień		M a
57	Dcm Policji Państwowej	119.10	
58	Dom Skarbow.Inspekt.Strąży Gran.	16.25	
59	Dąbrowska Rozalja	0.85	
60	Domagalski Marjan	1.40	
61	Dziewulski Jan	44.20	
62	Drobniak Franciszek	5.00	
63	Dmochowska Janina	2.05	
64	Duczyńska Janina	23.85	
65	Fluski Stanisław	4.40	
66	Dudkiewicz Wincenty	2.40	
67	Dr.Dziusowa	52.50	
68	Danek Adam	113.25	
69	Dcm Ofic.Mar.Wojennej	124.27	
70	Dyrekcja Kolei Państw.	2.907.94	
71	Dobke Józef	9.25	
72	Denz Józef	20.20	
73	Daszkowski Frenencjusz	10.33	
74	Dobke Antoni	11.65	
75	Denz Władysław	9.25	
76	Dalecki Jan	0.80	
77	Erbichówna Antonina	3.80	
78	Englichowa Melanja	11.-	
79	Feigel Adam	71.20	
80	Flisak Michał	65.75	
81	Fleszar Szczepan	6.85	
82	Ferdynus Piotr	116.80	
83	Filar Karol	4.40	
84	Findeisen Alicja	20.10	



Nr.3. Wykaz Odbiorców wody w dniu 31.marca 1933 r.

=====

		S a l d o
85	Fójcik Feliks	Winien 43.30
36	Formela Władysław	24.40
37	Gdyńska Spółdz.Mieszkan.	16.737.30
88	Graban Leon	11.65
89	Gańczyńska Melanja	53.60
90	Gackowski Leon	24.70
91	Goździałkowski Konstanty	62.00
92	Groswert i Kureman	2.60
93	Gańczyński Ryszard	703.29
94	Gebert Stanisław	5.54
95	Grabiański Jerzy	3.80
96	Grubba Agnieszka	5.25
97	Gackowski Antoni	11.80
98	Glasenappowa Franciszka	7.45
99	Gemblowa Marta	70.15
100	Gierszal Marjan	29.45
101	Grubba Jan	71.25
102	Górski Teodor	215.55
103	Grabowski Władysław	5.00
104	Grenkowski Antoni	92.10
105	Garliński Stanisław	2.00
106	Hazolina	93.15
107	Grabowski Klemens	29.25
108	Gryziński Konstanty	16.40
109	Gierszewska Franciszka	22.35
110	" Gryf " - Klub Sportowy	0.43
111	Gracz Andrzej	63.80
112	G. T. P.	



		S a l d o	
		Winień	M a
113	Hennig Józef	103.50	
114	Hoppe Leon	52.05	
115	Hagmajer Stanisław	1.40	
116	Hrechorowiczowa Laura	7.40	
117	Hctel " Oaza "	357.05	
118	Hebel Marja	7.40	
119	Hurtownia Kaszubska	26.20	
120	Hundsdorff Helena	8.45	
121	Hass Paweł	24.85	
122	Holcher Małgorzata	16.10	
123	Hoppe Leon	13.20	
124	Iwański Walenty	4.40	
125	Izemajer Paweł	44.85	
126	Instytut Handlu Morskiego	242.10	
127	Imbierowicz Walenty	20.65	
128	Iwański Antoni	12.40	
129	Janaszak Leon	8.55	
130	Juchno Antoni	26.20	
131	Jagodziński Józef		50.16
132	Jasiewicz Zygmunt	4.10	
133	Janik Kazimierz	3.40	
134	Janulewicz Jan		15.90
135	Jakubowski Jerzy	3.80	
136	Jeż Dr.	2.00	
137	Jereczek Józef	18.45	
138	Jęczkowiak Józef	87.95	
139	Jacobini Ryszard	244.80	
140	Jaworowicz Antoni	483.90	



		S a l d o	
		Winień	M a
141	Jaszczyński Marjan	89.95	
142	Jarzeński Kazimierz	2.00	
143	Jędrzejewski Tadeusz	8.20	
144	Jasiński Antoni	17.05	
145	Jaszewski Michał	14.80	
146	Jasińska Helena	4.34	
147	Jabłczyński Wojciech	1.73	
148	Kohnke Feliks	9.60	
149	Krause Augustyn	37.15	
150	Kaczmarek Ignacy	21.70	
151	Kier.Bud.Domów F.K.W.	276.05	
152	Kalczuk Dominika	80.90	
153	Klein Franciszek	30.40	
154	Krzoska Józef	92.45	
155	Kurr Antoni	8.85	
156	Kobiella Anna	162.05	
157	Kostyal Tadeusz	430.75	
158	Kaczmarek i Nazdrowicz	101.65	
159	Kass Marjanna	49.25	
160	Komorowski Władysław	65.75	
161	Karcz Kazimierz	22.85	
162	Krzewski Karol	5.65	
163	Kaczmarek Stanisław	36.10	
164	Kitowska Wiktorja	4.45	
165	Kubale Edward	85.75	
166	Kasinowska Marja	2.42	
167	Krzyształowicz Franciszek	1.58	
168	Kuropatwiński Walerjan	9.80	
169	Kołodziejski Jan	10.40	



Nr.3.

Wykaz Odbiorców wody w dniu 31.marca 1933 r.  
=====

		S a l d o
		Winień M a
170	Klub Obywatelski	5.65
171	Kozierowska Marja	12.80
172	Kowalewski Stefan	5.65
173	Konkol Franciszek	14.80
174	Kowalski Franciszek	23.05
175	Kłoss Franciszek	6.85
176	Kowalczykowa Zofja	169.95
177	Kowalski Brunon	6.61
178	Kowalczyk Jan	22.80
179	Kass Józef	5.20
180	Kosmowski Stanisław	726.04
181	Kozłowski Nikodem	37.05
182	Kurr Franciszek	1.65
183	Kamrowski Jan	3.80
184	Kurr Józef	5.00
185	Karasińska Marja	4.40
186	Klotz Edward	20.65
187	Kurr Jakób	17.35
188	Klub Sportowy	198.05
189	Korpiński Andrzej	3.80
190	Klemensiewicz Bolesław	3.65
191	Kurr Takla	12.50
192	Kreft Bernard	4.40
193	Klasztor sw.Józefa	14.85
194	Konkol Leonard	16.10
195	Kaczmarek Antoni	45.50
196	Kaletha Marja	26.43
197	Kazikowa Józefa	2.77



## Wykaz Odbiorców wody w dniu 31.marca 1933 r.

		S a l d o
		Winień M a
198 -	Kubicki Ignacy	15.65
199	Koźlecki Stefan	26.-
200	Kass Franciszek	18.15
201	Kwietniewski Franciszek	0.85
202	Krajowe Tow.Budow.	78.-
203	Kukawka Jan	32.90
204	Komisariat Rządu	4.654.84
205	Lilla Józef	69.25
206	Lewicki Henryk	7.40
207	Lillpop Henryk	3.20
208	Lemene Stefan	49.70
209	Lichoniewicz Stan.	5.05
210	Lisiecki Stanisław	2.272.29
211	Loth Jerzy	2.00
212	Lost Albert Jan	20.65
213	Lewińska Fryda	56.95
214	Lis Aleksander	64.90
215	Licznierski Leon	25.20
216	Łonczak Łukasz	114.50
217	Łukowicz Narcyz	2.55
218	Marlewski Stanisław	124.80
219	Marszał Jan	40.45
220	Miejskie Tow.Komunikacyjne	336.30
221	Mleczarnia m.Gdyni	12.687.15
222	Mieszkowska Mora	7.80
223	Morski Urząd Rybacki	632.25
224	Mikułowski Stanisław	174.80
225	Matuszkiewicz Maksymilian	1.046.00



S a l d o  
Winień M a

226	Mendlikowski Jan	11.25	
227	Myszkowski Marjan	47.80	
228	Mikułowski Bolesław	8.60	
229	Małecki Antoni	30.55	
230	Modelski Józef	177.-	
231	Makowski Stanisław	975.67	
232	Inż.Michalski Mieczysław	5.60	
233	Maciejewski Eugenjusz	3.80	
234	Miotke Franciszek	37.10	
235	Mielewczykowa Walerja	10.00	
236	Marynarka Wojenna	4.036.50	
237	" "	22.10	
238	" "	91.35	
239	Maryn.Wojen.Dom pod M.W.	98.30	
240	" " Admin.K.P.Wojen.	8.77	
241	Michałowicz Józef	36.90	
242	Maciejewski Stanisław	53.80	
243	Miotk Teodor	82.80	
244	Nencka Małgorzata	2.60	
245	Nowodworska Anna	44.80	
246	Niewiarpwich Stefan	61.35	
247	Narzyński Leonard		0.70
248	Nabrocki Witold	10.60	
249	Nierzwicki Józef	118.90	
250	Nowacki Bolesław	43.40	
251	Niemiec Paweł	6.80	
252	Niezgoda Józef	0.85	
253	Orłowski Bolesław	4.15	



Nr.3. Wykaz odbiorców wody w dniu 31 marca 1933 r.  
=====

S a l d o  
Winień M a

254 Obóz Emigracyjny	1.237.90	
255 Ostojski Wacław		0.40
256 Otocki Felicjan	96.50	
257 Orzechowski Wiktor		9.60
258 Orłowski Albin	179.05	
259 Orent Jan	1.25	
260 Państwowy Instytut Meteorol.	385.67	
261 Pilarczyk Józef	12.60	
262 Pozański Ludwik	12.45	
263 Preuss Ludwik	14.05	
264 Perlicki Władysław	3.85	
265 Pisarek Marjan	39.20	
266 Pietruszewicz Włodzimierz	109.60	
267 Pankowska Jadwiga	10.-	
268 Pełka Gustaw	56.90	
269 Pianko Józef ks.	2.60	
270 Pieńkowska Hlina		0.65
271 Pierwsze Polskie Tow.Kap.Morsk.	268.96	
272 Przesmycka Halina		5.00
273 " Polska Riviera "	35.55	
274 Piltz Romuald	76.45	
275 Polski Czerwony Krzyż	719.99	
276 Preliński Teodor	16.70	
277 Peszkowski Zygmunt	475.29	
278 Pręczkowski Stanisław	489.15	
279 Pniewski Herbert	18.10	
280 Przysiecki Michał	9.25	
281 Pomieczynski Klemens	54.67	



		S a l d o	
		Winień	M a
282	Peczka Stefan	3.80	
283	Prochaska Włodzimierz	8.20	
284	Pohlke Augustyn	10.80	
285	Plotzke Jan	2.00	
286	Plotzke Franciszek	1.10	
287	Petke Teodor	3.80	
288	Piasecki Jan	10.40	
289	Pluskwa Jan	18.80	
290	Położocki Stanisław	19.40	
291	Półczyński Stanisław	0.85	
292	Rieger Paweł	773.25	
293	Rylke Stanisław	55.85	
294	Rudowska Janina	5.85	
295	Raźniewski Stanisław	17.20	
296	Rentt Jan	1.40	
297	Rogowski Franciszek	1.931.40	
298	Rummel Julian		0.10
299	Rachaniński i Domagała	164.44	
300	Rudolf Stefan	12.25	
301	Raszejewski Franciszek	5.25	
302	Radziejewski Józef	47.00	
303	Regulińska Wanda	88.87	
304	Rzymisko-Kat.Cmentarz	0.85	
305	Ryterska Marta	52.60	
306	Rithammel Franciszek	58.80	
307	Raszke Marja	4.40	
308	Radtke Piotr	4.93	



## Wykaz odbiorców wody w dniu 31 marca 1933 r.

	S a l d o	
	Winień	M a
309 Robakowski Jan	16.00	
310 Samp Michał	2.60	
311 Sajewicz Adolf	3.80	
312 Sikora Jan	3.25	
313 Sypniewski Władysław	5.65	
314 Sierokowski Jan	49.25	
315 Słowikowska Natalja	44.05	
310 Sułowski Tadeusz	4.00	
317 Sienicki Jadwiga	14.00	
318 Swida Wiktor	96.25	
319 Skarbek Wójcinska	6.20	
320 Slaski Juljan	3.80	
321 Sieroszewski Wacław	1.80	
322 Serwa Władysław	39.00	
323 Sowiński Stanisław	20.90	
324 Sawicki Maksymiljan	35.80	
325 Sadowski Zygmunt	12.50	
326 Skwiercz Paweł	192.-	
327 Skwiercz Józef	1.697.15	
328 Sudziłowski Gustaw	185.40	
329 Słupski Adam	302.00	
330 Spółdz.Bud.M.Ekon.	5.45	
331 Sawczuk Stefan	1.60	
332 Siwy Lech	32.05	
333 Bkoczkowa Franciszka	14.05	
334 Saratowicz Stanisław	49.20	
335 Simon Feliks	3.25	



S a l d o

	Winien	M a
336 Skalski Adam	14.05	
337 Sadecki Antoni	0.85	
338 Spółdz. Bud. Mieszk.	0.85	
339 Stryjewski Aleksander	6.35	
340 Stadnicki Adam	6.40	
341 Stankiewicz Leon	237.55	
342 Stände	45.60	
343 Stefanowski Augustyn	15.60	
344 Strożyński Jan	597.84	
345 Szandrach Władysław	0.85	
346 Szadach Józef	91.85	
347 Szulc Władysław	26.90	
348 Szymkowiak Jan	27.25	
349 Szary Michał	54.75	
350 Szonertowa Wanda	2.00	
351 Szudłowski Marjan	5.30	
352 Szulmańska Janina	1.40	
353 Sznuć Tadeusz	452.70	
354 Szreeder Franciszek	77.85	
355 Szczęsnowicz Aleksander	137.70	
356 Szeiba Jakób II.	53.70	
357 Szulc Jan	4.45	
358 Szkopowski Bolesław	4.10	
359 Szczepańska Leokadja	2.00	
360 Szulta Piotr	12.80	
361 Szultek Antoni	0.85	
362 Schmidt Paweł	85.75	
363 Schmidt Stefan	170.25	



S a l d o

		Winień	Ma
364	Thymian Maksymiljan	1.40	
365	Tustanowska Zofja	2.60	
366	Tutkowski Józef	260.90	
367	Tomicka M.	3.25	
368	Tessmar	5.05	
369	Thymian Maks.	36.40	
370	Ungerowie Jakubowicz	18.90	
371	Unger Józef Inż.	67.70	
372	Urbanowicz Mikołaj	1.91	
373	Urząd Morski Bud.Portu	392.15	
374	Ulrichs Konrad	323.30	
375	Urzędy Skarbowe	106.45	
376	Urząd Pocztowy	847.70	
377	Warsz.Tow.Ubezpieczeń	176.85	
378	Waśniowska Zofja	8.85	
379	Wąsowiczowa Lydja	3.25	
380	Weinfeld Ignacy	31.00	
381	Wdzięczkowski Kazimierz	6.80	
382	Wyszomirski Stefan	9.60	
383	Wiśniewska Zofja	3.80	
384	Wysocki Jan Inż.	57.15	
385	Wróbel Stanisław	4.45	
386	Walaszkowski Franciszek	26.42	
387	Wróbel Marcin	8.50	
388	Wolff Karol	104.25	
389	Wilewski Teofil	6.85	
390	Wińcza Józef	6.35	
391	Wirpsza Stanisław	11.85	



Nr.3.

Wykaz odbiorców wody w dniu 31 marca 1933 r.  
=====

		S a l d o	
		Winień	M a
392	Witkowski Franciszek	3.80	
393	Weinar Jan	1.40	
394	Wiśniewski Aleksander	36.05	
395	Wojewska Emilja	128.45	
396	Wilewski Antoni	33.40	
397	Woźniak Karol	61.60	
398	Wypyszyński Wacław	10.05	
399	Wisiałowska Marja	56.12	
400	Westfal Ignacy	2.00	
401	Wajszczyk Henryk	72.20	
402	Witkowski Antoni	12.45	
403	Winiarski Józef	18.45	
404	Wysiecki Jan	0.85	
405	Voss Antoni	79.05	
406	Voigt Józef	176.75	
407	Zerebecka Marja	95.20	
408	Żegluga Polska	162.45	
409	Zawodny Marjan	722.10	
410	Zarząd Kol.Kasy Emerytalnej	1.054.30	
411	Zelazowska Zofja	2.00	
412	Żarski Seweryn	2.32	
413	Zamrowski Kazimierz	23.70	
414	Zamrowska i Dudkowa	102.66	
415	Zakład Sióstr Miłosierdzia	426.20	
416	Żupańska	5.60	
417	Zander Augustyn	18.05	
418	Zielińska Feliks	2.05	
419	Związek Inwalidów	44.95	



Nr.3. Wykaz odbiorców wody w dniu 31 marca 1933 r.  
=====

S a ł d o

420 Zakład Ubezp.Prac.Umysł.

Winień M a

52.27

77.590.87 104.91

Różni z Oksywia

3.106.46

R a z e m :

80.697.33 104.91  
=====

Wyjaśnienie do sald odbiorców wody  
na dzień 1.IV.1933 r.

Saldo debetowe na dz.1.IV.1933 r.

Należy się od Komisarjatu Rządu :

1/ za różne objekty

4.654.84

2/ za Mleczarnię m.Gdyni od 1.X.32.

2.023.80 6.678.64

Należy się od różnych z m.Gdyni

70.912.23

Należy się od różnych z Oksywia

3.106.46

Saldo na dzień 1.IV.33.na dobre Zakł.

80.697.33  
=====

Saldo na dzień 1.IV.33.obc.Zakład

104.91  
=====



Nr.4.      W y k a z   c i b i o r c ó w   p o ł á c z e n í   d o m o w y c h  
=====

              w dniu 31.marca 1933 r.  
=====

	S a l d o	
	Winień	M a
1 Fa Altantic		30.-
2 Andruszkiewicz Zygmunt	906.50	
3 Brygmann Paweł	80.81	
4 Bukowski Stanisław	319.46	
5 Buławska Leonarda		100.-
6 Bonich Alfons	5.-	
7 Bar Stanisław	246.69	
8 Bogalecki Józef	30.-	
9 Bramański Tadeusz		401.60
10 Fa Balinger L.	13.27	
11 Dębski Konstanty	186.22	
12 Dom Marynarza	856.72	
13 Dzigiewicz Paweł		60.-
14 Daszkowski Frunencjusz	121.10	
15 Dejna Franciszek		30.-
16 Dudziński Kazimierz	430.78	
17 Dalecki Jan	50.-	
18 Findeisen Alicja	324.28	
19 Febert Bronisław	130.59	
20 Gałczyńska Melanja	100.00	
21 Gracz Andrzej	170.00	
22 Hennig Józef / parafja rz.-kat.Chyl./	843.48	
23 Hala Rybna	184.71	
24 Hundsdorff Helena	657.05	
25 Inspektorat Straży Granicznej	161.37	
26 Jasińska Helena	88.66	



Nr.4.      W y k a z   o d b i o r c ó w   p o łą c z e ń   d o m o w y c h  
=====

w dniu 31 marca 1933 r.  
=====

		S a l d o	
		Winień	M a
27	Janaszak Leon	379.02	
28	Jabłczyński Wojciech	315.73	
29	Kwiczor Jan	51.48	
30	Kazikowka Józefa	122.41	
31	Klemensiewicz Bolesław	349.77	
32	Krzyżanowski K.i Ska	500.09	
33	Krzyształowicz Franciszek	9.99	
34	Kaczmarek Ignacy	658.77	
35	Kosmowski Stanisław	12.97	
36	Kitowski Józef		130.00
37	Kwietniewski Franciszek	97.15	
38	Kurr Franciszek	538.74	
39	Kopacz Ludwik		30.-
40	Kom.Rządu - Wydział Techniczny	711.22	
41	" " Szkoły Powsz.przy ul.Wit.i Oks.	3.25	
42	" " Miejski Hotel Robotniczy	65.32	
43	Lichoniewicz Stanisław	149.81	
44	Lilla Józef	450.00	
45	Lewandowski Władysław		30.-
46	Miejskie Tow.Komunikacyjne	78.13	
47	Makowski Stanisław	18.39	
48	Matuszkiewicz Maksymilian	141.14	
49	Marlewski Stanisław	8.01	
50	Mielewczykowska Walerja	14.02	
51	Mikiciński Miron	362.06	
52	Marynarka Wojenna	78.51	



Nr.4.      W y k a z   c d b i o r c ó w   p o ł ą c z e ń   d o m o w y c h

=====

w dniu 31 marca 1933 r.

=====

53	Niezgoda Józef	50.-	
54	Okręg.Urząd Bud.Wybrz.Morsk.	32.07	
55	Ostrowska Helena		126.25
56	Ostojski Wacław	69.00	
57	Piaskiewicz Tadeusz	410.54	
58	Pankowska i Gogólska	42.43	
59	Państw.Szkoła Morska	4.009.35	
60	P.P.TUw.Kap.Morskich	178.47	
61	Raszejewski Franciszek	100.00	
62	Radtke Piotr	46.16	
63	Rudolf Stefan	11.96	
64	Raszniewski Stanisław	5.00	
65	Rataj Józef		30.-
66	Sawicki Maksymilian	235.00	
67	Sląski Julian	18.80	
68	Sadecki Antoni	100.00	
69	Spółdz.Bud.Mieszk.	50.00	
70	Szary Michał	76.73	
71	Szary Stanisław	253.65	
72	Schmidt Stefan	698.81	
73	Szulc Józefa	127.83	
74	Szczeblewski Wacław		200.-
75	Szandrach Władysław		30.-
76	Trybulla Józef		55.-
77	Tollik Adolf		500.-
78	Urząd Pocztowy Gdynia I.	1.322.30	
79	Wińcza Józef	326.92	
80	Wdzięczkowski Kazimierz	280.51	
81	Wysocki Hilary	49.36	
82	Wysiecki Jan	50.00	
83	Wysiałowska Marja		100.00



W y k a z   c d b i o r c ó w   p o łą c z e ń   d o m o w y c h.

w dniu 31.marca 1933 r.

84	Wiśniewski Aleksander	56.69	
85	Zaczek Jan	49.99	
86	Zarz.Kasy Emerytalnej		13.982.56
87	Zakł.Ubezp.Prac.Umysł.		7.404.91
88	Związek Inw.Wojennych	73.50	
		19.747.74	23.240.32

Wyjaśnienie do Salda Odbiorców poł.dom.

na dzień 1.IV.1933 r.

Saldo debetowe na dzień 1.IV.1933 r.

Należy się od Komisarjatu Rządu.....	779.79
Należy się od różnych .....	<u>18.967.95</u>
Saldo na dzień 1.IV.1933 r.	
na dobro Zakładu .....	19.747.74

Saldo kredytowe na dz. 1. IV. 1933 r.

De zwrotu :

1/ Zarząd Kasy Emerytalnej .....	13.982.56
2/ Zakład Ubezpiec.Prac.Umysłowych.....	7.404.91
3/ Bramiński Tadeusz .....	<u>401.60</u>
	21.789.07
 Zaliczka na wyk.poż.domowych	 <u>1.451.25</u>
 Saldo na dz.1.IV.33.obc.Zakład	 23.240.32



Nr.5. Wykaz dostawców w dniu 31.marca 1933 r.  
=====

		S a l d o	
		Winień	M a
1	Firma " Arwogaz "		1.500.00
2	Kubale Edward		154.60
3	Kuligowski K.		46.99
4	Bracia Menn		12.97
5	Miejskie Zakłady Elektryczne		3.00
6	Mielczarski Piotr inż.		8.00
7	Opatowski J.R.	48.92	
8	<u>Schmidt Rudolf</u>		<u>900.-</u>
=====		48.92	2.625.56
		=====	



Nr.6. Wykaz Zaliczek / awansów w dniu 31.marca 1933 r.

=====

Zaliczki na r-k pensji.

1	Borkiewicz Kazimierz	501.08	
2	Domagała Antoni	30.00	
3	Dobiliś Stanisław	395.00	
4	Hubrich Feliks	310.00	
5	Klimkowski Aleksander	493.80	
6	Kaszewski Władysław	160.00	
7	Libich Abdon	200.00	
8	Michalski Mieczysław inż.	3.692.29	
9	Orgelbrand Andrzej	2.610.00	
10	Piekielny Kazimierz	340.00	
11	Pełka Marja	215.00	
12	Szałwiński Gabryel	700.00	
13	Teodorczyk Wilhelm	120.00	
14	Wolski Antoni	225.00	
15	Zdzienicki Jan	875.00	
16	Ząbkowska Eleonora	40.00	10.907.17

Zaliczki na r-k zarobków.

1	Jaruga Bolesław	400.00	
2	Jaroszyński Stefan	60.00	
3	Kamiński Kazimierz	50.00	
4	Łodyga Franciszek	25.00	
5	Mroczkowski Romuald	400.00	
6	Rocławski Jan	25.00	
7	Szerbarth Bolesław	200.00	
8	Wawrzyniak Jan	20.00	
9	Wilewski Józef	30.00	1.210.00

Zaliczki na kupno rowerów.

1	Czapp Franciszek	60.00	
2	Łodyga Franciszek	90.00	
3	Pietrzak Bolesław	90.00	
4	Rzeczewski Józef	90.00	
5	Skrzypkowski Władysław	65.00	395.-
			12.512.17

=====



Nr.7. Wykaz Różnych Dłużników w dniu 31.marca 1933 r.

1.	Bednarski Walenty	220.50
2	Gregor Bolesław / b.urzędnik/	723.16
3	Firma St.Dworakowski	90.00
4	Firma inż.T.Grobelski i H.Czaplicki	380.65
5	Kaczyński Feliks / b.urzędnik/	473.01
6	Mizerek Zdzisław " "	249.78
7	Maliniak Marcin inż.	20.00
8	P.K.P.	47.05
9	Pohl Alfons	22.20
10	Pitera Romuald	90.00
11	Roszczyński Wiktor - adwokat	1.707.80
12	Stróżyński Jan	3.70
13	Szerbarth Konrad	27.10
14	Wysocki J.J.inż.	53.26
15	Zawodny Marjan	1.80
16	<u>Z.U.P.U.w Gdyni</u>	<u>24.50</u>
		4. 134.51







W i n i e ć

Ogólny Wyciąg z rachunku KOMISARJATU RZĄDU

=====

=====

Saldo na dzień 1.IV.1932 r. 85.400.36

Ogólne zestawienie obc.na r-ku bież.w okresie sprawozdawczym.

1/	Z tytułu nadesłanych awiz za różne należności Zakładu	149.805.45	
2/	Z tytułu obciążeń nieawizowanych za różne należności Zakładu		
	Za wpłacone do K.K.O.na r- k dn.13.IV.	17.20	
	Za koszty pożyczki Z.U.P.U.	736.30	
	Za potr.przez ZUPU za mieszk. Gronieckiego	1.330.00	
	Za należności z tyt.r-ków za wodę		
	Szkoła przy ul.Witom.za paź.31r.	9.65	
	" " " za listop.31r.	5.65	
	" " " za grudz.31	4.85	
	" " " Leśna za VIII.i IX.31r.	20.90	
	" " " 10 Lutego od 21.3.30 do 31.3.32r.	6.475.75	
	" Oksywie od 1.8.31 do 31.3.32r.	77.50	
	Hotel Robotn.od 1.V.30. do 31.8.30 r.	492.40	
	Kol.Robotn. od 1.X.31 do 28.2.32 r.	255.57	
	Za należności z tyt.r-ków za poł.dom.		
	Szkoła Powszechna ul.10 Lutego		
	r-k nr.131 z dnia 31.X.30 r.	606.79	
	Szkoła Powszechna ul.10 Lutego		
	r-k nr.27 z dnia 27.X.30 r.	491.71	
	Szkoła Powszechna ul.Starowiejska		
	r-k nr.136 z dnia 31.X.30 r.	965.10	
	Szpital dla Zakaźnych -rk nr.86		
	z dnia 1.X.30 r.	580.44	12.069.81
3/	Z tytułu wykonanych inwestycji		
	w okresie sprawozdawczym		394.615.63

do przeniesienia

641.891.25



r - k bieżący za rok budż. 1932 / 33.

=====

Zakredytowano r-k bieżący w okresie sprawozdawczym  
nast.sumami :

1/ Z tyt. wpłat do K.K.O.m.Gdyni:

wpłacone dnia 1.IV.1932 r.	14.000.00	
" " 25.IV.1932 r.	9.000.00	
" " 24. V.1932 r.	3.950.04	
" " 20.VI.1932 r.	10.000.00	
" " 25.VI.1932 r.	20.000.00	
" " 28.VI.1932 r.	20.000.00	
" " 4.VII.1932r.	9.155.43	
" " 4.VII.1932r.	10.000.00	
" " 20.VII.1932r.	15.000.00	
" " 23.VII.1932rr.	20.000.00	
" " 9.VIII.1932r.	10.000.00	
" " 18.VIII.1932r.	6.000.00	
" " 24. IX.1932r.	<u>20.000.00</u>	167.105.47

2/ Z tyt.przekazanych przez ZUPU

w Poznaniu do K.K.O.m.Gdyni

przekazane dnia 30.XI.1932 r.	10.861.94	
" " 1.XII.1932 r.	<u>12.500.00</u>	23.361.94

3/ Z tyt.przejęcia długu naszego na

dobro Miejsk.Zakł.Elektr.

przyjęło awiz.dnia 27.VIII.32 r.	9.387.95	
" " dnia 8.IX.32 r.	13.584.05	
" " dnia 14. X.32 r.	10.440.15	
" " unia 19.X. 32 r.	108.00	
" " dnia 23.XII.32r.	9.533.80	
" " dnia 17.XII.32 r.	9.734.85	
" " dnia 13. I.33 r.	9.300.90	
" " dnia 11.III.33r.	9.323.30	
" " dnia 11.III.33r.	11.190.45	
" " dnia 31.III.33 r.	<u>8.886.85</u>	<u>91.490.30</u>
do przeniesienia		281.957.71



Nr.9.

W i n i e n  
=====

Z przeniesienia

641.891.25



=====

=====

641.891.25

=====

Saldo na dzień 1.IV.1933 r.

192.765.07 Wn.



Z przeniesienia		281.957.71	
4/ Z tyt.przejęcia długu naszego na dobro Betoniarni Miejskiej			
przejęte awiz.dnia 23.XII.32 r.	8.806.90		
"      "      "      17.XII.32 r.	254.70		
"      "      "      31.III.33 r.	<u>5.528.15</u>	14.589.75	
5/ Z tyt.przejęcia długu naszego na dobro Wydz.Technicznego Kom.Rządu			
przejęte	724.13		
"	<u>245.90</u>	970.03	
6/ Z tyt.przejęcia długów naszych na dobro firmy M-Zempicki	15.000.00		
" "Tor" dn.7.XI.32 i 13.I. 33 r.	116.000.00		
" Rudolf Schmidt awiz. dn.17.XII.32r.	<u>18.897.57</u>	149.897.57	
7/ Z tyt.różnych należności potrącone Jarudze	193.97		
Zwrot za niesłusznie zapłc.r-ki za wodę Urz.Morsk.awiz.dn.8.XI.32 r.	702.95		
Zwrócone Szukowi awiz.dn.17.XII.32.	200.00		
Wpłac.przez Węgierską Górkę	425.00		
Wpłao.przez różnych tyt.opłat adm.	155.50		
Za nadpłatę r-ków za wodę Straży Pożarnej awiz.dn.17.X.32 r.	<u>33.70</u>	1.711.12	
Saldo w dniu 31.III.1933 r.		<u>192.765.07</u>	
		641.891.25	

=====

=====

=====



Nr.10. Wykaz weksli protestowanych w/g stanu w dn.31.III.1933r.  
=====

Stróżyński Jan w/m.

1	nr. 24	na zł: 200	pł.30.XII.32.	206.00
2	" 26	" " 200	" 10. I. 33.	205.50
3	" 27	" " 100	" 18. I. 33.	104.50
4	" 28	" " 200	" 25. I. 33.	205.50
5	" 29	" " 200	" 16.II. 33	205.50
6	" 30	" " 100	" 20.II. 33.	104.50
7	" <u>31</u>	" " <u>200</u>	" 18.III. <u>33.</u>	<u>205.50</u>
zł:1.200.-				1.237.00
=====				=====

Nr.11- Wyjaśnienie konta Wydatków roku następnego.  
=====

Na powyższym koncie zostały zaksięgowane wydatki należące do przyszłego okresu obrachunkowego jak np.składki ubezpieczeniowe, książki, druki, ogłoszenia i inne.-

UZASADNIENIE : Według ogólnych zasad księgowości podwójnej wszelkie należności i zobowiązania księguje się z chwilą ich powstania, a nie dopiero w dniu ich realizacji, jak to praktykuje się w księgowości kameralistycznej. Wobec tego, że rachunki na wyżej wymienione wydatki wpłynęły pod datą roku obrachunkowego 1932/33, więc zaksięgowanie ich było konieczne, tembardziej, że niektóre z nich jak np.za ubezpieczenie musiały być natychmiast regulowane. Zamówienie zaś książek, druków itp. na przyszły rok obrachunkowy, ze względu na przygotowanie takowych było nieodzowne.-



Nr.12. Wykaz weksli obcych w portfelu w/g stanu w dn.31.III.1933 r.

Bednarski Walenty w/m.

1	nr. 56	na zł:	100	pł.	2.V.	33 r.	100.00
2	"	57	"	"	6.V.	33 r.	100.00
3	"	58	"	"	11.VI.	33 r.	100.00
4	"	59	"	"	21.VI.	33 r.	100.00
5	"	60	"	"	14.VII.	33 r.	100.00
6.	"	61	"	"	23.VII.	33 r.	100.00
7	"	62	"	"	10.VIII.	33r.	100.00
8	"	63	"	"	20.VIII.	33r.	100.00
9	"	64	"	"	29.VIII.	33r.	100.00
10	"	65	"	"	6.IX.	33r.	100.00
11	"	66	"	"	7. X.	33r .	100.00
12	"	<u>67</u>	"	"	9.XI.	33r.	

1.200.00



Nr.13. Wykaz weksli obcych w inkasie w/g stanu w dn.31.III.33 r.  
 =====

Stróżyński Jan w / m.

1	nr. 32	pł.	dn.28.III.1933	r.	100.-	
2	"	33	"	" 28.III.1933	r. 100.-	200.-

Bednarski Walenty w/ m.

3	nr. 39	pł.	dn.10.IV.	1933	r. 100.-	
4	"	40	"	" 20.IV.	1933	r. 100.-
5	"	41	"	" 28.IV.	1933	r. 100.- 300.-

Rogowski Franciszek w/m.

6	nr. 52	pł.	dn. 3.IV.	1933	r. 100.-	
7	"	53	"	" 3.V.	1933	r. 100.-
8	"	54	"	" 3.VI.	1933	r. 100.- 300.-

Arkuszewski Miecz.don Lubiec.

9	<u>nr. 55</u>	pł.	dn.26.VIII.1933	r.	500.-	
						1.300.-
=====						=====



Nr.14 Wykaz wpłat na niewiadomy rachunek w dniu 31.marca 1933 r.  
=====

1	Kreft Franciszek	6.28
2	Zakł.Oczyszczania Miasta	120.25
3	Orcean	1.80
4	Fundusz Kwaterunku Wojskowego	12.76
5	Gdyńskie Biuro Inż.Budowlane	3.88
6	<u>Rejman Franciszek</u>	<u>107.85</u>
		252.82
=====	=====	=====



Nr.15. Wykaz sum przechodnich w dniu 31.marca 1933 roku.

I. Niepodjęte zarobki.

1.	Cielicki Józef	8.00	
2	Swierczyński Feliks	2.55	
3	Leśniewski Jan	1.11	
4	Mieleńczyk Franciszek	5.12	
5	Gras Andrzej	52.08	
6	Schimelek Augustyn	64.72	
7	Pacer Jan	5.43	
8	Dobrowolski Jan	5.43	
9	Andersson Józef	5.43	
10	Oczarski Jan	5.43	
11	Lica Franciszek	3.67	
12	Czarny Michał	8.08	167.05

II. Sumy ściągnięte tyt. egz. sad.

1	Nowak	6.65	
2	Antkiewicz	21.80	
3	Rendzioch Franciszek	11.16	
4	Rogowski Czesław	15.12	
5	Cichy Jakób	23.40	78.13
			540.23

III. Składki dla bezrobotnych

IV. Wpłaty na badanie wodomierzy.

1	Regulińska Wanda	10.00	
2	Wdzięczkowski Kazimierz	10.00	
3	Fejgel Adam	10.00	
4	Szary Michał	10.00	40.00

V. Wpłaty przez pracowników ZWK. na  
spłatę wyd. gwarancyj w formie  
list Z.U.P.U. za mieszkania.

1	Libich Abdon	62.50	
2	Kaszewski Władysław	62.50	
3	Pełka Marja	43.75	
4	Teodorczuk Wilhelm	12.50	
5	Szerbarth Bolesław	56.25	237.50

1.062.96



10. Wykaz kaucyj obcych w dniu 31. marca 1933 roku.

Kaucje złożone w wekslach.

Firma " TOR "

nr.	1	na zł.	10.000.-	
"	2	" "	500.-	
"	3	" "	1.000.-	
"	4	" "	1.000.-	
"	5	" "	1.000.-	
"	6	" "	<u>300.-</u>	13.800.00

Stryjewski Aleksander

nr.	7	na zł.	300.-	300.-
-----	---	--------	-------	-------

" S y r e n a "

nr.	10	na zł.	50.-	
"	11	" "	50.-	
"	12	" "	50.-	
"	13	" "	50.-	
"	14	" "	50.-	
"	15	" "	50.-	
"	16	" "	50.-	
"	17	" "	50.-	
"	18	" "	50.-	
"	19	" "	<u>50.-</u>	500.-

Kaczmarek Ignacy.

nr.	27	na zł:	100.-	
"	28	" "	<u>100.-</u>	200.-

Lilla Józef.

nr.	29	na zł:	300.-	
"	30	" "	<u>300.-</u>	600.-

Wdzięczkowski Kazimierz.

nr.	36	na zł:	50.-	
"	37	" "	<u>50.-</u>	100.-

Matuszkiewicz Maksymilian

nr.	40	na zł:	1.000.-	
"	41	" "	<u>200.-</u>	<u>1.200.-</u>

Do przeniesienia 16.700.-



z przeniesienia

16.700.00

Raszejewski Franciszek

nr. 54 na zł: 350.-

350.-

R i e g e r Paweł

nr. 56 na zł: 200.-

" 57 " " 200.-

" 58 " " 200.-

600.00

Dudziński Kazimierz

nr. 59 na zł: 500.-

500.-

18.150.00

Kaucje złożone w czekach bankow.Pohl Alfons.

nr. 361532 na Bank Gosp.Kraj.Oddz.Gdynia 2.000.00

Bakowa Marja.

nr. 084658 na K.K.O.m.Gdyni

100.00

Bar Stanisław.

nr. 012890 na B.Zach.Oddz.Gdynia

" 012891 " " " zł: 100.-

200.00

Kurr Stanisław.

nr. 014817 na B.Zach.Oddz.Gdynia

450.00

Gebert Stanisław.

nr. 10 na P.K-O w Warszawie

120.00

2.870.00

Kaucje złożone w papierach wartość.Firma Lempicki M.

5 szt.papierów wartość. 7% pożyczki

stabiliz.wartości nominalnej 100

razem na 500 wraz z 31 kuponami od

Nr.10 do Nr.40 włącznie przy każdym

oblicza się po kursie średnim 52 za

100 wyniesie:  $\frac{500 \times 52}{100} = 260 \times 8.88$  zł.

2.308.80

23.328.80



Nr.17. Wykaz gwarancyj wydanych w dniu 31.marca 1933 roku.  
=====

Gwarancje wydane w formie żyra  
=====

Komisariat Rządu w Gdyni.

1	weksel pŁ. dnia 18. VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 18.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 18.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 18.VI. 33.r.	20.000.00	
1	" " " 20.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 22.VI. 33.r.	20.000.00	
1	" " " 22.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 22.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 22.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 22.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 23.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 24.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 26.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 26.VI. 33 r.	20.000.00	
1	" " " 28.VI. 33 r.	20.000.00	
<u>1</u>	" " " 28.VI. 33 r.	<u>20.000.00</u>	320.000.00

szt.16.

Gwarancje wydane w formie listu.  
=====

Pracownicy ZakŁ.Wodoc.i Kanaliz.

1	Libich Abdon	600.00	
2	Kaszewski Władysław	600.00	
3	Pełka Marja	420.00	
4	Szerbarth Bolesław	540.00	
<u>5</u>	<u>Teodorczuk Wilhelm</u>	<u>600.00</u>	<u>2.760.-</u>
			522.760.00







ZAKŁAD OCZYSZCZANIA MIASTA W GDYNI

SPRAWOZDANIE RACHUNKOWE

ZA ROK 1932 / 33.

---



# B I L A N S   O T W A R C I A .

Stan czynny :  
-----

## A.   Majątek Stały

Inwentarz ruchomy martwy	47.608.17	
Inwentarz żywy	9.450.--	57.058.17

## B.   Majątek Obrotowy.

### a/ Wierzytelności - Dłużnicy.

Komisariat Rządu	53.075.53	
Adjacenci za oczyszcz.włic	64.352.52	
Adjacenci za wywóz nieczystości	39.880.93	
Sumy przechodnie - różni dłużnicy	<u>870.65</u>	158.179.63

### b/ Środki płatnicze .

Gotowizna w K.K.O.		5.002.98
--------------------	--	----------

-----  
220.240.78  
=====



N A D Z I E Ń 1. K W I E T N I A 1932 r.

---

C. Kapitały własne.

---

Kapitał zakładowy :	44.607.16	
z dnia 31.III.31r.      zł:37723.66		
Dotacja gminy w 1931/32	<u>6883.50</u>	
Fundusz renowacyjny	39.597.15	
Fundusz amortyzacyjny	6.178.32	
Rezerwa dubioso	<u>35.571.47</u>	125.954.10

D. Kapitały obce

<u>Długi - Wierzyciele.</u>		8.143.38
<u>Z y s k i</u>		
Zysk z roku budż. 1930/31	18.205.14	
Zysk z roku budż. 1931/32	<u>67.938.16</u>	86.143.30

---

220.240.78

---



393

Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż.-zwyčaj.za r.budż.1932/33.

Dział	Paragraf	Pozycja	Tytuł wydatku	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
			<u>WYDATKI ZWYCZAJNE!</u>	196.004.79	198.696.32
			<u>=====</u>		
			D z i a ł I.		
			<u>Nieruchomości i urządzenia wewnętrzne.</u>	2.196.57	4.958.74
			<u>-----</u>		
	1		Koszty utrzymania urządz.wewnętrz.	1.716.--	1.626.61
		a	Dzierżawa stajni i plac.na pom.tab.	-	-
		b	Stróżowanie	1.716.--	1.626.61
	2		Asekuracja i ubezpieczenia.	480.57	3.332.13
			<u>-----</u>		
		a	Asekuracja od ognia	97.70	196.--
		b	Asekuracja od odpow.cyw.praw.	382.87	381.92
		c	Ubezpieczenie robotn.od wypadków	-	2.754.21
	3		Odpis na fundusz renowacyjny.	-	-
			<u>-----</u>		
		a	Od inwentarza ruch.żywego i martw.	-	-
			I z i a ł II.		
			<u>WYDATKI GOSPODARCZE</u>	167.564.--	167.403.71
			<u>=====</u>		
	4		<u>Oczyszczanie ulic.</u>	97.717.20	108.081.94
			<u>-----</u>		
		a	Utrzymanie koni	5.409.60	3.008.45
		b	Konserwacja taboru	100.-	622.03
		c	Zakup materiałów do oczyszczania ulic	-	-
				1.857.60	2.013.40



## R ó ż n i c a

## O b j a ś n i e n i a

Więcej

Mniej

7

8

9

28.741.--

26.049.47

Wykonano więcej z\$: 2.691.53

2.852.51

90.34

89.39

89.39

2.852.51

0.95

98.30

0.95

2.754.21

22.757.54

22.917.83

14.713.66

4.348.92

2.401.15

522.03

155.80



20

Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż. z wyłączeniem za rok 1932/33.

Dział	Paragraf	Pozycja	Tytuł wydatku	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		d	Robocizna	78.080.--	81.373.48
		e	Świadczenia socjalne	7.830.--	5.882.23
		f	Donajęcie koni	4.440.--	14.961.85
		g	Zakup inwentarza ruchomego	-	220.50
	5		<u>Skrapianie ulic.</u>	17.190.--	10.625.36
		a	Woda	4.200.--	4.564.75
		b	Robocizna	2.132.--	-
		•	Świadczenia socjalne	202.--	-
		d	Donajęcie koni	10.656.--	5.208.90
		e	Konserwacja taboru	-	517.30
		f	Zakup inwentarza ruchomego	-	334.41
	6		<u>Asenizacja</u>	24.089.27	22.713.22
		a	Utrzymanie koni	5.409.60	5.008.02
		b	Materiały zapędowe	3.600.--	4.000.59
		c	Konserwacja taboru	3.445.--	1.708.50
		d	Kupno węży	-	669.64
		e	Robocizna	10.822.67	10.553.98
		f	Świadczenia socjalne	812.--	772.49
	7		<u>Wwóz śmieci.</u>	12.879.13	17.895.01
		a	Utrzymanie koni	2.704.80	4.275.50
		b	Konserwacja taboru	300.--	448.21
		c	Kupno pak	-	595.25
		d	Robocizna	9.099.33	10.697.08
		e	Świadczenia socjalne	775.--	753.97
		f	Skreślenie inwentarza żywego	-	1.125.--



R ó z n i c a		O b j a ś n i e n i a
Więcej	Mniej	
7	8	9
3.293.48	-	
-	1.947.77	
10.521.85	-	
220.50	-	
1.216.46	7.781.10	
364.75	-	
-	2.132.--	
-	202.--	
-	5.447.10	
517.30	-	
334.41	-	
1.070.23	2.446.28	
-	401.58	
400.59	-	
-	1.736.50	
669.64	-	
-	268.69	
-	39.51	
5.036.91	21.03	
1.570.70	-	
148.21	-	
595.25	-	
1.597.75	-	
-	21.03	
1.125.--	-	



397

Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż. z-yczaj. za r. budż. 1932/33.

Dział	Paragraf	Pozycja	Tytuł wydatku	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
	8		<u>Utrzymanie śmietniska.</u>	4.560.--	4.102.77
		a	Konserwacja śmietniska	-	44.--
		b	Robocizna	1.820.--	1.730.87
		c	Świadczenia socjalne	190.-	128.12
		d	Dzierżawa placu pod śmietnisko	50.--	-
		e	Przeniesienie śmietniska	2.500.--	2.070.78
		f	Utrzymanie grzebowiska	-	129.--
	9		<u>R ó ż n e</u>	11.128.40	3.98 .41
		a	Koszty wykon. prac nieobj. Z.O.M.	2.000.--	2.364.27
		b	Łapanie psów	8.828.	1.325.31
		c	Leczenie koni	300.--	112.82
		d	Uzupełnienie inwentarza w kuźni	-	21.30
		e	Utrzymanie kuźni	-	161.71
			<b>D Z I A Ł III.</b>		
			<u>Wydatki administracyjne .</u>	21.050.24	21.139.89
	10		<u>Wydatki osobowe.</u>	18.9 0.24	17.299.69
		a	Pobory urzędników	14.070.24	13.566.19
		b	Wynagrodzenie członków Zarządu	2.880.--	800.--
		c	część wykorz. na wynagr. dla buch. Kit-owskiego		
		c	Re u eracje	500.--	1.853.75
		d	Świadczenia socjalne	1.500.--	1.079.75
	11		<u>Wydatki rzeczowe.</u>	2.100.--	3.840.20
		a	Wydatki kanc. i różne koszt. handl.	1.900.--	3.062.96
		b	Ljety i koszty podróży	100.-	63.--
		c	Rozmowy telefoniczne	100.-	235.69



R ó ż n i c a		O b j a ś n i e n i a
Więcej	Mniej	
7	8	9
173.--	630.23	
44.--	-	
-	89.13	
-	61.88	
-	50.--	
-	429.22	
129.--	-	
547.28	7.690.27	
364.27	-	
-	7.503.09	
-	187.18	
21.30	-	
161.71	-	
3.130.95	3.041.30	
1.353.75	3.004.30	
-	504.05	
-	-	
	2.080.--	
1.353.75	-	
-	420.25	
1.777.20	37.--	
1.162.96	-	
-	37.--	
135.69	-	



Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż. zwyczaj. za rok Budż. 1932/33.

Dział	Paragraf	Pozycja	Tytuł wydatku.	Preliminowano	Wykonano
1	2	3	4	5	6
		d	Utrzymanie biura	-	357.41
		e	Uzupełnienie inwentarza biurów.	-	124.14
			D z i a ł   I V.		
12			<u>S p ł a t a   z o b o w i a z a n</u>	5.193.98	5.193.98
		a	Zmroty %/s na rzecz gminy m. Gdyni z tyt. udzielonych pożyczek	3.993.98	3.993.98
		b	Wynagrodzenie dla kierownika za rok 1931/32	1.200.--	1.200.--
			DOCHODY ZWYCZAJNE	196.004.79	198.696.32
			D z i a ł   I.		
			<u>Opłaty :</u>	182.503.79	137.855.--
1			<u>Opłaty za oczyszczanie ulic i placów publicznych.</u>	118.423.79	73.652.15
		a	Opłaty od adjacjentów	80.906.25	36.134.61
		b	Opłaty miasta	37.517.54	37.517.54
2			<u>Opłaty za wywóz fekalji</u>	48.000.--	46.953.76
3			<u>Opłaty za wywóz śmieci.</u>	16.080.--	17.249.09
			D z i a ł   I I.		
4			Różne dochody.	13.501.--	3.163.78
		a	Eksploatacji śmietniska	4.500.--	248.30
		b	Różne nieprzewidziane	9.000.--	2.858.05
		c	Wpływy z %/s od kapitał. czasowo ulokowanych	1.--	57.43
			D z i a ł   I I I.		
5			<u>N i e d o b ó r.</u>		57.677.54
		a	Niedobór budżetowy		57.677.54



R ó ż n i c e		O b j a ś n i e n i a .
Więcej	Mniej	
7	8	9
357.41	-	
121.14	-	
-	-	
-	-	
-	-	
58.903.06	56.211.53	
=====	=====	Wykonano więcej 2.691.53.
1.169.09	45.817.88	
-	44.771.64	
-	44.771.64	
-	-	
-	1.046.24	
1.169.09	-	
56.43	10.393.65	
=====	=====	
-	4.251.70	
-	6.141.95	
56.43	-	
57.677.54	-	
=====	=====	
57.677.54	-	



## Sprawozdanie rachunkowe z wykonania budż.nadzwyczaj.za rok 1932/33.

Dział	Paragraf	Pozycja	Tytuł wydatku	Preliminowano	Wykonano
	2	3	4	5	6
			WYDATKI NADZWYCZAJNE =====	-	31.883.50
			<u>Dział I.</u>		
			Spłata zobowiązań =====	-	6.883.50
			Spłata Stoczni Gdyńskiej IV-ej raty za dostarcz.kubły w rok budż.1930/31	-	6.883.50
			<u>Dział II.</u>		
			Zakup inwentarza ruchomego =====	-	25.000.--
			Zakup od Stoczni Gdyńskiej 500 kubłów a zł: 50.--	-	25.000.--
			DOCHODY NADZWYCZAJNE : =====	-	31.883.50
			<u>DZIAŁ I.</u>		
			Dotacja Gminy	-	31.883.50



## R ó ż n i c a

Więcej

Mniej

7

8

9

31.883.50

-

6.883.50

-

6.883.50

-

25.000.--

-

25.000.--

-

31.883.50

-

31.883.50

-



## B i l a n s      b r u t t o

R a c h u n k i		Salda z bilansu otwarcia	
		Stan czynny	Stan bierny
1	K a s a		
2	Komunalna Kasa Oszczędności	5.002.98	-
3	Komisariat Rządu - konto rozrach.	53.075.53	-
4	Dłużnicy i Wierzyciele	104.233.45	8.143.38
5	Sumy przechodnie - dłużnicy i wierzyciele	870.65	-
6	Inwentarz ruch. żywy i martwy	57.058.17	-
7	K a p i t a ł	-	44.607.16
8	Fundusz renowacyjny	-	39.597.15
9	Fundusz amortyzacyjny	-	6.178.32
10	Rezerwa dubioso	-	35.571.47
11	Zyski z roku budż. 1930/31 i 1931/32	-	86.143.30
12	Dochód za oczyszczanie ulic	-	-
13	Dochód za wywóz nieczyst. i inne	-	-
14	Wydatki na utrzymanie urzędz. wewnętrz.	-	-
15	Wydatki gospodarcze	-	-
16	Wydatki administr. i spłata zobowiązań	-	-
17	Strata i Zyski	-	-
		220.240.78	220.240.78



404

w d n i u 31. m a r c a 1933 t.

Obroty w r.budż.32/33		R a z e m		Salda brutto	
Winien	Ma	Winien	Ma	Stan czyn.	Stan bierny
168.818.86	167.638.36	168.818.86	167.638.36	1.180.50	-
101.821.03	106.318.84	106.824.01	106.318.84	505.17	-
87.204.29	114.811.24	140.279.82	114.811.24	25.468.58	-
136.108.59	212.403.80	240.342.04	220.547.18	36.726.11	16.931.25
2.947.33	9.749.42	3.817.98	9.749.42	989.17	6.920.61
26.962.24	1.125.--	84.020.41	1.125.--	82.895.41	-
-	31.883.50	-	76.490.66	-	76.490.66
-	6.178.32	-	45.775.47	-	45.775.47
6.178.32	-	6.178.32	6.178.32	-	-
-	-	-	35.571.47	-	35.571.47
-	-	-	86.143.30	-	86.143.30
152.30	73.804.45	152.30	73.804.45	-	73.652.15
768.05	68.134.68	768.05	68.134.68	-	67.366.63
4.958.74	-	4.958.74	-	4.958.74	-
165.601.86	39.25	165.601.86	39.25	165.562.61	-
27.386.56	1.173.83	27.386.56	1.173.83	26.212.73	-
64.352.52	-	64.352.52	-	64.352.52	-
793.260.69	793.260.69	1.013.501.47	1.013.501.47	408.851.54	408.851.54



## B I L A N S      Z A M K N I Ę C I A

Stan czynny :  
-----A      Majątek stały .

Inwentarz ruchomy martwy / zał.1./

74.570.41

Inwentarz żywy / zał-2./

8.325.--

82.895.41

B      Majątek obrotowy.  
-----a/ Wierzytelności - Dłużnicy  
-----

Komisarjat Rządu konto rozrach.

25.468.58

Adjacenci za wywóz nieczyst. / zał.3/

35.493.72

Różni dłużnicy / zał. 4./

1.232.39

Sumy przechodnie : dłużnicy / zał.7/

989.17

63.183.86

b/ Środki płatnicze  
-----

Gotowizna w K.K.O.

505.17

Gotowizna w Kasie

1.180.50

1.685.67-----  
147.764.94  
=====



W D N I U 31 . M A R C A 1933 r.

Stan bierny :  
-----C Kapitały własne.

Kapitał Zakładowy :

z dn.31.III.32 r.      zł:44.607.16

dotacja Gminy w r.32/33" 31.883.50

76.490.66

Fundusz Renowacyjny

45.775.47

Rezerwa dubioso

1.646.95

123.913.08

D Kapitały obce :  
=====Długi - Wierzyciele :

Adjacenci za wywóz nieczyst./zał.3/

260.10

D o s t a w c y      / zał. 6/ .

11.120.40

Różni wierzyciele      / zał.5/

5.550.75

Samy przechodn.-wierzyciele / zał.8/

6.920.61

23.851.86

-----  
147.764.94  
=====



## RACHUNEK STRAT

STRATY:

Nieruchomości i urządzenia wewnętrzne.  
Koszty utrzymania urządzeń zewnętrznych.

Stróżowanie	1.626.61	
<u>Asekuracja i ubezpieczenia</u>		
Asekuracja od ognia	196.--	
Asekuracja od odpow. cyw. i prawnej	381.92	
Ubezpieczenie robotników od wypadków	2.754.21	4.958.74
<u>WYDATKI GOSPODARCZE</u>		
<u>Oczyszczenie ulic.</u>		
Utrzymanie koni	3.008.45	--
Konserwacja taboru	622.03	--
Zakup materiałów do oczyszcz. ulic	2.013.40	--
Robocizna	81.373.48	--
Świadczenia socjalne	5.882.23	--
Donajęcie koni	14.961.35	--
<u>Skrapianie ulic.</u>		
Woda	4.564.75	--
Donajęcie koni	5.208.90	--
Konserwacja taboru	517.30	--
<u>ASENIZACJA</u>		
Utrzymanie koni	5.008.02	--
Materiały zapędowe	4.000.69	--
Konserwacja taboru	1.708.50	--
<u>ROBOCIZNA</u>	10.553.98	--
Świadczenia socjalne	772.49	--
<u>WYWÓZ ŚMIECI.</u>		
Utrzymanie koni	4.275.50	--
Konserwacja taboru	448.21	--
<u>Robocizna</u>	10.697.08	--
Świadczenia socjalne	753.97	--
Do przeniesienia	156.370.73	4.958.74



## I Z Y S K ' 0 W      Z A R O K    1932/33.

Z Y S K I :

Dochód za oczyszcz. ulic i placów publ.:

Opłaty od adjacentów

36.134.61

Opłaty od miasta

37.517.54

Dochód za wywóz fekalji

46.953.76

Dochód za wywóz śmieci

17.249.09

137.855.-

Dochód z eksploatacji śmietniśka

248.30

Dochody różne nieprzewidziane

2.858.05

Procenta od gotówki czasowo ulokowanej

57.43

3.163.78

Do przeniesienia

141.018.78



## RACHUNEK

## STRAT

<u>S T R A T Y :</u> Z przeniesienia	156.370.73	4.958.74
Skreślenie inventarza żywego	1.125.--	
<u>Utrzymanie śmietnika</u>		
Konservacja śmietnika	44.--	
R o b o c i z n a	1.730.87	
Świadczenia socjalne	128.12	
Przeniesienie śmietnika	2.070.78	
Utrzymanie grzebowiska	129.--	
<u>R ó ż n e .</u>		
Koszty wykon.prac nieobjętych statutem Z.O.M.	2.364.27	
Lapanie psów	1.325.31	
Leczenie koni	112.82	
Utrzymanie kuźni	161.71	165.562.61
<u>WYDATKI ADMINISTRACYJNE.</u>		
<u>Wydatki osobowe.</u>		
Pobory urzędników	13.566.19	
Wynagrodz.buchalt.Kitowskiego	600.--	
Remuneracje	1.853.75	
Świadczenia socjalne	1.079.75	
<u>WYDATKI RZECZOWE.</u>		
Wydatki kancel.i różne koszt.handl.	3.062.96	
Djety i koszty podróży	63.--	
Rozmowy telefoniczne	235.69	
Utrzymanie biura	357.41	
<u>SPEŁATA ZOBOWIĄZAŃ</u>		
Zmroty %% na rzecz gminy m.Gdyni z tyt. udzielonych pożyczek	3.993.98	
Wynagrodzenie dla kierown.za rok 1931/32	1.200.--	26.212.73
Strata z tyt.spisania z r-ku Dłużników za oczyszczanie ulic		196.734.08
		64.352.52
=====		261.086.60
		=====



## I Z Y S K Ó W      ZA ROK 1932/33.

Z przeniesienia	Z Y S K I	
Strata za rok budż.1932/33	55.715.30	141.018.78
Strata z tyt.spisania z r-ku Dłużników za oczyszcz.ulic,sumy wprowadzonej nie- słusznie do bilansu za rok 31/32 na podstawie sumy preliminarowanej na tenże rok,która daleko odbiegała od sumy rze- czywistej z tyt.wystawion.nakazów płat- niczych,a wpływy w roku 32/33 brane były na dochody budżetowe na rok 32/33	64.352.52	120.067.82
		261.086.60



## P o k r y c i e      s t r a t

Strata do pokrycia	120.067.82
Pozostanie na rachunku	
Rezerwy dubioso	1.646.95
-----	
-----	
=====	121.714.77
=====	



za rok budżetowy 1932/33.

Sumy do dyspozycji na pokrycie

s t r a t .

Zysk z roku 1930/31

18.205.14

Zysk z roku 1931/32

67.933.16

86.143.30

Rezerwa dubioso

35.571.47

121.714.77



WYKAZ INWENTARZA RUCHOMEGO W DNIU 31. MARCA 1933r.	Zakup do 31.3.32	Zakup od 1.4.3. - 31.3.33.
1 beczkowóz " Gama " I.	4.590.--	-
1 " używany z węzami	3.000.--	-
2 " do polew <sub>w</sub> ulic	600.--	-
2 beczki do " Gamy I ".	2.500.--	-
2 " do wody	8.--	-
10 " drewniane	-	-
1 bańka do nafty	11.25	-
1 " do benzyny	22.50	-
1 " 15 litrowa	11.25	-
1 " 20 "	11.50	-
1 bór spiralny	-	.85
1 calówka alumin.	2.75	-
1 czajnik elektryczny	-	28.50
1 czajniczek	-	4.50
1 cukierniczka	-	3.34
4 derki brezentowe	100.--	-
2 " "	-	60.--
1 drabinka	3.00	-
8 filcy do szorów	64.--	-
1 para firanek	-	19.80
2 gorty do derów	16.--	-
1 graca widłowa	4.00	-
35 " i łopatek	254.25	-
10 " drewn.do śniegu	35.--	-
10 " żelaznych	55.--	-
3 grabie żel.16 zęb.	13.35	-
3 " " 14 "	8.40	-
2 " " 12 "	4.80	-



WYKAZ INWENTARZA RUCHOMEGO  
 W DNIU 31. MARCA 1933r.

 Zakup  
 do 31.3.32.

 Zakup  
 pd 1.4.33  
 do 31.3.33.

2 grabie żel. 10 zęb.	4.--	-
6 " " 14 "	16.80	-
10 " żelaznych	22.--	-
3 Kłódki	4.50	-
2 kłódki	12.95	-
1 "	6.50	-
1 " z kluczem	-	1.20
6 kap dla koni	150.--	-
2 koce dla koni	16.--	-
2 kantary	8.--	-
1 " nowy	22.--	-
1 koział do wozów	10.--	-
1 klucz francuski	14.80	-
1 " szwedzki	7.90	-
1 Kasetka do pieniędzy	29.--	-
505 kubków metalowych do śmieci	27.534.--	-
500 Kubków	-	25.000.--
1 lampa naftowa	3.--	-
1 lampa	8.50	-
1 lampa karbid. do rowerów	12.50	-
3 latarnie	25.50	-
1 latarnia " Nietoperz "	8.65	-
1 "	8.50	-
3 " a 7.25	21.75	-
2 latarki karbid. do rowerów	31.--	-
175 mtr. liny smołowej 10 m/m.	84.87	-
145 " " " 8 "	60.45	-
3 łopaty	7.20	-



WYKAZ INWENTARZA RUCHOMEGO W DNIU 31.MARCA 1933 r.	Zakup do 1.4.32	Zakup do 1.4.32 <u>do 31.3.33</u>
4 Łopaty	12.--	-
15 Łopat z trzonkami	46.50	-
25 " do śniegu	172.50	-
5 " "	-	37.50
19 " z trzonkami	-	133.--
20 " do śniegu	138.--	-
6 Łyzeczek	-	7.15
6 Łańcuszków dyszlowych	12.--	-
6 " do wozu	30.--	-
16 " do wiązania psów	34.25	-
9 Łączników z obręczami	396.-	-
1 maszyna do pisania " Underwood "	780.-	-
3 naszyjniki	12.-	-
2 " dla koni	34.-	-
15 obroży dla psów	45.-	-
2 piłki	2.40	-
1 "	.	0.55
1 piłka poprzeczna ang.	9.25	-
2 pilniki	13.-	-
1 pilnik z trzonkiem 16 " B.pł.	-	7.15
1 " " " 12 " " "	-	4.35
1 " " " 14 $\frac{1}{2}$ " S	-	6.05
1 "	-	1.-
2 pary półszprków kompl.	200.-	-
1 pompa do " Gary "	8.50	-
2 pompki do roweru	16.--	-
1 piecyk mały	18.50	-
20 przyrządów do usuw. śniegu	105.-	-



WYKAZ INWENTARZA RUCHOMEGO  
W DNIU 31. Marca 1933 r.Zakup  
do 1.4.32Zakup  
do 1.4.32  
do 31.3.33.

1 prądnica do węży i łączników z pary	91.20	--
2 polewaczki	-	33.--
1 raszpla	5.50	
1 rower " Steyr "	175.--	-
4 redukcje do czyszczenia ulic asfal- dowych	183.50	-
2 ręczniki	-	6.--
1 kompl.rur do pieca	-	8.80
2 skrzynie do paszy	30.--	-
3 " " "	45.00	-
30 skrzyń do śmieci a zł: 50.--	1.500.--	-
1 skrzynia	-	252.30
1 skrzynia	-	282.95
1 skrzynka do węgla	-	6.--
1 świder	1.25	-
1 świder 10 m/m.	3.25	-
1 " 9 "	2.50	-
1 " 8 "	1.90	--
1 " 7½ "	1.80	-
1 " 7 "	1.50	-
1 " 7 "	1.50	-
1 " 6 "	1.30	-
1 " 5½ "	1.10	-
1 " 4 "	0.80	-
1 " drzewny 12 m/m	2.05	-
1 " " 9 "	1.95	-
1 " " 8 "	0.80	-
1 " " 6 "	0.50	-
1 " " 5 "	0.40	-



WYKAZ INWENTARZA RUCHOMEGO  
W DNIU 31 MARCA 1933 r.

ZAKUP  
do 31.3.32

ZAKUP  
od 1.4.32 do  
31.3.33

1 siekiera	8.05	-
15 skrobaczy do śniegu	82.50	-
20 suwaków do śniegu	-	50.-
1 sitko	-	0.60
1 ścierka	-	1.85
1 stół do biura	-	20.-
2 szufle do węgla	19.-	-
1 szufelka	-	0.90
3 pary szorów	450.-	-
2 szpadle ogrodowe	11.20	-
5 szczotek do czyszczenia koni	21.-	-
5 " " " "	36.-	-
1 szczotka do pilników Nr.4.	-	1.35
1 taśma stalowa	38.50	-
1 taczka żelazna	65.--	-
3 " "	195.-	-
1 toczka skórzana	28.-	-
1 uździenica	10.-	-
3 wiadra	12.-	-
4 "	6.-	-
2 " do paszy	4.-	-
2 " ocynkowane	7.40	-
2 szt.wideł	7.-	-
1 " "	4.-	-
1 widły do koksu	12.-	-
1 komplet węży do " Gammy"	300.-	-
20 metr.węży parcianych	114.-	-
2 szt. " po 15 mtr. = 30 metr. $\varnothing$ 51/5 m/m	-	301.41
4 szt.węży a 3 mtr. $\varnothing$ 120/8 m/m. 5-cio przedkłdk.	-	573.96



WYKAZ INWENTARZA RUCHOMEGO W DNIU 31 MARCA 1933 r.		ZAKUP do 31.3.32	ZAKUP od 1.4.32 do 31.3.33
1 wąż 2 mtr. długi Ø 120/8 mm.5-cio przed.	-	-	95.68
2 kompl.wozy robocze	500.-	-	-
2 " " "	1.700.-	-	-
1 waga do wozu i dyszel	38.-	-	-
9 worków do sieczki	13.50	-	-
1 wiertarka ręczna	32.50	-	-
1 kompl.uprzęży z czarnej skóry	290.-	-	-
3 sgrzebła	5.40	-	-
2 " "	6.-	-	-
5 " do koni	9.-	-	-
1 samok z bezpieczn.do drzwi	-	-	12.50
	47.608.17		28.962.24
Razem rubr.I i II.			74.570.41
=====			
Załączn.Nr.2.			
WYKAZ INWENTARZA ŻYWEGO W DNIU 31.MARCA 1933 r.			
Inwentarz żywy:			
1 koń - wałach	600.-		
1 " "	600.-		
1 " klacz	750.-		
1 " ogier	750.-		
1 " klacz	1.200.-		
1 " wałach	1.200.-		
1 " klacz	1.125.-		
1 " wałach	1.050.-		
1 " klacz	1.050.-		8.325.-
			8.325.-
=====			



L.porz.	Wykaz adjacentów za wywóz nieczyst. w dniu 31.marca 1933 r.	Salda	Salda
		WINIEN	M A
1	1. Administracja Domów Mieszkan. Podoficerów W.P.	17.60	
2	2. Ameryk. Scantic Line	15.-	
3	3. "Adria " Restauracja	7.50	
4	4. Abrahram Józef	6.20	
5	5. Baranowski Marjan	3.10	
6	6. B a k M.	17.65	
7	7. Bednarski Walenty	17.19	
8	8. Dr. Bernardt " Nasz Domek "	20.-	
9	9. Bączkowski " Dom Kuracyjny "	356.55	
10	10. Bank Gospodarstwa Krajowego	36.15	
11	11. Białobrzaska	14.55	
12	12. Becker Paweł	20.-	
13	13. Boniecki Damazy	12.80	
14	14. Bytomski Willa " Marta "	166.80	
15	15. Benter Józef	61.35	
16	16. Buławski Alfons	32.50	
17	17. Bukowski	9.-	
18	18. Białowas	5.-	
19	19. Borowski Józef	20.-	
20	20. Brzoska	10.90	
21	21. Białowas Stanisław	4.00.-	
22	22. Dr. Bobkowski	32.25	
23	23. Benkel	3.-	
24	24. Budkiewicz	0.50	
25	25. Chojkówna Agnieszka	32.-	
26	26. Czoska Antoni	5.30	
27	27. Czarnecki Stefan	290.15	
28	28. Chłodnia i Składy Portowe	70.-	



L.por.	Wykaz adżacentów za <del>wywód</del> nieczyst. w dniu 31.marca 1933 r.	S A L D A WINIEN	S A L D A M A
29	Cieszyński Franciszek	1.-	
30	Dudko W. i Zambrowska H.	13.20	
31	" Dzwignia " Jabłczyński	28.-	
32	Dom Zdrojowy	424.-	
33	Danek Adam	4.85	
34	Dobrowolski Józef	78.75	
35	Drużnik	45.15	
36	Dębski	1.-	
37	Denc Elżbieta	15.45	
38	Ettlaf Wal.	2.20	
39	Domagała	5.-	
40	Willa " Danuta "	4.-	
41	Denc Ksawery	16.-	
42	Denc Jan	20.-	
43	Dziadosz	0.50	
44	Deron Mikołaj	17.50	
45	Dobilis " Zielony Dwor "	9.-	
46	Dencówna Helena	20.-	
47	Willa " Ella " Izamajer P.	7.10	
48	Willa " Elżunia "	141.10	
49	Willa " Elżbieta "	10.15	
50	Willa " Fala "	16.60	
51	Fojtuch Ludwik	7.65	
52	Fundusz Kwaterunku Wojskowego	25.08	
53	Flisek Michał	24.25	
54	Feigel Adam	14.10	
55	Fangrat W.	4.10	
56	Filar Karol	1.50	
57	Filipowicz	0.50	



L.porzą.	Wykaz adjacentów za wywóz nieczyst. w dniu 31.marca 1933 r.	S a l d a	
		Winień	Ma
58	" Gazolina "	11.05	
59	Grenkowski Antoni	6.50	
60	Grzenkowicz Ludwik	3.85	
61	Fa Grobelski i Czaplicki	80.-	
62	Grabowski Kapitan	67.80	
63	Gracz Andrzej	11.05	
64	Gębala Edward	7.55	
65	Garliński Stanisław	2.50	
66	Hotel Kaszubski	83.97	
67	Willa " Honka "	4.35	
68	Hoppe Leon	1.-	
69	Willa " Henryka "	2.35	
70	Hotel Szlupski	7.50	
71	Willa " Hanezka "	1.50	
72	Hebel Marja	1.80	
73	Hojgard-Schulz	4.-	
74	Hundsdorf Juljusz	30.-	
75	Hurtownia Kaszubska	20.-	
76	Izemajer	4.00	
77	Instytut Handlu Morskiego	400.-	
78	Iwański	2.-	
79	Jacobini Ryszard	15.95	
80	Willa Jurek	4.30	
81	Jaszczyński i Borowski	11.30	
82	Jęczkowiak Józef	11.45	
83	Jaworowicz Antoni	16.75	
84	Janulewicz Jan	134.95	
85	Willa " Jaskółka " Piaskowski	22.50	
86	"Józefina " Bernhardt	18.55	



L.porz.	Wykaz adjectentów za wywóz nieczyst. w dniu 31.marca 1933 r.	Salda winien	Salda Ma
87	Jędrzejewski	1.50	
88	Jarzęski	1.-	
89	Jung Seweryn	4.85	
90	Janik	0.50	
91	Krauze Augustyn	25.15	
92	Kukiełka " mł. St.i.K.Barowie	397.50	
93	Kierown.Rejonu Inż.Wybr.Morsk.	24.-	
94	Kass Józef	44.55	
95	Willa " Królewianka "	20.20	
96	Kasprzycki i Tworkowski	19.95	
97	Kubale Edward	4.40	
98	Konkol Ksawery	6.35	
99	Klein Franciszek	42.35	
100	Klub Obywatelski	4.-	
101	Kowalczykowa	12.-	
102	Kitowska Wiktorja	14.85	
103	Kreft Teofil	1.-	
104	Kasa Chorych	61.-	
105	Krüger Edward	31.-	
106	Klein Augustyn	2.20	
107	Kaczmarek Stanisław	3.15	
108	Koszary Pol.Państw.	12.-	
109	Willa " Kama " Orłowo	40.-	
110	Kas Wiktor Marjanna	6.-	
111	Willa " Kadrówka "	3.15	
112	Köhnke Feliks	1.80	
113	Karcz Józefa	0.50	
114	Krzyżanowski Inż.	7.50	
115	Kalkstein Edward	0.50	



Wykaz "adjacentów" za wywóz nieczyst.  
w dniu 31. marca 1933 r.

W i n i n

M a

116	Kramp Józef	10.-
117	Kwietniak Heronim	5.-
118	Krzewski Marjan	2.65
119	Kowalska Marja	2.50
120	Kaczmarek Ignacy	19.-
121	Kowalczyk Rest. " Polonja "	13.20
122	Kamiński	2.-
123	Kosmowski Stanisław	22.95
124	Kłoc	7.50
125	Karasiński	1.80
126	Kreft Jakób	0.50
127	Kowalczyk Andrzej	1.50
128	Korber „Erika“	60.-
129	Karpiński	1.-
130	Konkol Franciszek	10.-
131	Kolejowa Kasa Emerytalna	46.65
132	Komitet PW. i WF.	-
133	Kleba Wiktor	10.-
134	Kurr Anna	12.50
135	Lisiecki Stanisław	84.37
136	Lilla Józef	816.11
137	Lecznica Nadmorska	27.10
138	Laskowski	1.-
139	Willa " Laguna "	15.45
140	Lewińska Fryderyka	12.35
141	Litewski	5.00
142	Lassin Aug.	6.00
143	Linke Dyr.	40.-
144	Łończuk Łukasz	11.-
145	Łuszczarnia Ryżu	55.-



	Wykaz adjacentów za wywóz nieczyst. w dniu 31.marca 1933 r.	W i n i n	M a
146	Marszał Jan	6.60	
147	Müler Otton	2.65	
148	Willa " Marja "	27.65	
149	Makowski Stanisł.	77.80	
150	Milewski Piotr	2.65	
151	Myszkowski	15.10	
152	Marlewski St.	20.71	
153	Mohuczy Komandor	5.15	
154	Morski Urząd Rybacki	21.25	
155	Willa " Mira "	13.10	
156	Willa " Małgorzata "	7.05	
157	Magazyn Surówców Tytoniowych	6.-	
158	Miklasz Romuald	1.-	
159	Mendlikowska	1.80	
160	Michalski Mieczysław	5.-	
161	Mikołajczyk Szymon	7.50	
162	Maciejewski Eugenjusz	1.-	
163	Willa " Marta " Dr.Dzius	4.40	
164	Willa " Nałęcz "	4.40	
165	Mierzwicka	44.-	
166	Norbecka	1.546.25	
167	Niewiarowicz kapitan	10.15	
168	Nipanicz	2.20	
169	Narzyński Leonard	3.60	
170	Willa " Nasz Domek "	31.95	
171	Ognisko Robotn.im.Marsz.Piłsudsk.	2.995.59	
172	Olszowski J.Tadeusz	15.40	
173	Willa " Otok "	1.80	
174	Orłowska	1.-	
175	Hotel " Oaza "	200.-	



L.pcz.	Wykaz adjacentów za wywóz nieczyst. w dniu 31 marca 1933 r.	Winien	Ma
176	Orłowski Albin	8.45	
177	Ostojscy Bracia	11.50	
178	Polska Agencja Morska	6.-	
179	Peszkoński Inż.	177.35	
180	Hotel " Polska Riviera "	893.35	
181	Patsch Fr.	26.-	
182	Posterunek Policji Państwowej	1.494.92	
183	Willa " Promienna "	40.85	
184	Pflichta Augustyn	11.80	
185	Pilarczyk	6.05	
186	Państw.Inst.Meteorologiczny	20.40	
187	Państwowa Szkoła Morska	7.110.-	
188	Państw.Szkoła Morska Pom.Prof.	7.400.-	
189	Pisarek Marjan	1.023.13	
190	Prenlis Ludwik	2.35	
191	Piłowski Jan	14.60	
192	Policja Państwowa / miesz.P.P./	39.-	
193	Pilz Remuald	6.05	
194	Prełinski	11.50	
195	Państwowy Bank Rolny	9.70	
196	Pręczkowski Inż.	10.15	
197	Pepliński Jan	1.35	
198	Pisowacki	11.60	
199	Pawłowska Klara	1.-	
200	Przysiecki	30.-	
201	Pętkowski Inż.	42.95	
202	Przybecka Aleksandra	0.50	
203	Pohne Franc.	5.-	
204	Willa " Pod Murzynem "	10.-	



L.pcz.	Wykaz adjectantów za wywóz nieczyst. w dniu 31 marca 1933 r.	Winien	Ma
205	F-ma " Progress "	8.-	
206	Peczko Stefan	0.50	
207	Prchaska Włodz.	0.50	
208	Pietruszewicz Inż.	16.-	
209	Piaskiewicz Inż.	1.-	
210	Policiak Janina	40.20	
211	Państwowy Monopol Spirytusowy	5.00.-	
212	Radziejewski	11.55	
213	Rogowski	446.-	
214	Willa " Rawa "	250.50	
215	Rylke	24.15	
216	Willa " Rybczanka "	506.01	
217	Roszkowski Franciszek	2.50	
218	Rieger Paweł	20.-	
219	Riegulińska	16.80	
220	Willa " Rusałka "	90.90	
221	Ir.Reiter	2.50	
222	Willa " Rybitwa "	50.-	
223	Roszczyński Adw.	152.-	
224	Reinsch Stanisł.	0.50	
225	Rotecki Stanisł.	1.50	
226	Siennicka Jadwiga	204.20	
227	Sikorska Marja	00.-	
228	Sużiżowski Gustaw		159.70
229	Scheibe Jakób	158.-	
230	Schmidt Paweł	7.05	
231	Szczęsnewicz Aleks.	33.55	
232	Schulz Władysł.	1.80	
233	Stróżyński Jan	68.-	



## Załącznik do bilansu Nr.3.

Lp. porz.	Wykaz adżacentów za wywóz nieczystości w dniu 31 marca 1933 r.	W i n i n	M a
234	Sawicki Maksymilian	14.50	
235	Dr. Stankiewicz Ludwik	22.50	
236	Stanisławczyk " Nasz Domek "	3.85	
237	Szaldach	2.20	
238	Szydarowska	20.90	
239	Serwa Mieczysław	9.25	
240	Szkoła Powszechna ul. Szkolna	313.93	
241	" " Oksywie	404.-	
242	" " Chylonji	20.-	
243	" " ul. Leszna	80.-	
244	" " ul. Witomińska	318.50	
245	Szpital dla Zakażnych	1.189.80	
246	Straż Graniczna	179.-	
247	Schonberg Helena	1.-	
248	Semmerling	1.-	
249	Szulec Jan	1.80	
250	Szylmanówna	4.50	
251	Szemiot Władysław	7.50	
252	Willa " Skarbówka "	1.-	
253	Sznuk Tadeusz	18.50	
254	Sadowski Zygmunt	6.35	
255	Szymczyk	1.-	
256	Willa " Stary Dwór "	25.-	
257	Sarczyk	1.-	
258	Turbak Ludwik	7.50	
259	Talik Adolf	1.-	
260	Tuciniak Piotr	3.55	
261	Thymian Maks.	0.50	
262	" Temporyb "	8.20	



Lp. porz.	Wykaz adjacentów za wywóz nieczyst. w dniu 31 marca 1933 r.	W i n i n	M a
263	Urząd Pocztowy		100.40
264	Urząd Skarbowy	21.36	
265	Urząd Morski	345.-	
266	Urząd Celny	19.-	
267	Administ. Domów Urzędu Skarb.	6.40	
268	Urząd Radjotelegraficzny	35.-	
269	Urząd Celny / dom urzędnik. /	20.30	
270	Urząd Pocztowy II	49.50	
271	Urząd Pośredn. Pracy	15.-	
272	Vogel Jan	50.-	
273	Voigt Józef	9.80	
274	Walaszkowski Franc.	138.90	
275	Warsz. Tow. Ubezpieczeń	12.60	
276	Wilewski Teofil	3.10	
277	Willa " Wiesinek "	26.10	
278	Wołowski Antoni	1.-	
279	Willa " Włada "	1.-	
280	Wilke Augustyn	8.-	
281	Wróbel Marcin	0.50	
282	Wojtasik Piotr	20.-	
283	Wiśniewski Aleks.	4.-	
284	Wyszomirski Aleks.	68.-	
285	Wieczorkowska Józefa	7.05	
286	Wysocki " Zielony Kwór "	21.-	
287	Wieleżyński	95.-	
288	Witkowski	0.50	
289	Zamrowska Helena	2.30	
290	Zarząd Gminy Wielki Kack	12.-	
291	Zajac Jan	3.05	



429







L.porz.	Różni Dłużnicy w dniu 31. Marca 1933 r.		
1-	Grzegowski Franciszek		15.-
2	Kotek hurt.kolonj.		80.-
3	Komitet Niesienia Pomocy Bezrobotn.		711.25
4	Komitet P.W. i W.F.		16.50
5	Przysposobienie Wojskowe		109.06
6	Sekretariat Zawodów Hippiicznych		55.90
7	Świętochowski		24.05
8	Związek Strzelecki		220.63
	-----		1.232.39
	=====		=====



L.porz.

Różni Wierzyciele  
w dniu 31. Marca 1933 r.

1	Polska Agencja Telegraf.	31.60
2	Ubezpieczalnia Kraj.od wypadków	2.754.21
3	Pozn.Warsz.Tow.Ubezp.Grudziądz	381.92
4	Robotnicy Z.O.M.	2.383.02

-----

=====

5.550.75



L.porz.	W y k ł a z   D o s t a w c ó w w dniu 31.marca 1933 r.	Winien	Ma
1	Apteka pod Gryfem		57.35
2	Atlantic		56.-
3	Bałtyk		360.85
4	Bradtke Antoni II		732.05
5	Bradtke Antoni I		2.566.10
6	Bucholz Wojciech		20.80
7	Centruhurt		158.50
8	Drogerja Morska		172.-
9	F-ma " Elibor "		782.91
10	Fabryka Papy Dachowej " Starogard "		38.87
11	Getcha		308.61
12	F-ma St.Grabianowski i Ska		148.20
13	Gierszal Marjan		34.55
14	Gierdalski Wacław		70.85
15	Gdyński Dom Tapet		7.40
16	Jagła Klemens		62.45
17	Janaszak Marjan		37.95
18	Jareczek Józef		2.496.20
19	M.Z.E.		36.10
20	Marczak Stanisław		1.239.40
21	Olejniczak Józef		57.60
22	Petrymusz		183.50
23	Plichta K.		356.-
24	Radtke Jan		18.20
25	Rybiński Stefan		0.85
26	Runkel R.A.		44.80
27	Szary St.		14.05
28	Stocznia Gdyńska		78



Lp. porz.	W y k a z   D o s t a w c ó w w dniu 31.marca 1933 r.	winień	Ma
29	Tartaki Tow. Kąpieli Morskich		61.80
30	Tomaszewski Adam		565.41
31	" Wolbrom "		292.80
32	Zakład Wodociągów i Kanalizacji		8.-
33	Zakład Kauczukowy " Piastów "		11.-
34	Zieliński R.		36.25
35	Ziemba Jan		5.-
	-----		11.120.40
	=====		



L.porz.

WYKAZ SUM PRZECHODNICH DEBETOWYCH  
W DNIU 31.MARCA 1933 r.

	Zaliczki na pobory.		
1	Horbaczewski Antoni	300.-	
2	Krimmelówna Janina	120.-	
			420.-
	R ó ż n e		
1	Roczniak Teodor	20.-	
2	Bogusławski Konstanty	5.-	
3	Wydział Turystyczny	488.88	
4	Komitet Wybor.Bloku Gosp.Społecz.	31.64	
5	Lesiak	21.-	
6	Różne	2.65	569.17
			989.17



L. porz.

WYKAZ SUM PRZECHODNICH CREDYTOWYCH  
W DNIU 31 MARCA 1933 r.

Składki socjalne.  
-----

1	Kasa Chorych	3.919.95	
2	Kasa Skarbowa	340.37	
3	Fundusz Bezrobocia	889.20	
4	Ubezpieczalnia Krajowa	996.-	
5	Zakł.Ubezpieczeń Prac.Umysł.	432.-	
		-----	6.577.5
6	Miejski Komitet Bezrob.		301.6
7	R ó ż n e    za wpł.na niewiad.r-ki		41.4
	-----	-----	-----
	=====	=====	6.920.6
		=====	=====







## BILANS ZAMKNIĘCIA

BETONIARNI MIEJSKIEJ za rok 1932/33







## Sprawozdanie rachunkowe

-----  
z wykonania budżetu BETONIARNI MIEJSKIEJ  
-----na rok 1932/33  
-----



dział	Para- graf		R o z c h o d y 441	Sumy preliminowane	Sumy wyko-		
					Wypłacono		
			<u>Dział I.</u>				
			<u>Nieruchomości i urządzenia wewnętrzne.</u>				
I	1	a	Budowa szopy i inn.urządzeń	1.000.00	939.89		
		b	Konserwacja budynków	575.00	526.27		
		c	Ubezpieczenia od ognia	335.00	186.20		
	2	a	Zakup narzędzi	400.00	392.09		
		b	Remont narzędzi	340.00	285.14		
			<u>Dział II.</u>				
			<u>Urządzenia zewnętrzne</u>				
II	3	a	Wynagrodzenie szofera	4.000.00	3.218.95		
		b	Świadczenia socjalne	400.00	293.45		
	4	a	Utrzymanie środków lokomocji	9.600.00	8.720.13		
			<u>Dział IV.</u>				
IV	5	a	Robocizna	81.600.00	73.718.35		
		b	Świadczenia socjalne	5.900.00	5.151.51		
	6	a	Surowce	123.280.00	121.901.34		
		b	W o d a	660.00	576.45		
			<u>Dział V.</u>				
			<u>Koszty administracyjne.</u>				
V	7	a	Pensje	25.740.00	21.971.24		
		b	Świadczenia socjalne	1.350.00	1.241.59		
		c	Remun. eracje	5.010.00	4.394.53		
	8	a	Wydatki kancelaryjne	100.00	76.30		
		b	Opał i światło	546.00	401.20		
		c	Abonament telefoniczny	400.00	394.52		
		d	Wydatki nieprzewidziane	300.00	146.57		
				<u>Dział VI.</u>			
VI	9	a	Bonifikacje	47.690.85	41.038.71		
		b	Subwencje	2.389.52	223.20		



nania budżetu				
Zaległość	Razem	Więcej	Mniej	U W A G I
-	939.89	-	60.11	
-	526.27	-	48.73	
-	186.20	-	148.80	
-	392.09	-	7.91	
-	285.14	-	54.86	
-	3.218.95	-	781.05	
-	293.45	-	106.55	
-	8 720.13	-	879.87	
-	77.318.35	-	4.281.65	
-	5.601.51	-	298.49	
-	121.901.34	-	1.378.66	
-	576.45	-	83.55	
-	21.971.24	-	3.768.76	
-	1.241.59	-	108.41	
-	4.394.53	-	615.47	
-	76.30	-	23.70	
-	401.20	-	144.80	
-	394.52	-	5.48	
-	146.57	-	153.43	
-	41.038.71	-	6.652.14	
-	223.20	-	2.166.32	



Dział	para- graf		R o z c h o d y	Sumy preliminowane	Sumy wyko-
					Wypłacono
VII	1	c	Inne odpisy	426.40	-
			<u>Dział VII.</u>		
		a	Czysty zysk	21.996.08	45.160.72
				334.038.85	335.008.35
				969.50	-
I	1			335.008.35	335.008.35
			<u>D o c h o d y</u>		
			<u>Dział I.</u>		
II	2	a	Wpływy za wyroby betonowe wyproduk. w r. 1933/34	317.938.85	315.413.91
			<u>Dział II.</u>		
II	2	a	Za przewozy samochodem	15.800.00	11.726.04
		b	Za dzierżawę narzędzi	300.00	-
			<u>Wpływy nieprzewidziane w budżecie.</u>		
			Za sprzedany pień		3.00
			" zwrot różnicy przewozów kolejowych		5.410.60
			" różn. cen wyrob. beton.		36.20
			" odstąpiony cement		2.274.60
			" " szplit		144.00
				334.038.85	335.008.35
			Nadwyżka	969.50	-
				335.008.35	335.008.35
			<u>Z e s t a w i e n i e</u>		
			Dochody .....	335.008.35	
			Wydatki .....	289.847.63	
			Czysty zysk zł.	45.160.72	



nania budżetu		Więcej	Mniej	U W A G I
Zaległość	Razem			
-	-	-	426.40	
-	45.160.72	23.164.64		
-	335.008.35	23.164.64	22.195.14	
-	-	-	969.50	
-	335.008.35	23.164.64	23.164.64	Suma zł.969.50 jest różnicą pom.prelimino- waną a rzeczy- wistą kwotą. Patrz "Docho- dy".
-	315.413.91	-	2.524.94	
-	11.726.04	-	4.073.96	
-	-	-	300.00	
-	3.00	3.00		
-	5.410.60	5.410.60		
-	36.20	36.20		
-	2.274.60	2.274.60		
-	144.00	144.00		
-	335.008.35	7.868.40	6.898.90	
-	-	-	969.50	
-	335.008.35	7.868.40	7.868.40	
U w a g i:				
Z zysku przelano na budżet administr.			zł. 42.994.40	
na R-ku Dłużników			zł. 2.166.32	
			zł. 45.160.72	







# Bilans brutto

Betoniarzni Miejskiej za rok 1962/63.

L. p.	Wyszczególnienie r-ku	O b r o t y		S a l d o	
		W-n zł	Ma zł	W-n zł	Ma zł
1	Główna Kasa Miejska	345.724.57	302.730.17	42.994.40	
2	Kapitał	15.634.91	39.973.35	-	24.338.
3	Nieruchomości	15.120.--	631.61	12.488.39	-
4	Inwentarz	13.076.69	2.315.15	10.761.54	-
5	Materiały	124.601.70	123.513.19	1.088.51	-
6	Robocizna	87.213.31	87.213.31	-	-
7	Produkcja	242.929.25	315.413.91	-	72.484.6
8	Utrzymanie środk.lokom.	13.013.58	12.507.09	506.49.	-
9	Dostawy	134.700.67	134.700.67	-	-
10	Odbiorcy	383.504.76	383.504.76	-	-
11	Koszty administracyjne	28.495.58	-	28.495.58	-
12	R ó ż n e	23.608.36	28.456.45	-	4.848.09
13	Straty i Zyski	3.169.96	-	3.169.96	-
14	Dłużnicy-Wierzyciele	14.397.57	12.231.25	2.166.32	-
		1.443.190.91	1.443.190.91	101.671.19	101.671.19



=====

## Aktywa

-----

1	Nieruchomości	12.488.39
2	Inwentarz	10.761.54
3	Materjały	1.088.51
4	Dłużnicy	2.166.32

-----

zł. 26.504.76

=====

=====

## Rachunek Strat

-----

1	Za umorzoną należność Yacht Klubu, za płyty bet. decyzją P.Kom.Rządu	223.20
2	Zużycie inwentarza w/g proto- kołu z dn.31/3.33.-odpisuje się	2.315.15
3	Za materjały zużyte do remontu i konserwacji budynków	631.61
4	Za materjały do remontu samo- chodu ciężar. - saldo	506.49
5	Koszty administracyjne	28.495.58
6	<u>Czysty zysk zł.45.160.72 :</u>	

a przelany na budż.administr.

42.994.40

b do przelania - na r-ku dłużn.

2.166.32

77.332.75

zł. 77.332.75

=====



## Pasywa

1	Kapitał'/inwentarz i nieruchomości /	24.338.44
2	Pozostałość nieprzełanego zysku za rok 1932/33	2.166.32

zł. 26.504.76

## i Zysków.

1	Zysk Beton. z produkcji	72.484.66
2	Różne wpływy	4.848.09

77.332.75  
zł. 77.332.75



nieruchomości Betoniarńi Miejskiej per 31/III.1933.  
w/g ksiąg rachunkowych.

				wartość nierucho- mości p.31/3.33r.
				-----
1	poz.	41	Budynek murowany - biura i mieszkanie	zł. 5.600.00
2	"	42	Piwnica "	" 300.00
3	"	43	Budynek " - kuźnia	" 900.00
4	"	44	" drewniany - szopa	" 1.000.00
5	"	45	" " - magazyn narzędzi	" 130.00
6	"	46	" murowany - garaże	" 3.500.00
7	"	47	" drewniany- mag.cementu	" 600.00
8	"	48	" ustępy	" 70.00
9	"	50	murowana piwnica	" 300.00
10	"	49	" ustępy	" 70.00
11	"	51	Budynek drewniany	" 250.00
12	"	52	" murow.-drewn.	" 400.00
				-----
				zł. 13.120.00
Odpisano na R-k Strat za zużycie mater- jałów do remontu i konserwacji budynków				zł. 631.61
				-----
Razem				zł. 12.488.39
				=====



o stanie inwentarza ruchomości Betoniarńi Miejskiej  
w dniu 31.marca 1933r.stwierdzonego i oszacowanego  
przez Komisję spisowo-szacunkową w osobach: pp.ref.  
Macka,buch.Kowalskiego i technika Kamińskiego,a  
mianowicie:

450

L. p.	Nazwa przedmiotu	Ilość	Suma zł.	% zuży- cia	Ilość po zostałych na dz. 1/4.33r.	Wartość na dzie 1.4.33r
1	Wiadra ocynkowane	13	43.75	50%	9	14.67
2	Kielnie murarskie	19	88.35	50%	14	32.48
3	Kłódki	3	12.--	10%	3	10.80
4	Rower	1	130.--	30%	1	91.--
5	Formy do wyrobu płyt	32	1209.08	50%	32	604.54
6	Łomy żelazne	7	33.60	10%	7	30.24
7	Metrówka stal.	1	4.27	10%	1	3.85
8	Waga dziesiętna	1	108.--	10%	1	97.20
9	Młotkowki	1	27.--	10%	1	24.30
10	Rafy do żwiru	4	87.72	50%	3	30.30
11	Toporek	1	3.06	-	1	3.06
12	Taczki żelazne	16	234.--	20%	16	287.20
13	Taśma parczana	1	8.80	10%	1	8.--
14	Formy do krawężników	17	770.--	20%	17	616.--
15	Babka do wlepania	1	0.50	-	1	0.50
16	Grace	1	0.90	10%	-	-
17	Klucz francuski	1	15.20	30%	1	10.50
18	Podstawki do płyt	2578	2955.96	20%	2500	2250.--
19	Uralni do płyt	10	307.80	30%	10	277.--
20	Piła pojmczna	1	5.10	-	1	5.10
21	Ubijaczki do płyt	10	192.84	30%	10	135.--
22	Przecinak kowalski	1	1.35	-	1	1.--
23	Próbkowa szklana	1	3.40	100%	-	-
24	Kątownica stalowa	1	5.--	20%	1	4.--
25	Stoły do wyrobu płyt	14	35.--	-	14	35.--
26	Platforma	1	401.38	90%	1	40.--
27	Szablony	2	5.77	-	2	5.7
28	Mesle	2	5.63	-	2	5.6
29	Młotki kowalskie	12	66.30	10%	12	60.--
30	Imadło	1	34.40	70%	1	10.--
31	Pilurki	7	37.25	70%	7	10.5
32	Wylot patent.	1	5.--	75%	1	1.2
33	Rampa do piłek	1	4.95	-	1	4.9
34	Piecek elektryczny	1	36.--	25%	1	27.--
35	Umywalki	2	17.--	10%	2	15.3
36	Miednice	2	5.--	-	1	2.5
37	Pendzle i szczotki	11	66.05	-	1	6.6
38	Teczka skórzana	1	14.--	25%	1	10.5
39	Kalamarz kompl.	1	15.--	75%	1	3.7
40	Szafa do akt	1	76.--	-	1	76.--
41	Auto ciężarowe	1	5788.--	-	1	5788.--
42	Polewaczki	5	85.--	50%	3	25.5
43	7.95 mtr.pasa transm.	1	120.84	20%	1	95.--
44	Piłki do metalu	12	6.--	100%	-	-
45	30 mtr.linki konopn.	1	4.50	50%	1	2.2
			13076.69			
						10761.5

Po obliczeniu stwierdzono, zużycie inwentarza Betoniarńi w/g sza  
na sumę zł.2.315.15, zaś wartość inwentarza na dzień 1.kwietnia  
ustalono na zł.10.761.54.







Wyciąg z rach. " D ł u ż n i k ó w " Betoniarni Miejskiej  
per 31/III. 1933r.

W-n	zł.	Ma	zł.
Kierownictwo Budowy Stadjonu, nieuregulowana należność za wyroby bet.przewozy samochod. i cement	2.166.32	Saldo W.-n	2.166.32



produkcji wyrobów betonowych za rok 1932/33r.

Betoniarni Miejskiej.

1	Płyty	50x50x6,5	a. 1,75	zł.	106.645.-	zł.	186.628.75
2	"	50x25x6,5	" 0,87,5	"	27.022.-	"	23.644.25
3	Krawężniki	nl. 1 mtr.	" 6.00	"	11.115.-	"	66.690.00
4	"	R. 0,5 mtr.	" 6.00	"	145.--	"	870.00
5	"	R. 5 "	" 4.70	"	794.-	"	3.371.80
6	"	R. 1 "	" 4.70	"	116.-	"	545.20
7	"	kwietn. 1 mtr.	" 2.40	"	3.831.00	"	9.194.40
8	"	" nar.	" 2.40	"	569.--	"	1.365.60
9	"	" 48 cm.	" 1.20	"	296.-	"	355.20
10	Ryżny ściekowe		" 1.00	"	744.-	"	744.0
11	Miski "		" 1.50	"	157.-	"	235.
12	Kamienie graniczne		" 1.80	"	2.493.--	"	4.487.4
13	" poligonowe		" 2.05	"	408.-	"	836.4
14	Przykrywy do studni		" 3.50	"	5.-	"	17.5
15	Słupy ogrodzeniowe		" 7.--	"	164.-	"	1.148.0
16	Rury Ø 80 cm		" 20.18	"	20.--	"	403.6
17	" " 70 "		" 18.--	"	50.-	"	900.0
18	" " 60 "		" 11.05	"	514.-	"	5.679.7
19	" " 50 "		" 8.35	"	298.-	"	2.488.3
20	" " 40 "		" 6.53	"	815.-	"	5.321.9
21	" " 25 "		" 3.40	"	361.-	"	1.227.4

Razem wyprodukowano za zł. 316.514.9

Udzielono bonifikacji różnym od płyt  
50x50 1.004.27

"	"			
"	od płyt 50x25	62.41		
"	" rur 80 cm.	34.36	zł.	1.101.

Ogólna wartość produkcji zł. 315.413



[illegible]



B I L A N S

---

M L E C Z A R N I miasta Gdyni

---

za czas od 1/X.do 31/III. 1933r.



BILANS BRUTTO  
-----  
za czas od 1/X do 31/III.  
1933r.

		O B R O T Y		S A L D A	
		Winien	Ma	Winien	Ma
1	Kasa	93.379.47	92.113.30	1.266.17	
2	Banki	3.000.00	31.222.75		28.222.75
3	Nabiał	62.982.54	81.479.91		18.497.37
4	Towary	1.558.37	1.842.28		283.91
5	Koszty	41.521.17	1.570.43	39.950.74	
6	Dostawcy	45.546.28	51.201.25		5.654.97
7	Odbiorcy	21.519.89	14.169.60	7.350.29	
8	Dłuż. i Wierzyt.	56.742.01	53.522.71	3.219.30	
9	Ruchomości	920.76		920.76	
10	Remonty Inwest.	740.25	304.65	435.60	
11	Sumy przejść.	4.622.10	4.828.97		206.87
12	Kaucje	790.--	300.--	490.--	
13	Bilans Otwarcia	66.000.--	66.000.--		
14	Kapitał Zakład.		48.000.--		48.000.--
15	Inwen. żywy i martwy	47.233.01		47.233.01	
		446.555.85	446.555.85	100.865.87	100.865.87



BILANS ZAMKNIĘCIA  
na dzień 31.marca 1933r.

456

	<u>Nazwa rachunku</u>	<u>Aktywa</u>	<u>Pasywa</u>
KASA	saldo na dzień 31/III.1933r.	1.266.17	
BANKI	" " " " "		28.222.75
Nebiaż	remanent " " "	1.194.30	
	" " " "	420.09	
Towary Dostawcy	należytość w/g zestawienia		5.654.97
Obciórscy	" za towary	7.350.29	
Drużn.i W.	saldo w/g spisu	3.219.30	
Ruchomości	zakupiono	920.76	
Rem.Inwes.	wyłożono na remonty do amort. 1933/4	435.60	
Sumy przejsć.	saldo na dzień 31/III.1933r.		206.87
Kaucje		490.--	
In.żywy i martwy	zakupiono od Spółdzielni	47.233.01	
Kapitał Zakładowy			48.000.--
Straty i Zyski	strata do 31/III.1933r.	19.555.07	
		82.084.59	82.084.59



Rachunek Strat i Zysków

-----

	<u>Winien</u>	<u>Ma</u>
Koszty ogólne od 1/X-31/III.1933r.	39.950.74	
Zysk brutto na nabiale		19.691.67
" " " towarach		704.--
Strata netto		19.555.07
	-----	-----
	39.950.74	39.950.74
	=====	=====



## Zapas Towarów

Skład I.		66.03
" II.		143.09
Czekolada nasza	15 szt.	9.60
" mlekol	8 "	6.76
" blok gospodarski	12 "	12.--
Liść czekoladowy	5 "	2.75
Czekolada orzechowa	5 "	4.40
Biszkopty imbirowe	14 "	6.16
" oswego	9 "	3.60
" katarzynki	4 "	1.60
" Petite Baeur	12 "	4.80
" marcepanowe	4 "	2.40
" vanille	6 "	2.40
" albert	6 "	1.98
" Jana	8 "	3.52
Ser szwajcarski	9 kg	25.20
" edamski	0,5 "	1.40
" tyłżycki	51 "	122.40

---

420.09

---

ZAPAS NABIAŁU na 1 kwietnia 1933r.

Mleko	1,260,1	a. 0,20	252.--
Smietana kremowa	45 "	" 1.90	85.50
" kwaśna	640 "	" 1.--	640.--
" kawowa	75 "	" 1.40	105.--
Masło	11,25 kg.	" 3.80	42.75
Masłanka	120 l.	" 0.10	12.--
Twarogu	66,5 kg	" 0.60	39.90
Imeryjal	12.25 "	" 1.40	17.75

---

1.194.30

---



RACHUNEK REMONTOW.

Wydano na remonty i inwestycje 435.60

W y s z c z e g ó l n i e n i e

poz.388	Za deski cement i wapno do budowy stajni		95.--
" 413	za pape		17.90
" 421	" pokost		11.40
" 430	" płyty korkowe do chłodni	74.60	
" 430	" wapno do budowy stajni	<u>38.25</u>	112.85
" 436	" wypłacone a conto robót		150.--
" 447	" tregar żelazny do stajni	-----	48.45
		-----	
			435.60
		=====	

RACHUNEK SUM PRZEJŚCIOWYCH.

poz.195	Za papier do pakow.masła	266.18	
" 280	" trzy butelki tlenu	102.--	
" 306	" wartość nie-spalonego węgla	466.--	
	Urząd Skarbowy Gdynia		1.041.05
		-----	
		834.18	1.041.05
		=====	

Z E S T A W I E N I E.

M a	1.041.05
Winien	<u>834.18</u>
Saldo <u>Ma</u> złotych	<u>206.87</u>
	=====



## Spółdzielni Mleczarskiej.

Dostawcy należność	9.777.81	
" wypłacono	<u>3.445.71</u>	6.332.10
Różni wierzyciele należność	8.222.19	
" " wypłacono	<u>3.603.62</u>	<u>4.618.57</u>
Pozostaje do wypłaty złotych		10.950.67
z rozliczeń książk. wypłacono		974.30
		-----
Pozostaje do wypłacenia		9.976.37
		=====



## WYKAZ DŁUŻNIKÓW I WIERZYCIELI

na dzień 31. marca 1933r.

		Winien	M a
1	Kuhn Gdańsk		592.50
2	Miejskie Tow. Komun. Gdynia	1.600.--	
3	Zakł. Ubezp. Prac. Umysł. Poznań		196.--
4	Urząd Skarbowy Gdynia		232.25
5	Znaczki Inwalidzkie		71.10
6	Fundusz Bezrobocia Toruń		58.40
7	Etap Emigracyjny Gdynia		16.80
8	Pawłucowa Gdynia		84.66
9	Garusówna "		45.60
10	Knobel Barłóże		84.80
11	Skoczylas Gdynia		18.23
12	Ks. Paszota Przodkowo	400.--	
13	Jeżeski Gdynia		57.23
14	Sowiński "	0.70	
15	Węgrzynowicz Gdynia		92.23
16	Jansen "	0.77	
17	Hebel "		15.86
18	Roszczyniański Łężyce	17.60	
19	Zárojewski Gdynia		24.90
20	Zaleski "		59.92
21	Spółdziel. Mleczarska Gdynia		9.976.37
22	Regliński Zagórze		193.68
23	Skierka Gdynia		68.78
24	Pomorska Izba Roln. Toruń		600.--
25	Cymanoski Gdynia		47.07
26	Langoski "		26.61
27	Zilke Przyjaźń	35.20	
28	Schwoch Gdynia		47.07



	Winien	M a
29 Gewues Gdyria		100.72
30 M.Z.E. "		683.45
31 Włodarczyk Gdynia		39.75
32 Zajączkowski Gdynia	76.99	
33 Preliński "	380.--	
34 Blok Starzyno		73.41
35 Z.W. i K. Gdynia		2.044.90
36 Kasa Chorych Gdynia		311.07
37 Kreft Przodkowo		70.--
38 Montana Gdynia		201.--
39 Garusówna Gdynia /portorja/	2.55	
40 Stocznia Gdynńska		40.--
41 Ks.Polska Gdynia		36.20
42 Komisarjat Rządu Gdynia	16.916.05	
	-----	
	19.429.86	16.210.56
	=====	



## WYKAZ NALEŻYTOSCI DOSTAWCOM

na dzień 31. marca 1933r.

		Winien	Ma
1	Sikora Lniska		16.61
2	Laskowski "		63.07
3	Maciejewski Przyjaźń		44.57
4	Skierka "		30.48
5	Drewling "		56.46
6	Kołodziński "		77.76
7	Goldman "		69.02
8	Hino "		38.46
9	Nicel "		5.70
10	Kręcki "		112.32
11	Połomski "		32.07
12	Cast Zukowo		365.42
13	Król Dobrzelino		72.40
14	Pionk Koleczkowo		10.75
15	Tebinka Parszkowo		63.83
16	Roszczynialski Łężyce	102.14	
17	Nowak Robakowo		2.559.95
18	Owsiany Lebcz		424.76
19	Hoppe Zagórze		1.087.28
20	Cybulski Bojanowo		33.69
21	Dawidowski "		18.46
22	Czarnecki Tuchom	35.49	
23	Ks.Paszota Przodkowo		8.26
24	Wolf "		41.96
25	Wicki "		59.80
26	Trzebiatowski "		54.05
27	Pipka Br. "		47.42
28	Pipka Leon "		90.92
29	Licau "		27.63



		Winien	M a
30	Kreft Przodkowo		13.59
31	Rompa "		29.23
32	Baranowski "		53.87
33	Schmichowski "		50.62
34	Paczoska "		14.74
35	Fularczyk "		48.04
36	Szwaba "		65.75
37	Koskowski "		0.78
38	Czerniawski Dąbrówka		2.88
		137.63	5.792.60

### Z e s t a w i e n i e

Należytość

5.792.60

Przebór

137.63

5.654.97



## WYKAZ ODBIORCOW.

na dzień 31 marca 1933r.

		Winien	Ma
1	Jabłońska Oksywie		3.21
2	Szkoła Powszechna Gdynia	289.50	
3	Spół.M.Wojennej Oksywie	1.826.05	
4	Szpital dla Zakaźnych Gdynia	130.36	
5	Komitet dla Bezrobotn.Gdynia	4.121.68	
6	Szkoła na Leśnej Gdynia	38.75	
7	Kitowski Gdynia	215.99	
8	Szkoła Witomino	31.70	
9	Szpital Wojskowy Oksywie	351.25	
10	Marzecki Gdynia	13.15	
11	Polsko-Brytyjskie Gdynia	151.60	
12	Lachmanowicz "	10.25	
13	Zemler "	19.95	
14	Woyda "	11.52	
15	Spółdz.Spożywc. "	137.85	
16	Trzecia Bateria "	3.70	
17	Krajowe Zakłady Wejherowo	0.20	
		7.353.50	3.21



## KOSZTY EKSPLOATACYJNE.

-----  
od 1/X. do 31/III. 1933r.

Pensja personelu	7.525.73	
Świadczenia socjalne	600.39	
Utrzymanie czystości	417.17	
Opał Woda, siła i światło	6.447.87	
Utrzymanie samochodu i maszyn	6.672.96	
Koszt przewozu	2.260.73	
Dzierżawa	1.590.--	
Utrzymanie budynków	518.19	
Podatki	<u>109.38</u>	26.142.42

## KOSZTY HANDLOWE.

-----  
od 1/X. do 31/III. 1933r.

Pensja personelu	5.759.02	
Świadczenia socjalne	692.73	
Utrzymanie sklepów	751.70	
Utrzymanie koni i wozów	2.168.87	
Artykuły biurowe	1.039.40	
Podatki	2.875.49	
Wyjazdy	266.03	
Opakowanie	<u>253.08</u>	13.808.
		39.950.
		-----







Bilans i rachunek Strat i Zysków

Miejskiego Towarzystwa Komunikacyjnego Sp.z o.odp.

w Gdyni

za rok operacyjny 1932 / kalendarzowy /.

-.--.-.-.-.-.-.-.-



## Aktywa

## Pasywa

1	Kasa	73.30	14	Udziały: Kom.Rządu m.Gd. 350.000.-	
2	Banki	9.265.47		Tow. Kom. Autom.350.000.-	700.000.--
3	Dłużnicy	156.011.05	15	Pożyczka zagran.	1.731.284.06
4	Magazyn	48.511.53	16	Wierzyciele	326.474.03
5	Inwentarz	1.659.190.54	17	Weksle własne	40.000.--
6	Nieruchom.	259.734.25	18	Fundusz amort. taboru	270.000.--
7	Mat.na bud. gar.	6.345.--			
8	Kaucje włas.	220.--			
9	Zaliczki	2.011.20			
10	Asekuracje: zapł.w r.1932 na r.1933	11.633.20			
11	Koszty kata- strofy autob. nr.41	35.650.27			
12	Strata roku 1931	26.614.68			
13	Strata	852.497.60			
		3.067.758.09			3.067.758.09



S t r a t y

Z y s k i

19	Eksploatacja Deb. 743.823.74 kred. <u>605.973.86</u>	137.849.88	25	Czysta strata	852.497.60
20	Koszty handlowe	64.996.50			
21	" administracyj.	101.649.38			
22	Procenty	305.807.04			
23	Amortyzacja tabe- ru za lata 1931 i 1932	220.000.--			
24	Spisanie kosztów organizacyjn.	22.194.80			
		<u>852.497.60</u>			<u>852.497.60</u>







## S P R A W O Z D A N I E

Zarządu

Komunalnej Kasy Oszczędności Miasta Gdyni

za rok 1932 .  
-----



## O b r o t y

## Rachunki bilansowe

Winien		Ma			
zł.	gr.	zł	gr		
35.110.432	22	34.966.465	30	1	Kasa . . . . .
5.381.792	54	7.803.420	28	2	Wkłady oszczędnościowe . . .
45.791.556	53	45.676.370	33	3	Rachunek bieżący: dłużnicy - wierzyciele
22.505.398	35	16.458.591	25	4	Weksle zdyskontowane . . . . .
737.466	01	512.276	41	5	Weksle protestowane i w skardz
3.639.562	66	3.598.289	01	6	Pocztowa Kasa Oszczędności .
53.740.565	60	53.697.750	80	7	Banki: dłużnicy - wierzyciele
1.308.586	62	531.980	44	8	Pożyczki terminowe pod zastaw
686.568	24	200.403	79	9	Hipoteki . . . . .
185.379	36	9.529	36	10	Pożyczki komunalne . . . . .
625.612	05	886.012	18	11	Procenty . . . . .
16.263.318	91	21.529.399	64	12	Redyskont . . . . .
2.970.700	91	2.997.313	05	13	Sumy przechodnie: dłuż-wierzyc.
7.006	87	140.368	15	14	Prowizje . . . . .
373.274	83	45.970	64	15	Koszty handlowe . . . . .
164.143	57	22.646	14	16	Papiery wartościowe własne .
21.849	66	1.740	58	17	Papiery wartościowe fund.zasob.
3.470.178	69	3.464.198	02	18	Waluty obce . . . . .
65.106	94	303.156	94	19	Pożyczki udzielone Kasie . .
234.027	75	-		20	Nieruchomości . . . . .
151.339	73	-		21	Ruchomości . . . . .
87.448	75	87.448	75	22	Rachunek zysków z lat ubiegł.
		250.000	-	23	Kapitał zakładowy . . . . .
		300.000	-	24	Fundusz zasobowy . . . . .
2.846.30		11.597	03	25	Fundusz wyrównawczy . . . . .
		29.235	-	26	Fundusz specjalny . . . . .
89.150	-	89.150	-	27	Zobowiązania kasy z tyt-kupna placu
5.957.909	47	5.753.696	29	28	Inkaso . . . . .
5.753.696	29	5.957.909	47	29	Różni za inkaso . . . . .
205.324.918	85	205.324.918	85		SUMA :



474

## S a l d a

Winien

Ma

zł

gr

zł

gr

143.966 92

2.421.627 74

684.203 50

569.017 30

6.046.807.10

225.189.60

41.273.65

170.184.10

127.369 30

776.606.18

486.164.45

175.850 -

260.400 13

5.266.080 73

26.137 86

52.750 -

133.361 28

327.304 19

141.497 43

20.109 08

5.980 67

238.050 -

234.027 75

151.339 73

250.000 -

300.000 -

8.750 73

29.235 -

204.213 18

204.213 18

9.860.855 39

9.860.855 39



Lp	Wyszczególnienie	zł:	zł:
1	Procenty :		
	od wkładów wypłacone : . . . . .	27.681.78	
	od wkładów dopisane . . . . .	122.272.34	
	od rachunków bieżących . . . . .	77.570.37	
	od redyskontu . . . . .	339.995.81	
	od lokat bankowych . . . . .	27.538.95	
	od pożyczek udzielonych kasie . . .	28.311.41	623.370.66
2	Prowizje . . . . .		7.006.87
3	Różnice kursowe walut obcych . . . . .		2.241.39
4	Koszty handlowe :		
	a/ pobory członków Zarządu i pracow. Kasy . . . . .	248.437.40	
	b/ świadczenia socjalne . . . . .	22.733.62	
	c/ Wydatki rzeczowe . . . . .	46.443.44	
	d/ podatki i opłaty skarbowe . . . .	9.045.65	
	e administracja nieruchomości . . .	644.08	327.304.19
5	Amortyzacja ruchomości 5% zł:151.339.73		7.566.98
6	Odpisy na dłużnikach niewypłacalnych . .		3.127.89
7	<u>Czysty</u> zysk . . . . .		55.762.35
	SUMA		1.026.380.33



Lp	Wyszczególnienie	zł:	zł:
1	Procenty :		
	od weksli zdyskontowanych . . . . .	565.436.15	
	od pożyczek terminowych . . . . .	78.393.43	
	od pożyczek hipotecznych . . . . .	39.726.11	
	od rachunków bieżących . . . . .	147.255.10	
	od papierów wartościowych . . . . .	14.612.32	
	od lokat bankowych . . . . .	12.606.73	
	od pożyczek komunalnych . . . . .	9.504.36	867.534.20
2	Prowizje . . . . .		140.368.15
3	Różnice kursowe walut obcych . . . . .		18.477.98
SUMA			1.026.380.33



## STAN CZYNNY:

## Bilans ostateczny

L. p.	R a c h u n k i	S U M A	
		zł.	gr
1	Kasa / gotówką / . . . . .	143.966.92	zł.
2	Waluty obce . . . . .	5.980.67	zł.
3	Banki . . . . .	170.184.10	
4	Pocztowa Kasa Oszczędności . . . . .	41.273.65	
5	Papiery wartościowe własne . . . . .	141.497.43	
6	Papiery wartościowe funduszu zasobowego . . . . .	20.109.08	
7	Weksle zdyskontowane . . . . .	6.268.859.81	
8	Rachunki bieżące / dłużnicy / . . . . .	684.203.50	
9	Pożyczki terminowe pod zastaw . . . . .	776.606.18	
10	Pożyczki hipoteczne . . . . .	486.164.45	
11	Pożyczki komunalne . . . . .	175.850.-	
12	Nieruchomości . . . . .	234.027.75	
13	Ruchomości . . . . .	143.772.75	
14	Różne rachunki . . . . .	26.137.86	
	S U M A	9.318.634.15	
	Inkaso . . . . .	204.213.18	
	<u>Depozyty własne . . . . .</u>	<u>5.797.177.38</u>	
		15.320.024.71	



na dzień 31 grudnia 1931 r.

178

STAN BIERNY :

STAN BIERNY :

L. p.	R a c h u n k i	S U M A	
		zł:	gr.
1	Kapitał zakładowy . . . . .	250.000.-	
2	Fundusz zasobowy . . . . .	300.000.-	
3	Fundusz wyrównawczy . . . . .	8.750.73	
4	Fundusz specjalny . . . . .	29.235.-	
5	Wkłady oszczędnościowe . . . . .	2.421.627.74	
6	Rachunki bieżące / wierzyciele / . . . . .	696.386.60	
7	Redyskont weksli . . . . .	5.266.080.73	
8	Kredyty udzielone Kasie . . . . .	238.050.-	
9	Różne rachunki . . . . .	52.741.-	
10	Czysty zysk - " . . . . .	55.762.35	
		S U M A . . . .	
		9.318.634.15	
		Różni za inkaso . . . . .	204.213.18
		Depozyty obce . . . . .	5.797.177.38
		R A Z E M . . . .	
		15.320.024.71	





P 1406



















